زيد من المعلومات الاتصال بالهاتف للجاني

8003044111

جمعة ٨ إيار (مايو) ١٩٩٨ للوافق ١٢ محرم ١٤١٩هـ/ العند ١٢٨٤٨



اندونيسيا: الجيش يأمر بوقف التظاهرات

أمر الجيش الإندونيسي بوقف التظاهرات الطالبية مؤكداً انه يدرس وسائل للرد على المطالب الاصلاحية.

اسرائيل تنسحب من مشروع 'مصفاة ميدور' انسحب الجانب الاسرائيلي من مشروع دمعمل تكرير بترول الشرق الأوسط، (مصفاة ميدور) في الاسكندرية بعد قشله

في تأمين حصته في رأس المال البالغ ١,٢ بليون بولار.

**AL HAYAT** 

مصادر في الادارة تعتبر كلام هيلاري عن الدولة الفلسطينية اعترافاً بالبديهيات

# يح بمقاطعته الدعوة الأمي

🛘 واشنطن – رفيق خليل المعلوف 🖵 القيس المحتلة – دالجياة،

 اتهم رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو، الذي لمح لحد
 مساعديه بانه قد لا ينهب الى واشنطن الاثنين المقبل، الولايات المتحدة امس بتحديد نسبة المرحلة التَّانية من أعادة الانتشار في الضَّفة الغربية من دون التشاور مع اسرائيل خـلافاً لاتفاق سـابق بينَّهمـا. وجـاء هذا الاتهام في وقت اكنت ادارة الرئيس بيل كلينتون أمس ان قرار ارسال وللبعوث المكوكي، السفير بنيس رؤس وطاقمه الى اسرائيل بناء على

طلب نتانياهو هو محاولة جديدة، وربما اخيرة، لاستعمال الأيام القليلة المقبلة المتبقية قبل ١٦ ايار (مايو) الجاري لسد الفجوات في مواقف الجانبين الفلسطيني والاسرائيلي بحيث تتحقق القمة الثلاثية بين الرئيسُ كلينتونُ وكُل من الرئيسُ الفلسطيني ياسر عرفات ورئيسُ وزراء اسرائيل.

وقالت مصائر الادارة أن الموافقة الاميركية على طلب نتانياهو أيفاد روس هو «التَّاكدُ من انْنَا فَعلنَّا كل شيء يمكن القَّيام به للتَّوصل الي

بيرغر سيناقش في موسكو الملف النووي

# واشنطن تقلل من

🗖 نيويورك – راغدة نرغام

المراضر وتحر

بالا جايلاتين عوارقو

المتاب تت

المس المها عرصا

العبين بصداعة

حهاد العاز

ا بالمصاد

ELE

■ ابلغ الرئيس التنفسيسدي للجنة الخاصة الكلفة التحقق من ازألة الإسلحة الغراقية المحظورة رئيس مجلس الأمن رسمياً ان بغداد لبُتُ متطلبات بحول المواقع «الرئاسية» العراقية والمواقع والحساسة، بما يعتبر كافياً لإزالة اجراءات حظر سيفير للسيؤولين العراقيين التي كان المجلس أقرها ميننياً. واعتبر السفير الاميركي بيل ريتشاربسون ان رفع حَظرّ السفر ليس ذا اهمية تَنْكُرُ، لافتأُ الى ان اجسراءات هذا الحظر الم

تنفذه. (راجع ص٤) ووصف منبوب العسراق السفير نزار حمدون رسالة بتلر الى رئيس منجلس الأمن بانها «اقرار واقعي بأن المساكل التي أنت الى صندور القبرار (بقبرض حطر السفر) اصبحت غير قائمة. وتمنى ان تكون الرسالة مؤشراً الى سلوك جسيد للجنة تجساه

وقال حمدون لـ «الحياة»

صامل بأن يكون هذا موشراً الى الضاَّصة تجاه العَراق، وان تقر الوقائع بدل توجيه الأتهامات غير

المستندة الى ادلة. وتادم ان قسرار فسرض حظر السفر طم يكن مستنداً الى نظرة منصفة الى تعباون العبراق،

# بغدادرفضت عرضاً يونانياً " لساعدتها في صنع اسلحة نووية

التتمة في الصفحة (٦)

واسبساب للشساكل التي حسنت تأمل بأن يكون التصرف الجنيد للجنة من خلال الاقرار بتعاون العراق، بداية مرحلة فيها شيء من الانصساف وللاعستسراف

وقلل السفير الأسيركي من أهمية تسجيل اللجنة الخاصة،

■ بغداد - أ ف ب - اتهمت بغداد الولايات المتجدة بعرقلة اغلاق الملف النووي العراقي عمداً عن طريق تسريب وتقارير ملفقة، الى الصحافة لإيقاء الحظر الدولي. وأقرت بأنها تلقت عرضاً من يوناني منتصف ١٩٩٠ لمساعدتها في صنع اسلحة نروية، لكنها اهملته. واشار ناطق باسم وزارة الثقافة والاعلام العراقية في تصريح الي

موكالة الأنباء العراقية، الى أن الحكومة الاميركية سريت نبأ الى مجلة «نيوزويك» مفاده أن الوكالة الدولية للطاقة الذرية تحقق في عرض قدمه العالم الباكستاني عبد القادر خان الى العراق عام ١٩٩٠ لساعدته في

ريما للمرة الأولى، اعترافاً رسمياً ··· تتعاون العنزاق واتخاذ ادراءات الرفع عقوبات عنه. وشند على أن اجتراءات حظر السفير طم تنفذ ابدأ، مشيراً الى ساجاء في رسالة بتلر من ان العراق دلم يوفر بعد حرية الوصول الى السجلات التي طلبتها اللجنة الخاصة، ولم بعالَّج مسألة حرية الوصول الى

والمسؤولين النين ترغب اللجنة أ ويستبعد اتخاذ قرار رسمي يلغي أجبراءات حظر السفير اذ تُعتبر شهادة بتلر كافية.

ويعث رئيس داونسكوم، برسالة ثانية ألى رئيس مجلس الأمن اثارت لحسباج السفير العراقي، ركزت على «المسائل ذات الأولوية، وأقترح بتلر على المجلس عقد اجتماعات غير رسمية على مستوى خبراء أُعتباراً من مطّلع حزيران (يونيو) حين سيقدم ضبراء اللجنة الخامية شرحاً تقنياً للمسائل العالقة قبل تاكيد استكمال ازالة

التبّعة في الصفحة (٦)

مصر ترفض تقسيم السودان

فاطعة حجازي وطفلها عبد الله خلال احتفالات عاشوراء في النبطية - جنوب لبنان. (ا ب)

واقيمت اربعة انواع من الاحتفالات رعى

كلاً منها احد الإفرقاء السياسيين في الساحة

السيباسية السيعية في لبثان. ألاول وهو

الاحتفال الرسمي في الكلينة العياملينة في

بيروت تحدث فية رئيس المجلس الاسلامي

الشبيعي الإمام الشبيخ محمد مهدي شمس

الدين مشيداً على الأنخراط في مشيروع دولة

وأقام مصرب الله، احتفالين حاشيين في

لاطَّائِفية ولا منشبية ولا فنوية،

# الخرطوم تؤكد التزامها اجراء استفتاء لتقرير المصيرفي الجنوب

الخارجية المصرية اجتماعاً امس للبحث في تاثير الاتفاق على الأمن ■ نيروبي، القاهرة – «الحياة»، رويترز – اكد وزير الضارجية السوداني الدِكتور مصطفى عثمان اسماعيل أمس أن حكومة بلاده ملتزمة تماماً لجراء استقتاء على تقرير المصير في الجنوب. وشيدت وقاً ل وزير الضارجية السوداني قبيل مغادرته نيروبي عائداً الى السودان ، في اليوم التالي لإنهاء مصابئات سلام مع المتصربين مصر أمس على وحدة السودان، ورفضت تقسيمه الى دولتين، في اعقاب الإعلان عن اتفاق الحكومة السودانية ودالحركة الشعبية لتحرير السبودان، على منح حق تقرير المصير لسكان جنوب السودان في

الجنوبيين ﴿إِذَا كَانَ الجِنُوبِ يَرِيدُ أَنْ يَنْفُصَلُ بَعَدُ الْأُسْتَغَمَّاءُ وَيَعَيْشُ

الضاحية الجنوبية وبعلبك، ونظم مسيرة في

النبطية، وأعلن أمينه العبام السبيد حسن

تصرالله أن محديث بعض التصريحات عن

تسهيل ايراني للعرض الاسرائيلي بالانسحاب

رئيسياً في الضاحية الجنوبية على مقربة من

اما حركة واعل، فاقاعت مهرجاناً خطابياً

المشروط من جنوب لبنان اكانيب،

Hi-Tech 🦽

www.algamoos.com

AL HAYAT FRIDAY 8, MAY, 1998 ISSUE NO 12848

كأس العالم لكرة القدم

تتطلع اسكتلندا الى الدور الشاني من

المونديال، اما المغرب فيطمح الى اكثر من

ص ۲۲-۲۲

ذلك. فهل يرأر «اسود الاطلس»؟

طبعةالقاهرة

نزارقباني: القالات الأخيرة

من المقالات الاخيرة للشاعر الراحل

نزار قباني، ننشر ورقة «مجهولة، عن

ديوانه والرسم بالكلمات.

### ُخمسون عاماً على النكبة'؛ إعادة كتابة تاريخ المجازرلن تغيرالموقف من الصراع مع الفلسطينيين وانتقد المؤرخون الفلسطينيون الذين رأى فسيه أولئك الذين دونوا تاريخ ما قسبل 🗆 القبس المحتلة –

ربى الحصري

🗷 خَلْف صحب الاحتفالات بعيد أسرائيل الخمسين تدور رحى معركة خفية منذ سنوات عدة بين المؤرخين النين كتبوا تاريخ انشاء اسرائيل واولئك الذين ما زالوا في صدد كتابته ليس استناداً الى مَا تَعْرَضُهُ عليهم الإينيولوجيا التي شكلت العيار في سرد الاحداث بالنسبة الى من سبقوهم، بل استناداً الى وثائق تاريخية ما زالت تصتفظ اسرائيل بها حتى اليوم. وفي حين ينظر مؤرخون في الغرب الى

عملية اعادة كتابة التاريخ الاسرائيلي على انها عملية ثورية بالنسبة الي شعب أسس تاريخه وبواته على مجموعة من الاساطير

🗖 روما - شوقي الرئيس

وأثآر كتاب بني موريس منشاة مشكلة اللاجئين الفلسطينيين، عند صدوره قبل عسرة اعدام جدلا في اوساط المؤرخين الاسرائيليين والفاسطينيين على السواء. اذ

التي اخترعها، فأن مؤرخين فلسطينيين يعتبرون أن أعادة كتابة هذا التاريخ على يد المؤرخين الجدد واعترافهم بما ارتكب من مجازر على يد مؤسسي الدولة اليهودية لن يغيير شيئا في الرؤية الاسرائيليية لحل الصراع مع الفلسطينين

🖿 سسر كبيس أخسر دفن وراء جسران

لتدمير تك الصورة التي رسمت بشكل دقيق ودرست في المدارس واليسها يستند الاسرائيليون في منح الشرعية لوجود دولتهم. ولم يقبل هؤلاء الاعتراف بمسؤولية اسرائيل عن تشريد مئات الاف الفلسطينيين اما بقصف مدنهم لاجبارهم على الرحيل أو بارتكاب مجازر لترويع من كان يصر على البقاء في بيته، حتى وأن كانت الوثائق التي أربح الستار عنها بعد مرور ثلاثين سنة، كما ينص القانون الاسرائيلي، تؤكد نلك.

انشباء اسرائيل وما بعدها حسب روأية

مؤسسي اسرائيل انفسهم في حينه، محاولة

تستهدف أمن البابا يوحناً بولس الثاني، الذي كان قائد حرسه أقرب الناس إليه منذ محاولة

الاغتيال التي تعرض لها في الثالث عشر من

أيار (مايو) أَ١٩٨ في ساحة القديس بطرس،

والذي أشرف على حراسته خلال أكثر من

ثلاثين زيارة قام بها البابا في السنوات

الأخبيرة. ويذهب البعض في تكهناته الى

الصديث عن اسرار كثيرة نفنها تكتم

الفاتيكان عن وفاة البابا يوحنا بولس الأول

مثلاً في ظروف غامضة بعد ٢٢ يوماً على

انتخابه فَى آلْعام ١٩٧٨.

دونوا تاريخ النكبة بناء على شهادات من عاشوها قبصور كتباب موريس عن الاستنتاج بأن فكرة الترحيل كانت راسخة في العقليةُ الصنهيونية وأنّ ما جرّى في العامين ١٩٤٧ و١٩٤٨ لم يكن الا تنفيذا المشروع الذي رسمته تأك العقلية بهدف الرصول آلى مبتغاها اي اقامة دولة يهودية في فلسطين بعد اخلانها من اكبر عدد ممكن من الفلسطينيين. ودافع بني موريس الذي كان لحد

□ بيروت - دالحياة،

🔳 مبرت إحشفالات نكرى عاشوراء التي

أجبريت أمس في جدوب لبنان والضباحب

الجنوبية لبيروت والبقاع في هدوء وسط

تدأبير أمنية اتضنتها قوى الجيش اللبناني

للحؤول دون حوادث بسبب أجواء التنافس

السياسي على الأنتخابات البلدية التي تبدأ

الثنمة في الصفحة (٦)

استفتاء يخضع لأشراف دولي وعقدت مجموعة عمل تابعة لورارة

سركبيرآخردفن خلف اسوار الفاتيكان

لكن اذا كمان الغموض هو الذي ميّز حالات عنيدة من الاختفاء والوفيات داخل أسوار الفاتيكان، فإن هذه هي المرة الأولى النتمة في المنفحة (٦)



كثيرة هي التكهنات التي تطلق عن ملابسات الجريمة ودوافعها، بدءاً بالمحرض العاطفي وانتهاء بمؤامرة متشعبة الابعاد

ISSN 0967-5590

شاهدوا مجموعة ساعات رولكس لدى:

الدامام وشراع الطهران عسمارة الخاجة ، هَاتَتُ ٨٣٢ ٩٠٩ المحسير ، شارع المنطبخالد، التقاطع الأوف هاتف ١١١٢ ٨١٤ الهفوف اشبارع الساجد، مركز المهذَّا التجاري، هذاتف ١٤٦٠ ٥٨١ حفرالباطن: عشارسيسة صفس الساطسسن-

الكرسي الرسولي هذا الاسبوع، بعدما قررت سلطات الفاتبكان طي ملف الجريمة الثلاثية التي وقصعت ليل الاثنين للأضي ونعب ضحيتها قائد الحرس السويسري وزوجته وعريف بشتبه بأنه انتحر برصاص مسسه بعدما اطلق النار على الضحيتين. ولا يصدق أحد هذا الرواية الرسمية التي تقول، قبل اجراء التحقيق وكشه الطبيب السرعي، أن الأتتَــقــام هو الدافع الى الجـريمة الَّذِي هي الأولى التي ترتكب في الفاتيكان منذ العام

افتتاح المؤتمر الطبى الـ ٣٣ للشرق الأوسط في الأميركية

# الرئيس اللبناني: ندخل مرحلة حسم الأجوبة الكبرى

■ اعتبر رئيس الجمهورية اللبنانية الياس الهراوي أن «الشرق الأوسط يدخل كله مسرحلة التحول الكبير فيما يدخل لبنان سرحلة حسم الإجوبة الكبرى عن الإسئلة للصبرية، واشار الى طلاثة تحديات متداخلة على اكتاف اللبنانيين هي العمل في وقت واحد على اعادة تعمير ما تُهدمُ، وتعويض ما فات ان ننجزه خلال ١٧ عاماً من المحنة وبسببها، واللحاق بالتطور التكنولوجي والعلمي

وفي افتتاح المؤتمر الطبي الشالث والتلاثين للشبرق الاوسط في حبرم الجامعية الاميركيية في بيروت، قال الرئيس الهراوي ونحن نؤمن اننا نتمكن أ بالكد وحسن تحديد الخيارات الصائبة، من تحقيق اهدافناً المنشودة في اقل وقت واقل ثمن، وأكد ان دالبناء والانماء قضيتنا المشتركة ولانهوض بلا تحسيث الوسسائل والاجهزة وتحسيث الخطط والبرامج والاهداف والمؤسسسات والعسلاقية بين القطاعين العنام والخناص، وقنال «عندنا ارْمناتُ واعباء، هذا صحيح، لكن عندنا منجزات كبرى نعتز بُها ونرى انها كآنَّت اكثر من منجزات عهد، انها

واضاف دكانوا يقولون لكم ان لبنان ساحة عنف واقتتال، فصرتم ترون وتسمعون أن بيروت تضج بالمؤتمرات العربية والعالمية والمعارض الشقافد والمهرجانات الرياضية، ويواكب نلك عزم المواطنين على مغالبة الصعوبات والاوزار ليعود لبنان منارة العلم والثقافة والسلام في هذا الشرق، وأكد «الدور الفاعل، للجامعة الاميركية ،وهو على كل حال من دور

والقى نقيب اطباء لبنان الدكتور غطاس الخوري كلمةٌ حنَّر فيها من واننا في لبنان نُتجه نحو كأرثةً محتمة، اذ ان الكلفة الاستشفائية ارتفعت الي حدود

اعداداً كبيرة من الاطباء يضافون الى النين ياتوننا من كليات الخارج، ودعا الى «انشاء سياسة مُنجَّنة عاللة تتمثل في عقد اجتماعي طبي هنفه تامين الطبابة الجيدة بكلفة معقولة يستطيع الفرد اللبناني تحملها، ولا يمكن هذه السياسة أنّ ترى النور منّ دون قرار سياسي كبير يصدر عن المرجعيات تحسدها نوو الاختصصاص من اطباء واسساتذة

العربية السعوبية والهند والنروج. ويترافق مع معرض عن احدث التجهيزات والمعدات والاتوية تشارك قبه ٢٢ شركة.

١٠ في المئة من الدخل القومي، وهي نسبة تفوق مثيلاتُها في الدول المتقدمة كافة، فمن وجود اكثر من ستّ مؤسسَّات استشفائية رسمية، غالباً متضارية الصلاحية تسهم في مضاعفة الاهدار في سوازنة الدولة، الى دخول شركات تامين خاصية معترك التامين الصحي وغايتها الربح وحده، فتعمد الَّي تامين المواطنين من دون رقابة أو محاسبة حتى اذا اصباب المواطن مرض عضال، وجنت كل وسيلة للتهرب أو عدم تغطية الحال بالف حجة وحجة.. ورأى أن دالمشكلة ليست كامنة في اعداد الاطماء المتزايدة، بل في الترخيص لكليات طب جديدة تخرج

الرسمية يوقف التحاصص السياسي في المؤسسات الأستشفائية، وأبدى ملاحظات على تعاطى الإعلام مع المسائل الطبية، معتبراً ان «المسؤولية الطبية ويستمر المؤتمر الى الاحد المقبل ويحاضر في جلساته العلمية تحوّ ٦٠ طبيباً بينهم ٣٨ منّ الولايات المتحدة ويربطانيا وكندا واسبانيا والملكة

# الحريري يرفض الحدمن حرية التعبير وإحياء ليوم شهداء الصحافة اقام

🗆 بيروت - دالحياة،

■ نوّه رئيس الحكومـة رفـيق الحريري بدور الاعلام اللنباني الأسرائيلي ومساهمته في احباط مخطط اسرائيل لضرب الوحدة الوطنيسة بروقسال أن «المعسركسة مقتوهة ودعونا نعمل ليصبح لبنان ليس فعطحنة الحدية والسموقراطية في العالم العربي، الاعلامي الاول قيهء.

ولمناسبة بدء الاحتفالات سينة اليوبيل الالماسي لنقابة للصحافة

وزين الإغلام باسم السبيع مساء اول من امس عـشـاء تكريميــاً صحصافية لبنان في فنبق مبريســـــــول، وقــــال الرئيس الصريري خسلاله ان دارفع تكريم حافه اللبنانية على تضحياتها وخدماتها الوطنية ودورها الريادي، هو تكريس حريتها وتحصينها ورفض الحد

منهاً أو التطاول عليها. فحرية المنطقة العربية وفي العالم. التعبير من القدسات التي نرفض وتحدث للمناسسة نقسيا ان تمس او يساء اليها، واذا لم يكن من حق الحكم ان يضيق على حرية الرأي والنشر والتعبير، فإن

من البديهيات ان يلتزم الاعلام حريته السوولة والايقدم عن في نفسه بعض الضيق منه ما يتذرع به للتضييق عليه». ولاحظ السبع ان الصحافة

اللبنانية فقدت شيئاً من بريقها العسريي. ورأى انهسا متقفُ عند مفترقات مهنية ومائية ونقابية وقانونية وسياسية عدة، تتمثل في الآليات العملية التي فرضها النَّظام الإعسلامي الجَسديد في

المعتقلين اللبنانيين غسان محمد موسى (٢٧ عاماً) من بلدة شيعا بعد ١٢ عاماً قضاها في معتقل الخيام، وغانم مرعي ناَّجِي (١؛ عاماً) من بلاة راشيا ألوادي وقد امضى فيه عامين ونصف العام. وأبعد السجينان المصرران من المنطقة المحتلة فور اطلاقهما عبر معبر زمريا في القطاع الشرقي.

عن لبنانيين

. الكلية العاملية ونظمت الكلية العاملية الإسلامية في رأس

🔳 تميزت الاحتفالات التي اقيمت امس في

عبد من المناطق اللينانية لمناسبة نكرى

عاشيوراء، بمواقف تناولت قيضيانا عيدة

مطروحة محلياً واقليمياً، ولا سيما منها

الاقتراح الاسرائيلي الانسحاب المشروط من لبنان، والانتخابات البلدية. فدعا رئيس

المجلس الاسلامي الشيعي الأعلى الامام محمد

مهدي شمص الدين الى دالمراعدة الكاملة للتَمْثِيلِّ المتوازنَّ للمسيحينِ والمسلمين، في الانتخابات، مطالباً بتطبيق القرار الدولي

الرقم ٢٥٪ من دون شروط وتاشد نائبه المفتيّ

الصعفري المتآز الشيخ عبد الإمير قبلان

وفي حين رأت مصركة أمل، أن الانتـضابات

مرحلة طلوعي وجسع الشسمل» حندر الأمين

العام لحجزب آلله، السّيد حسن نصر الله من

فتنة دتحاول اسرائيل ايقاعها في ما بين

اللبنانيين، وبين لبنان وسنورية، منَّ خسلال

اقتراحهاء. وطالب الحكومة بمعالحة الازمة

الاقتصادية، داعياً الى دالشاركة الكثيفة، في

الانتخابات البلدية واختيار الأصلح والإكفاء

فقد شهنت شوارع الضاحية الجنوبية

سيرتان حاشيتان متقصلتان، لحجزت الله،

وداملً، واقيمت مراسم عاشوراء في النبطية

المو اطنين عدم التخاب الحربيين.

النبع احتفالأ للمناسبة تحدث خالله الأمام شبعس النين، فشند على اهمية الصوار بين المسيحيين والمسلمين حيث تجاوروا. ودعا الى مقاومة المشروع الصهيوني والهانف الي تثبيت شرعية احتلال فلسطين، واعتبر أن «لا سلطة في العالم تعلك شرعية تخولها تهويد فلسطى وخصوصا القيس، لأن قضيتها أهم بشروع المواجهة للاحا العربية والسياسية والحضارية،، مشدداً على اهمية انشاء سوق عربية مشتركة.

ورأى «أن الموقف العربي المتضامن والموقف الاستلامي والدولي المشفهم والمشعباطف خبير يليل الى صبوابية الموقف الليناني الرسيمي والشبعبي من تنفيذ القرار ٩٦٠ من دونًا شروطه. وأشار الىءالمازق الذي تعانيه مسيرة التسوية، داعياً اسرائيل الى «الإنسجاب طبقاً للقرار ٢٥؛ ولن يِقِف آحد في طريقها المظة واحدقه وراقضاً اقتراحها المشروط وطالب اللبنانيين وباختيار من يمثلهم في صدق في الانتضابات البلبية والابتعاد عز العصبيد والطائفية والمنشبية، والمراعاة الكاملة للتمثيل المتبوازن للبنانيين، مسيحيين ومسلمين، ولاحظ داننا ما زلنا مخطو في تعثر على طريق اعادة تكوين المجتمع وإعمار البلد وتحقيق

مشروع الدولة الجامعة المتوازنة العادلةء. وتحدث في الاحتفال نفسه النائب محمد يوسف بيضون، فرأى «إن الاعتراف الأسرائيلي ٱلمُلغوم بالقرار ٢٥٤ صحاولة للاختراق اذ بدأ بهجوم ديبلوماسي كبير على الصعيد الدولي سحلت اسرائيل خلاله يعض التقدم وجم فعلت دولتنا في هجومها المعاكس. ونعلن تأبيدنا لما قامت به، ودعا الى «السهر على التوافق الذي يتطلب الكشيس من الصبير والحكمة والوعَى، في الانتخابات البلنية «التي مَّى مناسَّبَّةً لأَحْتَبِّار وطنيتنا ووحدتنا، حُصوصاً انها خالية من القيد الطائفي. والانتخابات التي تجمع في عدادها ناخبين من طوائف مختلفة ينبغى ان يكون في مجالسها اعضاء ينتمون الى هذه المجموعات. فإذا أتت نتيجة الاقتراع بحرمان طائفة او اكثر التعثيل، قد يُسبِب ثلك حال ضعف في وحدتنا الوطنية لا ندري ماذا تحمل من سلبيات في المستقبل. والعاصمة تشكل الأنموذج الإكثر تعبيرا عن هذه البلديات، فقيها تلتقي الطوائف والمذاهب جميعاً، ودعا المرشحين جميعاً الى ،تاليف لوائح متوازنة، حفاظاً على الوحدة الوطنية..

وقال وزير التربية جان عبيد الاللفرقة بين المستمين والمسيحين، ولابين الجيش والمقناومة ولابين الموالين والمعنارضين وبين اللبنانيين والسوريين، والعرب والعرب. ونعم للتضامن والوحدة والتفاهم. لا للإنفراد بلبنان وفي لبنان، ولا للاستفراد بسورية ولا للتجزئة والقَّتَلُ والانفصال في المسارات والمصائر والمشكلات والحلول ونعم للقسرار الواحسد المشتترك والصلم العتايل الشيباط المشتترك والمصير الواحد القومي المشترك،

وفي احتفال لنحركة أمل، في الضاحية الجنوبية، تحدث المفتى قبلان، فقَّال ،جيد أن تكون هناك بلديات وقانون لها. ولكن أسفُ أن يكون في الضاحية الجنوبية بلنيات عدة. فلصادا ولماذا لا يكون هناك تجمع في بلدية واحدد والمنا بكون القانون كما يرغب وزير الداخليسة أو مسجلس الوزراء؛ ولماذا لا يستشيرون النين يفهمون، فنحن نفهم في هذه

شيراكفي بيروت في 29 أيار 🗆 باريس - رندة تقى الدين ■ يقبوم الرئيس الفبرنسي

جاك شبيراك في ٢٩ ايار (مبايو<sup>)</sup> الجارى بزيارة لبيروت تستغرق الفرنسية في قصر الصنوبر الذي اعيد ترميمه وتاهيله منذ تولى الرئّاسيّة في فيرنسيا، برعياية السفير السابق جان بيار لافون الذي بنل جهداً كبيراً لتنفيذه، وتابعه خلفه السفيير الحيائي دانيال جوانو.

وهذه ثالث زيارة يقوم بها سيراك مئذ توليه الرئاسة عام ١٩٩٥، لبيروت التي يصل اليها مساء الجمعة، ترافقه زوجته

وعلمت والحياة، أنه سيقيم خلالها في دار السفارة الجديد حيث اعد له السفيـر جوانو جناحاً خاصاً في طبقتها الأخيرة. ويزور السبت رئيس الحكومة رَقْيَقَ الحريري ثم رئيس المجلس النيابي نبيه بري ثم يفتتح رسمياً مدرسة الشؤون الادارية. ويقبع على شبرقته رئيس الجمهورية الياس الهراوي مادبة غداء في قصس بعبدا، ثم يزور متحف بيروت ويفتستح دار السفارة. ويُقيم الحريري مساء

السبت مانية عشاء على شرفه. وفي اليوم الثاني من الزيارة حضر شيراك اجتماع جمعية رَوْســــاء بلديات من دول فرنكوفونية تعقد اجتماعها فى بيروت، بصفته رئيساً فخرباً نها ثم يستقبله رئيس بلدية بيروت محمد الغزيري على ان يعود مساء ٣١ الجاري الي باريس.

اسرائيل تفرج

■ بيروت – والجياة؛ – أفرحت القوات الإسرائيلية امسعن

الاصور، ونفهم اكثر منهم جميعاً. ونحن نريد مصلحة الناس. ومن هذا نقول ايها الناس حاربوا الحزبيين الذين ينزلون الى الانتخابات البلدية واختاروا بلدياتكم من اهلكم وشعبكم وتكفى الإحراب مشكلاتها وهمومها. ولا تريدها أن تتحكم من جديد برقاب العباد. لذلك املء وأقول لعناصرها إياكم النزول والهبوط الى هذا المستوى، وكونوا دائماً مع الناس ليكون الناس معكم. واقول للجيش اللبناني ان الأمن بالتراضي صرفوض، وأنت خشسية الخللاص وعليك أن تضع حداً لكل ستطرف ومخطئ ولكل من يخل بالأمن ولكل من كان قريباً او بعيداً او صديقاً. ونقول له عليك ان تمسك الاصور بقوة وشنجناعة لمنع التبلاعب

من مسيرة محزب الله، في الضاحية الجنوبية (على سلطان)

احتفالات ومسيرات في ذكرى عاشوراء وأمل تدعوالى التوافق بلدياً وقبلان الى مقاطعة الحزبيين

شمس الدين يطالب بمراعاة التوازن الكامل

نصرالله: عُرضت علينا إغراءات ولن نساوم

والتسلط والسيطرة والهيمنة، والقى الوزير ايوب حسيد كلسة «حركة أمل،، فرأى «أن المرحلة الفاصلة للوصبول الي استحقاق الانتخابات البليبة والاختبارية يجب أن تكون برجلة للوعى وجمع الشمل، وأغنتسبر آن الآئتالاف مو منتهى صور الديموقراطية، ودعا الى «الترفع عن المصالح الشخصية وإلى ارساء نظام العدالة والمساواة بعيداً من الطَّائِفية والمذهبية، وإلى احْتيار من هم قادرون على العمل من اجل دفع الحياة المدنية في كل قرية وبلدة ومدينة.

وفي احتفال حرب الله، في الضاحية. تحدث أمينه العام السيد نصرالك، فقال «ان الاسترائيليين بودون ايقاع الفتنة في ما بين اللبنانيين بطرحهم تنفيذ القرار ٢٥٤ بشروما أمنية، وبين اللبنانيين والسوريين، وبين السوريين والإيرانيين وبين المقاوصة والدولة. ويثيرون الكثير من الإشاعات والشبهات والاكانيب، واضاف «في سا يتعلق بموقف الجمهورية الاسلامية في ابران وفي ما تناوله بعض التصريحات والتحليلات التي تحدثت عن تسبهيل ايراني للعرض الاسرائيلي، هذه كلها أكانيب شدفها الحرب النفسية وايقاع الفتنة والتشويش واحساس سورية ولبنان بانهما محاصران ووحيدان في المواجهة». واكد وأن ايران ليست مع خسروج القسوات الاسرائيلية من لبنان من دون قيد او شرط فنقط بل أن منوقيفها العنقائدي والديثي والشرعي والسياسي والثابت هو وجوب أزالةً اسرائيلَ من الوجود. من كان صوففه بهذا المستسوى أعلى واشسمخ من أن يشسار البسه باصابع الاتهام او ان يشوش عنه في الزوايا والكواليسء

وعن موقف «حزب الله»، اشبار نصرالله الى ما قبل في بعض الأوساط أن هناك منفقةً سياسية معينة أو ما شابه. وأضاف أأن الحَــرُبِّ ارفِع وأعظم وأعــرٌ من أن يدخل في صفقات من هذا النوع. فيفي حبرب نيسيانُ (ابريل) ١٩٩٦، اتصل بنَّا وزراء خارجية دول كسرى وعرضوا علينا افكارأ ونى مقابلها الكثير من الإغراءات السياسية على مستوى الاعتراف بنا كحرب سياسي كبير في لبنان وكرقم سياسي مهم في المعانلة اللبنانية على إن تفستح لذأ ابواب ألمساعسدات المالب والتجهيزية لمؤسساتنا وإمكاناتنا وان يعترف بِنَا سِياسَياً عَلَى اوسعَ المَنابِرِ فِي الْعَالِمِ فَي مَقَابِلُ انْ نُتَـجُلَى عَنْ صَقَّاوِسَتَنَا وَنَطْعَرْ اصنقاعنا في سورية. الا اننا لم نفعل ذلك ولن

تفعل، لاننا لا تعرف الضيانة ولا تبيع بيننا بكل هذه الدنياء. واضاف داذا اراد اللبنانيون والسوريون والعرب والمسلمون أن يخافوا من احد في قضية الصبراع مع العدو الاسرائيلي قليس تُحن. فلينفخشيوا عن أخرين. أننا نجر فهذا الصراع ديننا وصلاتنا وصومنا وعشقنا نساوم عليه ايا كانت الصبعقات المطروحة، واكد «دعوته الخونة والعملاء والضالين (من عناصسر «جسيش لبنان الجنوبي» الموالي لاسرائيل) الى التوية، مذكراً بمشروع القانون الذي تقدم به الحسرب التي المجلس النيسابي للعنفو عمن يسلم نفسته منهم الي السلطات اللبنانية ويتوب

لكنة أسنف ولان المشروع بقي في الادراج ثم فلهس التي العلن في لحفلة يُشَخَّدَثُ فَيهَا عَنْ صغيقات وشبهات روائح اتهامه وأطرءان يساعد المُجلس النيابي في حسسه في وقت قَريب، وقال «اذا لم يبحَّث قَيه في وقت وجيرُ فيُّ الْجِلْس فاننا سنسحبه في لا يستخدم عندما تعقد الصفقات على حسساب لبنان والمقاوسة، وتابع ، في وقت ينشسغل النَّاسُ بالانتضابات البلبية والاستحقاق الاقليس والمقاوسة والطرح الاسترائيلي، على الحكوما الاتنسى مسؤوليتها عن الاوضَّاع الاقتصالية والمعيشية المتردية.

ودعا الجميع الى «المشاركة الفاعلة في الانتخابات البلدية والاختيارية والعمل على انتخاب الافضل والأصلح عسى يتمكن الناس من المساهمة في صعالجية جازء من وضعهم الانمائي والمعيشي والخدماني صا دامت هذه السلطة تتجاهل كل هذه الآلام والمعاناته وحمل على «الشبيطان الاهبر، منادياً بدالموت لاميركا واصرائيل، مستنكرا استمرار دعم الأولى للثانية في الذكرى الخمسين لإنشائها.

احتفالات اخرى

وغال السيد بتصد حسين فضيل الله في احتفال حارة حريك «أن المرحلة التي نعيشه على مستوى البلد والمنطقة من أصعف المراحل ولا خيار لنا الا ان نكون صوصدين وعلينا ان نكون الشعب الذي لا يسمح لاي سياسي بان يلعب بمصبيره أو تتخذ مصالحه الشخم سييلاً الى اهتزاز البلد. وفي النبطية، تقاطر عشرات الألوف

للنشباركة في صراسم عاشبوراء، وسط اجراءات أملية مشتدة للجيش اللبناني وقنوى الامن الداخلي، وأقبِمتُ مُسَيِّرةً حَاثَشُدةٌ طَأَفَتَ عَلَى حدى خندس ساعات شنوارع المدينة وباحتها الرئيسية تقدمها حملة السيوف الذين لطموا جباشهم ورؤوسهم. وسجلت حالات اغماء كشيرة نقل اصحابها الى مستشفيات المبينا وخيم أقامها الصليب الأحسر الليثائي وفي صبيدا، اقْيَمْ احتفّال في دأَّر الأفتاء الجعفري تحدث فيه المفتى محمد عسيران وفي بعلدك أقيم احتفال في مرجة رأس العين

لأنضار الشيخ صبحي الطغيلي وتحدث فيه الشبيخ زهير كنج مطائباً بالجنّة لبت الخلاف في موضوع معركة عين بورضايء. وتحدث الشيخ محمد يزبك في احتفال أخر لحَصَرَبِ اللهِ، فيدَّعِنا «التي عيدِمِ الْإَضْتَسَلَافَ فِي سوضبوع البلديات والسبعي الي التوافق على الخيار الأفضل من خلال عمل حضاري، وقال وان الحرب سيكون الى جيانب من يختاره



# INTERNATIONAL **NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION**

الفلسطينيون يرهنون تلبيتهم دعوة واشنطن بقبول اسرائيل بالافكار الاميركية

# عرفات يطلع مبارك على نتائج محادثات لندن

🗇 القاهرة – جيهان الحسيني

■ شكا الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات من مماطلة رئيس الهزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو بخصوص تنفيذ اعادة الانتشار في الضفة الغربية، وأبلغ الرئيس حسني مبارك في القاهرة انه لم يحسم أمره بعد مِنَ ٱلنَّوجَهُ الَّى اجْتَماعات وأَشْنَطْنَ المُّقِّلِة وإنَّ القرار الفلسطيني رهن يقبول نتأنياهو للمبادرة الاميركية التي تمحورت حولها محادثات لننن. ويدا عرفات منشائماً وقلقاً لعدم أحراز تقدم ملموس على المسار الفلسطيني، كما بنت عليه علامات الإرهاق الشبيد. وقال أحد الرافقين لعرفات دكَّان الله في عونه فالمفاوضات كنانت شباقة ومضنية وازيرَ الطائرة لم ينقطع عن الآذان من كثرة الأسفاري

وعقد الرئيس مبارك وعرفات جلستي محانثات احداهما ثنائية والثانية موسعة بمشاركة وفدي مصر وقلسطين في اعقاب محايثات حراها عرفات ووزير الخارجية الصري السيد عمرو موسي في فندق وميرديان هليوبوليس في ضاحية مصر الجديدة وتم خلال الجلستين تقويم نتائج محانثات لننن ويحث السيناريوهات الأميركية لتحريك المسَّارُ الفلسَّطيني في ضوء اللَّوْقف الاسرائيليَّ.

وحضر المحانثات من الجانب المصري رئيس الوزراء الدكتور كمال الجنزوري ووزير الخارجية المصري ومن الجانب الفلسطيني امين سر اللجنة التنفينية لمنظمة التحرير الفلسطينية محمود عياس (أبو مازن) والمُســتشار نبيل أبو ربينة. وَقَال مـوسى أن اللقاء تناول اجتماعات خين والوضع الراهن والمتوقع في المستقبل القريب والاتصالات والتحركات المقبلة، مشيراً الى أن الرئيس الفلسطيني شرح ما جرى في اجتماعات لندن، مؤكداً ان الحكومة الاسرائيلية لم تقبل بالمبادرة

البادرة الاميركية

وتناول موسى الخطوط الرئيسيةُ لُلُمبادرة الاميركية، وقال انها تتضمن انسحباباً اسرائيلياً من أكثر من ١٣ في للنّـة من الأراضي الفلسطينية وفقاً لجدول زمني محدد مع التوقف عن سياسة الاستيطان والالتزام باللَّ هلة الثالثة لإعادة الانتشار في الضفة الغربية، موضعاً ان الجانب الفلسطيني قبل بهذه المبادرة وإن الاسرائيليين لم يقبلوها.

ً ورفَّض موسى تَّقويم محانثات لننز، وقال انها «آنَّتهت سواء نجحت ام فَشَلْت وَتَعْدَ مَرْحَلَةٌ سَابِقَةً». وزاد: «للهم الوضع الذي نواجِهه حالياً»، مشيراً الى ان أي تقدم رهن بقبول رئيس الحكومة الاسرائيلية بالمباثرة الاميركية بكل تفاصيلها.

وأضَّاف: «هناك فرصة متاحة خلال الإيام المقبلة بمكن أن يتغير خلالها موقف الحكومة الاسرائيلية من المبادرة الاميركية واي حديث عن حل وسط جديد امر مرفوض، وقالَ: «أكثر من تَلَكُ لا يُمكِّن تَقَديمه، فالمبادرة الاميركية تمثل حلاً وسطاء.

ومن جانبه قال ابو ردينة له «الصياة» أن الأفكار الأميركية التي بحثت في لندن هي وصفَّقة متكاملة تتضمن إعادة الانتشار وتُمسَّ أموراً أخرى من بينها ألع تقلون الفلسطينيون والممر الأمن وغيرها من القضايا العالقة.

واصاف أن الفلسطينيين لم يتخذوا قرار الشاركة في اجتماعات واشنطن في الاسبوع المقبل، مشيرا الى ان تلبية الفلسطينيين لدعوة وزيرة الخارجية الاميركية رهن بقبول اسرائيل للعبادرة الاميركية التي

الاسيسركي دنيس روس في اسرائيل قبيل متصانفات واشنطن بانها اتَمثَيْلِيَّةُ اسْرَائِيلَيَّةً يِسْتَهِدِفَ نَتَانِياهُو مِن ورائها إضاعةَ الوقت

وعما اذا كان الفلسطينيون سيحددون طلبهم لعقد قمة عربية لبحث ما يمكن اتخاذه في مواجهة التعنت الاسرائيلي فضل أبور ربينة الانتظار واعطاء الجهود الاميركية مداها الزمني كاملأ قبل الدعوة لعقد هنه القَمَّةُ، مشيراً الى ان القَّمَّة واربة لاتُحَاذُ موقف عُربي يرد على

في غُضُونٌ نَالُتُم اتهمت الجامعة العربية الأدارة الأميركية بالتخلي عن دورها كراع امين ونزيه في عسلية السلام. وتهكم الأمين العام

واضاف الامين العام المساعد للشؤون السياسية السفير محمد زكريا

واشبار الى ان الجُبَّامِعة تتبابع المفاوضيات الدائرة على المسيار

ووصف طلب رئيس الوزراء الاسرائيلي أجراء محادثات المنسق

واشار الى ان اعلان الادارة الاميركية انها لن تمارس ضغوطاً على اسرائيل يهدف الى تحاشى واشتطن الدخول في مواجهات مع جماعات الضّغطُ اليّهودية في الكونّغرّس ومجلس السيوّخ. لَكنُهُ اكد انّ واشنطن بمقدورها حض اسرائيل على قبول افكارها. وقال: •واشنطن تملك ما

يكفى من الوسائل لإرغام اسرائيل على ذلك. ورفض المتحدث الفاسطيني وصف محادثات لندن بالفشل وقال انها يمكن أن تحقق تقدماً. وكرر مقولته أن ما تم بحثه في لندن يمثل مُصفِّقَةً، مختلفةً الجوانب.

التعنت الإسرائيلي.

للجامعة العربية النكتور عصمت عبدالجيد، في تصريح الى والحياقه على رفض واشتطن ممارسة ضغوط على اسرائيل او حتى توجيه انذار لهاً. وقال: ديجب على الادارة الاميركية في هذه المرحلة الحساسة ان تمتنع عن تطيل اسرائيل وإن تعمل على تنَّفيذ الاتفاقات للوقعة سنَّ

اسماعيل ان الأدَّارة الأميركية بمواقَّفُهَا الآخَيرة تخلتَ عَن يورها في عملية السلام وتترك لإسرائيل الفرصة للاستمرار في الاستيطان وإغلاقً المناطق الخاضعة للسلطة الفلسطينية وممارسة ابشع انتهاكات حقوق الانسان ضد الفلسطينيين.

الفلسطيني ولم يستبعد الدعوة لاجتماعات عربية على أعلى الستويات في حال فقل هذه المفاوضات.

اولبرايت اعتبرت اجتماع واشنطن الفرصة الأخيرة لإنقاذ اوسلو

# كلينتون ينتظررد نتانياهوعلى دعوته شرط موافقته على الأفكار الاميركية

🗀 واشنطن – رفيق خليل المعلوف

يملح والبساف الرارلك

والعرب والمستحق أريه

ي المسراء ب العواد

فاستنسم المراهوي

ح ربيت وحياتنا وطويه

سرائرسيع وعاادراه

يا جانب الصفقائح

بالمستديد والعماء واتعة

منتسس تعمان الجنوم.

س اللوب الدوالتوا

ب النصوب الي المصرة

غبرا المستوع بلقى فوالم

عنس فني بعطة بشعطتاني

إستسينس روانح النياال

ىدىس ئىلىدى ئى ئىسىلار

و الديديست في المراق

ندينا سيستناكي اب

سد انتسفضان علی حسی

. و رابع في وقت بينيا

الد العقالة والإستعقالة

والصرح الإسترانيكي على

سيره سيها على الإفاع الله

تدسيسع الى المنسؤكة للة

ب المندن والإستيانية إله

(مدست والإصلح عسى ينكر

ين هي بعالمين بس الوا

متعسسي والمتعالى سال

سمستعل فل هده الإنواب

السينا الاسرسا

المستنفي والمستنفي المستنفي المستنفي المستنفي المستنفية المستنفية

المعادي التواق الفصية الم

أحشالات احزاه

Higher hard hard

ي، وحديث أن الموطئة التولغ

وي النب والمنطقة من ال

عن الآل بلاول موملوله

Contract of the contract of

المناه عاسلا عاسلا المالية the great war

ورووسيد وسيلاما

منيا الصليب الإصد الليلم و المحالية الي

مسدار نفيه احتمال في

شبوضي بعلمليا و و معرف عين بورفيان له

المند ملا لعلى عند

ع العلمنيات والسبعي

سيرد او سعد تعالمة

المعال العلد is when when

و: فعنده صعدة ورم العالم ملائد العالم ويعدونها عبطك السعول الجاريان

ىدى

■ اعلن الرئيس بيل كلينتون ان الولايات التحدة لا تسعى الى فرض السيلام على الاطراف في الشَّرق الأوسط وأن ما تقوم به حالياً مو تقييم متعموعة من الإفكار تؤدي الي نقع الجانبين القلسطيني والاسرائيلي الى بدء مفاوضات المرحلة النَّهَائِّيةً.

وقال الرئيس كلينتون في مؤته عقده ورئيس وزراء ليطاليا روسانو برودي بعد ظهر الاربعاء ان ما يتوقعه الآن بعد محانثات لندن التي اجرتها وزيرة الخارجية مانلين اولبرايت وكل من الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات ورئيس وزراء اسرائيل بنيامين تتانياهو هو رد نتانياهو على الاقتراح الاميركي عقد احتماع في واشنطن شرط موافقته على الإفكار التّي عُرضتها الإدارة والَّتِي قَبِلَهَا عَرِّفَاتَ مِنْ حِيثٌ المَّيِّدا.

وأضاف انه يامل بأن يأتي ألرد الاسرائيلي ايجابياً «يحيث نتمكن من تفع الجانبين الي بدء محانثات الوضع النهائي. وقال: «أعتقد أنه اذا تمكن الطرف أن من التَّسخلب على هذه العقبة، وإذا اظهرا حسن نية لبعضهم البيعض، ويدا بالمفاوضيات يعيد وضع كلُّ الأصور عَلَى الطاولة، فَإِن نَلك مسيبوَّدي على الأغلب للي الانفاق البهائي،

وقال كلينتون ردأ على سوال عما ستقعله واشنطن اذا رفض نتانياهو العرض الاميركي: ولا اعتقد أن على اسرائيل أو أي دولة أخرى قبول املاءات من الولايات المتحدة في عملية سلام ذلك اننا لا نستطيع، وعلينا ان لا نحاول، فرض سلام على الأطراف لأن عليها

في النهابة ان تتعابش مع النتائج، ودافع الرئيس الاميركي عن التوجه الذي اعتمدته ادارته وهو الاستّماع الي الجانبين وبرس الوضع على الأرض واخَّــدْ قَلَقَــهــمُــاً المتبادل في الإعتبار، ثم تقديم أفكار محددة تؤدي الى إيصال الطرفين الى مفاوضات

المرحلة النهائية. وكشف عن بعض ما حدث في لندن. وقال ان الرئيس عرفات قبل من حيث المبدا الاقكار

الاميركيَّة وأن تتانياهُو قال «انَّه غيرٌ قائر على القيام يذلك، واقترح أن يعود ألى (اسرائيل) ويتشاور مع حكومته في شان ما هو ممكن ان يكون موقفاً مقبولاً، ونكسر ان فكرة بدء منف اوضسات المرحلة

النهائية كأنت فكرة نتانياهو الذي دعا الى تسريع الفاوضات ومحاولة حل كل القضايا في حزمة ولحدة. وانه وجد الفكرة معقولة *وقد بن*لت کل ما فی استطاعتی علی مدی عام كامل لايجاد صيعة تزيل ألضلافات بين الجانبين لنفعها الى محانثات الوضع النَّهَائِيُّهُ. وقال: «لا يمكننِّي أنَّ أقرض اتَّفَاقًّا

عليهما، أو أن أملى عليهما أمنهما لأن الأطراف، سواء كانت في الشرق الأوسط أو في ايرلندا أو في البوسنة - هي الوجيدة التي ستعيش مع النتائج،

غينغريتش

وكان رئيس مجلس النواب الاميركي نيوت غينغرينش انهم الرئيس كلينتون أول من أمس انسحابها من الضفة الغربية.

وقال غينغريتش في مؤتمر صحافي في الكونغرس ان سياسة البيت الأبيض تتمثل في ان نَقُولُ لَلاسْرائْيلِينَ مُعْيِد مُيلاد سعيد. سنقوم بابتزازكم لنحمى عرفاتء من جسهسة اخسري، اوضح الزعسمساء

الجمهوريون في المجلس الأربعاء انهم جمعوا ماً يكفي من التواقيع لتوجيه رسالة الي الرئيس كلينتـون تدين سـيـاسـتـه في الشـرق،

واشار غينغريتش في رسالته التي وجهها الاربعاء الى كلينتون الى انه ديجب أن تكون استرائيل قسادرة على ان تقسرر وحسدها احتياجاتها الأمنية وان تغرض شروطها الخاصة لإجراء مفاوضات من بون أن تتعرض لضغوط من جانب الولايات للتحدةء

وقَّال غَينغُريتُش انه يشعر بقلق متزايد من أن السياسة الأميركية تنجاز ألى للواقف الفلسطينية على حساب صاحات أسرائيل الأمنية. ونعا الأدارة الأميركية الى أن تدع الاسرائيليين يقررون مصيرهم لا ان تقرره لهم

واضاف قارئاً من رسالته الى الرئيس: ميجب الا يعاقب حلفاؤنا الديموقراطيين الاكثر وفاء في المنطقة بتهديدات وانذارات بل علينا أن نعطيهم ثقتنا الكاملة وهم يحاونون موازنة حاجتهم المشتركة للسلام والأمنء الى ذلك، (أ ف ب) ذكرت الاداعة الاسرائيلية

ســـاء أول من أمس أن رئيس الوزراء الاسرائيلي يرغب في أن يتم تأجيل قمة واشنطن التي دعت الولايات المتسحسة الى عقدها الإثنين لبضعة أيام.

ونقلت الإذاعة عن «مُسؤول رفيع المستوى» لم تذَّكر اسمه أن نتأنياهو يعتبر أنه لا يعلك الوقت الكافي من الآن الي الاثنين لاعطاء اجانته النهائية على الاقتراح الأسيركي لانستحمال استرائيل من ١٣،١ في المشة من أراضي الضفة الغريبة.

وأضَّسافت الاذاعيَّة أن نتسانيساهو يرى أنه يحتاج الى بضعة ايام لتجاوز الصعوبة داخل أنتلافه الحكومي والافساح في المجال امام عدد من الوزراء الموجودين خارج اسرائيل للعودة الى البلاد من أجل بت هذه السالة المعلقة منذ

ويفضل نتانباهو عقد قمة واشنطن في نهاية الأسبوع المقبل في ختام زيارة خاصا للولايات المتحدة يلقي خيلالها كلمة أسام اللجنة الإميركية - الإسرائيلية للشؤون العامة التي تمثل اللوبي الموالي للدولة العُبْرية في

وأشسارت الاذاعسة الى أن رئيس الوزراء الاسرائيلي يريد أولا تنظيم مصملة علاقات الأميركيين.

أولبرايت

وفي لندن، اعتبرت وزيرة الضارجية الأميركية مائلين اولبرايت في حديث نشرته اليوم الخميس صحيفة دفايننشل تايمز، أن الدعوة التي وجبهتها الولايات المتحدة الى رئيس الوزراء الاستسرائيلي والرئيس الفلسطيني ياسس عرفات للحنضسور الى واشنطنّ الأُسبوع المقبل هي الفرصة الاخبرة لانقاذ اتفاق اوسلو للسلام الموقع عام ١٩٩٣. ورأت أولبرايت أن على الولايات المسحدة أن تصرف النظر عن سياسة الخطى الصغيرة

وان تعتمد مخطة اخرى، اذ رفض نتانياهو اقتراحات السلام الأميركية المهمة حداً. واشارت الى أنها في ختام اجتماعات لندن المكوكية التي عقدتها مع نتانياهو وعرفات خلال الاسبوع الجاري واستمرت يومين فررت أن تقسرك لرئيس الوزراء الاسسرائيلي الوقت

اللازم لاطلاع أعضاء حكومته على الاقتراحات

وَلَغَتُتُ الَّى أَنْ هَذَا الْأَمْرِ لَنْ يَكُونَ مُستَحيلًا لنتانياهو اذ أن دوضعه داخل حكومته قويء. وشددت على ضرورة أن يجعل نتانياهو أعضاء حكومته يفهمون أن أمن اسرائيل يمكن أن يتوافر اكثر وإذا تمكنت من التفاهم مع شعب يعيش الى جانبها ومع النول (العربية) الأخرى المجاورة لهاء

وكنانت أولبرايت اكنت لزعماء الطائفة اليهودية في الولايات المتحدة أول من امس الأربعياء أن ليس هناك وانذار أو إمسلاء أو ضرورة، من قبل الولايات المتحدة لحمل سيرائيل على التسخلي عن الاراضي للفلسطينيين، وفق ما نقل عنها نائب رئيس مؤتمر رؤساء المنظمات اليهودية الاميركية مالكولم هونلاين.

واضافت في مؤتمر عقيته من لندن عن طريق الهاتف مع الزعماء اليهود في الولايات المتحدة أن العلاقات الأميركية - الاسرائيلية ان تشبهد تبدلا اذا لم يقبل رئيس الوزراء الإسرائيلي الانسحاب من ١٣٠١ في المنة من اراضى الضَّفة الغربية.

وتكر هونلاين أن أولبرايت قدائت: وأذا كانت اسرائيل لا تسخطيع ان تتخذ قراراً بقبول ذلك قليس عليها سوى أن ترفضء

لتصحيح الخلل الديموغرافي هو

نقل العسرب (الفلسطينيين) الى

نشاطَّهَا لتوطينَ اليُّهود في القنسُ الشرقية العربية، وانتقلت الى المنزلُ الاربعاء بعد طعن طالب استرائيلي في منعهد ديني حتى الموت اثناء سيره في شَّارُع طريق الآلَام القريب. واصطف المستوطنون امام المنزل واخذوا يتقلون الحجارة التي سيستخدمونها في عملية التحديد.

وعلى الجانب الأخرجاس افراد عائلة فلسطينية تقول أنها المالكة الشرعية للمنزل على مجموعة من المقاعد وقد اعطوا ظهورهم للمبنى ولحاطت بهم مجموعة من الجيران وعلماء بين مؤيدين لقصيتهم. وقالت مريم عابدين وهي تمسك بوثائق

تقول انها تثبت ملكيتها للمنزل: «اتصل بنا

📰 القدس المحتلة - رويترز - تحت سمع

الشرطة الإسرائيلية ويصرها، بل في حمايتها،

بدأت امس الخميس مجموعة من المستوطنين

اليهود الشبان تجديد منزل انتقلوا اليه أخيراً

وتنتمى مجموعة الستوطنين الى حماعة

عطيريت كوهانيم، وهي جماعة يمينية كرست

بِقَع فَي الحربي في القديمة.

منذ مئة عامه. وتقول مريم ان اصراة عربية رورت ملكيتها

بعض افراد «حرس الحدود» الاسرائيلي يقفون بين مستوطنين يهود وسيدات فلسطينيات في القدس الشرقية بينهن مريم عابدين (الثانية من اليمين) التي تؤكد ان المنزل البادي في الصورة ملك لعائلتها منذ اكثر من ١٠٠ عام (رويترز).

تحتحماية الشرطة الاسرائيلية

مستوطنون يدخلون منزل عائلة فلسطينية في القدس

أناس الساعة الأولى فجراً ليبلغونا أن اليهود

دخلوا منزلنا. هذا بيتي معي أوراق ملكيته

للبيت وباعته لمحام في تل أبيب. وكانت أسرة مريم رحلت عن البيت العام الماضي بعد ان ظهرت تشققات به. وقالت مريم ان اسرتها لم تكن تملك الاموال الكافية لتجديده. واضافت: وقضينا الليل على الارض. ضابط الشرطة هذا يعرفنا ويعرف أن المنزل منزلنا. معهم بنادق ما يحن فمعنا اللهء.

وقيال ناطق باسم جيساعية «عطيسريت كوهانيم، أن المنزل اشتراه يهود. لكنه رفض الكشف عمن باعه لهم.

وقال يوسى كوفمان: «اشتريناه (المنزل) انه ملك لنا. عليهم ان ينهجوا اللي المحكفة. اسرائيل دولة بيموقراطية والمحكمة هي التي ستقرر. الطلبة سيعيشون في المنزل خلالً اسابيع. كل منزل نشتسرية من عرب يجيء الجيران والعائلات ليقولوا هذا بينناء. وقسال شسم وليم بن روبي الناطق باسم

الشرطة الاسرائيلية ان السلطات الاسرائيلية استخدمت القوة لإجلاء فاسطينيين حاولوا نخول المنزل في وقت سيابق امس من بينهم أفراد من شيئة الآوقاف الاسلامية واحتجزتهم

لاستحو أنهم. وقي الطابق العلوي للمنزل علق علم استرائيل. ووقف على سطح المنزل ثلاثة افتراد من حسرس الحدود الاسترائيلي وانتشس ١٤ أخرون أمنام البياب وفي سنأحثته المطلة علي طريق الآلام. وحناصيرتُّ الشيرطة فنوراً جناراً عربياً حاول بخول المنزل. وطلب منه ضابط اسرائيلي بالعربية أن ينتظر حكم المحكمة. وقالتُ مريم ان ابنها وخمسة من المحامين

توجهوا الى السلطات الاسترائيلية لعرض وقالت كليلا هارنوي الناطقة باسم جماعة المستوطنين الاربعاء ان جماعتها كانت أرجات الانتقال الى المنزل حتى تستكمل عمليات التجديد، لكنها قررت بعد منقتل الطَّالت الاسترائيلي الانتقال فوراً الى المنزل على ان تستكمل التَّجبيدات لاَحقاً.``

مناظر طبيعية خلابة، أسواق غنية ومتعددة. نشاطات رياضية وترفيهية ومعالم قديمة ذات تاريخ عريق... تمتع في تركيا وامنع نفسك فرصة لزيارتها والتعرف على شعبها المضياف.

المكتب السيساحي والاعسلامي التسركسي ص بي. ١٥٥١٨، الدعية 35456 الكويت الهاتف: ٢٥١٥٨٠١ م ٢٥١٥٨٠١ (٩٦٥) - فاكس: ٩٦٥) - فاكس

# نتانياهو يلغى محادثات مع حزب ي

■ القبس المحتلة - رويترز -وافق رئيس الوزراء الاسسرائيلي بنيامين تتانياهو امس الخميس على تعليق مسحسادثات مع حسرب اصوليديته اليميني المتطرف بشأن انضمامه للائتلاف الصاكم. ويطالب الحرب بـ «نقل» ووافيق رئيس الوزراء على العبرب المقيمين في استرائيل والضيقة الغربيية وغرة الى دول وبدأ نتانياهو الشهر للاضى

وقال مكتب نتانياهو أن رئيس حوليديت، وعضو الكنيست رحبعام رئيفي طلب من رئيس

الوزراء الغاء الاجتماع في الوقت الجدرال السابق الذي اعتاد على الراهن. ولم يوضح سبباً لثلك. الاحتفاظ باسد في مقر قيانته وافاد بيان لكتب نتانياهو وطلب زئيفي عضمو الكنيست تنصيل المسأدثات مع موليديت بشان بضوله في الائتسلاف للوزراء. الحاكم والحكومة في هذه المرجلة.

محادثات مع زئيغي بشأن احتمال

ىخىول حىزب «مىوليىديت، الى

البرنان الاسرائيلي (الكنيست) الذَّى يضم ١٢٠ مـقـَعداً في حين يستيطر الأثتلاف الذي يتنزعمه نتانياهو على غالبية ٦١ في المئة مقابل ٥٦ في للنة من المقاعد. ويقول حرب «مولينيت» في

دول عربية باعتبار نلك هدفأ لأى كتمسة أن هناك فرصاً طيبة لأن مفاوضات ووسيلة لحل الصراع يقبل حزبه ولأن يصبح هو رئيساً العربي - الأسرائيلي على ارضَ وله دموليديت، مقعدان في ويعسارض «مسوليسديت»

الانسحاب الاسترائيلي من الأراضي التي لحظتها خلال حرب عآم ١٩٦٧ ويعتقد ان اليهود لهم حق الهي في اراضي الضفة الغربية وقطأع غرة.

بن علوي في واشنطن

التقي كوهين

🛘 و اشنطن – دالحدامة

■ لجرى وزير الدولة العماني

للشؤون الخارجية السيد بوسف

بالوكالة ستروب تالبوت اجتمع

النلشاء بالوزير بن علوي وناقشا

العلاقات الوثيقة بين الدولتين،

ووصف غمان والولايات المتحدة

بأنهما مشريكان استراتيجيان.

العزاق وعملية الصلام

وزاد أن الحانيين تناول

يستحداث عملعنة السبلام

والتدانس الرامسة الى التاكد من

التزام العراق كل قرارات مجلس

الأمن، وبحثا ايضاً في التطورات

وأوضح البيان أن الحانيين

الاقتصائية سيتوارت ايزنستات

ومسؤولين أخرين في قسم الشرق

الأوسط وجنوب استيسا. وكسان

الوزير العماني التقى أبضاً وزير

رئيس مجلس الشورى السعودي

يشددعلى تعاون

الجالس الخليجية

■ اشـــاد رئيس مـــجلس

الشورى السعودي الشيخ محمد

بن ابراهيم بن جبير بنشائج

ربارته الصالبة للكويت، وقال ان

اللقاءات بين هذا للجلس ومجلس

الأمة (البرلَّان) الكويتي والمجالس

الخليجينة وتعطي رسالة الى

العالم القريب والبعيد بان شعوب

الخليج العربية قريبة الى بعضها

بعضاً وتتشاور دوماً في ما فيه

وأعرب في كلصة في مادية

عشاء اقامها على شرقه نائب

رئيس محلس الأمة النائب طلال

العيبار، وحبصيرها وزراء بينهم

وزير الخارجية صباح الاحمد عن

تطلع مجلس الشورى السعودي

الى تبادل الخبرات مع اعضاء كلّ

مصلحة لأوطانهاء

🗆 الكويت – والحياة،

الدفاع وليام كوهين.

فى ايران وافغانستان. ً

# تصريحات هيلاري كلينتون عن الدولة تلقى ترحيبا فلسطينيا وتثيرغضب يهودأميركا

■ غرة، نيويورك - أ ف ب - فيما أشادت السلطة الوطنية الفلسطينية امس بتصريحات قرينة الرئيس الأميركي هيلاري كلينتون عن تأييدها لإقامة دولة فلسطينية، أعرب مسؤولون يهود اميركيون عن غضبهم من تلك التصريحات. وأشباد الامين العسام لجلس وزراء السلطة

القلسطينية احمد عبدالرحمن امس بتصريحات السيدة الأميركية الاولى التي قالت أول من امس الاربعاء في لقاءً عبر الأقمار الأصطناعية مع شباب اسرائيليين وعرب يشاركون في منتدى في سويسرا، ان دمن مصلحة الشَّرق الأوسطَ على المدىَّ البعيد أن تكون فلسطين دولة. وعلق عبدالرحمن على ذلك بالقول أن دهذا يعكس

قناعة الجمهور الامتركي بأن الشعب الفلسطيني من حقه أن يعيش في وطنة بعيدا عن الاحتلال ويدير سُؤونه بأستَ قَلَّاليَّة تامة بعيداً عن الاحتلال

وأضاف دان تصريحات السيدة كلينتون مؤشر إلى تعاظم فهم الشعب الأميركي للقضية الفلسطينية وتراجع الدعاية الاسرائيلية الصهيونية المضللة ضد شعبنا والتي تقوم بها الحكومة الاسرائيلية

وأعرب عبدالرحمن عن أمله دان يصبح هذا الموقف موقفاً أميركياً رسميا لأن السلام في الشرق الاوسط والاستقرار والامن لن تقوم الا بقيام دولة

من جهة أخرى أعرب مسؤولون يهود اميركبون ونواب منطقة نيويورك التي يعيش فيها ١.٣ مليون يهودي امس عن غَضْبِهُمُ السَّدِيدُ بَعَد تصريح هُيلاري كلينتون زوجة الرئيس الاميركي الذي أيدت

فيه اقامة دولة فلسطينية. واستخدمت هيلاري كلينتون كلمة وفلسطين، ردأ على سؤال لشاب فلسطيني، فأستوضحها طالب اسرائيلي، الأمر منكراً اياها بأن هذا البلد غير موجود حالياً، فأجابت «أعتقد أنه سيكون من مصلحة الشرق الأوسط على المدى الطويل أن تكون فلسطين دولة (...)، دولة تكون مسؤولة عن العيش الكريم لمواطنيها ودولة تتنصمل مستؤولية توفير التربية والعثاية الصحيبة والفرص الاقتصادية

وعلق رئيس مجلس رؤساء المنظمات اليهوبية لرئيسية مالكولم هونلايم بالقول إن هذا التصريح ويثير قلقاً خاصاً في هذه اللحظة بالذات، وكتبت صحيفة «نيويورك بوست» في صدر

صفحتها الاولى: «هيلارى تثير غضب اسرائيل بانحسسازها لعرفات في موضوع النولة ووصف الصاخام جوزف سبيلمان احد زعماء الطائفة اليهوبية في بروكلين تصريح كلينتون بأنه

افظه وقد يلحق ضرراً بالفاوضات غير المباشرة بين الاســـرائيليين والفلسطينيين «في هذه اللحظة ووصف عضو مجلس الشيوخ عن ولاية نيوبورك السناتور الفونسو داماتو التصريح بأنه سبساطة

شومر انه دمزعج، وقال حاكم ولاية نيويورك الجمهوري جورج باتاكى ان «محاولة فرض دولة فلسطينية على حدود أسرائيل من جانب احدى الشخصيات الرئيسية في

غير منصَّف، بينما قال النَّائب الدَّيْمُوقُراطي تَشَارِلزَ

الدولة، أمر مناقض لمصالح الولايات المتحدة،.

# صحيفة إسرائيلية: الجنرال موفاز سيخلف شاحاك رئيساً للأركان

الاركان الاسرائيلي الجديد بعد غد

🗷 عسان - ق.ن. ا - نكرت انساء صحافية نشرت في استحرائيل امس ان الجنزالُ شاؤول موفاز نائب رئيس هيئة الاركسان الاسسرائيليسة الحسالي سيخلف الجنرال أمنون شاحاك رئيس الاركأن الذي انتهت مدة ولايتسه فسعليسا مطلع الشسهس

ونسبت الإذاعة الإسرائيلية الى صحيفة «يديعوت الوزراء الإسرائيلي. احرونوت، قولها أن موفاز سيعين رسمياً في منصب رئيس

الاركان وقد ولد في ايران وهاجر والداه منها الى فلسطين المحتلة واكدت الصحيفة أن رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيسامين نتانياهو كان يفتضل تعيين الحنرال مساتان فسيلناي في هذا المنصب لكنه وافق احسيراً على تعيين موفاز الذي يدعمه وزير الدفاع اسحق موردخاي. وقالت ان تعيين موفّاز سيعلن رسميأ الاحد اثناء اجتماع مجلس

عندما كان في التاسعة وكان موفاز ضابطاً في الوحدات الخاصة التابعة لرئاسة الأركان ثم وتولى مبوفياز رئاسية الوفيد

حالياً منصب مساعد رئيس

قائدأ للمنطقة الجنوبية التي تضم قطاع غيزة فيمسسؤولأعن دائرة التخطيط في رئاسة الأركان.

الاسرائيلي المكلف المقاوضات مع القلسطينيين حبول القبضبايا

# ويتولى موفّاز (٥٠ عاماً)

لاغراند كلاسيك

La grande Classique

التركيبوالرئيسي: جيدة - هاتف : ١٤٣٢٥٠ - من ١٠٨٢ هـ مندة ١٩٢٢ المنافق: ٢١١٥- ( ما العباس ١٨٧٠٠٠ من ١٨٧٠٠٠ الفروع: مكة الكرمة - الدينة القورة ، الدمام بنبع - بديدة - معين مشيط-

المزيد من المطومات برجل الإتصال على الهاتف المعاني: ٢٤٤٤- ٨٠٠-٢٤١

أناقة الوقت منذ العام ١٨٣٢م. صناعة سويسرية

**ELEGANT TIME SINCE 1832.** 

SWISS MADE

قال ناطق باسم عدد من المنظمات الاسلامية في جنوب افريقيا ان زيارة المرشيد الروحي لحسركية محماس، الشبيخ احمد ياسين الى هذا البلد لن تتم اليوم الجسعة كما كنان مقرراً لأن السلطات الجنوب افريقية رفضت منحه

تاشيرة بخول. وقال احمد اسوب الذي يشرف على تنظيم الزيارة باسم

الوكين المارية المنكة العربية السوب

شركة الحصيف التجارية AL-HUSSAINI TRADING CO.

وكان مساعد وزير الخارجية عزيز باهاد صرح في وقت سابق في الكاب بان حكوم ـــة جنوب افريقيا لا تزال تبحث في طلب

جنوب افريقيا تتريث في منح الشيخ ياسين تأشيرة دخول

تأشبيسرة الدخسول أخلَّده في اعتبارها تأثير هذه الزيارة على عملية السلام في الشرق الاوسط وأكسد بأهاد ان السلطة الفلسطينية اعربت عن تحفظاتها

المنظمات الاسلامية ان دكل شيء ازاء هذه الزيارة.

مع الولايات المتحدة.

لاتخشى احتمال توتر علاقاتها واکد مصدر موثوق به امس أن السلطة الفلسطينية مبارست ضغوطأ مكثفة لمنع منح الشبيخ ياسين تاشيرة ىخول.

واوضح المسسؤول داننا

نناقش الامر مع مختلف الإطراف

بهدف ايجاد حلِّ لا يؤثر في عملية

السلام، مضيفاً أن جنوب أفريقيا

بركانات الدول التسسربيس و الإسلامية. وشدد بن جبير على اعتبارات مهمة في الاتصالات بين المجالس الخليجية دعلى راسها المصير المسترك بين الكويت والسعوبية ودول الخليج العبربينة الاخترى **LONGINES**® التي يكتنف مصيرها العديد من التحديات والتساؤلات، وزاد: وان لم بكن هناك اتحساد وتعساون

مستقبلأ امنأ ومستقرأ سيكون ونوه بما يجسمع بين دول الخليج وشعوبها من دين واحد ولغة وأحدة وتاريخ مشترك

يضمنان للاجيال الحالية والمقبلة

وجغرافية الجوار. وقال رئيس منجلس الأمنة الكويتي احمد السعدون ان زيارة بن جَبِيْر التي استمرت خُـمُسُهُ أيام مقتحت أقاقأ جديدة للغمل الشترك في كل القضاياء.

ونكسر بدمسوقف المملكة التـــآريشي من الشــعب الكويتى خلال الاحتلال العراقي،

بتلريوصي برفع الحظرعن سفر المسؤولين العراقيين 🗷 ىغداد، ئىوپورك، يارىس - أ

ف ب. رويترز - جند العراق امس

مطالبتته برفع الحظر الدولى بن علوى بن عبدالله محادثات مع معتسرا انه أوفى السراك كبار للسؤولين الأميركيين فى الدولية، بعدما ابلغ ريتشارد بطر اطار الاحتماعات السبوية بين رئيس اللجنة الخاصة (اونسكوم) سلطنة عُمان والولايات المتبحدة، المكلفة التحقق من نزع اسلحة ركزت على العلاقات السياسية الدمار الشنامل ألعراقية مجلس والاقتصادية والمسائل الاقليمية. الأمن ان بغداد استوفت شروطاً وافياد بييان اصيدره في وقت تتبيح رفع الحظر على سفر متقدم ليل الأربعاء الناطق بأسم المسؤولين العراقسيين وأقراد وزارة الخارجية الاميركية جيمس القوات المسلحة العراقية. فولى ان وزير الخارجية الاميركي

ونكر سراقبون بان قرار حظر سفر شۇلاء لم يطبق عطلياً. وأفاد ديبلوماسيون في الامم المتحدة ليل الأربعاء أن بتلر بعث برسالة الَّى رئيس مجلس الأمن أشار فيها الى ان العراق يستوفى الشبروط التي تضمنتها الفقرة السادسة من القرار ١١٣٧ الذي أقره المجلس في ١٢ تشرين الثاني (نوفمبر) المأضى خللاً الأزمةً الأولى بين الأمم المتحدة وسغداد في شأن عمليات التغتيش عن

ونص القسرار على ان حظر

سقر المسؤولين العراقيين يمكن ان كانًا مُتَفِّقَينَ عَلَى صُرِرة بِقَاءَ المجموعة التولية في صف واحد يرفع ءبعد صرور يوم واحد على تقديم الرئيس التنفيدي للجنة وراء مطالبة العراق بالتقيد كليأ الضاصة تُقَريراً الى سُجِلسِّ الأمن بالقرارات الدولسة، وأعربا عن يفسيد أن العراق يتسيح لقرق الأمل بأن تتمكن اللجنة الخاصة التفتيش التابعة للجنة امكان (اوتسكوم) والوكسالة الدوليسة الوصول الفوري وغير المسروط للطاقية الذرية في ازالة تهييدات الى كل المناطق والمرافق والمعدات اسلحة الدمار الشَّامل العراقية. والسيج لات ووسيائط النقل التي تريد تفتيشها وفقاً لولاية اللجنة واجسری بن علوی أيضًا مصحادثات مع وكسيل وزارة الضَّاصة، اضافَّة الى المسؤولين الخارجية الاميركية للشؤون وجميع الاشخاص الخاضعين السياسية توماس بيكيرينغ لسلطة الحكوسة العراقية الذين ووكسيل الوزارة للشسؤون

تتمكن من أداء مهمتها على النحو وعلى رغم الطابع التلقساني لرفع حظر سننفسر المستؤولين العراقيين، يعكن لبعض أعضاء المجلس ان يطلب توضيحيات. ويقول ديبلوماسيون ان العراق أتاح للجنة دخول كل المواقع، لكنه لم يستمح لها بالاطلاع على كل السجلات والوثائق.

وأعلنت وزارة الضارحست الفرنسية أمس أن باريس تؤيد رفع الحظر عن سفر المسؤولين العراقيين.

تربد اللجنة مقابلتهم بحيث

وأوضح مساعد الناطق باسم الوزارة ايف دوتريو ان مسجلس الأمن ﴿سيبحث اليوم (أمس) في هذا الاقتراح، الذي قدمه بطر، وانَّ ومن المكن، أن يعتمده. وتابع ان طرئسنا مسترورة بهذا الآستراح الذي اوصت به،

بين العراق والأمم المتحدة.. وأنس أكد وزير الضارجية العراقي السيد محصد سعمد

التراماته الدولية، وطالب مجلس

الأمن برفع الحظر الدولي. و أفيانت موكسالة الانساء العراقية، أن الصحاف وأبلغ وفداً اسبانيا يزور العراق طالبته برقع الحصار بعدما أوقى العراق بالتراماته، وأشارت الى أنَّ رئيس الوفد البخاندرو لوكاس فرنانديز أكد خالل اللقاء مع الصسحساف ضسرورة متطوير العلاقات الطيبة بين العراق واستانيا لاستقاعلي المستويات الشبعيبة والبرلمانية والحزبية، بما يعرز التفاهم الشترك والمنافع

. تذكر ان الوفد الاسباني، وهو غيير رسمي يضم اعضاء في

و النقَساسات، وصل الى بغسداد الاتنين الماضي في زيارة تستحر ستة أبام للأطلاع على الأوضاع

وكسان ثائب رئيس الوزراء العراقي السيد طارق عزيز كرر اثناء استقباله الوفد أول من أمس أن والوقت حسان لرضع الصصبار عنَّ العبراقِ الذي أوفي التراماته الجوهرية التي توجب على مسجلس الأمن الأنفساء بالتراماته المتقابلة وفي مقدمها تطبيق الفقرة ٢٣، منَّ الْقرار ١٨٧ التي تنص على رضع الحفار النفطي في شكل كسامل لدى التحقق منَّ نوع اسلحة الدمار

توزيع الاغذية على صعيد أخر أفاد مسؤول في الامم المتحدة احس أن العراق

التوزيع الاغتنبة في اطار برنامج ء النقط للغذاء، بعد تمصير. وتوقع أربك فسولت الناطق باسم منسق النشاطات الانسائية في العراق في فلل الحفلر.

للمنظمة الدولية في بغداد البدء بتنفيذ البرنامج الجديد بحلول نهاية ايار (مايو) الجاري. واقسر مسجلس الأمن زيادة كميات النفط السموح للعراق بديعها كل ستة شهور الى ما قيسته ۰.۲ بليون بولار في أطار اتَّفَاقَ والنَّفْظُ للْغَدَّاء، لَكُنْ تُغَدادُ اكدت انها تفتقر القدرة الفنية على تصدير نفط تتجاوز قيمته اربعة بلايين دولار، بسبب حال

منشاتها البترولية. ونكر فنولت أن قبيسة الخطة الجديدة لتوزيع الغذاء ستكون في حسدود ثلاثة بلايين دولار بعسد استقطاع تعويضات حرب الخليج وتعطية نفقات فرق التغتيش.

# كلينتون ينتظر توصية البنتاغون لبت خفض القوات في الخليج خفض وجودنا في الخليج الى حد لا نضطر معه الى إعادة الوحدات الى المنطقة، وأضاف: «اخبرني أحد

والجيش، وليس البحرية الأميركية.

والعقوبات الاقتصابية على العراق،

ألع سكريين انه عاد الى المنطقة ١١ مرة خُلل

السنوات الثماني الأخيرة، وإن قضايا مثل هذه

تؤدى على المدى البعيد الى اضعاف الروح المعنوية،

للجنود. واعتبر ان هذه المشكلة تخص سلاح الجو

وامتدح اعضاء البعثة مستوى الأداء الذي توصل

اليه الطيارون السمعوديون والكويتيون، وأيضاً

الرحدات الكويتية التي تدير بطاريات صواريخ

«باتريوت» المسادة للصبواريخ، وقبال السناتور

كونراد بيرنز أن بين الحلول المكنة «زيادة مشاركة

القوات الحليفة في عمليات فرض الحظر الجوي

من جهة أخرى عبر اعضاء بعثة مجلس الشيوخ

عن الرغبة في زيارة ايران وتقديم مساعدات غذائية

اليها لتحسين العلاقات «خصوصاً مع وجود رئيس

في ايران اعلن رغبته في تحسين العلاقات مع

الغرب، كما قالت عضو مجلس الشيوخ كاي بيلي

هاتشيسون. واعتبرت أن من شأن تحسين العلاقات

بين واشنطن وطهران اعطاء الشارة بالغة القوة الي

🗖 واشنطن - حسن سندروسی

قرارلم يطبق عمليا

 أكنت مجموعة من أعضاء مجلس الشيوخ الأميركي اثر عودتها من جولة على منطقة الخليج أن على الولَّايات المتحدة خفض وجودها العسكري في هذه المنطقة الى ما كان عليه قبل الأزمة الأخيرة مع العراق، فيما أعلن الرئيس بيل كلينتون أنه لم يتسلم توصية بهذا المعنى من وزير الدفاع وليام كوهين، وقال: «اننا نبذل جهدنا لابقاء كل الخيارات

ووصف اعضاء بعثة مجلس الشيوخ معنويات الجنود الأميركيين في المنطقة بأنها لا تزيد على كونها «كافية»، واعتبروا ان بين «المشاكل الصادة»، خصوصاً للقوات المنتشرة في الصحراء، أن كثيرين من العسكريين يقضبون فشرات طويلة هناك. وقال السناتور بات روبرتس: «علينا خفض حجم الانتشار الى مستوى ما قبل الأزمة ولا اعتقد أن ذلك سيعرض الأمن المسترك للخطر، وإذا قام صدام بخطوة مثل تلك التى يتخذها شهريا تقريبا فنحن قادرون على

وقال السناتور تيد ستيفنز، رئيس لجنة

الاعتمادات في مجلس الشيوخ رئيس البعثة: «علينا

🗆 دمشق – ابراشيم حميدي

 اعان ناطق باسم «الجبئة الديموقراطية لتحرير فلسطين، بزعامة نايف حواتمة أن وفداً من الجبهة، برناسة عضو المكتب السياسي فهد سليمان، اجتمع امس في بغداد مع نائب الرئيس العراقي طه ياسين رمضاأن وبحشا في الحظر المفروض على العراق والوضع الفلسطيني، ونقل الناطق عن طه ياسين رمضان «تأكيده الممية التحركات الجماهيرية

نائب صدام يدعوالي قمة عربية الفلسطينية المتضامنة مع العراق في سياق تصديه للحصار الجائر والتهديدات الاميركية العسكرية، وأشار الى ان المسؤول العراقي دعا الى عقد قمة عربية المعالجة الخلافات وتوحيد الصف العربي،

صدام حسين مما يزيد عزلته».

فى حين دعا سليمان إلى رفع الحظر عن العراق بدءاً برَفْعه عربياً، سياسياً واقتصادياً وديبلوماسياً. وهذه الزيارة هي الثانية لوقد من «الدَّيموقراطية» الى العراق خلال ثلاثة أشهر، علماً أن الرحلة تمت عبر الحدود السورية - العراقية.



السلطة الوطنية تدين تعديات اسرائيلية على الاوقاف الاسلامية

# طعن فلسطيني في القدس وإصابة أخرين حاولا خطف جندي التى تعرض فيها الفلسطينيون للهجوم

حابية كالمان (٢٨ عاماً). وهو مستوطن

يهودي من الطلاب المتدينين، طعناً صباح

على صَعَيْدٌ أَخُسُّ أَضَادَت الشَّرِطة الاسرائيلية أن شباناً فلسطينيين حاولوا

الإربعاء خطف مشرطي حدوده اسرائيلي

بعد أن أمرتهم الشرطة بالتوقف بسبارتهم

على جانب طريق في القنس، وقال الناطقُ باسيد شيرُطة القيس شيموليك بن روبي:

اثناء قيام فريق من شرطة الحدود بتفتيش

سيارة تقلُ عنداً من الشيان العرب حاول

الشيبان العرب خطف حبارس من شبرطة الحسدود،، وأضاف: «أسسك السيائة،

بالشرطى وبدآ يتحرك بالسيارة حارأ اناه

على الطريق، واطلق رَسلاؤه في الوحيدة

النار باتحاه السسارة فاصابوا السائق

وأحد الركاب بجروح طفيغة،. وتابع ان

الجريمين عولجا وإن تبحث الشرطة عن

الاربعاء في حي عربي في المنينة القديمة.

■ القبس المحتلة، غزة - أ ف ب، رويترز كانَّ السِّجُومَ بالسكينَ من الخَلْفُ وَفَي الحَيّ نَفْسَهُ، واشار الى ان الشرطة «تَبِدُل ٓجِهُوداً كبيرة لاعتقال مرتكبي هذه الاعتداءات، وينسود القنس ثوتر شندند منذ مقتل

الاشتهار الماضيية. ولم تُشير الشرطة الى ونقلت اذاعية الجيش الاستراثيلي عن قائد الشرطة في القدس يائير استماقي

من «عواقب وخيمة» لاعتقال اسرائيل ثلاثة مسؤولين فلسطينيين يعملون في آلاوقاف الاسلامية في القيس. واطلقت اسرائيل الثلاثة بعد ظهر أمس. وتكرت الشرطة الإسرائيلية ان فلسطينيا اصيب بجروح طفيفة أمس بعد ان هاجمه مجهول وطعنه في حي ميا شعيريم الذي يقطنه متدينون من اليهود

- استحر التوتر أمسِ فِي القدسُ المُحَتَّلَةُ، وأفيد ان فلسطينيا طعن بسكين على يد يهود متشددين مشتبه فيهم وأصيب آخران بالرصاص خلال محاولتهما خطف جندي اسرائيلي. وحذَرت السَّلْطَة الوطنيـة أمسَّ

المتشَّنَديَنَ في القَّنس. واوضَّحْت أنَّ الجَريِّحُ نقل الى المستشفى، وهذا خامس فلسطيني يتعرض للاعتداء في هذا الحي خلالً

قوله: «يبدو أن العمل قام به يهودي لأسباب عقائدية، وأوضع: ﴿ فَي الصَّالَاتُ الصَّاسِ

المُشتَبِه فِيهِم الأَضْرِينَ. وقدمت وكالة «فسرانس برس» رواية خُ تلفحة للصادث، مستبرة الى أن الفلسطينيين المصابين هما ابراهيم عوض الذي أصيب في راسه بينما أصيب الثاني ويدعى جنميل عوض في الظهر. ونقلتُ الوكالة عن مصورها في مكان الصادث ان مستوطنين كانوا يستقلون سيارة اطلقوا النار من اسلصة اليسة على سسيسارة الفلسطينيين في حي بيت حنينا

المستوطنون بالفرار في انجاه حي بيزعات رَئيفَ الاسرائيلي في القبس الشرقية. وارسلت على الفور الى مكان الصادث تعزيزات من قوات الشرطة والجيش.

فاصابوهما بالرمناص كينا امنابوا

السيارة باكتر من عشر طلقات. ولاذ

الاوقاف الاسلامية

ونكرت الشرطة الإسرائيلية انها اوقفت امسَّ ثلَاثة مسسسؤولين فلسطينيين في الاوقاف الاستلامية بعد صدامات مع المستوطنين اليهود في المعينة القديمة في القندس. واوضح ناطق باسم الشيرطة ان

المستؤولين عن الاوقساف بخلوا منزلاً في الحي المسلم من المدينة القسديمة يحسنك مستسوطنون منذ الاربعياء أثر منقبتل المستوطن البهودي حابيم كالمان طعنأ اول من امس، وحصلت عمليات تدافع و اعتقات الشرطة ثلاثة فلسطينيين بينهم محيي الاوقياف في القدس عدَّثانَ الحسبيني، وثم اطلاق الثلاثة بعد ظهر امس. وفي غزة. استنكر الإمين العيام لجلس وزراء السلطة الفلسطينسية لح

عبدالرحمن اعتقال الشرطة الاسرائيلية المسسؤولين الفلسطينيين في الاوقساف الاسلامية. وطالب عبد الرحمن في تصريح الى وكسالة «فسرانس برس» المكومسة الاسرائيلية ببوقف تعنياتها واستفزازاتها ضد المقدسات والاوقاف الاستلامية أس القنيس الشيريف، سمينيف أن وقينام المستسوطنين تحت حسماية الشسرطة الاسرائيلية بأحثلال وقف اسلأني واعتقال ثلاثة مستؤولين من رجيال الدين السلعين المسؤولين عن هذا الوقف انما بشكل اعتداء واستفزازا خطيرين تحت سمع وبصر ودعم الحكومة الإسرائيلية،.

ونفى ماضيي بشدة اشاعات ترددت حول عرم عدد

من المؤسسين العودة الى عضوية «الجماعة» في حال

رفص الطعن، مؤكداً أن المؤسسين «اختاروا طريقهم

الذي ارتضبوه لأنفسنهم وسيكملونه منهما كنانت

الصعوبات، وقال لـ «الحياة» «نحن نعد أنفسنا لكل

الاحتمالات ولا نريد أن نستيق الاحداث. فلكل حيث

حديث، وحكم المحكمة لا يعلم الاحين النطق به. لكن

في كل الاحوال نحن اخترنا طريقاً استراتيجياً

وأضحنا في طرح مشتروع الحترب من خيلال الاطر

العلنية والقَانونْيَّة والوسَّائِل النيَّمُوةَرَاطِية. ووفقاً

واتهم ماضي «الاخوان» بوضع العراقيل امام

حصول الحرب عُلَى التَرخيصُ. وأَضَافُ: «الْقَصْيةُ

بخلت منحنى لم نكن نعد له حيث ركزنا في البداية

على الرد على ما جاء في قرار لجنة شؤون الإحراب

من أن برنامج الحزب غير متميز، وهو السبب الذي

تستند اليه اللجنة دائما في رفضها طلبات تاسيس

الاحسراب للكن تطور الاحسداث وبخسول بعض قسادة

الاخوان في مواجهة مع الحزب وممارستهم ضغوطا

بهدف دفع المؤسسين الى الانستساب والتطوع

بارسال اثنين من محامي الآخوان الى المحكمة لتقبيم

اقرارات الانسحاب. كلُّ ثلك جَعل المُحكمة تستغرقُ

وقتَاً طويلاً في مناقشة الطعن من حبيث الشكلُّ

واستنزاف الوقت في البحث عن سلامة الإجراءات

يُونَ التَّعِمقِ فَي المُؤْمَنُوعِ نَفْسَهُ، كَمَا كَنَا أَعْدِينَا

واختتتم مناضي قنائلاً: •رغم قنسوة الموقف

والصدمة من موقف الاخوان ضدنا فإن التجربة

أفائتنا وزائتنا نضجاً، ونشعر أن مشروع الحزب

حصل على الترخيص الجماهيري والقبول لدى

القوى السياسية الاخرى في المجتمع ، وهو امر لا

يقل اهمية عن الترخيص القانوني الذي تمنحه لجنة

شوون الأحراب أو المحكمة،

للحكم سنحدد خطواتنا المقبلةء

مستعد العساطان آلير

. العالي العالمة العالمي

العسب مستعلس الأبي

مأت البعلط المستعواكي

سه ۲۰۰۶ منصول دولانی ۱۳۰۱ - ۲۰۰۱ منصول دولانی

و المعدد للعداء المديد

والمنها بغيبة الفدوق

محسوس بعط بتحالية

عه ما کامید دواد. مستود مستود

إنتفوعنه لد لوضيطتان

وعدد لعطيات المعداء سنتخا

رور به نشار به دسی دولاید معاولاید

عطنان معوبعيان حيثتن

ات غي الخليع

عاد ريساني خاروم د معمل ۱۱ سردي د معمل ۱۱ سردي

والماري المنطقين مشميل

المارية المعالمة المتعالمة المعلمة المعلمة المعلمة المعلمة المتعالمة المتعال

اد معدد سام در

المعتونين المتعالية

والمعامل المعام المعا

الها المستعلق فالسوالي

ساري والمسارمة

ودوار بدخته إساه مشيد

المعادات والمقارة للمستواقسوا

فالمدومين بيارين

م حسالعانی

المعامر السناج كارس

ء المان المسلم الحالي المان المسلم الحالي

Signature Constitution

ووالمستحدث أموتعولد

والمحسد الصفاعي

ي مع جيد جي لايا

ميلات دريا دريسورجي

ء ، وعد سي تجييع

المسترادات المراد

علد من المدينة القبينة شورسد الادساء الدله

العنيودي حابيد كالمارات

the continued with

فتمر الفنس عنعال العسينو

ن ان معد فلير "بعن العاديم. مارد، استنظر الإمن العاديم.

A CAN STANDARD STANDARD

عدى اعتقال التسرطة الله

the manufacture and in the

والمال عبدالرمعز المكال

بات الحسواليس بيس المن من المواقف تعلياتها والمستخد

دسيات والإوفياف الأسم

و طعین مصن حصیایی من ملحضایل وقف اسلام له من ملحضایل وقف اسلام له

معمد و وحد است مي معرف من دحيال الملين له سؤولين من دحيال العامية وعن عد عدا الوقف العاميل واذا خعليوين تعت معاليم حومة الإصواليلية.

النسايف. تنضع

, .**.** . ~

مرياض ألحم عر

المعاولية

مستعبد لمديد التوليفة محاللطالم سو التسايلات التسليلي

■ صدرت ردود أفعال متباينة على اتفاق الحكومة السودانية ووالحركة الشعبية لتحرير السودان، في نيروبي أول من أمس على لُجْراء ٱستَفْتَاء تُحَت اشراقًا دولي على حقّ سكان جنوب السودان في تقرير المصير. وجاء الاتفاق مفاجئاً، إذ تنازلت «الحركة الشعيبة، عن دعوتها في المفاوضات السابقة إلى إقَّامة دولة كونْفيديراليةْ، قدماً أظهرت الخرطوم استعداداً لقبول فترة انتقالية أقل من السنوات الأربع التي أقرتها في أتفاقها مع المنشقين عن زعيم والحركة الشعبية، جون

ومثلت مفاوضات نيروبي الأخيرة أول مرة يحصل فيها اجماع في الساحة السياسية السودانية في الحكم والمعارضة على أجراء استقتاء على تقرير المُصدّر في جنوب السودان. وَكانتَ الحكومة تَوصلت إلى اتفاق مع المنشقين عن قرنق يضمن هذا الحق، في حين توصل قرنق إلى اتفاق مشابه مع حلفائه في المعارضة السودانية، لكنه طرح إقامة كونفيِّديراليةً في مَفاوضاته مِّع الخرطوم.

وبدأ الاتفاق الجرشي أقرب إلى كونه نظرياً في ظل عياب إرادة سناسية جادة للتوصل إلى اتفاق سلام. ولاحظ المراقبون في هذا المجال رفض المتعصريين التعوصل إلى وقف لإطلاق النار على رغم الماساة الإنسانية في مناطقهم وتركيز الحكومة على الخيار الثاني في مبادرة وسُطاء والهِيِّئة الحكومية للتَّنمية ومكافحة الجفاف، (ايفاد) التِّي تَحْير الفرقاء السودانيين بين قبول قيام دولة علمانية أو الاعتراف بحقّ تقرير المصير للجنوب، وركز الوسطاء في الجولة الأخيرة من المفاوضات على

محادثات غير مباشرة استمرت يوماً واحداً. وطلب الوسطاء من الطرفين تقديم مواقف مكتوبة من قصيتين فقط هما علاقة الدين والدولة وتقرير المصير للجنوب. وجميات والحياة، على نسخة عن ورقتي الحكومة والمتمردين الجنوبيين تنشرهما اليوم

وجاء في البيان الختامي للمحادثات الذّي أصدره الوسطاء في ما يتعلق بقَضَية تَقرير المصيِّر: «ان لجنة ايغاَّد ترحب باتفاق حكومة السودان والحركة الشعبية على الاعتراف بحق تقرير المصير لسكان جنوب السودان الذي يمارس عبر استفتاء يخضع لاشراف دولي في نَهاية فترة انتقالية. وسيتم التفاوض بين الطرفين على الاجرآءات الانتقالية في ظل وساطة «ايضاد». وسيقرر سكان جنوب السودان مصيرهم بين شَيارين هما الوحدة والانفصال.

غُير أَنْ ٱللجِنَّةَ تُلَاحِظ انْ تَعريفُ الحكومة للجِنوبِ يشمل محافظات بحر الغزال والاستوائية وأعالي النيل مثلما كانت لدى استقلال السودان في كَانون الثَّاني (يناير) ١٩٥٦، في هين ان الحركة الشعبية ترى أن تقرير المسير حق يجب أن يمارسه سكان هذه المناطق (الثلاث)، إضافة إلى أبيي (في الغرب) وجنوب كريفان وجنوب النيل الأزرق. وستكون هُذَّه الْخُلَافَاتُ موضوع المفاوضات في المستقبل. وفي شان قضية علاقة النين والنولة، اعربت اللجنة عن اسفها لأن الطرفين لم يتمكنا من التوصل إلى أرضية مشتركة، ولكنها رحبت

بالتزامهما المعلن الاستمرار في البحث عن اتفاق، وتورد «الصياة» في ما يأتي نص منكرتي الحكومة السودانية و،الحركة الشعبية، في شان مُوقَّفيهما من قضيتْي تقرير المصير وعلاقة

موقف الحركة الشعبية

# موقف الحكومة السودانية

ان حكومة السودان اذ تؤكد التزامها بسلام عادل وسامل ودانم، وتقر بأن الحل الشامل للنزاع يتطلب مشاركة جميع الاطراف في العملية السلمية، وتدرك أن مبادرة وايغاده تتيح فرصة نادرة لتحقيقً سلام شامل، وتعتبر اعلان المبادئ الذي اصدرته وايغاده اطارأ لحل النزاع، وتقتنع بأن التسوية السياسية السلمية والعائلة يجب أن تكون هدفاً مشتركاً لاطراف النزاع، وتؤكد التزامها بوحدة البلاد وسلامة اراضيها، وتعيد تأكيد حق سكان جنوب السودان في تقرير المصير، تقدم وثيقة تحدد موقفها من القضايا محل البحث:

١ – تقرير المصير: أ- يجب أعطاء الفرصة اولاً لتطبيق الفيديرالية في البلاد لأنها ظلت مطلباً رئيسياً لسكان جنوب السودان منذ عام ١٩٤٧. ب - تحدد الاطراف فترة انتقالية تسمح بأعمال اعادة البناء واعادة التأميل وعودة النازحين الى جنوب السودان وبناء الثقة بين السودانيين.

ج - يجرى استفتاء في نهاية الفترة الانتقالية يشارك فيه سكان

جنوب السودان لتقرير مصيرهم السياسي بين خيارين هما الوحدة او الانفصال. وستوضع كل الضمانات لتأمين حرية الاختيار. د - يشارك في الاستفتاء سكان جنوب السودان بحدوده المعروفة منذ استقلال السودان في الاول من كِانون البَّاني (يناير) ١٩٥٦.

 هـ - تلتزم الحكومة السودانية بالاحترام الكامل لارادة سكان جنوب السودان في الاستفتاء. ٢ - الدين والدولة:

أ - يجب ان يقدم السودان على اساس حدوده السياسية والجغرافية وينيته الاجتماعية. ب - تضمن حرية الاعتقاد والعبادة وممارسة (شعائر) الدين الكاملة

ج - يجب أن يكون الدين والاعراف وأجماع الامة مصادر التشريع

٣ - المساورة من السودانين:

 أ - كل الناس متساوون امام المحاكم. والسودانيون متساوون في واجباتهم ازاء الحياة العامة ويجب ان لا تكون هناك تفرقة بينهم بسبب العرق او الدين او الجنس. ب - تضمن لكل فرد حرية الدين والحق في الاعلان عن ديانت

والتعبير عن نك عن طريق العبادة والتعليم والمارسة واداء الشعائر وتنظيم الاحتفالات، وأن يجبر احد على اتباع اعتقاد لم يؤمن به. ج - الناس احرار في اتباع اى علم او تبني اي عقيدة والتزام اي

ارء من دون اكراه من السلطة. واحترام حرية التعبير وتلقي المعلومات

د - يكفل حق التجمع السياسي والتنظيم المهني في اطار اتساق

ه - ضعان حق الترشيح والانتخاب للوظائف العامة لجميع
 السودانيين الذين اكملوا العمر القانوني ولم يدانوا في جرائم مخلة

و - يحق لجميع المتضررين التظام لدي محاكم دستورية ضد تصرفات المسؤولين واجهزة الدولة.

اذا قرئت المبادئ الواردة اعلاه مجتمعة فانها تكمل شبكة نظام التوازن بين الحريات التي تقيم حدود بلد موحد ومجتمع متماسك. (سقارة السودان – نبرويي)،

■ نفت القاهرة اتهامات وجهها نائب

في البرلمان المصري الى جهاز الاستخبارات الإسرائيلية (موساد) بالدورط في حادثة

وقاة طالب مصري كان يعد رسالة تكتوراه

في بريطانيا في موضوعات تتمل

بالإسلحة النووية ومات في احد اقسام

وقال مساعد وزير الخارجية المصري

النكشور مصطفى عبدالعزيز إن الطالب

احمد محمد الحمال الذي درس في جامعة

سيتي كان يعاني اضطراباً نفسياً قبل

وفاته وكان عبدالعزيز يتحنث امام لجنة

العلاقات المَارَجِية في مجلس الشُعب (البرلمان) مساء أول من أمس رداً على بيان

علجل قدمه نائب الصرب الوطني (الحاكم)

أمين حماد في هذا الشان اتهم فيه عناصر

من «موساد، بَّاغتيال الجمال الذي قال انه

كلا ينهى بحثه الذي بخل في معلب عملية

وقال النائبُ في بيانه إنَّ وَالجمالَ أَبِلَغُ

الاسلحة النووية وبقة التصويب النوويء

اهله قبل وفاته تأشبها وقليلة، تلقبه

اتصالات هاتفية تهدده وتطلب توقفه عن

الاستمرار في ابحاثه، وانه بلحظ وجود من

يتابعه بانتظام. وفُتش مسكنه مرات عدة

في غييسابه، ونفت الى ان دبيسان وزارة

الداخية البريطانية، بعد وفاة الطالب، زعم

انه تهجم على كنيسة واعتدى على القس

الذي كان يقوم بوساطة للصلح بينه ويين

غير أن النائب لفت الى اقوال القس لعم

الطالبُ اذ اكد انه لم يشاهدهُ قبل ذلك ولا

يعرقه ولم يشارك في وساطة مصالحة بينه

وبين روحيته. واضباف أن والكشف الطبي

الشرطة شرق لندن عام ١٩٩٦.

كان يُعددراسة متعلقة بالاسلحة النووية في بريطانيا

القاهرة تنفي تورط "موساد"

في اغتيال طالب مصري

على الطألب المصري بعد وفاته في مركز

شرطة ليتون في شرق لندن عقب القبض عليه، اثبت وجود ٣١ اصابة بين كدمات

وتسلخات وجرح نافذ في الصدر وكدمة على الكلي، وان عسليسة قستله تمت في

الزنزانة التي أحتجز فيها ٦ ساعات.

وفوجئ اهله بعد نلك باختفاء أبحائه كلها

على اقوال النائب مؤكداً أن والطالب لم ينهً

رسالة النكست وراه، وإنما انتسهى من

ألد اسات التحضيرية فقط ولم يتوصل الى

بحث منتطور حنول الإنشطار النووي ولأ

يوجد ما يثبت ذلك، ولقت الى أن والحسال

قآوم الشرطة بشدة حينما اقتحم كنيسة

يربابا واعتندي على القس، واصبيب

مصدوش نتيجة استخدام رجال الامن

الهراوات والكلاب البوليسية للسيطرة

عليه، وزاد عبدالعزيز أن الاتصالات التي

جرت بعد الوفاة مباشرة في أب (اغسطس)

العام قبل الماضي اكتت رفض الجسال

الخضُّوعُ لَكُشُف طُّبِي اثناءً احتجازه في

قسم الشرطة، وانه تُوفي نتيجة أصابته

وبحلطة تسببت في حدوث سكتة قلبية

طبقاً للتقارير الطبية التي تلقتها القاهرة.

والسلطات البريطانية اعادت التحقيق في

القضية وتوقيع الكثيف على جشمان

الجمال، واحالت بتأنجه على هيئة محلفين

انتهت الى ان الوفاة طبيعية سبيها ازمة

قليية صادة مرتبطة بالتوتر النفسى الذي

كان بعاني منه الطالب، ولا توجد اي شبهةً

لاغتياله، وشدد على ان دانهام موساد لا

يستند الى ميررات منطقية، وعملية

التخلص من أي شخص سهلة جداً،

ولفت السوول المصري الي ان

ورد مساعد وزير الخارجية المصري

من منزله وتمزق كل ملابسه وكتبه،

# الأسديعين محافظأحديدأ لدينةاللاذقية

■ نمشق – رويتـرز – أصـنر الرئيس السوري حافظ الاسد مرسوماً جمهورياً باعفاء محافظ سدينة اللانقليلة السلحليلة عبدالمنعم الحموي من منصبه. `

ولم يذكر المرسوم سببأ للاعفاء. وقال ناطق رسمي أمس الخسميس ان الرئيس اصدر وسوما أخرعين بموجبه نواف عبود القارسي محافظاً جديداً للمدينة التى تعد الميناء البحري الرئيسي في سورية.

## مسيرة احتجاج لرئاسة الجمهورية ونداء الى الاسرة الدولية

السودانية المصامي المعارض البارز على السيد القيادي في التحسالق الوطني لاستترداد الديموقسراطيسة عسضسو المكتب السياسي لـ والحزب الاتصادي

الديموقراطي، للحظور. وقال رئيس «التحالف الوطني لاسترداد الديموقراطية، (تنظيم نقابي خاص بالمصامين) غازي سليميان، «ان قوات الامن دهمت منزل علي السييد فيجسر امس واستباحت حرمته لمدة ساعتين قبل أن تقتاده الى مكتبه لاجراء تفتيش استغرق ساعتين،

واشيار الى أن استرته لا تعلم

## جيبوتى: السلطات تعتقل وزيرالخارجيةالسابق

■ جيبوتي - أ ف ب - افانت مصائر مطلعة في العناصمة الجيبوتية ان وزير الخارجية السابق مومن بهدون فرح اوقف

وأضافت المسادر انه تم ايضا

الشعبي من اجل التقدم (الحاكم)، يقوم بتمويل نشاطات حسركــةً تمرد شـعـبـي في جنوب

الوحدة والديموقراطية - قيادة

ويعتبر مراقبون ان توقيف حسن غوليد ابتيدون. ـ تقرير المصير:

اذ تؤكد الحركة التزامها الثابت بحل سلمي للصراع السوداني الذي يستمر منذ عقود ونلك من خلال تسوية تفاوضية. واذ تدرك انْ وحدة السودان لا يمكن الحفاظ عليها باستعمال القوة، بل يجب اقامتها على الارادة الحرة لشعوبه، وتستند الى داعلان الميادي، الذي اصدرته وايغاد، واكنت عليه في محادثات وايغاد، الأخيرة للسلام في نيروبي ما بين ٢٩/١٠/٢٩ و٧/١٦/٧ كقاعدة وجدول اعمال لعمليَّة السلام تُمثل حقيقة الاطار الشمولي للتوصل الى سلام عادل ودائم للسودان.

ــ الدولة والدين:

وَّتَأْخَذَ فَي الاعتبار أن وحدة السودان، نظرا لتنوعه الديني، لا يمكن الدولة والدين (المادة الثالثة من «اعلان المباديء»)،

١ -- القصل بين الدولة والدين ١ (أ) - العودة الى النظام القانوني السائد في السودان قبل أيلول (سبتمبر) ١٩٨٢ من خلال الالغاء الفوري لكل القوانين والاجراءات القائمة على الشريعة وكل المراسيم والسياسات التي تنال من الحقوق السياسية والاجتماعية والاقتصادية لغير السلمين.

١ (ج) - تشكل المحاولة الحالية التي تقوم بها الجبهة القومية الاسلامية لاصدار بستور اسلامي عقبة رئيسية امام محادثات السلام الجارية وامام وحدة البلاد ولذا يُجِب الغاء كل الأجراءات الرسمية المتعلقة باصدار هذا الدستور.

١ - تعيد تأكيد القزامها مبدأ ان حق تقرير المصير لشعب جنوب السودان وغيره من شعوب السودان المهمشة هو حق اساسى للانسان والشعب تجب ممارسته كعنصر عضوي في اي حل نهائي ودآئم لمشكلة الصراع المسلح في السودان، و

مصريع مستعلق على السودان وأبيي وجنوب كردفيان وجنوب النيل ٢ - أن شبعب جنوب السبودان وأبيي وجنوب كردفيان وجنوب النيل الأزرق، سيمارسون قبل نهاية المرحلة الانتقالية حق تقرير المصير من خلال استفتاء تحت اشراف ومراقبة دوليين ليختاروا إما: ٢ (١) – البقاء ضمن سودان واحد موحد على اساس الترتبيات السياسية والعسكرية للمرحلة الانتقالية، او اي تغييرات فيها يجري الاتفاق عليها، أو ٢ (ب) -اقامة الدولة، أي تشكيل دولة منفصلة ذات سيادة.

المرحلة الانتقالية المشار اليها ستكون من سنتين من تاريخ اقرار اي اتفاق يقوم على خطة السلام.

اذ تؤكّد المحركة التزامها الثابت بحل سلمي للصراع السوداني الذي يستمر منذ عقود ونلك من خلال تسوية تفاوضية، ادامتها ما لم يجر استبعاد الدين عن حيز السياسة واقامة تولة تلتزم الطمانية بدقة حيث تنفصل الدولة عن الدين يستوريا، وتستند الى «اعلان المباديء، الذي اصدرته «ايفاد» واكنته في محادثات «ايغاد» الأخيرة للسلام في نيروبي ما بين ٢٩/١٠/٧٩ وأ١١/٧٧ كقاعدة وجدولٌ اعمال لعملية السلام تمثل حقيقة الاطار الشمولي للتوصل الى مسلام عنائل ودائم للسنودان، فنان الضركية الشنعبية لتنصرين السودُان/جيش التحرير الشعبي السوداني تقدم موقفها من قضية

١ (ب) - ليس للدولة، عدا في حيز قانون الأحوال الشخصية، اصدار القوانين او الاعتراف بقرآرات قضائية وتنفيذها أو صياغة اي سياسة مهما كانت استناداً الى تعاليم اى بيانة.

والحركة الشعبية لتحرير السودان - ياي، السودان الجديد).

🗆 الخرطوم – والحياة،

حتى الآن الجهَّة التي اقتيد اليها. واضاف سليمان في مؤتمر صحافي عقده امس في الخرطوم، ان اعتقّال المحامي عَلَي السيد ياتي في اطار حصلة اعتدهالات واسعة تقوم بها السلطات الامنية ضُد اعضًاء والتَحالِف، لايقافَ

أول من أمس رهن التحقيق.

توقيف مدير صحيفة «لوبوبيلير» المعارضة عمر احمد فانسان ورئيس تصريرها ابو بكر اصمد اوليد كما صودرت معداتها. ويشتبه بأن فرح، الذي كأن امتنا عامأ لصرب التجمع

ومعظم اعضاء هذه الحركة من قبيلة العيسى النين يشكلون غالبية سكان البلاد ويطلقون على انفسهم اسم «جبهّة اعادّة

فرح ومصادرة صحيفة حربه بدخلان في اطار المسراع على السلطة لخلافة الرئيس الحالي

# مصر: ٢٦٠٠ تائب من "الجماعات"

رئيس لجنة برلمانية يشددعلى استبعاد العناصر المتطرفة من هيئات التدريس

القاهرة: محكمة الاحزاب تقرر

مصير حزب "الوسط" غداً

# وأنباء عن قرب اطلاق معتقلين

🗆 القاهرة - والحياد،

🗀 القاهرة - محمد صلاح

🗷 بعد جدل استمر اكثر من سنتين ، تقرر محكمة

الاحتزاب المصرية غدأ صصبير حزب الوسط الذى

سسه اعضاء في جماعة «الأهوان المعلمين

المحطورة قبل أن يستقيلوا أو يُقالوا من عضويتهَّا،

ادْ تَعَقَّدُ جِلْسَةَ بَرِئُاسَةَ الْمُسْتَشَّارِ عَلَى الْخَادِمِ لَلْنَطَقَ

بالحكم في شنان طعن قدمه المؤسسون صَـٰد قرار أصدرته في ايار (مايو) ١٩٩٦ لجنة شؤون الاحراب

برفض منح الحزب الجديد ترخيصا بمزاولة نشاط

محكمة الاحراب نهائية وعير قابلة للطعن او الاستئناف امام أي هيئة قضائية أخرى. وفي حال

قبول المحكمة الطعن فإن نلك بيعني الغاء قرار لجنة

الأحرَّاب ويصبيح الحرَّب شرعياً. أمَّا في حال رَفضه،

فيشبت قرار اللجنة ولا يكون اسام المؤسسين إلا

منصاودة الكَرّة بشاسيس حنّب آخُـر بأسم عُـيْر

والوسط، وبرنامج جديد غير نلك الذي قدم الى لجنة

وكأنت هذه اللجنة استندت في رفضها منح

المرّب الترخيص الى أن برناسجه يشبه برامج

وشهدت مرحلةً الطعن في القرار تصاعد الخلاف

بِينَ الْمُؤْسِسِينَ ومسوُولِينَ في جُـمَاعـة «الاخـوان السلمين» اعترضوا على تشاركة اعضاء في الجماعة

في تاسيس الحرب من دون الحصول على سوافقة

مسبقة منهم ، فاستقال عدد منهم من عضويتها ،

وبينهم وكيل مؤسسي والوسط المهندس ابو العلا

مَاضَى والمحامي عصام سلطان، في حين اقدل اخرون

بسبب موقفهم المساند له والوسط ومن بينهم

الدكتور محمد عبداللطيف والدكتور صلاح

الإحرَّابِ القَائِمةَ في البِلَّادِ وغيرِ متميز عنها.

ووفقاً للقانون المصري ، فإن الاحكام الصادرة عن

■ كشف مصدر امنى مصري عن وجود قوائم لإطَّلاقِ ٱلمُعتقلِّيرُ سيتم تنفيذها قريباً، واشار الى ان عــدد التــائدين من اعــضـــاء الجماعات دالارهابية، بلغ ٢٦٠٠ عنصر منذ تطبيق سياسة الحوار مع الموقوفين في نيسان (ابريل)

العام ١٩٩٤، بمشاركة الأرهر. ولفت المصدر الذي كان بتحدث امام لجنة الشبياب في مجلس الشعب (البرلمان) مساء اول من امس الى ان وزارة الداخلية تنفذ خطة اعادة تاهيل للمعت قلين بتوفير اعمال لهم او اعابتهم الي وظائفهم الاصلية، مشيراً الى ان داعلان التوبة ونبذ الفكر المتطرف حوار فكرى متكافئ دون ممارسة اي صَعْوطَ، ويشارك فيه علماء دينَ من مؤسسة الإزهر،

وشدد المصدر على «استمرار المواجهة مع الأرهاب وفق الاستراتيجية القائمة بعد تخلى

عناصر الجماعات عن طابعها السياسي، وانتهاجها اسلوب الاغستسيسالات والسطو المسلح واصطياد العناصر المتعاونة مع اجهزة الشرطة، مشيراً الى ان والأرهاب لن يتم القنضاء عليه سريعنا بعند انصنال الظاهرة باوضاع وعلاقات عالمية و اقليمية،

وكأنت اللحنة البرغانية تبحث في اعداد تقرير حول «الشباب للصبري وظاهرة التطرفء ودعبا رئيسها النائب عبدالرحيم الغول الهضرورة استيعاد العناصر المتطرفة من صفوف هيشات التندريس في منصاهد التنطيم، ومراجعة الناهج الدراسعة وتطهب رها عن افكار التطرف، واجراء مواجهات فكرية بين الشباب حول مفاهيم الاعتدال».

وحنر مندوب البابا شنوده الانبا روفائيل، الذي شيارك رسيمياً في جلسة الاستماع، من خطورة «المُخططات الإجنبية، الرامية الى ضسرب الاستسقسرار الامني

والاقتصادي والاجتماعي، ودعا اجتهازة الإعبلام اليءكشف هذه الخطط والقيم الغريبة التي يتم دسمها بين الشبباب والتي من شانها تحطيم المجتمع، فيما شند مندوب الازهر الشبيخ علي نور الدين على اهمية الحوار مع الشبياب، ولفت الى أن «الأملة العربية، مسلمين ومسيحيين، مستهدفة من الصهيونية العالمية والماسونية والصليبية الغربية واللحدين بهدف افقارها وضرب

وحسيتها، وتضع في اولى أولوياتها تفتيت وحدة مصسر الوطنية، وانتقد النواب ضعف مساهمة الاحتراب والورارات المضتلفة في مواجهة طاهرة الإرهاب، والقاء عبء محاربتها على عاتق اجهزة وزارة الداخلية وحنها، وشندوا على ضرورة مشاركة التنظيمات الشَّعبيةُ والحكومية القعلية في التصدي للتطرف، على أن يقتصر دور الأمن على المواجهة السلحة

مع الأرهابيين.

# عرب سات بالتعاون مع ٥٢٦ تبث القنوات الفضائية العربية في اوروبا إنطلاقاً من رسالتها العربية الإعلامية الرامية

إلى ربط المشاهد العربي حيثما كان بالوطن الام . . تبدأ المؤسسة العربية للاتصالات الفضائية «عرب سات» بالتعاون مع:

شبكة راديو وتلفزيون العرب ARABESQUE » باقة بالبث الرقمى لعدد من القنوات الفضائية العربية عبر القمر الصناعي 4 HOT BIRD في الموقع المداري 13 درجة شرقاً على الناقل الفضائي TRANSPONDER 97 وذلك اعتباراً من بداية شهر مايو/أيار ١٩٩٨م

> وسوف يتيح ذلك لمالكي جهاز فك الشفرة الخاص بقنوات Off باقة «ARABESQUE»

استقبال بث القنوات الفضائية العربية التالية:

١- القناة السعودية الأولى

٢- القناة الليبية

٣- القناة الأردنية

٤- القناة الكويتية

٥- قناة الشارقة وبذلك يرتفع عدد القنوات الفضائية العربية التي يمكن للمشاهدين العرب في اورويا استقبالها باستخدام ديكودر P باقة «ARABESQUE» إلى ١٥ قناة مي بالإضافة إلى قنوات ١٦٠ المتخصصة كل من القنوات

الفضائية العربية التالية: ٢- الفضائية المصرية LBC -۱ اللبنانية النفذ الكالمغريبة ٤- القضائية التونسية

٥- القضائية الجزائرية

... تضع الشالم العربي بين يديك ... تضع الشالم العربي بين يديك ... ARABESQUE ... التَّصَرَ الآن فِي فَرَفْتِهَا \$22 \$98 \$03 0 ومِي باقي الدول الأوروبيَّة \$13 \$22 (49 \$49 \$4)

# محامي عبدالرحمن يقدم طلبا جديدا لاستئناف الاحكام الصادرة ضده

🗖 القاهرة - أحمد عبدالرحمن

■ قدم محامي زعيم «الجساعة الاسلامية، الدكتور عمر عبدالرحمن، رامزي كلارك طلباً جديداً بالاستثناف ضد الاحكام الخَـمسـة الصادرة في حق سوكله والتي تضمنت السجن مدى الحياة والسجن لدة

وقال السيد عبدالله عبدالرحمن نجل الشبيخ الضرير لـ والحياة، إن كلارك كأن طعن في الإحكام الانعدام الابلة في القضايا الطعن الأول. الخمس والتي كان اهمها التخطيط لاغتيال الرئيس حسني مبارك أثناء زيارته الولايات المتحدة وصنر الحكم فيها بالسجن مدى الحياة، والتخطيط لتفجير مركز التجارة العالمي وحكم عليه فيها بالسجن ٢٠ عاماً، يتعرض لها والده في السجن.

وصلت الى 10 عاماً.

وأشار عبدالله الى أن المحامي قدم طعناً جديدا بحجة عدم توافر الأدلة لإدانة موكله، تضمن رداً على ما جاء في اسباب رفض ولفت الى أن إدارة السبجن رفيضت أن

كما صدرت ضده إحكام في قضايا اخرى

واضاف أن الحكومة الأميركية بصفتها المدعية في القضايا قدمت رداً على طعن كلاركَ اكسَّ فيه «بوراً بارزاً، للشيَّخ في هنه القسضسايًا، ولذلك لم ينظر في هذاً

تعطى المحامي نُسخة عن النَهُوري الطبي اثناء علاج ابيه لضمه الى الاستثناف المقدم الى المحكمة أذ يؤكد المعاملة السيئة التي

المَقَّالُاتِ التِّي نَشَرِتُهَا العام المَاضَي ، وهو

المطلب الذي يتبناه اعضاء اللجنة، وعلى

هذا الأساس سيبقيدم الألفي تنازلاً عن

القضايا الرفوعة ضدرئيس تصرير

المتحيقة السيد مجدي احمد حسين

الموقوف حالياً على نمة إحدى القضاياً.

والدى عادل حسين خلال الاتصالات التي

أجراها معه كبار الصحافيين تجاوبا مع

المنادرة المطروحة للمصالحة باعتباران

يمثلون كبرى المؤسسات الصحافية وان

تُنخلهم بأتي لمصلحة الطرفين وحلاً للنزّاع

# بين "الشعب" والألفي

🛘 القاهرة – حسام كمال

تلتزم صحيفة «الشعب، بنشر اعتذار له عن

🗷 باتت للصالحة وشبكة بين صحيفة

ونكرت مصادر قريبة من اللجنة، أنها ستتدخل لحسم القضية والصلح بين الطرقين، مستسيرة الى أن الألقي طلب أن

الشبعب، ووزير الداخلية السابق السيد حسن الألفي بعد تشكيل لجنة وساطة تضم أربعة من كبار الصحافيين المصريين وهم السادة ابراشيم نافع ومكرم محصد أحمد وجلال دويدار وسيسير رجب الى جانب عادل حسين ممثلاً عن حرب العمل، الذي يصدر صحيفة والشعبء

مصالحة قريبة في القاهرة

القيادي الاسلامي الجزائري يؤكدانه لا يدعوالى العنف

# فرنسااتهمتالزاوي بالإنتماءالي "مجموعةاجرامية"

■ صسرح ناطق باسم المدعى العام السويسري ان قاضياً فرنسيأ وجه امس آتهامأ رسمنا الى أحمد الزاوي أحد الزعماء الاسلاميين الجرائريين اللاجيء الى سمويسرا الذي يشتبه في قيامه باعمال ارهابية. ونقلت وكالة مقرانس برسء

عن ثاطق باسم المدعى العنسام السويسري ان القاضيُّ روجيه لولوار استجوب الزاوي في مقر النَّبُ ابَّة العامةَ في برن لساعات عدة. وشباركت النائبة الحاملة السبويسيية كارلا بل بونتي في الإستجواب وتابعت انه أ في ان يُكُونُ الرَّاوِي (٣٨ عَــامـــأ) عضوا في والجماعة الإسلامية المسلّح ــــّــة، على رغم انه نفى انتماءه الى المجموعة المتطرفة وقال انه كأن عضواً في الجبهة الاسلامية للانقاذ وغادر الزاوي في تشرين الثاني (نوفصبر)، بصفة غير شرعية، بلجيكا حيث كان تحت الإقامة الجبرية بعد أن حکم علیے فی ۱۹۹۵ بالسحن لاربعة اعوام مع وقف التنفين بتهمة الانتماء الى مجموعة أحرامية. وبخل مع عائلته الي

سويسراً حيث طلب اللجوء. واشار الناطق الى أنه وجهت الى الزاوي تهمة الانتصاء «الي مجموعة أجرامية والمشاركة في تزوير وثائق ادارية لها علاقة بمؤسسة ارهابية تهدف الى النيل من الأمن العام». ولم يقيل الناطق الادلاء بتقاصيل اكثر عن الوقائع التي اتهم بها الزاوي وقال فقط انها ترجع الى بداية التسعينات. وحصّلت والحساق، أمس، من مصَّاس اسلامية، عَلى نسخة من درسالة مفتوحة، بعث بها الزاوى

سركبيرأخردفن فىالفاتيكان

التي اطلقت فيها عيارات نارية داخل هذا الحرم المقدس، واستهدفت واحداً

من أشهر الرموز الفاتيكانية الذي يعود تاريخه الى مطع القرن السادس

الثاني من نبلاء الكانتونات السويسرية تزويده جنوداً لحراسته الخاصة،

أصبحوا مع مرور الزمن يتولون حراسة حدود دولة الفاتيكان، أي جميع

الأبواب والبوابات المؤدية الى المباني التابعة لها. وكان الحرس السويسري

حتى عهد البابا بيوس الثاني عشر ملزماً الركوع امام البابا كلما مربهم، لكن يوحنا الثالث والعشرين امر بخفض هذا الواجب وجعله ركعة واحدة

و أما المائرة الأبرز في تاريخ هذا الجيش الوحيد الذي ما زال موجوداً في الفاتيكان، بعد الاصلاحات التي الخلها البابا بولس السادس في العام

١٩٧٠ وكَانُ أهمها أناطة مهام حَفظ الأمن في ساحّةِ القديس بطرس بقواتُ

الدرك الايطالية، فهي سقوط ١٤٧ من أفرادةً دفاعاً عن دولة الفاتيكان في

اغتيالات وفضائح ووفيات مشبوهة كتيرة هي التي شهدتها أسوار

الفاتيكان منذ حواليّ ألفي سنة، ولم تنل شيئًا منَّ استَّقرار الدولة ومنّ

السرية التي تلقي بظلها على اسوارها. وليس من يعتقد اليوم أن الحادث الخير سيغير شيئاً في هذه الحاضرة التي تبدو وكانها خارج الزمن فعلاً.

عاشوراء لبنان مرت بسلام

احتفال محزب الله،. وتحدث خلاله نائب رئيسها الوزير أيوب حميد

وفي بعليك أقام مناصرون لقائد عثورة الجياع، الملاحق من السلطات

القضَّائُّيةُ الشِّيخِ صَبِحي الطَّفيلي احتفائاً، بعدماً انطلقوا بمسيرة حفاة

من بلدة بريتال (مسقط راسه) اكَّد فيه السَّيخ زهير كنج ان «لا قائد الا

'خمسون عاماً على النكبة'

الاوائل من بين مجموعة المؤرخين الاسرائيليين الذين اعادوا كتابة التاريخ

الاسرائيلي في الفترة ذاتها بناء على ما سمح بالاطلاع عليه من وتائق

تاريخية، بمَّا فيَّعا يوميات مؤسسي اسرائيل خصوصا بيَّعيد بن غوريون،

عن روايته للتاريخ في وجه منتقديةً. وقال في مقابلة اجرتها معه «الحياة

ان رَمَلاءه ممن ينتمون الى المؤسسة الرسمية «ساعهم ان يتبين ان ما كتبوه

في الخمسينات والستينات والسبعينات ليس الا انصاف حقائق في أحسن

الأحوال او محض اكانيب في معظمه ولذلك شنوا علي حرباً منعتني من

الحصول على اية وظيفة جامّعية خلال تسع سنوات تلت صدور كتّابي

الاول. أما بالنسبة الى الانتقادات الفلسطينية فاعتبر ان قبوله بوجهة نظم

الفلسطينيين في تفسير ما حدث عشية اعلان اسرائيل وغداته ايعنى ان

اقبل بالأساطير التي صاغوها هم انفسهم والتي تقول أن الصهيونية كَانت

وبعيداً عن جدل المؤرخين حول كتابة التاريخ ما زال الشار

الاسرائيلي في غالبيت يؤمّن بما علمه اياد مؤسسو الدولة اليهوبية عن شرعية الدولة اليهوبية عن شرعية الدارانيل على انقاض فلسطين ويصملون الفلسطينيين

المسؤولية عما ألوا اليه. ويقول موريس «ان رجل الشارع لا يقرأ كتب

التاريخ ولكن الدور الاهم في تصحيح معتقداته هو ما يقوم به تلفزيون الدولة، ويصوغ مثالا على ذك المسلسل الوثائقي «تكوما» (الانبعاث) الذي

أثارٌ عرضًه جَدلاً واستعاً في اسرائيل، ويوضّح: «أنَّ المسلسل الوثائقيَّ

الذي بنه التلفزيون الاسرائيليُّ في الذكرى الـ ٣٠ على انشاء اسرائيل لمّ

يكن سوى مسلسل صهيوني دعاني يعرض وجبة نظر صهيونية للتاريخ ما بين ١٨٨٠ و ١٩٤٨ في حين أن مسلسل «تكوما» الذي عرض التاريخ منذ

١٩٤٨ وحتى اليوم عُرض وجهة نظر نقدية الى جانب وجهة النظر

الصهيونية وهنا لعب المؤرخون الجدد دورا في طرح رؤية اخرى غير الرؤية

وسنواء اكتشف اسرائيليو اليوم ما حدث في الامس، أو أعترف أولئك

الذين كذبوا بشان الاحداث التاريخية او حاولوا تزويرها، بحقيقة ما

ارتكبوا فان الامر بالنسبة الى مؤرخين فلسطينيين لا يغير شيئا بالنسبة

ارتحبورا في المحر بالشعبة التي توركين استستيتين لا يغير سائية بالسرائيلي» على التاريخ الاسرائيلي» على التاريخ الاسرائيلين مع التاريخ الاسرائيلي» على حد تعبير ابراهيم ابو لغد. ويقول المؤرخ الفلسطيني «ان ما اكتشفه بني موريس وغيره لا يشكل جديدا بالنسبة لما كتبه الفلسطينيون منذ عقود وما

فعلوه هو البحث عن مصادر عبرية لما كتبناه نحن بالعربية.. ويضيف

الكون اللُّغة العربية لا تعتبر شرعية غي النظام الدولي فان الرواية

الاسترائيلية التي كتبت بالانكليزية اصبحت موضوع نقاش ولكن روايتهم

ليست الرواية الوحيدة في التاريخ ولا هم الشعب الشرعي الوحيد ولذا فان

كَتَابِاتِهِمْ لا تَتَعِنَى أَضَافَّةَ الصَّوَّاتُسِي لما كتبناه نصن أولاً بالعربية ثم بلغة ـ

فلسطيني، ولكنه يشكك في أن يتمكن أي اسرائيلي من الوصول ألى لحظة الواجهة تلك مع الكيان الاسرائيلي - لأن الاعتراف بذلك سيشكل انكارا

ومن غير المؤكد ما اذا كانت كتابة اسرائيلية مختلفة للتاريخ قد تؤثر

بشكل من الاشكال في طريقة حل الصراع الفلسطيني - الاسرائيلي. فمن

وجهة النظر الاسرائيلية بقول بنى موريس أن القارية الجديد غير حتى

للذات ويزيل الشرعية عن وجود اسرانيل،

A CONTRACTOR OF THE

ويَاخَذَ ابو لغد على المؤرخين الاسرائيليين الجدد انهم «لم يتمكنوا حتى » الان من الاعتراف بأن المسروع الصبيوني كان قائما على تومير ما هو

تنفذ خطة رسمتها لأفراغ فلسطين من اهلها وهذا ما لست اعتقده أناء.

فدعا الي ان تُكُون الانتخابات البلدية «مرحلة للوعي وجمع الشمل».

وجه قوات امبراطور اسبانيا كارلوس الأول عندما نهبت روما في السادس

من أيار ١٥٢٧، وهو اليوم الذي يحتفل فيه سنوياً بعيد الحرس البَّابوي.

تأسس الحرس البابوي في العام ١٥٠٦ عندما طلب البنابا يولينوس

تحسمل تاريخ ٦ آيار (مسايو)

الى «المجلس القسيسديرالي» السويسري احتج فيها على قرأر الحكومة السويسرية الحد من نشاطه السياسي. وصنادرت الشيرطة الإتصادية قيور صيدور القرار في ٢٧ نيسان (ابريل) الماضي، جُهازُ الفاكس الذي يملكه الزاوى ومنعستسه من أستخدام شبكة الانترنت والبريد الالكتروني. واعتبرت الحكومة أن عودة نشاطه يمكن ان تؤدي الى

■الجزائر - «الصياة» -نفت وزارة الدفاع الجرائرية

الجنرال اكس'

منفياً قاطعاً، امس أن يكون احد جنرالات الجنيش ادلى بمقابلة مع مجلة «بوليتيك نترناسيونال، الفرنسية الفسصلية. ونشسرت المجلة الأربعاء مقابلة مع «الجنرال اكس، تناولت «المرحلة الثالثة والاخصيرة من عصليات استنصال الجماعة الاسلامية المسلحة»، واشبار الى اعدام واميرهاء عبدالحق العيايدة.

الجاري، ان مصادرة جهاز الفاكس من مقر إقامته، في سيون في كانتون فاليه (جَنُوبِ غُربيّ ســويســرا)، «عــمل مــخــالْفُ للتيموق راطبة وخبرق لأبسط حقوق الانسان، واكد أنه ليس وقائد عصابة ولا مجرماً.. وتحدث عن خلفسيسة بدء الاحداث في الجرائر، منهماً الحكم بانه الذي تستبيب في الوضع

وقال الراوي في رسالته التي

الحالي بسبب الغاثه الانتخابات. وبعدمنا أشنار الى رفض الحكم الحوار مع المعارضة النبيَّثقة من «العبقيد آلوطني» في روميا عيام ١٩٩٥، لاصط أن الحكم سرفض تحقيقاً محلباً او دولياً لكانف حقيقة المحارر. وتابع: «انتمى الى الجبهة الاسلامية للانقاد التي الترمت

التغيير السلمي (...) ننبها الوحيد أنها فازت في الإنتخابات بنُسبة عالية. لم تدعّ الجبهة قط للعنف، بل بالعكس كسانت في كل مرة تُسمع لها بالتعبير، تبين ُقتل الأبرناء والمجازر وتدعو التي حل سياسي للأزمة، وقال: «لم يكن العنف أبدأ وسبيلة من وسسائلي، ولا حسلاً من الحلول التي ادعو

وتحدث عن تفجيرات في فرنسًا. واتهم الاجهزة الجزائرية بالوقوف وراء التفجيرات، وبانها وقضت، على من سماه وعمدلها، على توشنت المعسروف باسم «طارَّق». وكانت فرنساً تعنتبر رطارق، مسؤول الشبيكة المسؤولة عن التفجيرات عام ١٩٩٥. وأعلنت السلطات الحزائرية انها قتلته في معركة في العاصمة مع عضو أخرّ في دجماعة القداء الإسلّامية.

# مليلية: سياجان جديدان و٧٠ كاميراللانذارالبكر

وذكرت مصادر اسبانية ان ١٢ دن

المهاجرين الذبن رحلوا في وقت

سابق من مدينة مليلية اصبيوا

بجروح متفاوتة الخطورة، فيما

اصيب آخرون بالاختناق نتيجة

الدخان الكثيف الذي تسرب بفعل

الاحتراق. وأوضحت المسادر ان

المهاجرين الأفارقة النين ينحدرون

من بلدان تقع جنوب الصحراء

الكسرى، اضرموا النار في سركن

وكابوتشينوس، احتجاجًا على

عرم اسبانيا على ترحيلهم الى

بلدائهم الأصليلة بعند أن بينوا

بتورطهم في أعمال غير قانونية.

وكنانت السلطات الإسسانسة

رحلت أعداداً من المهاجرين

، الأقبارقة وأخرين بتحدرون من

أصول جيزائرية إثر تنفيينهم

اضرابأ عن الطعام في صدينة

ملتلتة للمطالبية يتسبوية

ويدأت السلطات الاستانية في

غضون نلك ترحيل المهاجرين غير

الشرعيين، وأبرمت اتفاقات بهذا

الصدد مع المغدرب والجدرائر

وبلدان افريقية معنية.

🗖 الرباط – والحياة،

■ أعلن مندوب الحكومـــة الاسبانية في مدينة مليلية التي تحتلها اسبانياً، شمال المغرب، أنَّ سلطات بلاده ستقيم حواجز جديدة من الأسلاك الشائكة وأجهزة الإنذار المبكر عبد المعابر الْمُؤْدِيةَ الى المدينة. وقـــال في تصريح الى وكالة «ايفي» أن كلفةً المشروع تقدر بصوالي ١١ مليون دولار، وينص على أقامة سياجين جسيدين يبلغ ارتفاع كل واحد منهما ثلاثة امتار. ونشمل أنضاأ تركيب ٧٠ كاميرا للرقابة في نقاط

مختلفة لمنع تسلل المهاجرين وأوضح أن الانتهاء من أعمال ساء الكيلومتر الأول من الحرام الذي يبلغ طوله حسوالي ١٠ كلم، سيتم في منتصف الشهر القبل، على أن يكتمل العمل به نهائياً في الخسريف. ورؤي ان يحست

بالسياج الموجود حالياً. الى ذلك، أضرم مهاجرون أفارقة النار في مركز لايوائهم في صدينة ملقة جنوب استسانياً

# زعیم'بولیساریو'یزورفرنسا

أوضاعهم.

■ باريس - «الحياة» - يزور الأمين العام لجبهة «بوليساريو» سحمد عبدالعزيز فرنسا بين ١٠ و١٥ أيار (مايو) الجاري ويجري

لقاءات مع مسؤولين فرنسيين. وقال بيان أصدرته الجبهة إن زيارة عبدالعزيز تأتى تلبية لدعوة تلقاها من مجموعة الدراسات حول الصحراء الغربية في الجمعية الوطنية الفرنسية (البرلمان)، وأنها تندرج في إطار جولة يجريها على عدد من الدول الأوروبية لاطلاع الراي العام الدولي على موقف الجبهة عشية انتهاء اعمال اللجنة التابعة للأمم المتحدة المكلفة تحديد الناخبين الذين يحق لهم الاشتراك في استفتاء تقرير المصير.

ومن المفترض أن يجري هذا الاستفتاء في السابع من كانون الأول (ديسمبر) ١٩٩٨. لكن أوساط اللجنة التابعة للأمم المتحدة، تعتقد أنَّه لن يتم في هذا الموعد وسيؤجل بضعة اشهر.

# الفيلالي يتوقع انخفاضاً لعدد العمال المغاربة فىجبلطارق

🗷 الرباط - والصياد، - توقع وزير الخارجية المغربي الدكتور عسداللطيف الفيسلالي حبدوث انخفاض كبير في عدد العمال المغاربة العاطين في جبل طارق، نتيجة الإجراءات ألتى اتخذتها حكومية هذه اللنطقية لحيهية التــخلص من الايدي العـــاملة الأجنبية، اضافة الِّي تَّاثير الأرْمة الاقتصادية.

وقنال الفيبلالي أمنام مجلس الشواب أول من امسّ ان اتصــــالات جرت بين المغرب وحكومة جبل طارق، وكــــــذلك الحكومـــ البسريطانيــة، مكنت من وقف احسسراءات الطرد التى تطاول العبميال المغيارية هنأك وهذا الظهور العلني الأول للفيلالي مئذ اصابته بنويةً حادة قبل أيام."

### بدء محاكمة £ فرنسيين في قضية رمى مغربي في السين

■ باريس – والصياة» – بدأت المحكمة الجنائية في باريس أسس النظر في قضية قبتل المواطن الغربي أبراهيم بوعرام (٢٩ عاماً) الذي توفي غرقاً بعدما القاه في نهس السين شباب فيرنسي يدعي ميكائيل فرامينيه (٢٢ عاماً) خلال تظاهرة نظمتها والجمهة الوطنية الفرنسية، لمناسبة أول أيار (مايو) سنة ١٩٩٥.

ومثل امام المحكمة الى حانب وامينيه الذي يواجه تهمة القتل، ثَلَائَةً مِن أَصِيقًانُه هُم دافيد يار إن (۲۱ عاماً) وكريستوف كالام (۲۸ عاصاً) ودافيد هاليان (٢٨ عاماً) بتهمة عدم مساعدة شخص فى حال الخطر. ونفت دالجبه الوطنية، أيُّ علَّاقة لها بالشبان

# لبنان سيكون في طليعة المعترفين بـ "جمهورية" قره باخ؟ تعشرف حبتي الأن بالسيلام تي

🗷 اکـد رئيس وزراء قـرد باخ ليونارد بتروسيان، بعد زيارة لدم شق وبسروت، أن لبنان قد يصبح في طلب هــة الدول التي تعترف بهذه الجمهورية التي اعلنت استقلالها عن أنربيجان من جانب واحد، وعلى صنعيد أخر، قررت أرمينيا رَفع الحظر عن حــــرْب والطاشناق، الذي كـــان الرئيس السابق لينفون تيس بتروسيان عطل تشاطه.

وذكر بتروسيان أن لقاءاته في بيروت أكنت أن القيادة اللبنانية «تشاطرنا وجهات النظر» في شأن سبل تسوية النزاع في قره باخ. وأضاف أن لبنان يمكن أن يصبح ءمن اوائل البلدان التي تحتسرف (بقره باخ) بولة مستقلَّة ، وكشُّف ان مجموعة كسيرة من رجال الأعسسال الأرمن السسوريين واللبنانيين استزور قره باخ قريبا

غناقشة استثمار أموال فيهاء

ومسعبروف أن أي دولة لم

وكان بتروسيان تصدى للتوي المناونة له في الداخل ومنها حزر والطأشناق، ومنع نشاطه، وصير في يريفان أسس سرستوم رئاسي للغى الحظر على الحسيرب في خطوة اعتبرها سراقبون تعزيزا 

ساخ عن الربسجان حيث الماء

الأرمن الذين بشكلون الغياليسة

ولم تسفر محاولات حل الأبطة

قرد باخ إلى أي نتسجية بل إن

قبسول الرئيس الارمني السمايق

ليفون تير - بتروسيان فعرة

والحل المجسراء أي الإنسيميان

الجرني من الربيجان على ان

يتقرر الوضع القانوني للمنطق

لاحقاً. ادى إلى تقويض مواقع

في يريفان واستقالته وآجزام

انْدَخْآبات جديدة فاز فيها روبرت

كوتشاريان أحد أبرز قادة الحري

القومية في قره باخ والذي ممار

رئيساً للجمهورية فيها.

# وزيرالوحدة الليبى فى الدوحة غداً

🗆 الدوحة – محمد المكي أحمد

■ أكد مصدر ديبلوماسي لـ «الحياة» أن أمين اللجنة الشعبية العامة للوحدة (وزير الوحدة) الليبي السيد جمعة الغزاني سيصل الى الدوحة مساء غد السبت قادماً من القاهرة في زيارة رسميّة لقطر تستمر ثلاثة أمام بحرى خُلالها محابثات مع نظيره القطري الشبيخ حمد بن جاسم بِنَ جَبِرِ أَلْ ثَانِي تَتَنَاوِل «دعم العَلاقات بِينِ البِلْدِينِ». وَيَتُوقَع أَنْ نَشْمِلُ المصابثات أزمة لوكربي والموقف الليبي في صوء مستجدات هذه

وعُلم أن الوزيرين القطري والليبي سيوقعان اتفاقاً على انشاء أول لحنة وزارية قطرية - ليبية مشتركة، ما يؤشر الى التطورات المتسارعة في علاقات البلدين. وزار مسؤولون ليبيون الدوحة اكثر من مرة. وكانت طرابلس شاركت في مؤتمر وزراء خارجية الدول الاسلامية الأخير الذي عقد في قطر. ويلاحظ استمرار تبادل الرسائل بين مسؤولي البلنين.

> السيد عمرو موسى أمس إن مصر تدرس اتفاق نيروبي، رافضاً أعلان موقف محدد في شنائه، مكتفياً بالقول: «سنعلق على نلكٌ في وقت لاحق والموضوع تحت الدراسة،

> عن الخدارات الضبقة، وعلى رغم أن البيان لم يشر صراحة الى اتفاق الحكومة السودانية

> والمتمردين الجنوبيين على حق تقرير المصير، إلا أنه أكد أنه «يجب على الاشقاء السودانيين العمل لاستعادة الوطن الواحد واسترداده لعافيته ومكانته الاقليمية والدولية،. وتطرق الى الوضع الماسوي الذي تعيشه مناطق في الجنوب (بحر الغزال) بسبب الجفاف والعمليات العسكرية، وطالب مختلف الأطراف المساعدة بتسهيل وصول مواد الإغاثة. وتعهدت القاهرة تقديم مساعدات للسودانيين في الشمال والجنوب

> ولوحظ أن البيان المصري جَّاء صَّتوازنا ولم يحتَّمل الحكومة أو المُعارضَة مسَوُّولَيَّةَ الْأَحداثُ فَي الجِنوبِ، كما لَمْ يَشْرِ الى الخَلافاتُ المصرية - السودانية في شأن إعادة الممثلكات المصرية.

### حرباعصاب نتمة الصفحة الاولى

اتفاق ينقلنا الى مفاوضات المرحلة النهائية. وجياء هذا التطور وسط محسرب اعتصاب بين الادارة من جهة، والحكومة الاسرائيلية من جهة اخرى. اذ حركت اسرائيل فعالداتها في العاصمة الاميركية بدءا برئيس مجلس النواب نيوت غينغريتش الذي شن حملة اتهم فيها الرئيس كلينتون بالعمل لحساب الرئيس عرفات (راجع ص٣)، وأتبع ذلك برسالة الى البيت الأبيض متهما فيها الإدارة بالضَّغط على اسرآئيل للقبول بالإفكار الاميركية. ورد الرئيس كلينتون بطريقة غير مباشرة على الحملة التي شاركت فيها ايضا غالبية اعضاء مُجِلِّسُ النَّوَّابُ بِتَشْدِيدِهُ عَلَى ان واشْنَطَنَ لَا تَسَعَّى اللَّي املاءُ رَابِها على الدولة العبرية وإن كل ما يقوم به هو التجاوب مع رغبة ابداها نتانياهو قبل اشهر بالسعى الى تسريع مفاوضات للرَّحلة النَّهائية.

السيّدة آلاولى هَيئاري كلينتون التي اينت فيها قيام دولة فلسطينية واعتبار وجودها في مصلحة السلام في الشيرق الأوسط التي أثارت انتقادات وهُمسا في أوساط مؤيدي اسرائيل. وبالطبع سارع المكتب الصحافي لرَّوجة الرئيس كلينتون الى اعلان أن ما قالته هيلاري رويوم

اعتراف بالبديهيات وانه سبق لقطاعات كبيرة في اوساط صانع السياسة والرأي العام في واشتطن واسرائيل أن دعت الى قيام الدولة الفلسطينية. لكنَّ مسؤولاً في البيت الأبيض أعلن أن تصريحات السيدة كلينتونَ لا تعكس موقف الادارة الذي يترك قضية قيام بولة فلسطين الى مِفَاوِضَاتِ الْمُرْحَلَةُ الْمُهَائِيةُ بِينَ الجَانِبِينِ الفلسطيني والاسرائيلي، وان رأي الرئيس هو الرأي الرسمي في هذا المجال. وقال مسؤول أخرّ في وزارة الخارجية: «ان السيدة الأولى تقول ما

تريد، وما اعلنتُ لا يعكس سياسة الولايات المتحدة وانما يعكس رايها الشخصيء وأضاف أن سياسة واشتطن تجاه الوضع النهائي للكيان الفلسطيني، هو أن الامر متروك الى مفاوضات المرحلة النهائية ويقرره الجانبان مثلما بقرران للمسائل الأخرى كالقدس واللاجدين

في الطريق، وكرر المُوقفُ الإمرركي الرسمي الآخر وهو ان على الإطراف تَقَادِي الاعمال المَتَفْرِدَة بينما عَملَيَة السلاَّم مستَمْرة، وهذا ينَّطبق على

احتهم في صجاس الأمن القومي: «عندما يتعلق الموضوع بدعم دولة اسرائيل قَانَ سَجِل الإدارة يتَحَنَّثُ عَنْ نَفْسَهُ،. في حَيَّ قَالَ مُسْؤُولُ أَخَّرٍ في وزارة الخارجية أن شغل الدارة ليس توجيه «انذارات الي احد أو ممارسة الضغوط فلدينا مجموعة افكآر وسياسات نعتقد انها منصفة ومتوازنة وتخدم مصلحة الجانبين ونعمل جاهدين لدفعهما على القبول

نظمتَهُ المؤسسةَ العربية - الأسيركيةُ القيُّ خلاَّله خطاباً. والذيُّ ازْعَجُ الاربعاء المقبل بالنَّظر الى أنَّه سيكونْ خارج البلاد.

السلام ولا يتوقع أن يُنضمن أنبأءُ جديدة.

شهادة له اماد لجنة العلاقات الخارجية في مجلس السَّيوخ الى اولويته الأساسية بعد تسلت منصب في تمشّق اهي العمل على تشجيع استئناف المصانئات لتمهيد الطريق من اجل تحقيق السلام والاستقرآر لشعوب كل من اسرائيل وسورية ولبنان، وقال أن نجاح المفاوضات السورية - الإسرائيلية واللبنانية - الأسرائيلية سبؤدي الى انهاء شبح تجند الصرب وبعطى اسرائيل وسبورية حنودا أمنة وبسجع على

الارتنية، صعتبراً إن الارين كان ولا يزال شيريكاً هيوياً في السعي الى

صياغة اتفاقً اوسلو. اما من وجهة النظر الفلسطينية فان حتى الاعتراف بارتكاب مجازر من قبل عدد كبير من الاسرائيليين لن يجعل هؤلاء يتنازلون الفلسطينيين حتى عن جزء مما سرقوه منهم. وعليه يقول ابو لغد: وان اعترافاً كَهذا لن يدفع الاسرائيليين الى اقرار قانون في الكنيست ينص على الماديدة في الكنيسة على المادة المادة في الماديدة في ما تبقى من فلسطين لأن هذا هو المقل الوحيد الذي لا توجد فيه علَّاقة بين المعرفة واتخاذ القرار وأن كانت القرارات في دولة كاسرائيل تتخذ في العادة بناء على المعرفة. ويختم وان كتابة التاريخ مسالة تقافية، لكنها على أهميتها، لا تحل الصراع اذ أن ما يحله هو ما نستطيع انتزاعه بالقوة وفرض على ارض الواقع».

# واشنطن

م تتمة الصفحة الاولى

وقال حميون: والعراقُ احتج سابقاً على استخدام رئيس اونسكوم تعبيّر الأولويات فللمرة الآولي يُستخدم هذا التعبير في تقارير اللجنة فيما كان التعبير سابقاً يتم في اطار المسائل المتبقية.

من مرحلة نزع السلاح الى مرحلة الرقاية الطويلة الأمد «سَيكُون ضُعنَّ محادثات، مستشار الأمن القومي الأميركي ساندي بيرغر في موسكو خلال اليومين المقبلين. وتوقع السَّفير الأميركي ان يتناول مجلِّس الأمن الملف التووي العراقي الأسبوع المقبل.

# يغداد

تتعة الصفحة الاولى

الطَّناء بأن الوكالة تحقق في وجود وسيط اقترح أن يقيم أتصالاً بين العراق " والسلطات الباكستانية للحصول منها على مساعدة في صنع اسلحة نووية. واضاف كيد أن «العراقيين والباكستانيين نفوا ذلك لكن تحقيقنا

وأقر الناطق العراقي ان عرضاً كهذا قدم عن طريق شخص يوناني عرض على العراق منتصف عام ١٩٩٠ تزويده بتصاميم لصنع اسلط نووية، مدعياً أنه سيحصل عليها من العالم الباكستاني، لكن السلطات العراقية والهملت العرض القتناعها بأن الموضوع برمته لعبة استخباراتية

» اضاف أن السلطات العراقية «سلمت أولياته (العرض) إلى الوكالة النولية عندما بدأ الحديث معها عن مثل هذه المواضيع، وقدمت الجهات العراقية الايضاحات اللازمة واعتبر الموضوع منتهيأ..

عمل الوكالة أو تقاريرها، لكن الحكومة الاميركية نبشته مجدداً وسرّيته المَّ الصحافة كجزء من حملتها لعرقلة حصول العراق على مطابه المشروع برفع كل أنماط الحصار (...) بعدما عجزت وحليفتها بريطانيا (...) عن تقديم اي دليل حقيقي على صحة مؤامرتهم وافتراءاتهم ضد العراق، وأستمع مجلس ألامن قبل اتخاذه في ٢٨ نيسان (ابريل) الماضي قرار

### تمديد الحظّر الى تقرير لوكالة الطاقة جاء فيه ان عمليات التفتيش الم تسفر عن كشف تجهيزات او معدات ممنوعة في العراق، او القيام بنشاطات محظورة، بموجب شروط وقف النار في حرب الخليج.

كدولة ذات سيادة فدعونا نحيا في حسن جواره. (راجع ص ٥) ومن المقرر أن تعقد حولة أخرى من محادثات السلام في شأن جنوب

مناطق في شمال السودان يصفونها بأنها «مهنشة، في الاستفتاء. وأوضّح الورّير، معلقاً على الحدود التي طرحتها ءَالحركة الشعبية لتحريرُ السودانُ، لجنوب السودان والتي تضعنت المناطق المهمشة، أنَّ هذا الْأَقْتَرَاحُ مسيقُوضُ أي استَغْنَاء، ويخرج عن نطاق حدود اعلان المداديء للهيئة الحكومية للتنمية الذي تقوم على أساسه المحابثات، وأضاف النكن منطقيين أن عدد سكان هذه المناطق الاضافية مساو لعدد سكان الجنوب لكنهم مسلمون وعرب لنك فإنهم سيصوتون بالتأكيد لمصلحة الوحدة.. وتابع: «لا امانع حقيقة في أن تشارك هذه المناطق الثلاث الإضَّافية في الأستفتاء لكنَّ في هذه الحال لماذا لا نسمح ليقية

في القاهرة وصف بيبلوماسي مصري تصريحات وزير الخارجية السوداني في شأن موافقة بلاده على نتيجة الاستفتاء حتى إذا أدى الى قيام دولة في الجنوب بأنها «خطيرة». وقال وزير الخارجية المصرى

الطريقة الذي حكمت تفكير المفاوضين الاسرائيليين الذين شاركوا في

الإسلحة العراقية المحظورة. الى نلك قال مسؤول اميركي ان نقل ملف السلاح النووي العراقي

وقال الناطق ان تسريب هذا الخبر يهدف الى «عرقلة حصول العراق على مطلبه المشروع برفع كل أنماط الحصار المفروضة على شعبه بد بتطّبيق الفـقـرة ٢٢ من القـرار ٦٨٧، التي تنص على رفع الحظر النفطي عندما تقر الامم المتحدة بأن العراق تخلص من اسلحة النمار الشامل. واعتبر «أن الجهات الحكومية الاميركية التي سريت الحبر الى المجلة تسعى الى إسناد موقفها الرافض الاقتراح الذي قدمته روسيا الى مجلس الامن أواخر الشهر الماضي وطلبت فيه أغلاق الملف النووي العراقي. يذكر أن الناطق باسم الوكالة الدولية للطاقة الذرية ديفيد كيد صرح

ولفت الى أن «الموضوع انتهى منذ زمن بعيد وأغلق ولم يعد له أثر في

# الخرطوم

تتعة الصفحة الاولى

السودان في العاصمة الاثيوبية ادبس أبابا خلال ثلاثة أشهر. وقال الوزير السبوداني الذي رأس الوفيد الحكومي لوكالة ،رويترز، بعيد موعَتُمْر صحافي عقده أمس إن الحكومة مستعدة للتفاوض على موعد الإستفتاء. وقال: طيكن بعد ١٨ شهراً إذا كان ذلك قابلاً للتنفيذَ، لكنه اضاف ان تنظيم الاستفتاء سيحتاج الى بضع سنوات بنكر ان المتمردين الجنوبيين وافقوا على الاستفتاء على تقرير المصير ولم بعاودوا طرح فكرة أقامة دولة كونفيديرالية كما فعلوا في الحولة الْمَاضِيةُ لِكِنْهُم دعوا الى فترة انتقالية تستمر عامين وطالبوا بإشراك

سكان السودان بالتصويت أيضأء

وأصدرت وزارة الخارجية المصرية بياناً أمس دعت فيه الى «تضافر الجهود الدولية والاقليمية للبحث عن حلّ سياسي عادل وشامل لتسوية الاوضاع في السودان،، وحضت اطراف المشكلة السودانية على «الترفع

والذي زاد في حدة الموقَّف، وصب الزيت على النار، تصريحات

كلينتون يَعكس رايها الشخصي وليس موقف الحكومة الاميركية. لكن مصادر الإدارة اعتبرت أن ما قالته السيدة كلينتون ليس سوى

وزاد انه اذا اتفق الجانبان على قيام الدولة الفلسطينية ،فلن نقف الاسرائيليين والفلسطينيين،

ورد المسؤولون الاميركيون على تصريحات النائب غينغريتش. وقال

ولم يخف على المراقبين اشارة اخرى من البيت الابيض برزت مساء امسٌ مَنْ خَلال مُشَارَّكَةُ ٱلرئيسُ كليئتُونَ في مَؤْتِم للْعَرِبِ الإميركِينِ عنداً من البيهود الاميركيين هو ان كلينتون تحنث الى العرب الاميركيين مساء امس في حين أنه لن يشارك في مؤتمر ايباك (اللوبي الاسرائيلي)

وقال مسؤول في البيت الابيض أن خطاب كلينتون سيكون ذا طابع داخلي وليس ذا طابّع ادر قومي، وانه سيتحيثُ باختصار عن عمليةً

من جهة اخرى، اكنه السفير رأيان كروكر المعين لدى سورية، في انسحاب كل القوات الأجنبية من لينان.

وبدوره قال السغير ألاميركي المعين لدى الاردن وليام بيرنز في شهادة منائلة اماد النَّجِنة انه سيعمل على تعزيز العلاقات الاميركية -

تصقيق المسلام الشسامل في الشسرق الاوسط واضباف قبائلاً: «أن في مصلحتنا المشتركة اظهار أن السلام سيغتج فرصا ملموسة للانماء الاقتصادي والتعاون الاقليمي وبأن الذين يغامرون من أجل السلام

ً من جَهَّة اخرى، بدا أمسُ أن رئيس الوزراء الإسرائيلي يسعى عمداً إلى انقاء موقفه من قبول الدعوة الأميركية أو رفضهاً ميهماً حتى اللحظة الاخبرة. كما بدا أن العلاقات بين اسرائيل والولايات المتحدة باتت في الميزان، خصوصاً أن اصرار نتنياهو على أن رفضه الانسماب مَنَ ٢ فَيَّ المُّنَّةِ اصْنَافِيةٍ بعد أنْ وأفق على الإنسخابِ مِنْ ٩ فِي المُّةُ مِنْ مساحة الضفة الغربية يهدف الى الحفاظ على امن اسرائيل لم يقنع حتى حلفائه في الائتلاف. وتعرض زعيم ليكود لانتقادات واسعة خلالً مشباركته أمس في اجتماع اللجنة الجرلمانية الخاصة بالشبؤون الخارجية والأمن ألتى تركزت مناقشاتها على الشمن الذي يستعد نتانياهو لدفعه على صّعيد علاقات اسرائيل مع الولايات الْمتحدة في مقابل اصراره على موقفه.

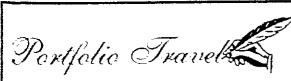
ونقلت الإذاعة الاسرائيلية عن برلمانيين شاركوا في الجلسة التي لا بسمح للصحافيين بتغطيتها ان نتانياهو تحدى اعضاء اللجنة بآنه قابر على ابرام أتفاق مع الفلسطينيين ولكنه لم يشرح لهم كيف ينوى القيام بذلك في حين اتهمه النواب بأنَّه يعير صمود انْتَلافُه أهمنا أكثرُ منَّ عَلَاقَاتَ اسِّرائِيلَ باهم حليفٌ لها أي الولايات المُتَحدة. ونقَّلتُ عنْ زعيم حزب سيرتز، يوسي سريد قوله لنتنياهو ،انك تخشى آلمواجهة،

مع «جبهة ارض اسرائيل آكثر من المواجهة مع واشتطن». وقال نتانياهو للصحافيين بعد الجلسة: «لن أقبل بأي اسلاءات ون في الوقت ذاته بدفع مسيرة السيلام مع وَلَكُنْنَا نَرَغُبُ فَي تَسُويَةً تَسْتَنَدَ الِّي الْحَتْبِاجَّاتُ اسْرَائِيلَ ٱلْأَمْنِيةِ وَهُذَهُ لَا تستطيع تحديثها إلا إسرائيل، وتابع «أنَّ الاميركيينُ انتهكوا تعهدات قطعوها الينا بأن اسرائيل وحدها هي التي تتخذ القرار في شأن حجم الانسحاب عندما حددوا نسبة ١٣ في المئة دون ان يستشيرونا، وتابع مكرراً مقولاته القديمة «سنطبق المرهلة الثانية من إعادة الانتشار اذاً

نغذ الغلسطينيون التزاماتهم، واعتبار متحللون استرائيليون ان اصترار نتائياهو على رفض الانسخاب من ٢ في المنة أضافية ليس له أي مبير أمني ولا يضمن صعود الأنتلاف الحكومي الذي يتزعمه نتانياهو لاسيما وأن جبهة

ولمَحْ زعيم حزب العمل أيهود باراك الذي شارك هو أيضاً في اجتماع اللجنة البرلمانية الى الموقف المحرج الذي وضع نتانياهو نفسه فية وصرح للصحافيين بأنءانهيار مسيرة السلام بحد ذاته سيشكل اكبر خطر على أمن استرائيل وبالنّائي في إن على رئيس الوزراء أن بركس جهوده تضمان أمن البلاد بدل محاولته ضمان سلامة ائتلافه..

ولم يستبعد مراقبون أن يطلب نتانياهو من المنسق الاميركي دنيس روس الذي ينظر اليه في اسرائيل على انه اكثر من يتفهم المصالح الاسرائيلية تاجيل موعد عقد اجتماع واشنطن الى ما بعد يوم التنين المقبل الذي حديثه وزيرة الخارجية الأميركية ونلك أملأ بالمصول على صفقة افضّل من خلال امخال تعديلات على بعض تفاصيل الرزمة التي تقترحها واشنطن للخروج من المأزق الحالي واطلاق المفاوضات على

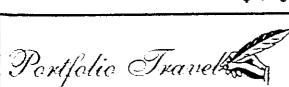


Now providing you with a wide range of travel and cargo services throughout Saudi Arabia

• Jeddah: 9662 - 660 4500 Rivadh: 9661 - 461 6008 Dhahran: 9663 - 899 7877

9667 - 221 6262 Abha:

ارض اسرائيل، وهي انتلاف يميني متشدد داخل الدرلمان بشارك فيه وزراء في الحكومة، مُندت باستقادًا الحكومة اذا تمت عملية أعادة الْانْتَسْارُ وبغض النظر عن حجمها. واعتبر هؤلاء ان نتائياهو بعاول من خلال اصراره على رفض الاقتراح الاميركي عدم الطَّهُورُ وَكَأَنَّهُ برضح للضغوط عندما لا يبقى امامه مجال للتنصل منها ما يعلى خلق سابقة بالنسبة إلى الاميركيين والفلسطينيين على السواد.



In business we're first class

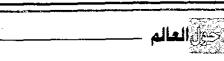
Hail: 9666 - 532 5256 9662 - 734 1100 Taif: Makkah: 9662 - 542 1371

And opening soon in Madinah, Jubail, Dammam, Yanbu and Tabuk.

INTERNATIONAL AFFAIRS



طالبان يقنفان بالحجارة رجال الشرطة الذين شكلوا جدارا في جامعة في جزيرة بورنيو. (رويترز)



### انتحار أسقف باكستاني احتجاجاً على إدانة مسيحي بالتجديف

● فيصل اباد (باكستان) – رويترز - قال مسؤولون محليون امس الخميس ان أسقفاً كاثوليكياً باكستانياً أطلق النار على سفيه امام احدى المحاكم احتجاجا على حكم بإعدام مسيحى دين بتهمة الاساءة الى

ونكر مسؤولون ان الاسقف جون جوزيف انتحر بعدما قاد مسيرة ى مقر محكمة بلدة ساهيوال في اقليم البنجاب التي اصدرت حكماً بالاعدام على ايوب مسيحة لإدانته بالإساءة الى الرسول الشهر الماضى وحض الاسقف المسيحيين والمسلمين والاقليات في رسالة نشرها الخميس الماضي في صحيفة دوون على تنظيم احتجاجات ضد قوانين

وقال جوزيف في رسالته هيجب ان نتحرك بقوة وفي صف واحد. السيحيون والمسلمون، لا لوقف تنفيذ حكم الاعدام هذا بل لالغاء (المانتين) ٢٩٥ ب و ج دون اعتبار للتضحيات التي سنقدمها، ويشكل المسيحيون نحو اثنين في المئة من تعدأد باكستان البالغ ١٣٥

### اليونان تنفي استضافة مكتب لـ الكردستاني "

القيسد وأصافاتها

والمتفضح فأرفت فقولي

بالعسار صمورا بعاقات

، الواقات المصدار

السيسانو بالكسرة

ر المتنسب الراقعرة ستنسب والسناء فالمالك

معتاهات السرائط أأتناه ع أن الإصفارهان النابعة

ن أندي بعيضا القوار فوجز

المصردون الريستنجاح بغير العنامعية من أعالة كال

أن اصبران بعاسالام

تمس له. ي مصرر التول<sup>اد</sup>

مه ساساهو لاستدار.

فتعضفوا وأحل الفرلمان

العصوصة ادا نعت عنبة.

واعتصر شؤلاء الإنتابيج

آج الإصبردي علد القبار

محال للتعصل لتها لالجا

ن الدي سيارل هو أيض او ا

الدي وصبع بتالياللونه

ئرد السناد بلط دان جنا

عبيان على ونبس الولالة :

ر. صعار سلامة القالة

أنساهو بن المستى الإيرة!

نسي الله الصفوص بلتلية ؟

ع والسعطى الى تأبعه فإ

لأمعرضه ودلك سلامالهم ب عنى معص معاصية أن و المصالق واطأن العالمة

phymics "

Now provid

I wide range of

anices through

<sup>1</sup> Jeddah: ç

Riyadh: c

Dhahran: e

Makkah: 9

Dammani, Yar

Abha:

. Hail:

laif:

لتنصيص على السواء

المبهاريع واستطر

 اثینا، واشنطن- أف ب - أكدت أثینا رسمیا أمس للولایات المتحدة انها لم تسمح لحزب العمال الكردستاني (بزعامة عبدالله أوجلان) بفتح مكتب في اليونان. وأوضح الناطقٌ باسم وزارة الخارِجية اليونانية كوستاس بيكاس ان محكومة الولايات المتحدة تعرف جيداً حِداً موقف اليونان في شأن الجماعات الكردية، وأضاف أن مبلادنا لا تسمح باي نشاطات تتضمن عناصر العنف والارهاب. وجاء هذا التصريح غداة اعلان وزارة الخارجية الأمبركية أن

واشنطن استوضحت السلطات اليونانية في شأن فتح مكتب تمثيلي رسمي لحزب العمال الذي تعتبره الولايات المتحدة تنظيما أرهابياً. وكاز حزب العمال أعلن الأسبوع الفائت أنه حصل على انن من الحكومة اليونانية بفتح مكتب في أثَّيناً. وقال الناطق باسم الخارجية الأميركية لي ماكليني: ونسعى إلى التحقق لدى الحكومة اليونانية من صحة ما تربد عن فتح مكتب لحرب العمال الكريستاني، في أثينا. وأضاف: «تعتبر أن الدعم السياسي الذِّي يوليه بعض أعضاء البرَّلَان اليوناني لحزب العمال . مع للوقف المسؤول من الارهاب الد المتمثل في آلحد من التوتر بين اليونان وتركياء. ولكن بيكاس أشار الى أن اليونان تسمح مكما يفعل جميع الدول

الأوروبية تقريبا والولايات المتحدة، بأن تمارس تنظيمات سياسية كردية نشاطات على أراضيها. ومعروف ان لدى والجبهة الوطنية لتحرير كريستان، (ايرنك)، وهي الجناح السياسي لحزب العمال مكتباً في

## كوبالم تعد تشكل خطراً على أميركا

● واشنطن - رويترز - افاد تقرير جديد لورارة الدفاع الاميركية (البنتاغون) والاستخبارات المركزية (سي اي اي) فان جيش كوبا لم يعد يشكل اى خطر حقيقى على اميركا و جيرانها، لكن التقرير لم يستبعد قدرة هافأنا على انتاج اسلحة بيولوجية قاتلة. غير أن وزير الدفاع الاميركي وليام كوهين أرفق التقرير الذي بعث به

الى الكونغرس برسالة ابدى فيها قلقه ازاء القمع السياسي والاقتصادي الذي يعيشه الكوبيون واستغلال الجزيرة قاعدة لنشاطات تجسسية صد

وجاء في التقرير أن القوات المسلحة الكوبية قلصت بمقدار النصف وانخفض عدد اقرادها الى ٦٥ الفا، بعدما كانت عام ١٩٨٩ اكبر قوة عسكرية في اميركا اللاتينية. واضاف التقرير ان منفص الموارد الحاد أجبر القوات السلحة الكوبية على حفص التدريبات بصورة كبيرة. واشار الى ان عدداً كبيراً من القوات الكوبية يستخدم الآن في القطاع الزراعي ونشاطات مدنية اخرى وان كوبا لا تملك اي دوافع للانخراط في عمل عسكرى اكثر من الدفاع عن ارضها ونظامها

لكن التقرير ذكر أن كوبا لديها وأحدة من اكثر الصناعات البيولوجية تطوراً في العالم الثالث وان لديها القدرة على تصنيع اسلحة بيولوجية

## أمن مطارميونيخ يسقط امام امتحان لصحافيين

• ميونيخ (المانيا) - أ ف ب - الحاد ناطق باسم الشرطة الالمائية ان صحافيين ارآدا امتحان فاعاية اجهزة المراقبة الامنية في مطار ميونيخ (جنوب) تمكنا من عبورها وهما ينقلان قنبلة يدوية. وأخفى الصحافيان القنبلة داخل زجاجة ثم احبرا مدير جهاز وفتحت شرطة الحدود محضرا للتحقيق القضائي مع الرجلين

العاملين ضمن فريق تلفزيوني ارانت القيام بتحقيق عن الثغرات الامنية

وفي ١٩٩٧، ايضا قام خبير في المعلوماتية عمره ٢٤ عاماً بالتلاعب باجهزة المراقبة اربع مرات، وحكم عليه بعد نلك بالسجن سنتين مع وقف التنفيذ، بتهمة الابتزار للطوماني والتجسس على المعطيات وتهم أخرى.

### اختبار للنظام الاميركى لـ الصواريخ الضادة للصواريخ

 واشنطن - رويترز - يخوض واحد من اكثر نظم الصواريخ
 الاميركية تؤوراً وهو نظام الدفاع في طبقات الجو العليا، اختبارا مهما الاثنين القبل أذ سنتم تجريته في منطقة وايت سأندر لأختبار الصواريخ

والنظام الذي طورته شركة ولوكهيد مارتن، على مدى خمسة اعوام، مخصص لتعقب وتدمير اي صواريخ استراتيجية وهي لا تزال عند اعلى نقطة في الغلاف الجوى أو خارجه

وأبدى الجنرال غي ألدفاع الجوي الاميركي دانيال مونتغومري ثقته يرن مي سعاح الجوي المميردي داليان مولتعومري تقة بنجاح التجرية النيال الى ان اختبارا النظام اجري العام الماضي كشف سلبيات في الصمامات المرجهة الصاروح، تم التغلب عليها بنسبة ٩٩ في النة.

الولايات المتحدة وإيطاليا تحتفظان بخيار ارسال قوات الى الاقليم

# تحت رحمة جيش تحرير كوسونو

■ بحث الرئيس الاميركي بيل <del>كلينتـــو</del>ن مع رئيس الوزراء الايطالي رومــانو برودي في لواصلة الجلهود للتوصل الى ستوية سلمية في كوسوفو مع الإيقاءً على خيار أرسيال قوات من بلديهما الى الاقليم.

وجساء نلك في وقت حسمًل المبسعوث الامسيركي الضباص الى البلقان روبرت غيلبارد بلغراد مسؤولية تصعيد اعمال العنف الأنسانيين الى صنفوف وسيش تحرير كوسوفوء وتزايد التعاطف الذي يحظى به هذا التنظيم.

من جهة اخرى، نكرت اذاعة تيرانا امس الخميس ان حلف شيمال الإطلسي شرع في ارسال مسساعدات عآجلة الى البانيا تشمل اسلحة ومعدات عسكرية. وأضافت الإذاعة أن خيراء من

اجل تعريب الجسيش الألبسائح وتأهيله ليكون قائرا على الدفاغ عن الأراضي الألبانية. وقي وأشنطن بحث رئيس الوزراء الايطالى الذي ينزور الولايات المسحدة، مع الرئيس

كلينتون خيار ارسال قوات دولية

الحلف وصلوا الى البسائيا من

مى ركودوره المساعي الراسية الى أيجاد تسوية سلمية لشاكل الاقليم. وأبدى كلينتون في موتمر

صحافي مشترك مع ضيفة استعدأده لزيادة الضبغط على يوغوسلافيا وأذا واصلت عرقلة عُـملينة البحث عن حل سلمي، والمح الى امكانسة ارسسال قوات أميركية وإيطالية الى كوسوفو. واكد رئيس الحكومة الايطالية ان خسيسار ارسسال القسوات التي كوسوفو وارد لكنه فضل مواصلة الجهود للوصول الى تسوية

سلمية تنهى الصراع في الاقليم. الى ذلك، افساد المسعدوث الاسيركي الضاص الى منطقة الطقان أنّ والقمع الصربي ادى الى انتصام الآف الالبان الى صفوف جيش تُحرير كوسوفو، ما وفر زيادة كبيرة في عند مقاتليه وتدفق الاسلحة والتمويل عليه،

ووصف ممارسات صدربيا بأنها تناقض الطرق المالوفة في مكافحة اي تعرد. وأوضح ان حكومة بلغراد وضعت نفسها كوسوقو على الأصعدة العسكرية والسياسية والاقتصادية بعدما أنضم الآف الأشـــخـــاص الى

الساعية للتسلل الى أوروباء.

بضغوطهم.

(فبراير) المأضي، وأشار غيلبارد اَلَى أَنْ وَاسَالِيبُ بِلَغَرَادِ الْوَحَشِي ساهدت في تحقيق شهرة واسعة وتاييد عالي لجييش تصرير كوسوفو وأوجدت تعاطفا معه بين البان الشنتات المقيمين في أوروبا والولايات المتحدة، أضاَّفة الَّي توفير المجالات للمنظمات الممتدة

رفض استقبال غيلبارد في أخر زيارة له لبلغـــراد في ٢٨ اذار (مسارس) الماضي مسا فسسسره المراقب ون بأنها رسمالة الم الاصيركيين مفادها انه غير مهتم

كوسوفو اعلنت القوات المسلحة اليوغوسلافية انها اعتقلت اثنين من مــواطنـى البــانيــا تسللا الـّى كبوسيوفيو وانهمنا اعترفنا بمشاركتهما في نقل الاسلحة ومرافقة المقاتلين اتناء تسللهم من البانيا الى الاقليم. وأشار المراقبون الى ان اعلان السلطات الصربية اعتقال اثنين من المواطنين الالبان جاء من اجل دعم اتهاماتها لإلبانيا بمساعدة جيش

من أيران وصبولاً الى الشبيشيان، يذكر ان ميلوشيغيتش كان

وعلى صبعييد الصبراع في

# في أعقاب رسالة تلقاها من الرئيس الايراني

صفوف هذا الجيش منذ بدء

■ تلقى الرئيس البوسني على عزت بيفوفيتش رسالة من الرئيس اليوغ وسلافي سلوبودان ميلوشيفيتش تحمل عرضاً جديداً في شأن اقامة

على حساب قضية كوسوفو.

علاقات ديبلوماسية بين بلغراد وساراييقر. والحظت مصادر ديباوماسية في منطقة البلقان أن عرض ميلوشيفيتش يأتى غداة رسالة تلقاها من الرئيس الايراني محمد خاتمي ربما تضمنت اقتراحأ بتعزيز العلاقات بين بلغراد وساراييفو في وقت تتعرض له يرغوسلافيا لضنغوط في ما يتعلق بقضية كوسوفو. وابدت المسادر تخوفها من أن يكون ذلك

وكان مياوشيفيتش استقبل الاحد الماضي المبعوث الايراني الضاص مرتضى شارمادي الذي حمل رسالة خاتمي، في حين قابل رئيس وزراء صرب البوسنة ميلوراد دوديك الثلثاء الماضى الرنيس بيغ وغيتش في مكتبه في سارابيقو وسلمَّه رسالة ميلوشىيفيتش. ونقل تلفريون ساراييفو امس عن مستشار الرئيس البروسني ميرزا خيريتش «ان اتصالات تجري حالياً في شأن المادرة التي تقدم بها الرئيس اليوغوسلافي سلوبودان مبلوشيفيتش

ميلوشيفيتش فاتح بيغوفيتش فىإقامة علاقات ديبلوماسية بخصوص اقامة علاقات بيبلوماسية وتطوير التعاون

بين الاتحاد اليوغوسلافي والبوسنة - الهرسك من من جهة أخرى، تعرضت رئيسة الجمهورية

الصربية (البوسنية) بيليانا بالفيتش الى التحقيق اول من امس الاربعاء في مطار فبينا بناء على طلب كان صدر من محكمة جرائم الحرب في لاهاي عام . ١٩٩٥ ونكر بيان صدر عن وزارةً الداخَّلية النمسوية أنه تم أخلاء سبيل بلافيتش بعد أتصال مع محكمة لاهاى عن طريق الانتربول بالافراج عنها. وكانت بلافيتش توقفت في مطار فيينا وهي في طريقها لزيارة لندن تلبية لدعوة من وزير الخارجية

البريطاني روبن كوك. يذكر أن معلومات كانت توفرت حول أشراف بلافيتش على عمليات التعنيب والتطهير العرقي التي تعرض لها الاف المسلمين في مدينة بييلينا شمال شرقى البوسنة منتبصف عيام ١٩٩٢ وان أحد المتهمين الصرب المعتقلين لدى محكمة لاهاي كان أفاد انه سيعطى مطومات مؤكدة حول ما ارتكبته بالفيتش من جرائم حرب. ووعدت وزيرة الخارجية الاميركية مادلين اولبرايت بلافيتش بالغاء ملاحقة محكمة لاهاى لها إذا تخلُّت عن المتشددين الصرب.

شملت استفتاء حول انتخاب رئيس بلدية للندن بالاقتراع الباشر

# بريطانيا: العمال يختبرون شعبيتهم فى انتخابات محلية تميزت باللامبالاة

🗷 لندن - رويتسرز - توجب الناخبون في بريطانيا الى صناييق الافتراع امس الخميس للادلاء باصواتهم في التخابات محلية تعد اول احتبار فعلى لشعبية حزب العسمسال منذ فسوره الكاسح في الانتخابات العامة وتوليه الحكم قبل ۱۲ شهراً،

وإلى جانب الانتخابات المحلنة، اللي سكان لندن بأصب واتهم في استفتاء مفاده: هل يفضلون انتخاب رئيس بلبية للعاصمة بالاقتراع ألباشر حتى يكون للمدينة يسؤول يديرها ويعنى بشؤونها.

وكان رئيس الوزراء توني بليس سعى جناهداً من اجل انضال تعديل ىستورى يتبيح ذلك. وحض سكان العاصمة على أن يلقوا بكل ثقلهم

وراء الفكرة لكي يكون لمينتهم زعيم قوي ومستقل وَّآذَا كَانَتَ نَتَيَجَّةً الْأُسْتَفَتَّاءَ فَي لَنَنَ ايْجَابِيةَ فَيِمَكَنَ

لغيرها من المن البريطانية ان يكون لها رئيس بلنية وعلى صعيد الانتخابات، جرى التنافس على



المُحلية، وسعى انصار الأحراب والمرشحون المستقلون الى كسب المحلية، وسعى انصباًر الأحزاب اكبر عدد ممكن من أصوات الناخبين المسجلين السالع عدسم ــــــو مليون شخص. ولاحظ المراقبون لا معالاة لدى الناخبين يمكن أن تكلف حرب العمال خسارة العديد من المقاعد التي يحتلها محاربوه في المجالس المحلية حاليا ويبلغ عددها ٢٣٠٠ مقعد. وحض بلير الذي يتمتع بشحبية كبيرة في استطلاعات الرأي الصار العمال على الا يركنوا للكسل وان يضرجوا الى صراكن الاقستراع للحسيلولة دون عسودة المحافظين آلى الواجهة السياسية مجنداً، وكانت اخر انتخابات محلبة حرت عام ۱۹۹۶ عندما كانت شعبية

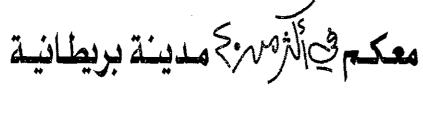
حكومة رئيس الوزراء المحافظ جون ميجر في ادني مستوياتها. لذا فإن المحافظين بقيادة زعيمهم ألجديد وليام هيغ، باملون في ان تعكنهم هذه الانتخابات من استعادة بعض المواقع التي خسروها وزيادة عند مقاعدهم التي لا تزيد حالياً عن ٨٠٦ مقاعد.

صحيفتكم المفضلة. ذلك أن توزيع «الحياة» بات يغطي معظم المدن الرئيسية في الملكة المتحدة. أينما كنت في أكتر من ٤٠ مدينة في انكلتره وسكوتلندا،

يمكنك أن تستمتع يوميا بقراءة «الحياة»، فأنت ستجدها حولك في كل وقت.

تنتشر «الحياة» حيثما ينتشر قراؤها، فلا تفتقد نهاراتكم





بعدما تدهور الوضع الأمنى وعمت الفوضى مدن الشمال

ويعدالطلاب ببدء تنفيذ مطالبهم

تكون عليه، هذه الإصلاحات.

العودة الى داخل حرم الجامعة.

ه المشاغبين.

وكان الجنرال ويراندو اعلن في تصريح سابق بعد زيارة قام بها الى ميدان شمال البلاد ان الجيش

ويكافح الجريمة، وانه سيضع حداً لأعمال اللصوص

الاندونيسية الغاز المسيل للاموع والرصاص

المطاطى لتفريق مظاهرة طلابية اشترك فيها نحو ١٥

عندسا بدأت الشبرطة تضبرب الطلاب لاجبارهم على

وأطلقت الشيرطة الرصياص المطاطي في الهواء والغار المسيل للدموع قبل أن تطلق أعيارة مطاطية

وقال الجنرال ويرانتو قائد القوات المطحة

ويتظاهر الطلاب في اندونيسيا بشكل شبه يومي

احتجاجاً على ارتفّاع الإسعار اضّافَة الى بطالبّتُهمّ في الأونة الاخْيرة بإجْراء اصلاحات سياسية وأنهاء

حكم الرئيس سوهارتو المستمر منذ ٣٢ عاماً ويلقون

عليه اللوم في الارسة الاقتصسادية الثي تواجله

وقى مدينة ميدان الشمالية خفت حدة التوترات

بعد ثلاثة أيام من أعسال الشعف الا أن القَّبُوات

المسلحة قبامت باستعراض للقوة بإنزال حشود

الاتنين الماضي أن تظاهرات الطلاب تنسجسه الى

الفوضي وانه سيامر ببعمل حازمً، ضد من يخرق

الف شخص خارج مجمع احدى جامعات جاكرتا. وقال شهود أن الاشتباكات بين الطرفين اندلعت

واستتخدمت شيرطة مكافحية الشيغب امس

■ جاكرتا - افب، رويترز - تنهور الوضع

ونُكرت صَحيفة دواسباداء ان اربعة من القتلي

ونقل شهود عن شقيق الضحية الخامس انه قتل

واشارتُ الصحيفة الى أن الثمانينَ أصيموا

وطلب القائد الاعلى للجيش وزير الدفاع الجنرال

واكد الجنرال ويرانتو من جعيد ان الجيش مع

واعلن للصحافيين في خُتام اجتماع للقيادة «ناقشنا جدولا زمنيا جديداً لكيفية تمكن الجيش من

واكد من جديد الموقف الرسمى للجيش وقال انه

واضباف استفواصل المناقب أت على امل ان

حاهز لمناقشة الإصلاحات والبدء يتنفيذها ولكن ذلك

ويرانتو من الطلاب أمس الخصيس التوقف عن

التظاهر مؤكداً ان ألجيش يدرس وسائل الرد على

الاصلاحات ولكن «تَدريجاً وفي اطار الدستور».

يجب ان يتم تدريجاً وفي اطار النستور».

المطالب الإصلاحية.

الرد على المطالب الأصلاحية،



الحكومة الهندية الجديدة تحاول انتهاج سياسة معتدلة

# باراتيا جاناتا يتحدى باكستان باطلاق الخيار النووي

🗷 في خطوة مسبكرة سلط رئيس وزراء الهند زعيم حزب باراتيا جاناتا أتال بيهاري فاجبابي الضوء على الأهميية التي يعطيها للعبلاقات بين الهند وباكستان. نلك انه توجه مباشرة بعد اداء القسم الدستوري الى مباراة للهوكي بين البلدين، وحيا اللاعبين وشهد مَّنْ ٱلمبارأة مَّا يكفى ليرى الهدفَّ الأولَ الذِّي سَلَجِلُهُ فَلَلَّرِيقَ الْهِنْدِ. انه بيهارى بالضبط بشخصيته الودودة وحبه للانتصار.

يقود فاجبابي تحالفاً هشاً من ٢٩ حزياً، وحكومة مترهلة فيها ٤٢ وريراً، ويتوقع ان تضم اكثر الصقاً. انها باختصار قطة لها ١٩ ننبا، ولا يتوقع احد ان تعيش طويلاً. واذا بِقَيتُ، فَلنَّ ا تكون فَاعلة. لَكنَ رَئيسَ الوَرْرَاء كَانَ نكياً وشجاعاً في مجال التعيين. نلك انه خالف المتوقع عندما حرم مورلي مانوهار جوشي، القيادي المرموق في باراتيا حاناتا والاقتصادي والقوميء من حقيبة المال واعطاها الَّي يشوانَّتُ سنهاء الحبيث العهد نسبيا بالحزب والمعروف بخطه الليبرالي، في إشارة تُطَعِينُ التِّي رأس النَّالَ، الدَّاحَلِّي مِنْهُ والخبارجي. كيما وجه تحديا مثييرا للانتباه ألى ذلك المشاغب الكبير، رئيس باراتياً جاناتا ل. ك. الفاتي، عندما أعطآه حقيسة الداخلية، أي المسؤولية عن حفظ الأمن. ولا شك في أنْ تُعَيِّينَ جورج فرنانديز لوزارة الدفاع ستمسح له تأستغلال حية للأضواء ومواهبة الإعلامية الصاخصة على أَفْضُلُ وَجِه. اما احتفاظ رئيس الوزراء لنفسه بحقيبة الخارجية فهو اشارة الى الاهمية التي يعطيها للعلاقات

اذا أستطاعت حكومة فأجبايي الاستمرار، ولو حتى منتصف فترتهاً الرسمية، فإن تأثيرها الداخلي سيكون الديولوجياً اكثر مما هو عملي، ويتوقع أن تشهد السياسة الخارجية تُحته تُغيرات مهمة. عن النقطة الأولى ركز باحدون في شؤون الهند، بينهم العالم السياسي للرموق اشيش ناندي، في ندوة علمية في سري لانكا على ان

حزب باراتيا جاناتا يشهد تطورا مستمرا نحو الإعتدال والعلمانية، وأن ميا بدعم هذا الاتحيام اضطراره الي الاستعانة بحلفاء لا يشاطرونه اهدافه القومية الهندوسية الإصلية. انها نظرة مقنعة، اذ يتوقع لفترة باراتيا جاناتا في السلطة ان تشكل استسمرارا للأوضاع السائدة بدل التغيير. أو ان التغيير، اذا حصل، سيكون درمزياً، على حد تعبير اشيش ناندي. مع نلك فقد يكون لباراتيا جاناتا تاثير بالغ السلبية، لأن للخطوات

والأجراءات والرمنزية ودومنا تأثيرها

القوى على حياة الأمم والشعوب. أن

من الممكن إلغباء الخطوات الضعليسة بخطوات منضادة، لكن هذا لا ينطبق على صعيد الرمز وما له من تأثير على صياغة الثقافة والمنظور والهوية. انه امر يعرفه الباكستانيون النين عاشوا مرحلة نو الفقار على بوتو وسياساته دالشعبوية، وما فيها من انتهازية وضحالة، وأنضًا الجِنْرال محمد ضياء الذي أطلق عملية داسلمة، باكستان. وتبين ان اهتمام الأول بمصلحة الشعب الْحُقْيِقِيةَ لِم يَخْتَلِفُ عَنْ اهْتِمَامِ الثَّانِي بالاسلام الحقيقي. وكان كل منهماً براغماتيا الى حد ماً، ميالا لاغتنام الفرص بدل المثايرة على المبدأ. مع ذلك فإن مبادراتهما والرمزية، لا تزال تشوه حياة باكستان السياسية والثقافية. من جهته يحمل باراتيا جاناتا خطرا مُزِدوجا: ٱلشعبوية من جهة, والطائفية من الْجِهة الثَّانْية. وأذا لم يستطع القيام بتغييرات فعلية ريما بحاول التعويض عن طريق انضاد خطوات رمزية في اتجاه تحقيق وعوده باقامة دامة واحدة وثقافة واحدة، وكما لاحظ بقلق شباعر البنغال رابندرانات طاغور قبل سبعة عقود فإن من شأن خطوات رمزية من هذا النوع الحاق اذى كبير ببلد متعدد الثقافات والاثنيات والمراتب

تخيم على جيران الهند، خصوصاً باكستان، اجواء القلق والتوجس. وتفاقم نلك اثر تصريحات قادة باراتيا حاناتاً عن الخال السلاح النووي على ترسانة الهند. وانطوت التصريحات على قدر من الغموض حول نوايا الحزب الحاكم. وعلى جيران الهند، النين لا يريدون العسيش تحت ظلال

التصريحات بأكثر ما يمكن من الجدية ويبخلوا كل الجهد لاقناع نيودلهي بالتحول عن هذا الخط البَّالغُ الخطرُ، وهو خطر مضاعف بالنسية لياكستان، لأنها الجارة الوحسيدة التي لا تزال خلافاتها مع الهند من بون تسوية. إلى ذلك فلا بد لبيئة باكستان الأمنية أن تتاثر سلبا بتُفعيل برنامجي «برتفي، وداغني، الهنديين للصواريخ، وهو منا بتطلبة ابخال السلاح النووي على ترساتة الهند، وسنتكون باكستان الوحسيدة من بين بول الجسوار التي عليها مراجعة خياراتها في ما يخص تمك السلسلاح النووي. وسستكون الضّغوط السياسية في باكستان، إذا اقدمت الهند على خطوتها، من السَّدُة إلى درجة تتخلب على اي موقف

السلاح النووي الهندي، ان ياخلنوا

هنأك حاحة طحة الى الضغط على الهند من اجل منعها اضافة السلاح النووى الى ترسانتها. لكن اذا كان للضغط أن يكون فاعلاً يجب أن يتسم بالتنظيم والهدوء. إلا أن التصريحات الأخسيسرة عن الموضسوع من قسبل المسؤولين الباكستانيين تبين انهم يستمرون في اغفالهم العلاقة بين الكلام وتأثيره، كما يَعْمَلُونَ الصد الفاصل بين الديبلوماسية والدعابة وعلى القوى الكبرى ان تبرز مدى قلقها وتصميمها، عن طريق الضغط القوى التواصل من جهة والصمت التكتيكي من الجهة الثانية. أما التهديد والتهويل فيحولان هذه القضية الحيوية الى نزاع اقليمي ينحصر في

علينا، من دون التقليل من اهمية امن جنوب آسيا، ان ندرك ان تطلع باراتيا جاناتا الى السلاح النووي لا يستهدف باكستان. بل ان الحرب الحساكم هو من الإطراف القليلة في الهند المرتاحة تماماً الى تقسيم شبه القارة. ذلك أن باراتيا جاناتا المتمسك بالطائفية سعيد تماما باقصاء نحو ۲۵۰ مليون مسلم من سكان باكستان وبنغلانش عن الهند، وكان التقسيم بالنسبة لمعتنقى هذا التوجه بمثابة حلم وجد طريقه آلى الواقع ولا يريدون العودة عنه. أما عن التطلع الى الهيمنة

فان قادة باراتيا جاناتا يدركون تماما

انها لاتأتى عن طريق القنابل النووية او اي نوع آخس من القدامل. الهشف الصقيبة في من اعلانهم عن السلاح النووي هو رغبتهم بخول انادي القوى العظميء، وهي رغبة خطيرة في حماقتها لكنها حقيقية.

التزم باراتيا جاناتا منذ زمن طويل اضافة السلاح النووي الى ترسانة الهند وهو ما قد يقوم به الحرب فعلاً. وليس هناك عوائق داخليـة، لأن الرأي العام في الهند، مثلما في باكستان، لا يعارض السلاح النووي، بينما يقتصر الخيلاف على القضيية في الفئات الحاكمة على القدر من الغموض الذي يجب أن يحيط بتملك الهند لهذا النوع

إلى ذلك سيبقى التِحالف الذي شكله باراتيا جاناتا هشاً، ما يعني أنه لن يتمكن من تحسين الأوضاع المعاشية، وهو ما يطلبه الرأي العام بشدة. وقد يدفعه هذا العبين الى المزايدة في القضابا «الوطنية». من هنا الحاجة الي استئصال دواقع باراتيا جاناتا الذاتية عن طريق الضغط من الخارج. والسبيل الأفضل الى ذلك الديبلوساسية الهادئة وليس التحدثيرات الصاخبة

يبدي فاجبايي منذ سنين اشتماما خاصا بباكستان، ويرى ان العلاقات الطيبية صعها شرط ضروري لتمكين

والمواجهات.

الهند من لعب دور رئيسي على الصعيد العالمي، وأكد دوما أن «القوى العظمي تستغل خيلافاتناء. مع ذلك جياعت محاولاته المتحمسة لتحسين العلاقات لتفاجئ المسؤولين الساكستانيين. المسؤولين وفتح نقاش عام عنه. ويرجح أنه سينقوم بخطوات قوية نشيطة لتحسين التجارة والعلاقات هناك أيضا حاجة ملحة لاعادة طرح الثقَّافية. ويستبعد تماماً أن يبحث في

شؤون كشمير على اسسس تقبل بها

على باكستان ان تحتسب خياراتها

بعناية في حال اعلان الهند رسميا

حيازتها السلاح النووي. إذ أن ذلك

يطرح عليسها عدداً من الأسطلة. من

بَينهاً: ما هي الفوائد الاستراتيجية أو

السياسية من التخلي عن مراوغتها

الحالية حيال حيازة باكستان للسلاح

النووي، في الوقت الذي تفترض فيه كلُّ

الاطراف انها تملكه فعله هل هذاك

ضغط على باكسستان لدخول «نادى

الكبارء مثلما على الهند وهل سيطلق

قضية كشمير. خصوصاً مع تغير الحقائق على الأرض هناك. وهو تغير لا يمكن مواجهته عن طريق الاستمرار باكستان أو حتى كشمير نفسها. كما أن في المذكير بالانتهاكات المستحرة ضالة غالبيته لا تمكنه، حتى لو اراد، لحقوق الانسان التي ترتكبها الهند، أو الغاء المادة ٣٧٠ من الدستور الهندي، استهدان التصريدات المتشددة من لكن بامكائه تصعبد النشاط العسكري في كشمير، كذلك تصعيد الحرب الخفية مع باكستان. وإذا احدثا في الاعتبار نحيد المصلحة الوطنية يوضوح س جهة، وكيفية انعكاس التغيرات في تكب الفئات السياسية السائدة في كشمير عليها من الجهة الثانية. باكستان، فإن رد اسلام أباد قد يكونْ بالمثل، ما يخلق وضعاً قَابِلاً للتدهور

العنصران الأهم في مجال الأمن الباكستاني هما احتلال السلام في أفغانستانٌ وتحسين العلاقات مع ايران، فهما جارتان تجمعنا معهماً حسدود طويلة وروابط حسضسارية وتاريضية عميقة. وكانت ايران وقتا ما صيعقاً وفياً لباكستان وعنصراً من عناصر أمنها، إذ كان هذاك تكامل بين المتطلبات الأمنية للبلدين. لكن العلاقات تراجعت بسبب موقفنا من قضية أفغانستان في السنين الأخيرة، ومن هنا فإن افغانستان هي نقطة البداية الأمثل لتحسن العلاقات.ً

الإعلان سباقا عالى الكلفة للتسلح النووي مع الهند؛ انهَّا استلَّة جديةً تتطلب الكثير من التحليل والتفكيس والنقاش. وأن هناك نوعاً من التحريم لهذا الموضوع لا بد من تحديه من قبل

العسكريين الهنود. بدل ذلك علينا ان

كان المفترض بعد انسحاب السوفيات من افغانستان. ثم تخلي الأميركيين عنها بعد ان حققوا الغرضا المطلوب، أن يتوقّف التدخل الخارجي. لكن ذلك لم يحسمنا. وإذ ينف المسؤولون الباكتسانيون أية مسؤولية عن الوضع فسإن نلك لا يقنع احسداً. فالواقع هو از باكستان هي القوة الاقليميَّة الأكبر في المنطقة، وأُمْتارت مساندة حركة الطالبان، المعاتبة بشيدة للشبيعة في أفغانستانَ. وادي هذا الي وقوف الرأن، اضافة الى اوربكستان وروسياً، الى جانب المعارضة، المفككة والمتضاربة الإهداف، أي ان التبخل

الخارجي عاد ليصارس تأثيره على

المجتنعة الأفعناني المستلى أصبلا

بالقبائلية وصا تحمله من عنف، وأيضا

على اقتصاد المضرات والسلاح

والتهريب. ا إن أفغانستان اليوم بلد فقد نقطة ارتكاره، ولم يعد فيه كما كان سابقاً (أَهِلُ الحَلُّ وَالْعِنْقِيْدِ) القِبَادِرُونَ عَلَى تسوية الخلافات وتامن الاستقار لذلك فلا بد للحل أن يأتي من الضارج. خصوصاً من باكسنان وايران، اللتين عليهما مساندة محاولات الأمم المتحدة التوصل الى تسوية.

The second secon \* كاتب واستاذ جامعي باكستاني.

# فكرة الزواج المدني في لبنان حدود علاقة المشروع بالوعى العام وتعارضه مع دستور البلاد

### أحمد محمود عجاج\*

🔳 خفت حدة أزمة الزواج المدني في لبنان ولا تزال نيولها تتفاعل مننزة بعويتها مرة أخرى مع ما يستتبع نلك من ربود فعل وتداعيات على سيلامة المجتمع ووحدة الوطن الذي لم تندمل جراحه بعد. فعلى رغم زيارة المسؤولين إلى العاصمة السورية وأتفاق الأطراف على طمر الموضوع راهناً لمواجهة ما هو اخطر وأعقد، عآد رئيس الجمهورية لطرحه أمام أحد الوقود المغتربة لنؤكد تمسكه به واعتباره مشروعاً حضارياً من شانه أن ينقل لبنان من الطائفية إلى العلمانية.

له سلمنا بصبحية الموقف إلا أن الحقيقة اثبتت أنه تحول لنقيض ما يرجى منه وحمل معه ردودأ بعضها اتسم بالحدة ويعضها الآخر بما هو أنشى وأمر. لاشك في أن أي جهد يبدل على

سبيل إلفاء الطائفية لابدوان يلقى الترحات من كل صابق ومخلص ببغي الخير ليلده وأهله بعيداً عن الإنتماءات المنهبية والآجتماعية والسياسية، في اعتبار أن الطائفية هي أم الشرور ومنَّ رحمها ولبت حروب أهلية مبسرة بدءأ بحسرب ١٨٦٠ ومسروراً بتسورة الخمستنات وانتهاء بأم الصروب في السبعينات التي لازلنا نعيش مآسيها لغاية الآن لكن القضية لا تكمن في تشـــــــيص المرض على الاطلاق لأنَّ الجميع مجمعون على أن المرض هو الطائقية إنما في تحديد العلاج وسبل المداواة وما يستدعى ذلك من ترتيب للأولوبات. فالزواج المدنى في جوهره لا يشكل مشكلة ملحة ولا يجسد قضية مهمة في علاج للطائفية، آلأن بوسع أي لبناني نُكراً كان أم أنثي أن يُترُوجُّ بالطربقة التي يرضاها وإن كأن بالالتفاف على القوانين لتفادي شدتها وتعارضها مع سأبيغاه صاحب القضية. وبالفّعل اشْتارت قلة منْ اللبغانيين، ومنهم وزراء ونواب، ان يعدن زواجها مدنياً وذلك بعد القران على أراض تجير الزواج المنعي ومن تم عادوا وتبستوا عيقود زواجهم في سحلات الطوائف التي ينتمون إليها، ولم تثر ضحة على الأطلاق ولم يحتج أحد بتاتاً. أما القول إن نسبة كبيرة من اللبنانيين تتجاوز العشرين في اللثة اخْتَارْتُ الرُواْجِ الْلَّدِني، فَهُوْ مَخْتَالُفَ للواقع تماماً، فلا شك في أن نسبة النين يعقدون زواجهم خارج البلاد كسرة حدا والسبب ليس الاختيار، إنما الْأَحْبَارِ، بِمَعْنَى أَنْ الَّذِينَ يَعْيَشُونَ فَي بلاد الاغتراب التي تطيق الزواج المدني لَا يجنون مناصاً مِن سَلُوك هَذَا الطريقُ ومع هذا فإن معظمهم يعمد مباشرة إلى عقد رواج شسرعي، وإن لم يكن مُعترفاً به في تلك البلاد، لينسجم بذلك مع مُعتَقَدَه وَبينه. فلو كانَ مسمُوحًا مالزواج الشرعي لتراجعت النسبة إلى

أدنى مراتبها، لكن للضرورة أحكام.

ألسؤال: إذا كان ممكناً للإنسان أن

يعقد زواجاً مدنياً خارج بلده ويعود الزواج الأول تم في إطاره، فصعني هذا ويسجله في البلد الأم فعلام إذن تثار هذه الضجة مع أن النسبة التي تختار هذا الزواج قليلة جداً؟ بل حَــتى لو سلمنا أن هناك مشكلة، فإن طرحها يزيد من حساسيتها ويرفع درجة تداعيباتها، خبصوصاً وانها تمس هويات شخصية تتماهى إلى أبعد الحدود مع المعتقدات.

> أحدالهم الشخصية أمر يعود إليهم وليس من حق أنة سلطة أن تحرمهم من مكاسب كانت أساسأ سيبأ لقبول لينان وطناً لهم بعد تحررهم من الاستعمار الفرنسي، ويرون ان القبول بذلك يعييدهم إلى تواملة التضاد مع سا يؤمنون به وما تفرضه عليهم القوانين التي هي، كـمـا يرونهـاً، ليـستّ إلّا احتهادات لا تعبر بالضرورة عن راي الأكشرية التي هي سعسة من سمِات القوانين المتحضرة. فاستنادا إلى استطلاع أجرته صحيفة والسفيرء اللبنانية تبينُ أن نسبة ٩٥ في المئة من المُسلمين السنة و٩٠ في المنسلة من الشبيعية و٥٥ في المئية منَّ السيحيين والدروز ترفض هذا الزواج، ما يعنى أن نُسْبُ قَي المئة من اللبنانيين تعارضه ولا تقلُّ به.

يتعارض مع النستور ويطرح مشاكل قانونية لها انعكاسات احتماعية. فالمادة ٩ من البستور تنص على: «أن حرية الإعتقاد مطلقة، والنولة بتأنيتها فروض الاجلال لله تعالى تحترم جميع الأديان والمذاهب وتكفل إقامة الشعائر الديثيــة... وهي تضــمن للأهلين على لختلاف مللهم احترام نظام الأحوال الشخصية والصالح الببنية، هذا النص بالذات يلزم الدولة بأن تصترم الطوائف ويحظر عليها مس معتقداتها أو النيل من مصالحها البينية، كما يشبير ايضا إلى قبول الدولة ذلك وتعهدها مما الترمت به. ويشبر هذا النص ايضاً إلى خشب الطوائف ووعيها المسبق لما يمكن أن تقدم عليه الدولة لاحقاً، فكان الإصبرار على هذا النص وبهذه العبارات للحيلولة من أي تملص وارتداد فالسستور اللبناني، الذى اعترف بأهمية الطوائف ودورها في بناء لبنان المتنوع في الشقافية والنبين، فكان ان نص النستور على دور فعال لرؤساء الطوائف بأن أفَرد لهم في المَادة ١٩ الحق في مبراجعة المجلسّ النستوري لإيطالُ ما يرونه مساسأ بحقوقهم النستورية ومتعارضا مع

ومن شيان هذا المسروع أن يخلق تناقضنا في حال إقبراره بينه وبين قانون الإصوال الشخصية وعليه سيطرح السؤال أيهما الملزم والعافى للأَضَر؟ فلو أن أحداً على سبيل المثالُ تزوج مدنيا وعاد بعد فترة وتزوج رُولَجًا بينياً، فَكَيف يحل هذا التعارض؟ القانون الشخصي الديني يبيح الرواج ثانية، بينما المنثي لا يبيِّحه، فإن قيلً أن القانون المدنى هو الملزم بذريعة أن

السلمون يعتقدون، وتوافقهم بذلك مختلف الطوائف، أن مسالة تنظيم

والأكتر من ذلك، أن هذا المشروع

قوانيتهم الشخصعة.

ان من تزوج في ريعان شبابه معتقداً ان الزواج المدني هو الأصبح لا يحق له أن بغير رأبه لاحقأ مهما كانت الظروف حتى ولو اراد ان يعود لدينه. وصعناه أيضا أن زواجه الثاني سيعرض على القصصاء المدنى لإلفائه، ناهيك ما يستتبع ذلك من مشاكل ان ترتب وفاة أو حمل او انجاب من الزواج الشاني.

كيف يمكن أن يتم التعامل مع هذا الاشكال وهو غيض من فيض، أمر لا برال بجاحة للإجابة. إن حكومسات ألامم المتسحسط، ة، واللتنانيين نحسيهم كذلك، لا يمكن أن تسمع للسحور ولايمكن ان تجبر مواطنيها على قبول أنظمة وقوانين تستهجنها، مهما كانت الحجج والذرائع. لكن يمكن لتلك الحكومات أنّ تعمل على اقناع جماهيرها يحجبة منطقها وصواب فكرتها وعبدالة

قضيتها وتترك في النهاية القرار عين اسلوب الاستفتاء الشعبي. فهل دعمت الحكومة اللسانية إلى ترويج القضية وتسويقها للشعب اللبناني؟ الجواب لا. إن المواطن الذي خرج للتو من حرب مدمرة لا يزال يعيش عقلية الحرب التي ضيقت افق تفكيره وقلصت مدى رؤيته بحبيبود القبرية أو المنبنة التي يستوطنها وحصرت اهتمامه بابناء مُنهبه، غير قادر الآن على استيعاب مشروع هو في جوهره تقسيمي أكثر منه توحيديّ. ولا بد والحالُ علَّى ما عليه أن تكون ردة فعله عنيفة سواء كانت رفضاً أو تأييداً ما سيؤدي حتماً إلى شرخ ما تحقق من اجماع، وضرب

ما توصل إليه من وحدة. كسان الأولى والأنفع العسمل على توفير المناخ الصالح لنقل المواطن من عقلية الانغلاق إلى عقلية الانفتاح حتى لا تتار النعرات الطائفية والحساسيات، وتساهم في صقل شخصيته وثقافته وتوسيع مداركه لكي يشارك بفاعلية في بناء الوطن واحترام حقوق الأخرين وقسول منطق الاخسسلاف بأفق رحب وسعة تفكير تؤهلانه لأن يتباهى بتعدد الأسان في وطنه وبترسخ قيم حقوق الإنسان وأولها حرية الاعتقاد التي ضَمِنها يستوره. لا شُك في أن مسالةً حقوق الزواج المنني مهما تَّفَاعَلَت لا بد وأن يكون مصيرها الأقول وتحول دائرة النسيان لأنها قضية خاسرة ولا يمكن لأي سياسي أن يستمر طويلاً في رَفع راياتها. فألسلم ون يرفضُ ون المشروع وتشاركهم به مختلف الطوائف وإن بدرجات متفاؤنة، فالقول إنه لا يد

البيدء بهدا الطرح وإلا فإن الوطن لن تقوم قيامته هو مخالف للواقع. وفرضه على المجتمع يتناقض مع مبدأ الآختيار الحرَّ، وأستَّخْدات كورقَّة مساومة في حسايات سياسية مقالف تمامأ لمبدأ المصلحة العامة والانصناف ولنعترف في الوقت ذاته أن طرحه ليس بجريمة وتداوله ليس خروجاً على المالوف. The second secon

\* كاتب لبناني متخصص غي القانون

# الدورة الخامسة للمنتدى التوسطي

# الامن والسلام لأوروبا والوعود والكلام للعرب

🛘 بالما دي مايوركا (اسبانيا) -

🛢 شهدت جزيرة بالما دي مايوركا الاستبانية في ٢٠ و٢١ نيستان (ابريل) الماضى أحتماعات المنتدى الأوروبي المتوسطي الضامس، بصضور وزراء خارجية ١١ دولة عربية وأوروبية.

وهذه الدورة هي الخامسة في عمر هذا المنتدى، الذي بدأ فحالساته بدورة الاسكندونة عبام ١٩٩٤، بهسنف خلق مساحة جغرافية من التعاون والحوار. وكان الاتفَّاقَ بِينَ تلكَ الدولَ على ان يتم عقد الاحتماعات التالية بالتبادل بين دول شمال البحر المتوسط وجنوبه، أي ان يجري عقد دورة في دولة تنتمي الي منطبقة يول جنبوب المتوسط العربية. ودورة في دولسة اوروبسي

متوسطنة. ناقشت الدورة الجديدة العديد من المواضيع المهمة لكل البلدان المطلة على النحر المتوسط شصالأ وحنوباء وفي مقدمتها مكافحة الإرهاب الذي بعتبر من اخطر التحديات، التي تواجَّهها كل دول العبالم تقريباً، اصَّافَةَ الَّي بحث الوضع المتردي الذي الت البه ،عملية السَسلام، على المستار الفلسطيني -الاسسرائيلي، التي وصلت الي طريّق مسدود يهدد بعودة العنف الى منطقة الشرق الأوسط

دارت المناقــشــات في هذه النورة الجديدة بين مسؤولى النول المشاركة في المنتدى على ثلاثة مستويات: وزراء الْحَارِجِيةَ، والخبراء في المجالات المَضْتَلَفُة، ولقاءات بِينَ كَبِأْر صُوطَفَى الإدارات في وزارات الخسارجسيسة في الدول المشاركة.

وأكبد اكتشرهم بعث اللقباءات أن الاهداف التي وضعبا لقاء الاسكندرية عبام ١٩٩٤ لَخلق منطقة من التعاون الاقتُصادي والسَّياسي والثَّقَافي، كانْتُ مـدار بحث الحــاضـرين النين بنلوا الجهود من اجل وضع الاهداف موضع التنفيذ، خصوصاً وآنه تم التحضّير للمنتدى بشكل جيد في الاجتماعات الأربعة التى شهنتها مدينة الاقصر التّأريخية فّي صعيد مصر, في شباط إفبراير) الماضي. وتضعن البيان الخناسي عدة نقاط

- دعم محموعة عمل الخبراء التي كانت تتناول الجانب الاقتصادي في المنتدى التي وضعت خططا لتطبيقها في الدول الإقل تقسدهما في المنتسدي. وتشمل الدول العربية المتوسطية. ونلك من خلال مشاريع مشتركة برؤوس اسوال تقدمها دول الاتصاد الأوروبي تمهيدا للوصول الى منطقة للنبادا

التجاري الحر.

المستويات والعمل على التبعاون من احل مكاف حته في المناطق التي يمارس فيها انشطته المندرة - العمل على دعم الحوار والتعاوز بين الدول التي بضبصها المنشدي لخلق

منطقة أمن وسئلاء وحسن جوار. يكون

الصوار طريقها الوحيد لحل المتساكل

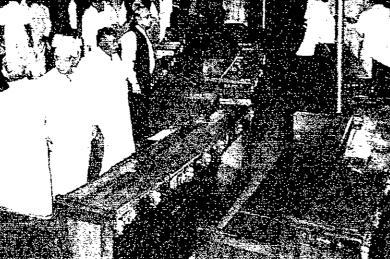
العالقة ببثها. - التَاكِيد على جيوانب الأمن والاستقرار والعمل على خلقهما ودعمهما مزخلال التنمية الاقتصادية

في النول الآقل تقدماً.

- دعم مسيرة السلام على المسار الفلسطيني - الأسرائيلي، من خلال التشبجيع على الصوار بأين الجانبين لتخطى العبقبيات التي تحبول يون التوصل الى اتفاق. ويبسدو أزكل التسطيسلات الت

سرجت عن الدورة الجسنندة لدولً المنتدى المتوسطي الأوروبي تدور في الاطار الذي تمت فية الحوارات السابقة من الإسكتبرية الى هذا اللقساء في جزيرة بالما دي مايوركا. ويمكن مقارنةً السيانات السيابقية الصيادة عن ثلك الإجتماعات بالبيان الأخير، لا فارق في المحتوى الى اعادة التاكيد على النقاط تفسيها، بينمنا على أرض الواقع لم يتحقق شيء بذكر يمكن أن يشجع حتى على سجرد التفاؤل في امكان التوصل غي بود الى تصقيق بعض الأمل الذي كلُّ شُلِعار لَّقَاء الإسْكَنْدِرِيَّة الأول، وهوَّ التحويل البحر المتوسط الي بحيرة أمن

وكأن وزير خارجية الجزائر احمد عطاف اشار آلى هذا خلال الزمارة التي قاد بها حديثا الى اسبانيا، هين اعلنَ أن أوروبا ترسى من اللقاءات مع دول جنوب المتوسط الى الحفاظ على أدنها من دون النظر الى حاجة الأخرين الى اشبياء لخرى بتكلها أن تصغو الأمل النظرفين. وبعيت قيد المجللون ان تصربكات الوزير الجيزائري لهناكا يسررها، لأن الكل يستق على أن الأرسة . الاقتصادية في الجزائر ومصر تعتبر



السبب الرئيسي لانتشبار التطرف الذي يشبجع على الارهاب والدول الأوروبية لَّا تَفَعَلُّ شَيِئًا لَمُسَاعِدَةً تَلَكَ الدول سَوَى اطلاق التصريحات والكلمات المنمقة من دون أن يصل ذلك الى وضع الخطط المتفق عليها موضع التنفيذ.

فدول جنوب المتوسط لا تزال تنتظ ان تفـــرج اوروبا عن ؛ الاف و ٦٠٠ مليسون ايكوس (العسملة الأوروبيسة المعصول بها حاليا). التي تم الأتفاق عليها في لقاء برشلونة عام ١٩٩٥ وعلى رغم أن أوروبا تملك هذا المال في بنوكها، فان الدول الأوروبية المشاركة فى المنتدى عادت الى ترديد النغصة ذاتها في محاولة للنملص من تنفيذ وعسودها بادعساء الاحسراءات البيروقراطية الني تعرقل خروج هذا المال من مكمنه على رغم مسرور أربع سنوات على الإتفاق. فأوروبا تنتظر من بول جنوب المتوسط ان تشعاون سجاناً للحـفــاظ على امنهــا. وينكرر الموقف نفست من قضية السلام في الشرق

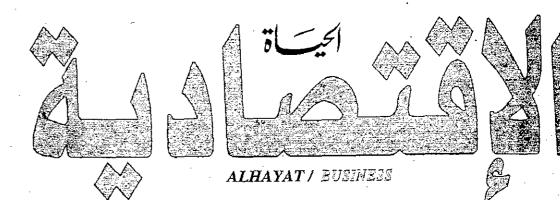
ف الوضع اصبح خطرا على كل المستويات، والجميع وفي مقدمتهم الدول الأوروبيسة يدرك من يعسرض المنطقة للخطر. وعلى رغم أنَّ الاتحاد الأوروبي ك دور في الاقستسصياد الإسترانيلي، ويمكنه ان يستاهم في التخفيف من غلواء بنيامين نتانباهو لَعَنْفُ دُ سَا ثَمَ الْأَفْسَاقُ عَلَيْثُ مِعْ الفلسطينيين، ووقع عليه هو شخصياً بالموافقة، تسوف الدول الأوروبية في مواقفها، ولا تريد ان تشخذ سوقفاً حازماً من استرائيل الطرف المسؤول عن ما الت اليه الاوضاع بالنسبة لمسدرة السلام. ولا تستع من الجانب الأوروبي

سوى اعدار غير مقبولة. فيهي مسؤولة عن تحقيق الأمن الاقتصادي والعسكري المسرانيل، وتستعسداتها مكملةً للمساعدات الإسركنية غيل المشروطة، لذلك فان أوروبا تطك في يديها أوراقاً للضغط على اسرائيل. حُدّى لو رفضت الولايات المتحدة ممارسة هذا الضغط لأن الانفحار في الشرق الأوسط سوف تصل نيبرانه وشظاياه الى أورويا قبل أن تصل الى الولايات المتحدة. وعلى رغم أن الدول الأوروبية تشدد

دائماً على أن يكون مبدأ الصوار طريقا

وحيداً لحل الشبائل العالقة بن المبادئ الرئيسية في التعامل بين الدول، ليس بين الدول الأعضاء في المنتد المتوسطي فُلَقطه بِلَ تَعْمَدُ بِلِهِ مُسِيدًا عِمَامًا فَيُّ السياسة الدولية، وتطالب الجميع الالقرام به، الا أن أوروبا تشجياهل هذا المدا عندسا بتعلق الأس بقضية يعكن ان تضبعها في سوقف النقيض مع الحليف الاسيركي وقضيية الوكريي التى تمس دولة غريسة ستوسطية لا تزال تجد الدول الأوروبية حساسية من التعامل معها من خَلال الصوار، وفي اطار المنتسبدي، بيل أن ثلك الدول استنطاعت أن تفسرض على الدول العربية الاخرى تغييبا قسريا لليبيا كسعسطسيو في المنتسدي على رغم أن تستاحة سواحلها على التحر المتوسط اكتبير من مستحمة أي دولة أوروبينة

بحشيف هيذا الموقيف عن الشظرة المزدوجة التي تتعامل بها اوروبا مع غيرها من الدول وهذه النظرة يمكن ان تضمع كل الجنهود الأوروبية من اجل خلق منطقية سيلام وإمن وتعياون في البحر المتوسط محل شك الشركاء،



انطلاقة الاقتصاد اللبناني ترتبط بالسلام

رئيسا «بيملر و «كرايسلر» يتحدثان في مؤتمر صحافي في لندن ()

قيمة الشركة الجديدة تصل الى ٩٢ بليون دولار

السنبة الحيارية، تعيد إنهياء

الترتيبات اللازمة ومنها الحصول

على مسوافنقسة المسساهمين في

الشركتين الحاليتين (دويتش بنك

مالك ٢٢ في المئة من دايمك – بني

وكيرك كيركوريان، مالك ١٤ في

المئية من كرايسلر، موافقان على

عائنات

المتنوقع بمجهما بلغت العبآم

المساضى ١٣٠ باسيسون دولار،

مستها ١٨,٩١٧ بليسون دولار لـ

ددايمسطر - بشرّ، و١١,١٤٧

بليدون دولار لـ «كواتسدر»،

مع أرباح (قبل الضرائب) قيمتها

٦,٩ بلي ون يولار (٢,٣٦١

و٧٥٥, ٤ بليـ ون دولار على

على الأبحاث والتطوير وحدها.

الصائح الدولى الخامس

ددايمار كسرايسار أ، جي،، التي

ستتصبيح الصنائع الحولي

الخامس بعد «جنرال موتورز»

و وقولك سيفاغن الن تهدف الى

إحلال ماركات محل أخرى، بل الى

أستغلال ماركات للجموعتين

الحاليتين في قطاعات السيارات

نشاطات المجموعتين تتضح

وفي النظر الى مسجسموع

السياحية والشَّاحنات.

وأوضحت الشبركستان أن

ــورده واتـويـوتــاه

وكنانت عنائدات المجموعتين

العملية).

التوالي).

قال رئيس غرفة الصناعة والتجارة في لبنان عدنان القصار لم

«الحياة» أن الانطلاقة الفعلية للاقتصاد اللبناني ترتبط بتطورات.

العملية السامية في المنطقة. واشار الى ان الدور اللبناني كان

مغيباً خلال الحرب آلأهلية ولم يستطع أحد أن يملا الفراغ.

I, YATA ألين الياباني ITT AV:

الجنيه الاسترليني 1,1554

177.7-

। भूगा कि सिराद्धिक स्थापन स्थापन

1177

1V7-Y

177.44

🗆 دبي - ابراهيم خياط

كروزس، الاميركية رغبتها في

تسبير رحلات منتظمة تشمل دول

مجلس التعاون الخليجي في المستقبل وتقوم بها سفن عملاقة

مخصصة للرحلات البحرية تبنى

حالياً بكلفة مقدارها ٥٠٦ بليون

وقالت نائسة رئيس الشركية

كارين أرمسترونغ له «الحياة» ان

والامسر رهن بتطور السسوق

الخليجية وتوسع الطلب فيهآء

واعتبرت أن السفن الترفيهية

السباحية قادرة على منافسة

المنتجعات الفندقية والاستجمامية

تأسست عيام ١٩٦٥ وتتخذ من

لوسِ انجليس مقرأ لها ثلاث سفن

تشكل الاولى منها وتدعى اغتران برنسيس، اكبر سفينة سياحية

في العالم بحجم ازاحة يبلغ ١٠٩

الأف طن. ويصل حسجم ازاحية كل

مِن السفينةين الإضربين الى ٧٧

ألف طن وتسميان «سي برنسيس»

اخريين من طراز سفينة عفران

برنسيس، على ان يتم الانتهاء من

انجاز السفن الخمس المجتمعة

سنة ٢٠٠١ ويكلفة اجمالية قدرها

٥,٦ بليـون دولار وسـيـرفع هذا

الإمسار حسجم الاسطول الي ١٣

سقينة مخصصة للرجلات

تسلُّمت الاستوع الماضي عران

برنسيس، من حوض موتفالكوني

الإيطالي ليبدأ تجهيزها استعداداً

لتشنفيلها على خط الرحلات

،قالت أرمست و نغ ان السركة

البحرية في اعالي البحار.

كماً سيشرع في بناء سفينتين

وداوشيان برنسيس،

وتبنى الشركة الإميركية التي

🔳 اعلنت شركة وبرنسيس

4

المشعرة القضائق

1 7700

ITT VO



'تايتانيك' يرفع أرباح 'نيوز كورب'

تُسلمت أكبر سفينة في العالم وتبني £ اضافية بقيمة ٢, ٥ بليون دولار

'برنسيس كروزس" تدرج دول الخليج

على خريطة رحلاتها البحرية الترفيهية

النفط

في سوق لندن

تسطيم حزيران (يونيو) ٨٨

15.00



حققت مجموعة «نيوز كورب» المحدودة التي يملكها روبرت مردوخ

ريادة كبيرة في أرباح الربع الثالث بفضل عائدات فيلم «تايتانيك»

الضخمة وارتفعت الى ٣٠٥ ملايين دولار اميركي.

ى سوق لندن

اقفال الخميس

TAN 1.

ص ۱۳

### الؤسسات المالية العربية

وصف وزير المال والاقتصاد السعودي ابراهيم العساف الوضع المالي للمؤسسات المالية العربية بأنه مممتاره، مشيراً إلى انها تقوم بدور مهم في التنصية العربية سواء في مشاريع القطاع العام كالبنية التحتية والاجتماعية وغيرها.

ربط بين تَخْصيص أميركا ٢٠٠

ألف بولار منتصف أذار (مارس)

الماضي من المعونة المخصصة إلى

مصر للبراسات البيئية الإضافية

لـ «ميدور» وإمكان عودة إسرائيل

ويشار إلى أن مشروع «ميدور» اوصت به قمة عمّان الاقتصالية

في تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٦

وتَاسسُ المُسرَوعَ فِي بدايتــه بعشاركة هيئة البترول المصرية

بنسية ٢٠ في المئة ورجل الإعمال

حسين سالم بنسبة ٤٠ في المئة

وشركة صيرهاف، بالنسبة تقسها،

الإسرائيلية من ٤٠ إلى ٢٠ في

المئة بنهاية ١٩٩٧، إلا أنها عجزتَ

عن تدبير حصتها من بنك أوروبا

للانشناء والتعمير، إذ كانت تنوي

اقتراض يُحو 300 مليون دولار.

تقليص النفقات انعامة عير الغاء

بعد انواع الامتيازات في الأدارات.

الخدمة الإدارية ارتفعت مبيعات

السيارات الشاصلة الجديدة.

وأشارت احصاءات رسمية آلى

وبموآزاة مع الغاء سيارات

بعصدها تقلصت الح

إلى المشروع ثانية.

# إسرائيل تنسحب من مشروع 'ميدور'في الاسكندرية

حسين عبدالهادي

■ علمت «الحياة» ان مجموعة صيرهاف، الهولندية، التي كانت تمثل الجسانب الإسسرائيلي في مشروع صعمل تكرير بترول الشرق الأوسطء (مسيدور) في الاسكندرية انسحبت من الشروع بعد فشلها في تأمين حصتها في رأس المال البالغ ٢٠١ بليون بولار. واصبح المشروع مصرياً مثة في

الاستتثمار والمناطق الحرة، أن تكون وراء الانسحاب الإسرائيلي أستاب سياسية أو تدشين مصرّ وليبيا مشروع أنبوب النظام الَّحْامُ لَنْقُلُ نُصُو ٥٠٧ مَلْيُونَ طَنَّ من النفط الليسبي وتكريرها في مصفاة صيدور».

# المغرب يطرح للبيع سيارات موظفي الدولة

🗆 الرياط - محمد الشرقي

■ الغت الحكومة الغريسة العمل بنظام منح مسيسارات إدارية، لبعض موظفي القطاع ألعام والمؤسسيات الحكومية وطرحت الحكوسة للبسيع ١٣,٦ الف سيارة كان يستخدمها الموظفون الثين مندوا حرية

وتم أستثناء السيارات العسكرية والأمنية وسيبارات الاستنعساف والدفيشاع المدني والحماعات المحلية والسيارات الصديقة (اقل من ثلاث سنوات) من الإجراء الذي يهدف الى توفير مبالغ كبيرة على الخزينة العامة. وقدرت جهات اقتصادية كلفة صيآنة سيارات الدولة التي يصل عبديها الى تحبو تصانأن ألف سيارة من مختلف الطرازات بما يصل إلى ٥٠ مليون دولار سنوياً.

وتسنعي الحكومية الحياليية الي

انه خسلال الربع الأول من السنة «دانسلر – بينتز» الحاربة ارتفعت اللبيعات بنسبة ٧ الإلماند في المئة مقارنة بالفترة نفسها من العام الماضي ويلغت ٥٠٣٠ سيا جديدة احتلت فيها مفيات كسوربوريشن المحمعة محليا المرتبة الأولى

🛘 لننن - بشاره أبو النَّصر

الأمدركية أمس إتفاقهما على دمج

أعتمنالهنمنا في شبركنة دبيملر

كرابِسلر أ. جي. التي ستسجَّل

في أَلمَانيا وتُتحَدّ مقرَّبِن أولهما

في شتوتغارت (مقر دايملر - بنز)

وألئــاني في اوبرن هيلز

قيمتها ٩٦ بليون دولار، من ١٨

عنضوأ يراسهم الرئيسسان

التنفيدنيان الصاليان يورغن

شسريمب (دايملر - بنز) وروبرت

إينون (كرابسلر)، على أن يتشكل

مجلس إدارة من سمعة أعضاء

للتركيز على تنفيذ عمليات الدمج

واستغلال الطاقيات المشتركة

وعلى رغم تأكيد ألبيان على

مساواة الشركتين، سيمسك

الجانب الألماني بزمام التسركة

المقبلة وسيحصل حملة أسهم

وكرأيسلُّر، عُلَى نصو ٤٣ في المئة

من ددايملر كبرايسلر أ. جي.م في

مقابل ٥٧ في الْمُئة لحملة أسهم

«دايمار – بنزّ». وسيساوي سهم

مكر أيسلر ، الحالي ١٥٤٧ ، في المئة

من سيهم ويملر كرايسلر ١. جي،

المقيلة، بينما سيساوي سهم

واحداً منها، علماً بأنه بتوقّع

ددايملر - بِمَرَّء الحسالي سنهم

وتنميتها.

ودمستسوبيشي، ودتوبوتا، ودقولكسفاكن، ويتوقع مسوقو السيارات ان يزيد الطلب على السييارات الجديدة في النصف الثاني من السنة الجارية بنحو عشرةً في المشة على أن يستمر انخفاض

تابعة للمؤسسة بعد تحويلها

الى شسركة تقسوم بأعسسال

الحدمات الرئيسية على أن

تقوم الشبركية الام بالاعتمال

الـشانوية. ويتم خــلال المرحلة

الرابعية ايسجساد شسريك

استراتيجي يشتري بين ٤٠ و٢٠

في النَّلَةَ مَنْ أَسَهِمَ الْلَّشُرِكَةَ، عَلَى أَنْ يسسساهِمِ السُّسسريك

الأستراتيجي في عملية الهيكلة

التشخيلية للشركة ويروبها

بالضبرات الادارية التى ستقوم

بعملية الهيكلة النهائية

الاستراتيجيء

عاون مع الشريك

وتبعسها «بسجو، و«رينو،

(میشیغان، صقر کرایسار كوربوريشن). ۹۲ بلیون نولار أسعار بعض الطرازات خصوصأ الأسبوية انسحاماً مع تقلص المديرين في الشركة، ألتي ستبلغ قيمة العملات الأسيوية.

# هيكلة اللكية الأردنية على ٥ مراحل

🗷 قسال رئذِس مسجِلس ادارة والمؤسسة العامة للخطوط الجوية الملكية الأربنية، ولبد العصفور أنّ الحكومة تبنت برنامجا شنآملاً لإعادة هيكلة المؤسسية يتكون من خمس مراحل، سنتكون آلاولى مرحلة الهيكلة المالية حيث تتولى الحكومة حل مشكلة الديون التي تزيد على ٥٥٠ مليون بينار، على أن تتولى الحكومة بعند ذلك ضخ رأس اللالل اللازم لدعم مسوازنة

🗖 عمان – صلاح حزین سلطة الطيران المدني، وتتضمن المرحلة الشالشة تكوين شركات

وتتمثل المرحلة الثائية بعملية الهيكلة القانونية وتصويل المؤسسية الى شيركية تعمل وفق

علاقاتها مع الجهات الأخرى مثل

قانون الشركات بحيث تتحند

أيروسببايس الشبريكة في وفي العسام الماضي، انفقت المجموعتان، اللتان توطَّفان ٢١٤ ﴿ آيرِباصٍ ﴾ )، وأنظمة وسائط النقلُّ على سكك الحسبيد (أدترانز، وهي الف عسامل (٣٠٠ الف و١٢١ الف شيراكية ٥٠/٥٠ مع شيركية ١. بي. على التوالي)، ٧,١ بليون دولار

الحديدة المقيلة صناعة السيارات

في حبد ذاتها، لتشبمل مبغهوم

وسَّائل النقل عموماً. وإلى جانب

ماركات مجموعة «كرايسطر»، التي

السيارات السياحية (كرايسلُّ

ودودج وبليسمسوث وإيغل)

والخدماتية والترفيهية الرياضية

إجيب ودودج) والمنيفان، تتسع

الصورة مع «دايملر – ينز ۽ تشمل

ماركاتها السيارات السياحية

(مرسیس - بنز وسمارت قریباً)

والخيماتية كالبيك أب والفائات

هُ الشاحنات الخفيفة، والترفيهية

الرياضية (إم كلاس الجديد)

والمينيسقسان، والسساحنات

(ْصرّسينس – بنز وفريتبلاينر

وسيترا وستيرلينغ)، وصولاً الى

صناعية وسيائل النقل الجبوي

والفيضياء (داسيا، دايملر – بنزَّ

ائتاج

فّي مقابل ١٠١٣٢ مليون وحدة

لـدّى دايمـلـر - بـنــز (٧١٥ ألـف

بي)، وصولاً الى آنتاج صحركاتُ التبزل (لوسائل النقل البسرية والبحرية) والمركبات الإلكترونية ووسائل الإنصالات والخدمات وأنتحت «كرايسلر» العيام الماضي ٢,٨٨٦٩٨١ مليون وحندة (بين السيارات السسادسة وُ السَّاحِيَاتُ الخَفِيفَةِ وَالتَّرْفِيهِيةٍ)،

كل منها. وكان ديرنبرغ يتحدث في جلسات تنظمها لجنة الشوون النقدية في البرغان الأوروبي للاستماع إلى كل من رئيس البنك

🗖 بروكسيل –

ويوروه واعتدال الأستعار

المنتظمة داخل السحر الكاريبي، وفي غربي المتوسط بين برشلونة والرَّيفييرا الفرنسية واسطنبول. ومن المنتظر أن ينتهي القسم الرئيسي من عمليــة تجــهـيــرْ فى الفترات الواقعة خارج مواسم الازدحام.

ودول الكومدولث دوبالد هوفسأن أن هذا الامر سيجعلها تستحوذ على ٥٠ في الملكة من احسالي سياحية في اطار زيارات عابرة.

غرف الرحلات البحرية المزودة بنوافذ في الكاريبي والبحس المتوسط وقال خالد القارئ المدير العام للمبيعات في منطقة الشرق الاوسط لـ «الحـدَّاة» أنَّ الشبركة، التّي بخلت الى السوق الإقليمِية

تعزيز حضورها في المنطقة

انطلاقاً من السعودية حيث دريت ١٨ وكبيل مبيسات، ترغب في

في السنة الاولى. وسيبدأ تشغيلها رسمياً في ١٤ أَمَارَ (مُمَايِو) الْمُقْبِلُ لِتَكُونُ اكْبِر وذكرت كارين ارمسترونغ ان سُفينة من تُوعها في العالم. وتتميز السفينة بامتلاك ٧١٠ هناك اهتماماً في الشركة حاًل بالتوسع نحو جنوب شرق أسيا ومنطقة الشبرق الاوسط وقالت ان غرف صِرُودة بشرفات وهو ما يعادل ١٨ في المئة من عدد عرفها. السفن الجديدة التي يبلّغ حجم ازادتها ٧٧ الف طن مرشحة وقبال المبير العبام للمسيحبأت للقصدوم الى منطقسة الخليج لمنطقة الشرق الأوسط وروسيا مستقبلاً. وتستقبل سلطنة عُمانَ وبولة الامسارات والكويت سنفتأ

الا أن الآعداد المشرّايدة من الزوار حملت المسؤولين على التفكير في اقامة منشآت خاصة لرسو هند السفن بها. وعلمت «الحسيساة» أن هذاك تفكيراً جدياً في اجازة دبي لبناء مرافق رسبو خاصبة تباثرة على استقبال هذه السفن العملاقة وان ثمة أحتمالاً في اعلان خطوة

قريبة في هذا الخصوص.

# السعودية للنقل الجماعي تستعد لتسيير رحلات إلى اليمن

■ دبى - والحياة و - قالت والشركة السعودية للنقل الجماعي». أكبر مؤسسة للنقل البري في منطقة الشرق الأوسط انها تستعد لافتتاح خطوط الى اليمن في ألشهرين المقبلين وانها تتوقع استلام ١٥٠ حافلة مفولفوه كبيرة للنقل الجماعي السنة الجارية وتسلم نفعة ممائلة مطلع السنة المقبلة وقال وكيل الشركة المعتمد في دولة الامارات السيد غيث بن هامل الغيث لـ «الحياة» على هامش مؤتمر سوق السفر العربية والملتقى - ٩٨، إن اليمن سينضم الى لاتحة الدول التي تسير دول مجلس التعاون ما عدا سلطنة عُمان، علاوة على سورية والأردن

ومصر ولبنان، بينما تسير رحلات الى تركيا كل ثلاثة أيام. وأشار الى أن هناك نيئة للتوسع في سوق دولة الامارات التي بخلت اليها الشركة قبل خمسة أعوام واتخذت من أبو ظبي مقرأ لعملياتها فيها. وقال: «نرغب في اقامة محطات في الامارات الشمالية

وفي العين لأن السوق تتطلب زيادة عدد الرحلات ووجهاتها. ويبلغ حجم اسطول الشركة ثلاثة الاف حافلة من مختلف القياسات. وتصل نسبة الاشغال لديها الى ٦٠ في المنة في المتوسط

مكانه للمرشح الفرنسي جان كلود

تريشي. وكشف ديزنسيسرغ أمسام

النواب الأوروبسيين أنه كسان

تعرض لضُغُوط خُلال القمة من

أجل أن يحدد موعداً لاستقالته

الطوعية، وذلك في إشارة صريحة

إلى مسساع بذلها الرئيس جاك

شميسراك من أجل تحمديد تاريخ

تولي اللرشح الفسرنسي رثاسسة

الرثيس المقسبل للبنك المركسرى

بشكل مسبق وأمرأ عبثياه

ووصف اختيار جنسية

وقال ديزنبرغ إنه سيواصل

مهمته خلال الفترة الانتقالية، أي

# السفينة آلتي تبلغ سعتها ٢٦٠٠ راكب والتي تُكلَفُ ٥٠ عليون رئيس المركزي الأوروبي يدافع عن سياسة مكافحة التضخم

التي عينتهم القمة الاستثنائية

نورالدين الفريضي 🗷 أكد رئيس البيك المركسري الأوروبي ويم ديرنبسرغ تمسكة الشديد بسياسة مكافحة التضخم المالي «لأن السياسية النقدية لن تكونُّ سنسا أو حسلا الشبكلة البطالة، التي تقنيضي حلولها بتوحيد السياسات التضريبية بين دول منطقة العملة الواحدة

واصبلاح شياكل ستوق العمل في

نهساية الأسسبوع الماضي في وتعرض رئيس البنك ديزنبرغ لتسساؤلات عدد النواب التي تناولت الحلول الوسط التبي توصلت إليها القمة وراى فيهآ البعض والشهاكأ لروح معاهدة

ماستريخته.

بمغرده موعد انسحابه.

وقال إنه سيقدم استقالته في الوقت المناسب عند تقدمه في

السَّن، وشَّند على أنه سيبقرر وكان الزعساء الأوروبيون أعلنوا في بيان رسمي تعيين ويم ديزنبرغ رئيسا البنك الركري وتوصلوا إلى اتفاق امعنوي، قبل

سيبارة سيباحية و١٧٤ الف إلى هين إصدار «يورو» وتعميم شَــاحَنَّة مِنْ الخَــقْــيِّفَــة الــيّ استخداصه وسحب أوراق ونقود بمقشضاه ويم ديزنسرغ تقديم العملات الوطنية. أستقالته بشكل طوعي حتى يترك المركزي وأعضاء الهيئة التنفيذية

www.alhayat.com

الفرنك

الفرنسى

14.2.

1.044

111,1

10.74

10,70

1,171

You A

1.171

LOT. K

الغرنك

,1.17

1734

TY. 17

TEST.

الريال القطري

من

7 77

٣.٩٣

السويسري

£.455

, 111

.1 17

T.41.

T.AY1

į e

1.47

, \$515

T. Al

11.

الغرنك

السويسري

, £ + A \$

TVAY.

4. . . .

1.147

1,.12

11114

الدينار البحريني

0.77 0.70

4.AY 0.A1

ادئى سعر

(1444/1444)

7.03

771.10

1.00

1112,0

1/11

1111

ooV.

م تشندننو (بوشو) ۱۹۹۸

السعر

17.1.

17.70

17 . 44 .

STATE

1,1711

44.500

4.8744

140 410

171,74

177,77

177.

V.YLA.

11.17

**٣4.1..** 

1,041.

TT, SAT

TA,TA

4 - 11

Y-Y, 15

10. . 44

7.1.48

ادئی مستوی ۹۸/۹۳

3*\*/t/19 |

33/t/1V

11.,19.

TATe

1.1714

91.11

4,714,7

110.110

171.171

117, 111

V VIA.

44. 7

٣٩.١٠٠

1,015. TY. SAY

TA, TO

.4-11

T V.11

10. . 74

7-1.4Y

17,7

11

TAV

T. Y2

2. . 7

أعلى سعر

(144A/144Y)

V, AA

204.10

تسليم ٢ اشهر

₹/**T**+

1501 0

1.45

. ממם .

0.14

רם, מ

أسعار صرف يعض العملات العربية \*

الإسترليني

.0.70

A77. F

7 . 44

.777.

.7747

101:

4,717

1,110

الحنب

الاسترليني

۸۰۲۲, ۱

4..7

T. 45.

A.AYA.

Y. £ £A

ريال سعودي

7.11

7.T1

. . 5%

T,31

7,07

1,0.

0/1

1.1.4.

3.10

717

1:11

1 - AV

arv.

1/1.

17.5.

15.7-

10,00 | 10,70

۱۹۹۸ (تسلیم فوري)

1:77,0

1.74.0

9/1

17.40

11,70

10.70

001. 0100

7.10

7.70

. .

۲, ٦٨

1.01

17.0 17.0 71.3

العادن الثمينة دولار ـ اوتصة : \*

7.7.

:.٣

1.44.0

2520

\$/19

17.70

15.50

الدولة

المغرب

موريتانيا

السودان

جيبوتي الصومال

هونغ كونغ

ه٧,٧٥

الاميركي

T.Y9.

T,1VT

17774

, YAE 1

4.111

۲,٤١٨

الاميركي

AY, YY

1 7110

0,416

1,1717

دينار كويتي

۷ ليام

V.17 .

٧,0٠

V, V0

Y,AY

٧,٣٧

. . 77

۳.۵٦

٣,٥٦

1.77

0,0, 17.0

1.11

790

AYA

15.V

1.74

0/0

٠٨, ١٤

14.10 17,40

10, 4. 10, 7.

1:17

1.40

1:17

0/7

12,50

من

٧٨, ٢

٧,٢٥

٧,٢٥

. . .

4,54

1.58

٣.٤٣

المارك

الالماني

5 .V3£

\$V+2

. \$4. 8

1.14.

ALALA.

, Ya¥

1510.

7.247

• أنسعار صرف اللولاد و الجنية الاستركيني تشير للى قيمة كل منهما في مقابل العملة العربية المصددة ، والعكس تستيح بالنسمة المعلال الاجتبية الاخزى

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الإلماني

.7117

.0771

¢7, ¢7

T TOY

. 1505

110 7

0.70

e Ve

. .:٣

4.01

1,0.

اسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسية

درشم الاسارات

77.0

٧٨, ٥

. 07

7,37

1,11

1/14

T.A. 70

3,15

711

1417

1111

0000

1576 155.0

11.7

اعلی مستوی ۹۸/۹۳

47/1-/17 <sup>(1)</sup> 12.46

الناريخ

49/1/4

العملة

لدرة ربال

تينار

ىينار دينار

درهم

اوقیة بینار

شلائغ بولار

روبية

اسعار صرف عملات متفرقة •

T, 70 . T, 17

اسعار الفائدة على العملات العربية

الناباني

Yo.f.

77.10

7.767

T:: 1

43.2A

11.1.

TA, 12

1.14.0

.11.1

الين الياباني

.....

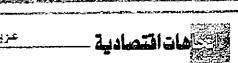
....

...

.-150

. - 111

14. .4



# عقدندوة ومعرض ايراني عن الطاقة في سورية

**S** 

👁 دمشق - «الحياة» - يقام يومي ١٢ و١٤ الجاري في فندق شيراتون دمشق اول معرض ايراني اللكهرباء بالتعاون مع وزارة الكهرباء السورية، وذلك على هامشٌ مؤتمر وزراء الكهرباء والطاقة العرب الذي سيعقد بين ١٠ و١٤ الشهر الجاري. وقالت مصادر ايرانية لـ «الحياة» أن ندوة مخصصة سترافق المعسرض لمناقشة الخسمات الكهريائية وصناعة الكهرباء في

واضافت انها تأمل اقامة معارض وندوات ممائلة كل سنة لتبادل الخبرات بين الجانبين وتحسين الانتاج في الطاقة. وتأتي الندوة والعرض في اطار اجتماعات اللجنة العليا المشتركة التي عقد من قبل اسبوع في طهران برناسة نائبي الرئيسين عبدالحليم خدام والدكتور حسن حبيبيي بهدف تطوير العلاقات الاقتصادية.

وافادت مصادر ديبلوماسية الى ان ابران اقترحت على سورية انشاء مصانع للقولاذ والاسمنت وصوامع للحبوب بقيمة تتجاوز ١.٢

### السعودية: توقيع عقود بلدية قيمتها ١٥٥ مليون ريال

 الرياض - «الحياة» - وقع وزير الشؤون البلدية والقروية السعودي الدكَّثور محمد بن ابراهيم الجارالله في مكتبه في الرياض هذا الاستبرع على عسد من عقود الصنيانة والسفلتة والإنارة والنظافة وتوفير مياه الشرب قيمتها ١٥٥ مليون ريال (٤١,٣ مليون

وشملت العقود مشروع شبكة توزيع مياد الشرب في مدينة الباحة (جنوب السعوبية) بنحو عن مليون ريال، ومشروع صيأنة اعمدة الاضاءة في محافظة جدة بنحو ٢١ مليون ريال، ومشروع صيانة شوارع مدينة الدمام بقيمة ١٦ مليون ريال، اضافة الى مشاريع حسيانة شبكة الاضاءة في محافظة جدة وحفر أبار وأنشاء شبكات للمياه مع الخزانات في جازان ومجموعة كبيرة من مشاريع السفلتة والصيانة

### مصرتدرس التعاون مغشركات دولية لإجراء عمليات التفتيش على السلع الصناعية الستوردة

♦ القاهرة - «الحياة» - أعلن وزير التجارة المصري الدكتور أحمد جويلي آنه يجري حالياً درس التعاون مع شركات دولية لاجراء عمليات التفتيش والمراجعة والفحص على السلع الصناعية الستوردة في المنافذ الجمركية أسوة بالشركات المعتمدة دوليّاً بالتعاون مع جهات حكومية قائمة على الفحص

كما يُدرس حالياً التعاون مع شركات دولية أخرى لتحديد القيمة الجمركية والبند الجمركي للسلع الصناعية على أن تقوم بهذه الدراسة

ومن جهته قال فخر الدين ابو العز رئيس هيئة الرقابة على الصادرات والواردات إن الهيئة تدرس حالياً خبرة بعض الشركات الكبرى التي تنفذ الرقابة في بلادها عن طريق نظم متطورة ومعاملة الجودة للسلّع في ضوء الالتّزام بالمواصفات والقابيس والمعابير

### ارتفاع مؤشر أسهم الكويت خمسة في المنة خلال الاسبوع الماضي

🤀 الكويت - رويترز - ارتفع مؤشر بورصة الاسهم الكويتية بنسبة ٤.٥ في المئة في الاسبوع الجاري بعد صعوده ٦.٦ في المئة الاسبوع

وأشَّهرت أرقام رسمية نشرت امس أن مؤشر البورصة أرتفع الله ١١٨ النقطة في الاسبوع الذي انتهت معاملاته أول من أمس ليغلق على ٢٢٢٨ نقطة.

ومع انخفاض المؤشر الى أدنى مستوياته خلال السنة ليصل الى ٢٠٧٦.٧ نقطة في نيسان (البريل) الماضي أي بنسبة ٦٩. ٢١ في المنة منذ بداية السنة أعلنت الحكومة تشكيل لجنة للبحث في أوضاع

والمح مسؤولون الى أن الدولة قد تتدخل مباشرة في السوق لكن ستقلين حفروا من مثل هذه الخ وقالت البورصة يوم الاتنين انها ستسستحدث تعاملات اجلة على أساس تجريبي في اطار عملية تنظيم السوق وتحريرها.

### انخفاض سعرسلة خامات أويك الى ٢٤ ١٣ دولار للبرميل

 لنين - رويترز - قالت وكالة أنباء «منظمة الدول المصدرة للنفط» (اوبكنا) امس نقلاً عن أمانة أوبك أن سعر سلة أوبك التي تضم سبعة خامات انخفض الى ١٣.٢٤ دولار البرميل اول من أمس من ٢٨.١٣

وتضم السلة خامات مزيج صحاري الجزائري وميناس الاندونيسي وبوني الخفيف النيجيري والعربي الخفيف السعودي وخام دبي وخام تيا خوانا الفنزويلي وايستموس الكسيكي،

### ارتفاع أرباح الشركة المغربية العامة للبنوك في ١٩٩٧

 الرياط - رويترز - اعلن مصرف «الشركة المغربية العامة للينوك، امس الخميس ان أرياحه الصافية ارتفعت الى ٢٥٢ مليون درهم (٢٦.٢ مليون دولار) في ١٩٩٧ بالمقارنة مع ٢١٢ مليون درهم في العام السابق.

وقال البنك ان موارده ارتفعت بنسبة ١٣.١ في المنة لتصل الى ١١ بليون درهم في حين زادت التزاماته بنسبة ١٣.٤ في المنة الى ٩.٤

ويمك بنك مسوسيتيه جنرال، الفرنسي ٤٦ في المنة من أسهم البنك

### بنك الغرب يضخ ٨٨ مليون درهم سيولة في سوق النقد

€ الرباط - رويترز - قال بنك للغرب امس انه ضخ ١٨ مليون درهم (٦,٩٢ مليون دولار) سيولة في سوق القروض قصيرة الأجل في مزاده الاسبوعي على اتفاقات اعادة شراء الاوراق المالية (ريبو). وقال البنك أنه قبل عطامات قيمتها الاجمالية ٩٠٠ر٤ بليون درهم وخصص اتفاقات حجمها ٢٠٠٨ بليون درهم بسعر فائدة ستة في

ويزيد ذلك على الاتفاقات البالغة قيستها ٢٠٠٧٠ بليون درهم التي يحل أجلها هذا الاسبوع. ولبي البنك ٤٩. ٥٥ في المئة من الطلب على السيولة. ويعقد المراد التالي يوم ١٤ ايار (مايو) الجاري.

### مصر تطرح انون خزانة لأجل ١٨٢ يوما قيمتها ٩٠٠ مليون جنيه

 القاهرة - رويترز - اعلنت الخزانة المصرية عن فتح باب قبول العطاءات لانون خزانة قيمتها ٩٠٠ مليون جنيه (٢٦٤ مليون دولار) لاجل ١٨٢ يوماً على ان تصدر في ١٢ ايار (مايو) الجاري وتستحق في ١٠ تشرين الثاني (نوفعبر) القبل.

وتستحق يوم ١٢ أيار اذون خزانة أجلها ١٨٢ يوماً وغيمتها ۷. ۸۸۰ ملیون جنیه. وكان متوسط للعائد على أنون الخزانة في المزاد السابق في ٤ أيار

ويحق للبنوك وشركات التأمين وهيئاتها والشركات والافراد التقدم بعطاءات للبنك المركزي المصري حتى صباح ١١ ليار.

العربية لضمان الاستثمار اقرت السماح بضمان الاستثمارات المتجهة الى فلسطين

# وزيرالمال السعودي: الوضع المالي للمؤسسات العربية "ممتاز"

🛘 بيروت – والحداة،

■ أنهت الهنئات المالية العرسة امس احتماعها السنوي الذي عقد في بيروت على مدى يومين وشارك فيه ٢٥ من وزراء المآل والاقتصاد والتخطيط العرب و£١ من محافظي المصارف المركزية العربية ورؤساء المنظمات العربيةٌ والاقليمية والتولية المعنية. وقال وزير المال والاقتصاد السعودي ابراهيم

العساف في حديثُ الى الصحافيينُ عَنْ نُتَانَجُ احتماعات الهيئات المالية المشتركة: ولدينا خمس مؤسسات ولكل واحدة نشاطات تتعلق بها فقد عرضنا نشاطات هذه المؤسسات واوضاعها المالية واستراتيجيتها للمستقبل. واختير في الاجتماع الاخير رئيس جديد لهيئة الأنماء الزراعي عبدالكريم العامري من دولة الامارات العربية المتحدَّة، وجددتُ ولاية السيد الدكتور مامون حسن ابراهيم لرئاسة المؤسسة العربية لضمان الاستثماري

ووصف العساف الوضع المالي للمؤسسات بانه ممتازه موضحاً وانها تقوم بدور مهم في التنمية الصربية سواء في مشاريع القطاع العام كالبنية النحتية والاجتماعية وغيرها وتلك المتعلقة بالقطاع الخاص كالزراعة والضمانات للاستثمارات والتجارة العربية البينيةء

وعن منطقة التحارة العربية الحرة والدعوة الي تقليص مدة تنفينها الى خمس سنوات بدلاً من عشر، قبال «هذا الموضوع يخص المجلس الاقت صبادي والاجتماعي واتضنت خطوات مهمة ونؤيد فعلأ حُــقَصَ المَّدةُ ودعـونا الى نَلك، اذ ان مــدَّةُ الْـعـشــر سنوات طويلة. والمهم بداية الطريق.

وعن الحسجم التقديري للأمسوال التي يمكن ان تنفقها للؤسسات المالية العربية، قال: «لا يحضرني الرقم والبسرامج تعسرض على مسجسالس الادارة، فصندوق النقد العربي مثلأ يعرض البرامج وطلبات الدول العربية ويواقق عليها بناء على صعايير محددة. وبرنامج تمويل التجارة التابع للصندوق والذي يديره قام بدور كبير وناجح في عملية تشجيع الْتَجَارَةُ ٱلْعَرِينَةُ ٱلْبِينْيَةَ. اما الصَّندوقَ العَربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي فيقوم بدور مهم في تمويل المشاريع العربية وكذلك بالنسبة الى المصرف العربي للتنمية في اقريقيا الذي مول مشاريع قيمتها

مئة مليون دولار في الدول الافريقية غير العربية. وعن استعداد الدول العربية لمواجهة العولمة، قال: هناك مبادرات عدة لتواجه الدول العربية التحديات

🗆 القاهرة - غالي الشبكة

الجيولوجية في مصر جابر نعيم

له والحياة، إن مصر ستطرح قريباً

٢٥ موقعاً لاستخراج الذهب على

شركات عالمية في مساحة ٢٥ ألف

كيلو متر مربع في منطقتي

واضاف نعيم أنه تتوافر في

بِينَ ١٢ - ٣٠ غسراساً في الطن،

مشيرا الى ان هذه معدلات عالية

وفقأ السالب التكنولوجيا

العسالمية في البحث عن النهب

ويتوقع خبراء أن تصل قيمة

الإنتاج السنوي من الـ٢٥ مـوقّعاً

في حيال استبغلالها بالكامل إلى

نحو ١٠٦ بليون دولار سنوياً.

وحسس نظام الاتفاقسات مع

الشركات العالمية التي تبحث عن

النهب فإن مصبر تحصَّل على ٥٠

في المئلة من صافي الأرباح بعد

سنوية تصل الى نحــو ثلاثة فى

اللهة. وتشيير التقديرات إلى أنه

يمكن لمصر تحقيق عائدات سنوية

تصل إلى نحو ٧٥٠ مليون دولار

سنويأ من استخطلال النمب

واستخراجه في المواقع التي يتم

فيها البحث حالياً، مع احتمال

ارتفاع العائد في حال الاتجاه

نصو أستغلال مواقع أخرى في

منطقسة العسوينات والتي تضم

🗆 باريس - دالحياة،

بعد ٤٠ عاماً من ابرامها.

🗷 عقد في باريس سؤتمر التحكيم التجاري

الدولي (الإيكا) حـضرته وفود من كـبـّـار المحـاميَّ

ه القَّضْاةُ وأساتذة كليات الحقوق من اوروبا

والولايات المتحدة وأسيا وافريقيا، وخصص لبحث

أتفاقية نيويورك لتنفيذ الاحكام التحكيمية الاجتبية

وتمييز المؤتمر، الذي يعسقيد كل اربع سنوات،

مشاركة عربية كبيرة، وخضره عن الهيئة العربية

للتحكيم الدولي الأمير الدكشور بندر بن سلصان بن

محمد آل سعود نائب رئيسها الاول، وعن مجلس

التحكيم الاوروبي الغربي اسينه العام الدكسور

عبدالحميد الاحدب، وعن مركز القاهرة الاقليمي للتحكيمُ التجاري الدولي النكتور صحت أبو العينين

وعن مركز تحكيم البحرين النولى النكتور حسين

البحارنة وعن مركز تحكيم دول مجلس التعاون

الخليجي السيد يوسف زين العابنين زينل وعن

الجمعية أللينانية للتحكيم المحاسي هادي سليم وعن

مركز التحكيم اللبناني القاضي سليم الجاهل وعن

مركز تحكيم ببى السيد ماجد عبيد البشير ورئيس

القسم القانوني في جامعة الملك عبدالعزيز النكتور

محمد كومان ورئيس مركز عمان (الارين) الدكتور

خصم الكلفة، فضلاً عن «اتاوة»

و استخراجه.

الصحراء الشرقية وسيناء.

🖪 قال رئيس هيئة الساحة

قيمة الإنتاج من المواقع تقدر بنحوا البليون دولار سنوييا

مصر تطرح على شركات عالية

٢٥ موقعاً لاستخراج الذهب

معدلات عالية نظرا لوجود نسبة

من الذهب في كل طن تُصلُّ الي ٣٠

ووقبعت هيبئية المساحبة

الجيولوجية الاسبوع الجاري

اتفاقا جسيدا مع شسركسة

ءلترجيكس، الكندية لنصت عن

النهب واستغلاله في الصحراء

الشيرقية هو الرابع من نوعه في

البسلاد. ووقع الاتفساق الاول سعّ

الشركة الفرعونية الاستبرالية

فيصا وقع الثاني والثالث شركة

«كورتوم» الكندية في مساحة ٢٠

الف كيلو متر مربع في المنطقدين

المنكورتين. وقال نعيم أن مصر

ستجني ثمرة الاتفاق الاولى في

حزيران (يونيو) المقبل ،إذ ستعلن

«الفرعونية، عن أول كشف تجاري

للذهب في الصحراء الشرقية.

واضاف أن الكثيف المعنى سيؤدي

الى انتاج نحو مئتي الف اونصة

نهب سنوياً قيمتها ٦٠ طيون

بولار من سوقع واحد وهو منجم

السكري. ويتمسوقع ان يبلغ

الاحتياط المؤكد حتى السنة ٢٠٠٨

من الموقع نفسه إلى نحو مليوني

اونصة قيمتها نحو ٢٠٠ مليون

يولار حسسب استعسار النشب

وبعبد إعسلان الكشف الأول

ستنقل الشركة نشاطها الى منجم

البرمجية في منطقة مرسى علم.

علماً أن اصلياطات الذهب في

البرمجية تفوق ما سيعلن عنه في

مؤتمر التحكيم التجاري الدولي في باريس

بحث اتفاقية نيويورك لتنفيذ الاحكام الاجنبية

التالية في الأسواق العالمية.

الدولية والعولة. بالنسبة الى دول مجلس التعاون، هناك خطوات انخنت لانشاء منطقة تصارة حرة والخطوة المقبلة هي الاتصاد الجمركي ويناقش في أطار دول المجلس. يُضَافُ الى ذلك، بدء تطبيقً مشروع منطقة التجارة العربية الحرة في بداية هذا العام المسلادي، ولا بد من أنْ نشبير الى أنْ الملكة العربية السعوبية من الدول الأولى التي اتضنت قراراً شاملاً من دون استثناءات لتسهيل التبادل في ما عدا النواحي الصحية او الدينية. ونامل أن تقوم

الخملة

الدينار الكويتي

الريال السعودي

الديثار البحريني

الريال العماني

الريال القطري

الليرة اللبنانية

الجنبه المصري

النينار الاريني الدينار الغراقي

الجنيه الاسترليني

التولار الاعيركي

الين الياباني

المارك الألماني

الإجل

لشبهر واحد

لـ ٦ اشهر لـ ١٢ شهرا

العملة

الدولار الاعتركي

الين الباباني

المآرك الإلماني

الفرنك الفرنسي

الفرنك السويسري

0/7

۳۰۳,۵۰

1, Y

717

السعر

الليرة الإيطالية

المعدن

قَضْنَةً

بلاتين

المعدن

حاس (دولار)

الومنيوم (دولار)

زتك (دولار)\_

نيكل إدولار)

مزيع برئت

غرب تكساس

الحنية الاسترليني

لـ ٣ اشهر

الغرنك الفرنسي

الفرتك السويسري الليرة الإيطالية

فرهم الإمارات

واصدر مجلس المؤسسة العربية لضمان

ضمان ائتمان الصادرات ليشمل الصادرات العربية الى دول غير عربية، والثانية لاستحداثُ عقد حُنند لضمان عمليات التاجير المالي. وقرر مجلس المؤسسة ارجاء انضاد قرار في شانهما لافساح المجال امام مريد من الدراسة والبحث.

واعلن مجّلس محافظي صندوق النقد العربي في بيان أن المدير العام للصندوق جاسم المناعي قرر اللُّوافَقَةَ عَلَىَّ التَّقَرِيرُ السَّنُويِّ لَعَامَ ١٩٩٧ واعْتَمَادُ الحسابات الختامية. كما تمتّ الموافَّقة على انتخاب مرشحي المملكة العربية السعودية والجزائر والعراق والامارأت العربية للتحدة والبحرين والاردن واليمن والمغرب لمنصب المدير التنفيذي للدورة التي تبدا في ١٩٩٨/٧/٦ ولمدة ثلاث سنوات.

ووقّع صَلّال هذه الاجتماعات اتفاق قرض بين الاربن والصنبوق العربي للانماء الاقتنصادي والاجتماعي قيمته ١٢ مليون دينار كويتى لتمويل المرحلة الثانية من مشروع التطوير المتكامل للأغوار الجنوبية في الاردن وتصبح مساهمة الصندوق في مشاريع التنمية في الأردن ١٥٠ . ٢٦١ مليون دينار. ووقُع اتفاق قرض بين اليمن والصندوق قبمتها

١٠ ملايين بينار كويتي لتمويل برنامج تخفيف حدة الفقر ومشروع تطوير وادي حضرموت الزراعي في

الدول العربية في اتخاد خطوات مشابهة في هذا الاستثمار في ختام هذه الاجتماعات بيانا اعلن فيه

تجديد ولأية ألمدير العام للمؤسسة سأمون ابراهيم حسن لفترة خامسة مدتها خمس سنوات وعرضت المؤسسة منكرتين الاولى حول مد نطاق

واقر المجلس السمياح للمؤسسة بضيمان الاستثمارات المتجهة الى اراضي السلطة الوطنية الفلسطينية في اطار اتفاق يعقد بين السلطة والمؤسسة في هذا الشأن.

تامس الصبياح أعلن عن قبرار المجلس الأعلى للسترول سساء

ووصف الس الاستعار بانه «نوع من التوجه نحو سناسة الإصلاح لكنها مؤشر غير كاف، ورأى انَّ الغرض من الربادة قياس ربود الفعل الشعبية على تعديل أسعار سلع مدعومة.

في الكويت قسرار المجلس الأعلى يثير هذا القرار جدلاً سياسياً بين

وقال الباحث الاقتصادي نحو الاصلاح الاقتصادي وتك الفيعل على خطوات أصبعب في المرحلة المقبلة».

نول العالم.

# الكويت: اقتصاديون يعتبرون رفع أسعار الوقود تعديلا للدعم

وافتتحت المؤتمر الذي بدأ اعماله الاحد الماضي

وانتبهى اول من امس وزيرة العبدل الفيرنسيي

اليزابيث غيغو فاشارت الى النور الذي لعبه الفكر

القانوني الفرنسي في تطوير التحكيم التجاري

الدولي، وركزت على دور التحكيم كقضاء عادى

للتجارة النولية. ونوهت غيغو بالنور الذي لعبة

القضباء الفرنسي في تطوير التحكيم واحترام ارادة

الاطراف في اللجوء الى القحكيم وغي حصاية الحكم

التحكيمي وتحنث رثيس النورة الصالية للمؤتمر

فالى ناريقان (الِهَند) فعرض بور مجلس الشحكيم

التجاري الدولي في وضع التوصيات القانونية

وتطرقت جلسات المؤتمر الى سواضيع عدة

أبرزها الشرط التحكيمي الفاعل، وتشكيل المحكمة

التحكيمية. والاطار القانوني للتحكيم والقانون

المطبق على اجراءات التحكيد، والقانون المطبق على

اساس النَّزاع، وتنفيذ الاحكام الشحكيمية الشَّي ثمَّ

ابطالها في بلد المنشا، واثر العنقد التحكيمي،

التحكيم التجاري النولي بواسطة العضو العربي في

المجلس النكتور حسين البصارنة وعرض اقامة المؤتمر المقبل سنة ٢٠٠٢ في القاهرة او في بيروت

وعقد ممثلو مراكز القحكيم العربية اجتماعاً على هادش المؤتمر اتفقوا فيه على الاتصبال بمجلس

ومحاربة مناورات الماطلة، واجراءات الننفيذ.

النولية ونشاريع القوانين التحكيمية.

للبترول أخيرا زيادة اسعار الوقود محلبأ بأنه وتعديل لأسعار الدعم، اكثر مما هو زيادة حقيقية في أسعار المحروقات، وتوقعوا أن الحكومة والبرلمان

# 🛘 الكويت – حمد الجاسر وصف مراقبون اقتصادیون

ومدير مكتب والشالء للاستشارات جاسم السعدون لـ والحياد، ان الزيادة مخطوة صنغيرة الى الأمام اهميتها في أنها مقياس لردة وكان وزير النفط الشيخ سعود

الإثنين ويشمل زيادات تراوح ما بِينَ ٢٨ و ٥٠ في المُنَة على أسَعار وقبود السبيارات وأستعار الكيـروسين وغار المنازل. وزاد سعر الليتر من الغازولين الخصوصي (٨٥ أوكتين) من أه إلى ٧٠ فلسنا والغازولين المتاز (٩٠ اوكتين) من ٤٠ إلى ٦٠ فلسأ. وقال اقتصابيون إنه على رغم هذه الزيادة يبقى سعر الوقود في الكويت أقل من مشيله في صعظم

# العرض فاندة سندان الخزينة الأميركية (بسياسه)

۳۰ ست	۱۰ سٺوات	ه سنوات	٣ سنوات	
1.7	44.0	100,75	۸۲, ۶۶ ۲۲, د	ائسعر
۸۴, ۵	, o ,V	۷۳, ۵	2,77	العائد
		7.70	n Jan	ii Qir

(بولار) ۸,۷2۲ ه.۷2۲ اب (بولار) ۱۸,۷۵۰ نموز و (جنیه) ۱۰۹۰ ۱۰۹۰ تموز (جنیه) ۱۰۹۰ ۱۰۹۰ تموز بر (جنیه) ۲۲۷ - ایلول یا (بولار) ۱۰۹ تموز												
العه ٥/٥ السابق (دولار) ٨.٧٤٧ ٥.٧٤٧ اب (دولار) ٥٤.٨١ ١٨٧٠ تعوز و (جنيه) ٥٠٠١ ١٠٦٠ تموز (جنيه) ٥٠٠٧ ٢٠٦٠ تموز (جنيه) ٢٠٦٠ ٥.٥٧ تموز رجنيه) ٢٠٠ - ايلول يا (دولار) ١٥٩ ١٥٠ تموز	,	السعر	14A									
(دولار) ه١٨٠ ، ١٨٠ تعوز و (جنيه) ١٠٦٠ ، ١٠٩٠ تموز (جنيه) ٧٦,٦٠ تموز ير (جنيه) ٧٧ - ايلول يا (دولار) ١٥٩ ١٥٩ تدوز	السلعة	لعة	0/0	تسليم شهر								
و (جنيه) ١٠٦٠ ، ١٠٩٠ تموز (جنيه) ٧٦,٦٠ (جنيه) ٧٧ ير (جنيه) ٧٧ - ايلول يا (بولار) ١٥٩ ١٥٦ تموز			7£V.A	YEV.0	أب							
(جنيه) ۲۰,۱۰ (جنيه) ۲۰ ايلول ير (جنيه) ۲۲ - ايلول يا (بولار) ۱۵۹ ۱۵۰ تموز	بن (دو	(بولار)	14,50	144	تعوز							
ر (جنیه) ۲۳ - ایلول یا (دولار) ۱۹۹ ۱۵۰ تعور	إكاكاو (.	و (جنبه)	1.40	1.7.	تموز							
يًا (دولار) ١٥٩ (١٥٦ تدوز	اقعح (ج	(جنب)	٧٦,٦٠	Y0,0	تموز							
and the second of the second o	اشعير (.	ر (جنبه)	٧٣	- "	ايلول							
طا (حنية) المحرر من التنوز	صوت ر	يا (دولار)	104	107	تعوز							
	بطاطا (	ا (جنب) ا	174	1.0	تصور							

حسرف العملان العربية. استعار الفائدة على العملات العربية والمعادن الشبينة حديل اسعار صرف عملات منفرنة من بعثك الخليج الدولي (لغدن) ♦♦♦ اسعار التعذي شركة مبتروليوم الدنوميكس، إلتنر.].

يونيسيراميك إسمى (أ)

-	باكستان الغيلبين سنغافورة		į.
	ئايوان تايلاند		Γ
	العملةالاوروبية		
	اليونان اسعانيا		ŀ
	الفرنك الإغريقي		
	نيجيريا سيراليون		
	غابون		
	استرالیا کندا		_
	10 5 - 5 - 1	٠.	

● الجداول الثالية مقدمة من بنك الكويت المتحد في لدن البحر لدن، سندان التغريبة الاسيركية، استعار مسرف العملات التولية، استعار العائدة الاوروبية، استعار

1,001	11.331	اليرد رسفى	
4	4	ليوز `	يون
1.11	1-1,47	فرنك أ	
.750	1.077.	ا يولار	ليا
2770	1,2770	يو لأر	
YETY	. 7277	وحدة	السحب

س مقابل الدولار	+ فينة السلة و

لسم الشركة '		سعر التثبيت	سعر التنبيث	عدد الإسنهم	عدد الإسبيم	تاريخ
:	السابق؟	<u> </u>	JJ	المعروضة	المتداولة	اخر تثبيت
: موليدير فئة واء - التثبيت الأول		_ :	- :	_	-	
ولينير فئة .ب التثبيت الأول إ	NT.AY	17 Vo	1975	Terest	ATTAT	19910-2
موليدير فثة «أ» » التثبيت الثاني :	VA 71	14.45	1404.	177424	1.74.	19910-1
موليدير فئة من - التلبيث الثاني	17 AY	IT AV	1401.	2213-4	A10	1444-10-2
نبتك اللبناني للنجارة أجا	17 AY	IT AV	1904.	1-1484	14	1441
تك عودةً مجاً،	1A AV	15.11	TY00.	1717	Y-AV :	1444
نت بيرون أجاء	7.5 T.T	<b>7.5.73</b> ′	!T1T+	TYTAT	WIAT	1951-10-5
ىركة ر <b>سادنى يون</b> س	¥ .	v .	1:50	WITE	77+A)*	1111-10-2 . :
عركة التواية اللَّيْنَائِية	۲.	T 17'	a17.	77979	141	1144-15-14
سُوِّكة الإسْيَعَيْثِ الْأَلْبِيقِينَ (إسمِي)	1.17	1.17	. 141-	MERAS	2005	1994-10-2
سركة الأسعنت الأبيض (لُحاملُه)	1.0%	_ :	TYVO :	_	:	1994-+8-tA
تُ مُنْ فَتَدُ أَنْ أَنْ أَنْ الْحُرِينَا اللَّهُ عَلَى اللَّهِ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّه	7 #5		1770	\$7	~	1994-10-2
ونسب امنك الجاملة)	1,14	~ ,	Yaza :	· -		1994

العارات المارية برامة بيرات

# 1991/0/11 1/0/11



«الوسط» سألت عائلتين عن ثمن البقاء وضريبة اللجوء

٠٥ عاماً اسرائيلياً ٥٠٥ نكبة فلسطينية

# كوسوفو: حقوق الشعوب ومصلح الدول

عرفات بعد لقاءات لندن: مطالبنا حد أدنى وأوراقنا كثيرة

العراق: «حسم» ملفات الاسلحة والعقوبات في الخريف

الجبهة الاسلامية للانقاذ: قيادة في السجن وقيادات في اوروبا

نزار قباني: خمسون عاماً فوق دروب الهوى...

الكرة الارضية تستعد لعرس الكرة في مونديال فرنسا ٩٨

الصويرة المغربية مدينة القلاع والتاريخ ومصانع الارجوان

هل أساءت طريقة الفيديو كليب لأغنية عبد المجيد عبد الله «يا طيب القلب»؟

ماذا يفعل محمد منير بعد عودته من اليابان؟ وماهو الفيلم الذي ينتظر موافقة الازهر؟ ومتى تدخل نبيلة عبيد «السجن»؟



اسبوعية سياسية مستفقة تصدر صباح كل اثنين

نائب رئيس الغرفة التقى بليروقدم اليه رسالة موجهة الى مؤتمر برمنغهام

# لبنان يترأس غرفة التجارة والصناعة الدولية بحلول السنة • • • ٢

والعولمة قبال القيصيار أن الحيذر

والخوف من هذه الظاهرة الجنديدة

بعمان العالم العربي، وأرجع ذلك الي

سوء القهم والخوف من الالترامات

التي ستفرضها العولمة وانفتاح

السوق على بعض الدول العربية ومن

هذه الالتزامات وضع الاطار القانوني

الذى يضمن للاستشمارات الاجنبية

العمل بحرية لجهة التملك وتحريك

الاسوال، ولا يرال العسديد من الدول

العبربيسة يمتع الاجساني من شسراء

شركاتها الوطنية إلا بقدر صنيل حتى

ان بعضها يمنع الإجانب من شراء

المنازل والعقارات في شكل عام. وبهذا

الخصوص قال أن لبنان متقدم جداً

على باقى الدول العربية لأن اسواقه

مفتوحة ونلك منذ خمسينات القرن

الحالي، بأهيك عن أن نظامه المصرفي

سليم وشفاف. وقال القصار انه مندقنً

من أن الاقتصاد اللبناني يخطو الى

أمام بنبات على رغم أن الحكومة

🗆 لندن - معن مخول

🖿 استقبل رئيس الوزراء البريطاني طوني بليس الاستبوع الماضي نائب رئيس غرفة التجارة والصبناعية التوليية السييد عيدنان القصار والذي يشغل ايضاً منصب رئيس اتصاد غرف التجارة العربية أضَّاقَة الى رئاسة غَرْفة الصناعَّة والتجارة اللبنانية، وسيتولى القصار مَّع حَلُولُ لِلسَّنَةُ ٢٠٠٠ مَنْصَبُ رِئَاسَةً الغرفة النولية وهذا امر مهم بالنسبة للبنان وللعالم العربي. وقال القصار لـ «الحساة» ان

الهدف من لقاء بلير كان تقديم رسالة تتضمن وجهة نظر القطاع الضاص في العالم الذي تمثله غرفة التجارة والصناعة الدولية، لا سيما وان مدينة برمنغهام البريطانية تستضنف أواسط الشبهر الجاري مؤتمر الدول المناعية الثماني الكبري. ويرجح بعض للحللين ان آلبـــحث خــــلالُ اللؤتمر سيركز على الأزمة الاسيوية وتحرير الأسواق اليابانية امام السلع والاستثمارات الاجنبية، وتولجه الدابان الآن ضغوطاً اميركية للمضى

قدماً في هذا الموضوع. وقــال القــصـار ان الهدف من الرسَّالة الَّتِي قدمها آلي بلير هو نقل وجهة نظر آلقطاع الخاص في العالم ألى رؤسساء الدول الشمسانيية الذين سيجتمعون في برمنغهام خلال الشهر الجاري. وبالنسبة للعولَّة قـاْلُ القصار: «أنَّ العولمة سمة نهاية القرن الحالى وبداية القرن المقبل والقطاع الخاصُّ فَي العالم مقتنع بشدة في أنَّ العولمة ستتلعب دورأ مهما في رفع مستوى للعيشة للعبيد من الشعوب، واعرب القصار عن اسفه لسوء الفهم الذي اشبيع عن هذه الظاهرة عـقب الأزمة المالية التي عصفت بدول جنوب شُرقي أسبيا، والتي عزا البعض أسبابها الى العولمة والسوق الحرة وضيعف القطاع العسام في بعض البدان معطوفاً على غياب الدولة عن القرارات الإقتصابية المهمة. وأشار القصيار الى ان الاستباب التي اعتفات فتيل الأزمة الأسيوية كانت داخلية مصنة ويمكن تلخييصها بسوء استخدام الأموال العامة والتسهيلات المصرفية ناهيك عن مظاهر القسناد والرشوة التي أصبحت من مكونات الجسم السياسي في بعض الدول الإسيوية، وإضاف إن من حسن الحظ ان انعكاسات الأزمة الأسيوية على باقى العالم ظلت محدودة، وأفاد انه على رغم ما حصل هذاك موشرات حديثة من أن الثقة الدولية بالبلدان الأسيوية في ما يخص معدلات نمو المنطقسة على المدى الطويل لا ترال ايجابية. ونكر أن بعض الشركات للتعددة المنسية احرى في الفترة الأخيرة دراسات مشتركة مع غرفة التجارة النوليسة، وأظهرت هذه الشركات التي كانت لها استثمار ات لزيادتها في المستقبل القريب

الدكتور حسن عبد ربه المصرى \*

الرئيس الأميركي التي استغرقت ١٢ يوماً الى ست دولَ افريقية ان معظم مؤشرات تحليل بواعث وأهداف الرحلة تعكس بشدة رغبة واشتطن واصرارها على تقليص الدور الفرنسيي في القبارة المسميراء على المستبويين الثبقياني وَالعسكري من تَاحبِية اخْسرى. وجِياءً الإنصال الهاتفي الذي أجراد كلينتون مع الرئيس الفَـــَرنسي مُنْ داخْلُ طَّأَئْرِةً الرئاسة قبل وصوله ألى واشنطن مؤيداً لهذه الاستنتاجات والتي ريما يسببها اقترح جاك شيراك ان تتم مناقتُنة شؤون دول القبارة الإغريقيية وديونها وسببل تخفيف اعبائها المالية خلال قمة الدول الصناعية الثماني الكبرى التي ستعقد خلال الشهر الجاري في مدينة برمنغهام. ويعلل البعض هذا الاستنتساء بالمبادرة التى أعلنها كلينتسون أثناء زيارته الى جمَّه ورية جنوَّب افريقيا،

دولهاً في ظل بنود القانون الذي وافق

■ لاحظ المتابعون عن قرب لرحلة تتباطأ احباناً في انضاد بعض القرارات المهمة، ومنها انشاء منطقة للتجارة الحرة. وكنانت الغرفية التحارية والصناعية في لينان تقدمت بهذا الطلب الى الحكومة منذ أعوام عدة، لكن الحكومة اللبنانية لم تعداً بالتفكيس حديا بهدا الموضوع والاقتصصادي من ناحبية والفن المساس إلا منذ فترة وجيزة، وهي تخطط الآن لتاسيس مناطق حرة عدة على الأراضي اللبنانية.

وعن قسدرة لبنان على منافس المراكز التجارية الحديثة العهد في بعض دول الخليج العسربي، قسال القصار أن للبنان دورا متميزاً في العالم العربي وهذا الدور الذي كان مغيبأ خلال فترة الحرب اللبنانية طوال ٢٠ عــامــأ لـم يســتطع أحــد ان يلعبه على رغم تعدد المصاولات. والإنطلاقة الفعلية للاقتصاد اللبنائي مرتبطة يتطورات العملية السلمية في المنطقة. ونوه بضرورة التنسيق مع | والتي تتعلق بالتجارة والاستثمار مع

عليه صجلس النواب الأميركي في ١٢ لاضفاء صفة الكونية عليها بالقوة شباط (فبراير) الماضي من أجل التنمية الجبرية. والاستثمار في افريقيا، والذي هكذا ينظر الى الاتفاق الذي وقعته

منتصف العام المأضي في طهران شركة •توتال، الفرنسية لأستثمار حقل نحاز وسيوث بارس، الابراني في منطقة بحر قروين بما قيمته بليونا دولار بالتعاون مع كل من شركة وغازبروم، الروسية وشَّـركة «بِتَـروناس» الماليـزية. وشـجع تاييد المفوضية الاوروبية لهذه الخطوة من منطلق انها لا تخالف القانون الدولَّي شركتين فرنسيتين هما وتوتال ووالفّ اكتتان، على ابرام عقد مماثل قبل نهاية العنام الماضني مع الحكومية العيراقيية للاستثمار في حجال استخراج نفط حقل مجنون. وفي هذا السياق لا بد من تقويم الخَلَّافَ بِينَّ أميركا مَن ناحية وكل مَن فرنسيا وروسياً من ناحية اخرى حول المشاكل آلتي يثيرها النظام العراقي من حين الخصر ومسوقف كل من مسوسكو وبأريس المعلن حيال ما يرونه من تعنت اميركي ازاء مطالبة بغداد برفع الحصار المفروض عليها منذ نحو سبع سنوات، وأيضًا ما هو مشار صالباً بين هذه الأطراف حسول الملف النووي العسراقي الذي ترى واشنطن انه لم يحن الوقتُ بعد الإغلاقه وترى العاصمتان الأخريان

اكتشفت باريس زيف شعار الأبواب المفتوحة الذي اطلقته اميركا وادرکت مبکرا ان مقاییس هذه الدعوة تعنى امتداد النفوذ الاميركي الى كل مكان في العالم تقريباً.

أنه قد حان موعد اقفاله!!. ومن بين الدوافع التي تقود التكتيك الأميركي سواء في افريقيا أو في الشرق

أسركا اللاتبنية أوجدت فروقأ اجتماعية فالحة فتحت باب الجريمة والعنف كما اوجدت استثماراً جديداً في مجال تشكيل الميليشيات وفرق الدفاع الخاصة وتتفق التقارير الدولية مع مثيلاتها الفرنسية انسبيل الادارة الأميركية

الأوسط أو في اسبيا، النجاح الذي حققته الإدارة الأميركية على مستوى بلدان أميركا اللاتينية خلال فترة حكم الرئيس كلينتون. فقد توقفت حرويها الأهلبة وثوراتها الانقلابية وبنت حكوساتها مُستقرة الى حد كبير في ظل ما تنتهجه من نظم شبب ديموقراطية أدت وفق تقارير المنظمات الدوليية الى تحسن أوضاعها الاقتصابية بعد تيين أساليب السوق المفتوحة. ولكن الادارة الأميركية تتناسى في خضم دعوتها لدول افريقيا الى الدخسول مسعسها في شسراكسة أن التحولات التي تشهدها معظم دول

وسوق تهريب السلاح والمخدرات. الوحيد الى تحقيق المبادرات الأربع التي القَّانون طُرَم فَقَط للشركات الأميركية إلا النول الأفريقية سواء في مجال التعليم أن الشركات الفرنسية كانت البائلة ﴿ أَوْ فِي مَجِالَ تَسُويَةُ المَّارَعَاتَ بِالطَّرِقِّ التي تفرضها تشريعات في محاولة منها والاستشمار أو تلك المتعلقة بالامن

هل تشهد قمة برمنغهام الصناعية تصالحاً بين اميركا وفرنسا؟

الضلاف الأصيركي - الفرنسي أبعد من ذلك بكشيس إذ يمكن الربط بين بدايته وبين سنوات تغرد واشيطن بلا منازع بقمة العالم كنتيجة مباشرة لانهيار الاتحاد السُوفياتي ومنظوميته الاشتراكية.. فهناك الاعتراضات الفرنسنية على توسيع دائرة عضوية حلف شــمــال الأطلسي، وعلى الطرح الاسيركي لمكونات السلَّلام في الشيرق الاوسط وعلى أساليب الاحتواء المردوج لكل من العسراق وايران، وحسصم الاستثمارات في مجال انتاج الطاقة المخزونة داخل أرأضي دول بحر قزوين على رؤوس الأصوال الأصيركية، وكذلك أسلوب معالجة المؤسسيات المالسة الدولية لمشكلة انهيار استواق المال الأسبوية. وليس من قبيل الصدقة ان تكتشف باريس زيف شعار الأبواب المفتوحة الذي أطلقته الادارة الأمبركية منذ سنوات عسدة بعسد سسقسوط نظام القطيين، لأنها الركت مبكراً ان مقاييس هذه الدعوة تعنى عند التطبيق ليس فقط امتداد النَّفوذ الأُميركي ألى الْإَماكُن التي

ولم تكتف الإدارة الأميركية باضفاء شرعية دولية على ما تقوم به من خطوات وما تتخذه ادواتها من الحراءات، بل عمدت الى اضفاء أبعاد كونية لبعض تشريعاتها التى تصدرها مجالسها النيابية لتنظيم علاقاتها مع بعض دول العالم. فبعد سنوات طويلة فن استصدار قانون هيلسر بورتون المصدود الفناعليسة الذي يحسره على الشركأت الاميركية وبعض الشركات الدولية ذات الصلة بالموأد الاستراتيجية التعامل مع نظام الرئيس فيديل كاسترو في كويا، أستصدرت الإدارة الأميركية أخبرا قانون داماتو الأشد قوة والأكثر شمولية - لأنه صدر بعد انهيار الاتحاد السوفساتي - والذي يمنع الشركات الأسركية وغير الأميركية منّ الاستثمار يما يزيد عن ٤٠ ملييون دولار مع كل من الحكومتين الليبية والايرانية لاسيما في مجال الطاقة. وعلى الرغم من أن معظم

على ضونه طبت الإدارة الأميركية دعماً قدرة ٣٠ مليون دولار كتسهيلات للدول الإفريقية الراغبة في انخال منتجاتها الى الإسواق الأميركيةً.

لكن مسجسري الأحسدات بدل على أن

ويتطلب مد وترسيخ النفوذ الأميركي الذي يتراوح بين الهسيمنة والشسراكمة والحصيار، والعمل على أضبعناف وتهميش كافأة القوى التي تصاول ان توجد نوعاً من التوازن مقابل التفرد الأميركي بمقدرات العالم حتى لو كانت مرتبطة أستراتيجياً بتحالفات من اي نوع مع أميركا والتي تعمل لان تصبح هذه القوى مجرد أنوآت مساعدة ملحقة بالباتها التنفيذية كمأ حدث بالنسبة لمنظمة الامم المتحدة التي تصولت على بدها في السنوات الأخيرة الى مجرد غطاء للدور والفعل الاصيركسيين على

كانت حكراً على النفوذ الشيوعي، بل الي

كل مكان في العالم مهما كانت درجة

المصالح التي تربط أصبحات النفوذ فيه

بالإدارة الأميركية.

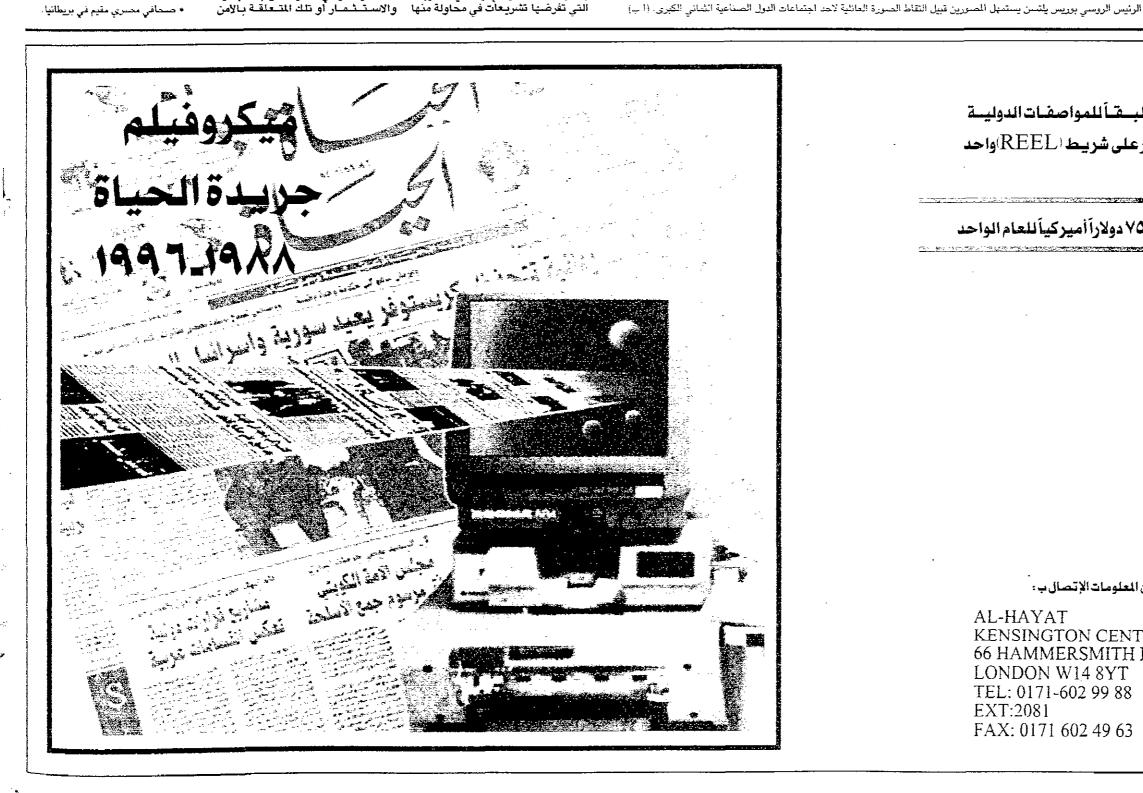
بخرق الحظر الأميركي وتحدي العقوبات

مجهز طبقاللمواصفات الدولية کل شهر علی شریط (REEL)واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد

للمزيد من المعلومات الإتصال ب:

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W148YT TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081 FAX: 0171 602 49 63



الغذائي، سيتحقق فقط عن طريق تمكين النظم الحاكمة من إحكام قبضتها على مقدرات شعويها مقابل تقليص والغاء دور القطاع العسام، وتعتشيت الروتين والغاء الحمارك وأصدار التشريعات الني تفتح مجالات الانتاج بلا حدود امام الاستثمارات الأجنبية، والأبماذا نفسر تبنيها للنظام الأوغندي الذي لا يزيد في ديموقراطيته أو ليبراليته عن النظم التـ تحاربها أميركا علناً. أو مباركتها

للرئيس الغيني على رغم مأضيه الاسود في مجال حقوقي الإنسان؛ وكُلِيفُ نَنْظُر الى تُغَاضَيها عن الاعمال الوحشية التي يقوم بها الجنرال ساني اباشا في نيجيريا واصراره على ان يكون المرشح الوحسد لانتخبابات الرئاسة التي ستشهدها بلاده قريباً؟! وليس من المرجح أن تغفر فرنسا لاميركا اصرارها على مصاصرة نقونها الذى دام داخل القارة الافريقية عشرات السنين وتهميش دورها في جمهورية الكونغو الديموقراطية بعد أن سهات لرجلها في منطقة السحسرات العظم لوران كسابيسلا أن يدخل بقواته الر العاصمة كسنشاسا ويطيح بحكم الديكتاتور موبوتو. فقد منيت بأرس بخسائر أقتصانية وتجارية كبيرة الى حانب تواضع الاستثمارات الفرنسية مقارنة بالاستثمارات الأميركية التي فازت بعقد انشاء أكبر مصهر للزنك في العالم، وباستبازات منجمية تغطى الف كعلوب تبر مسريع من أغثى مناطق الذهب في الكونغسو، وكانت السبب المباشر في حصول كابيلا على ما كأن في صاحة إليه من سيولة نقدية لدعم تحركات قواته قبل أسابيع قليلة من توليهُ السلطةُ في العاصمة الْكُونغُولية. أننك يتسوقع مسعظم المجللين الاقتصابيين أن تشهد قلمة البول الصناعية الثماني الكبرى والتي ستعقد الشهر الجاري في برمنغهام أنقساما حول مشروعية محاولة انفراد اميركا

بالتَّجِارَةُ والشيراكية مع يول القارة الافريقية التي لاتملك متعظم أقطارها الواقعة جنوب الصحراء حتى مقومات التجارة البينية على المستوى الإقليمي، فما بالنا بالوقوف على قدم ومباق مع أميركا من منطلق الشراكة في ما بينهما والني بموجبها تفشح اسواق كالأ الطرفين لمنتجات واستنتسارات الطرف الأخراً!. وستستغل فرنسا وصف نائب مانديلا تابو مبيكي الذي يتوقع أن يتولى رئاسة جمهورية جنوب افريقيا بعدد السنة المقبلة التحرك الأميركي بانه خاطىء ومبنى على غير اساس أو معرفة أو تقدير، لتشرعم معسكراً من الدول الصناعية الكبرى بضيفها الى جانب المانيا واليابان ويطالب الادارة الأسيركية بأن تُحد من احتكارها لميانين التجارة والاستثمار مع افريقيا وان تتكاتف الدول الصناعية جميعاً لانشاء صندوق بولى لتقديم المساعدات التقنية والفنية الى الدول الإفريقية للمساهمة في تطوير بنيتها الى جَانَب امدادها بالْخَب أَتْ البشبرية التي تسباعتها على توقيير عوامل الاستقرار والتحول التدريجي ألى الحكم الديموق راطي واقت صبابيات السوق، بدلاً من ربط ذلك بعلاقات أحادية مع أميركا لن يترتب عليها الا زيادة رقعة الغساد والجريمة. 

# اريكسون" تنفذ حملة اعلانية واسعة في تونس تتزامن مع تشغيل شبكة الهاتف الخليوي

🛭 تونس – سميرة الصدفي

■قال مدير التسويق في مجموعة واريكسون، السويدية للاتصالات بول ستيل ان المجموعة تنوي تُنْفيد حملة اعلانية واسعة في تونس اعتباراً من العاشر من الشهر الجاريُّ. وتترامن الحملة مع بدء التشعيل الواسع لشبكة الهاتف الخليوي التي انطلقت في آذار (مارس) للاضي والتي فازت بها محموعة داريكسون، وتقتصر على العاصمة تونس ومدينتي الحمامات ونآيل السياحيتي

وقال ستيل في لقاء مع الصحافين ان اجهه زة الهاتف الخليوي لآقت نجاحاً في تُونس بسبب خفة وزّنها. وأوضح ان المحصوعة اعدت دراسة شياملة عن السيوق التونسية قبل اتخاذ قرار الدخول اليها وأنها أَضْتَارَتَ وَكَبِّلاً حَكُومَتِاً وَأَضْرَ مَنَّ القَطاعَ الخاص لتوريع هواتفها في السوق المحلية.

وكانت المجموعة بدأت نشاطها في تونس منذ عَام ١٩٥٩، آلا انها انتبقلت في أواخــر الثمانينات الى مرحلة الشراكة مع مُؤسساتُ محلية لتمسيع معدات وتجهيزات للتصالات.

له والمانان ويطالب المؤذاة

سنستمر مع افرياراتة

وتبعيب المساعدات لنفية الدول الإتريفية للمسئلة

وقالت مصادر في دمؤسسة الاتُصالات التونسية، ان أكثر منَّ ٤٠٠٠ هاتف خليوي تم توزيعها حتى أواخر الشهر الماضي ما يَشَّكلُ ٤٠ في المُنة من الخطة المقررة للسنَّة الجَّارية تنفيذ المشاريع المقررة في الخطة من ١,٥ في والتي قدرت بـ ١٠ الاف جهاز هاتف خليوي. المُئَةَ حَالِياً الَّيُّ ١٤ فِي المُئَّةَ فِي نَهَايِةً سَنُواتٌ وترمي خطة انشاء شبكة الهاتف الخليوي الى توريع ٣٠ ألف جهار حتى السنة الفين.

ويتوقع أن يرتفع عدد المستركين في شبكة الهاتَّفَّ الْمُحليَّة الَّي مَليون ومئتي ألف مشترك في غضون السنوات الثلاث المقبلة، فيما يركز التونسيون على تطوير شبكة الهواتف الرقسية. وقال وزير الاتصالات التونسي المهندس أحسمل فبريعية ان تونس بدأت وضع خطة لتركيز مليون خطهاتقي رقمي جديد وأفاد ان نسبة الهواتف الرقمية ارتفعت حالياً الى ٩٠ في المئة. وتوقع ان يستكمل تعسيد للنقل السريع للمعلومات شملت ١٦ محافظة الترقيم على كامل الشبكة الهاتفية المحلية في نهاية خُطة التنمية التأسعة (١٩٩٧ - ٢٠٠١). وكانت تونس استكملت اخيرأ تركيز شبكة حديثة للارسال الرقمي، تضم ١٤٠٠ كيلومتر من الكابلات التي تعتمد على الألياف البصرية، لتعرير الشبكة السابقة التي تضم ٦٠٠

وتقبر سعّتها بـ ١٥٠٠ مستخدم وستتطور قريباً لتستوعب ٤٨٠٠ مستخدم.

المخصصة لتطوير شبكة الإتصالات الهاتفية خلال سنوات الخُطّة التاسعة للتنمية بنحو ١,٣ بليون بينار (١,١ بليون دولار). وتوقع ان ترتفع نسبة الكثافة الهاتفية بعد

> واسستكملت تونس في خطة التنمسيسة السابقة تنفيذ مشاريع أتأحت ربطها بشبكة اتصالات الية مع ١٧٠ بلداً بواسطة القمرين الاصطناعيينَ دعربسات، ودانتلسات، وكابلات بحرية ضوَّئية. إلَّا انها تُحتاج الى مساعدة أوروَّبية لمزّيد من تحديث الشبكّة الداخلية في المحسافظات وتطوير التسعساون بين بنوك المعلومات المحلية ومثيلاتها في أوروباً. وتم في الفترة الأخيرة مد شبكة منطورة

وارتفعت طاقة للراكر الهاتفية الى ١,١ مليون خطهاتفي، فييما ارتفعت شبكة الهنواتف النقالة ألى أكشر من عشرة الأف

# "الدار السعودية" تطرح ٧١ فرصة لتأسيس مشاريع صناعية مشتركة

🛘 الرياض - دالحياة،

**≡** إصدر مركز خدمات ترويج الاستشمار في الدار السعوبية للخيمات الاستنشارية نشرة تضمنت ٧١ فرصة استثمارية لتناسيس مشاريع متاعية مشتركة في السعوبية تشمل مشاريع صنّاعية في مراحل الانشباء الأولية يرغب اصبحابها من المستثمرين السعوبيين البحث عن مستثمرين أجانب أشاركتهم في هذه المشاريع.

للمشروع الواحد.

تصل الي ٥٠ في المُنَّةُ منْ قيمة تكاليف المساريع الصناعية، في اطان اهتمنام السنصويية بزيادة

# العملات الأسيوية تتراجع متأثرة باضطرابات اندونيسيا الإستثمارية للتوقعة، أضافة الى

والتسويق.

خيارات صاحب المشروع من حيث

الحنسبة المفضلة في الشبريك

ونسبة الشراكة وشكل التعاون

اللطلوب من الشسريك الأجنبي

والذي يأخذ احد أربعة أشكال هي

التمويل والتقنيسة والإدارة

وتوزعت المساريع بين قطاع

الصناعات الغذائية (٦ مشاريع)،

وقطاع الصناعسات الجلِنيّة

والمنسوجات (٨ مشاريع)، وقطاع

الصناعات الخشبية والأثاث

الخشبي (٣ مشاريع)، أضافة الى

قطاعكات صناعه الورق

والصناعات الكيسماوية

والبلاستيك (٣٣ مشروعاً) ومواد

البناء وقطاع صناعته الآلات

الشتركة الصناعية التي يساهم

فيها راس مال سعودي بنسبة ٢٥

منتصف كانون الأول (بيسمبر) الى

وداخل الولايات المتسحسدة حسقق «تايتانيك، ٦٥٥ مليون دولار اميركي.

وقالت البوز كورب، الجَمَّتُ هذه

وزأد صافي الربح بعد خصم

النفقات غير العابية وقدرها ٧٧ مليون

دولار استرالي ليصل الى ٤٠٩ ملايين

يولار استرالي من ٣٣٠ مليون يولار قبل

عام والخسأئر غير العانية متصلة

بتكأليف تنظيم شركة رياضة تابعة

اما ارباح ونيوز كورب، من الصحف في بريطانيا واستراليا فاستقرت مع

مثَّلُ للَّهِيوطُ لِأسبابُ ترجِح في جانبُ

كبير منها الى هبوط حجم توزيع

صحيفة دصن، البريطانية وارتفاع كلفة

النتائج عن نجاح تايتانيك الذي حقق

أكبر ايرادات في تاريخ السينماء.

أوائل أيار (مايو) الجاري.

لْردوخ في استراليا.

الطباعة والتحرير.

ويشسار الى أن الشسركسات

وبلغت الكلفة الإجمالية لهذه للشاريع وفقأ لتقسرات الدار نحو ۱٬۰۳ بليون ريال (۲۷٤,۷ مليون دولار) بمتوسط ٥,١٤ مليون ريال

ومعلوم ان صندوق التذميبة الصناعي السعودي يقدم قروضنأ

● سنغافورة - أ ف ب - قالِت الإوساط المالية في سنغافورة أن العملات الأسبوية شهدت تراجعا تريأ اسس عند انتنأح السوق وبلغ سعر صرف الروبية الاندونيسية عشرة ألاف للدولار الواحد ودلك بذءل الأنباء الواردة عن اتساع رقعة الأضطرابات في هذا الباد ولاحظ المحلل المالي نظام الدريس من شبركة وابديء الدريطانية المتخصصة في سنغافُورة أنْ «الجميع يتخلص عن عَدَلات اللطالة».

وأضاف أنَّها «الحركة الكبيرة الأولى في السوق مند منادسف اذار وتخطى الرينغت الماليزي عنبة الأريعة للدولار الواحد في دين تراجع دولار سنغافورة الي ما دون ١٠٦٢٠٠ للدولار الاميركي الواحد.

وأنخفض البات التايلاندي الى ٤٠ للدولار الراحد في حي مبط البيزو الفيليبيني الى ما تحت ٤١ للدولار. وتوقع ادريس أن يسعى وأصحاب الكتل الكبيرة من عملات دول

وكان سعر صرف الروبية الاندونيسية بلع في ٦ اذار (مارس) الماضي أكثر من ١٢ ألفاً للدولار الأميركي الواحد. ونجم أضطراب الأسواق يومها من أنباء عن تسجيل عدد من حصارف مألدريا وستغافورة خسائر عام ١٩٩٧ بنتيجة الأزمة النقدبة التي شهدها شرق أسيا في تموز (يوليو) ١٩٩٧ بسبب التدهور المفاجى، في قبعة البات

### الأسهم البيادانية تنخفض قليلأعند الاغلاق

● طوكيو - رويترز - تراجع مؤشر الاسهم اليابانية دابلا عند الاغلاق أمس بعد تدنيه مقترياً من مسترى ١٥ ألف بقطة وسط مخاوف من أداء الاقتصاد الياباني في المستقبل. وقال وسطاء أن الاضطرابات الاجتماعية في اندونيسيا أنرت أيضا

على معنويات المتعاملين. وتأثرت السوق كنلك بأنباء محادثات الاندماج بين عملاقر السيارات ودايملر - بنز، ومكرايسلره، اذ يقول مطلون أن سأل هذا الاندماج سيشكل خطراً على شركات السيارات اليابانية. وعند الاغلاق هبط مؤشر «نيكاي» المؤلف من ٢٢٥ سيما معتازا ٨١, ١٠٠ نقطة أي بنسبة ٦٦, ٠ غيّ المئة ليسجل ٢٠. ١٥١٤٢ نفطة بعد تدنيه في لحدى الراحل الى ١٥٠٠٠٠ نقطةً.

### مخاوف تدخل البنك المركزي تحد من صعود الدولار في أواخر معاملات طوكيو

● طوكيو - رويترز - حدث عمليات بيع لجني الأرباع ومحاوف من تعخل بنك اليابان المركزي في السوق بانعاً للدولار من مكاسب العملة الأميركية مقابل الين الياباني في أواخر معاملات طوكيو امس. وتعرض الين لضغوط جديدة نتيجة هبرط أسعار الاسهم اليابانية. واتسم التعامل بالحذر قبل اجتماع المسؤولين الماليين لجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى مطلع الاسبوع المقبل

وبلغ سعر الدولار ٣٣٠,٢٣ ين بالقارنة مع ١١٢،١٠ في أواخر التعاملات في نيويورك أول من أمس وارتفع الدولار خلال احدى مراحل التعامل أمس الى مستوى ٦٠,٦٠ ين. وأمام العملة الألمانية سجل الدولار ١٠٧٦١ مارك بالمقارنة مع ١,٧٦٥٢ مارك في أواخر التعاملات اول من أمس.

### في المئة واكثر تعفى من ضريبة الأرباح لدة عشس سنوات ويطبق ذلك على التوسيعيات الجيبية الاستثمارات الصناعية في البلاد. للمشروع، فيما تخضع الشركات وضمت النشرة معلوسات السعودية لنظام الزكاة والدخل تنصيرة عن كل منشيروع.

أرباح "نيوزكورب" ترتفع

بفضل ايرادات فيلم "تايتانيك

وقفزت ارباح ءنيـوز كـورب، قـبل ثلاثة اشهر حتى ٣١ آذار (مارس) وهو

■ سيدني - رويترز - حققت مجموعة «نبور كورب، المحدودة التي يملكها قطب آلاعالام رويرت مربوخ رَيادة كبيرة في ارباح الربع الشالث تُقَصٰل عَائداتٌ فَعِيلُم «تايتانيك»

الضخمة.

خصَّم الخسَّائرُ غير العادية ٢٨ في المئة الى ٤٨١ مليون دولار استرالي (٣٠٥ مسلايين دولار امسيسركي) خلالً ما يزيد كثيراً على توقعات المحللين بربح يدور حدول ٤٤٠ مليون دولار

وزايت ارباح شركة افلام فوكس التابعة لمجموعة «نيوز كورب، أكثر من الضعفين الى ٢١٢ مليسون دولار استرالي بقضل ايرادات فيلم دتايتانيك، التي بلغت ١,١ بليون بولار اسيركي



كيلومتر، وقدر الورير فريعة حجم الاستثمارات

شابات من مقاطعة يونان في الصين ينظرن الى صورة نجم السينما ليوناريو دي كابريو يطل فيلم «ثايتانيك» الذي يتوقع أن يحقق ابرادات قياسية في الصين. (ا ب) كارج الولايات المتحدة خلال الفقرة هنّ

النصوص الكاملة لجريدة «الحياة» في خدمة أصحاب القرار وخدمة القراء

"أرشيف الحياة الإلكتروني "١٩٩٧،١٩٩٦،١٩٩٩،١٩٩١

# AL HAYAT ON CD ROM

● تصنيف موضوعي حسب صفحات «الحياة»:

O أخبار: الأخبار العربية والدولية

O إقتصاد: الأخبار والتحقيقات والمقالات الإقتصادية 0 رياضة: الأخبار والتحقيقات والمقالات الرياضية O سيارات : الأخبار والتحقيقات حول السيارات

○ علوم وتكنولوجيا: الأخبار والتحقيقات والمقالات

O الكومبيوتر: الأخبار والمقالات حول الكومبيوتر والإنترنت وتقنية اللطومات

O عام: المنوعات والمقالات والتحقيقات السياسية والثقافية والزوايا الثابتة وملحقا تبارات وآفاق وصفحات قضايا وأفكار وتراث.

● تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتصاد الأوروبي والولايات المتصدة وبنعض الدول الآسيوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.

● نظام إسترجاع يتيح البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتاب والتاريذين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصقحات. \_

● نظام الاسترجاع يسمح بتحرير النصوض المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.

● سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن النُّص.



الدكتورعماد بشير

### مستلزمات التشغيل:

☐ كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE) □ ۸ میغابایت رام (RAM)

> تظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية 🛘 - ٤ ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk)

لزيد من العلومات الاتصال ب: AL HAYAT PUBLISHING CO KENSINGTON CENTRE. 66 HAMMERSMITH ROAD, **LONDON W148YT** Tel: 0171-6052084 Fax: 0171-3714215 E-mail: ibachir@alhayat.com





المكان

العبر

جابة

جدة

النبية

حدة

البحرين

البعرين

جست

ىپروت

بيروت

يببع

جدة

-

الوياض

الشارقة

النوحة

.

جدة

القامرة

القاهرة

-- لبنان

صنعاء

تسلحاء

أبنان

بيروت

بيروت

بيروت

بيرون

جويورفا والمنطى

بيرود

شيكاغو

اوهليق

سبائل

القلمرة

القامرة

القامرة

القاهرة

ببروت

المحرين

الدردة

الرياس

فجي

دسي

الدوحة

الشبر

عُسان

ألرياعي

ببورن

بيروت

تني

انني

اهم المعارض والمؤتمرات العربية والدولية

التاريخ

MANAJANO

1444/0/4-6

11144/1.4

1444/0/17=11

1444/0/10-11

1444/2/10-11

1494/0/40-14

1114/2/14

1994/0/19-14

1553/9/15-13

1444-2017-14

1444/0/77-14

1994/0/17-19

1984/0/71-71

MUNITE-TT

1944/0/17-11

1994/0/17

1994/0/74-75

144Max -- 15

1444/0/11-14

144/1/11-W

114/1/1Y-Y

WWW.W

1994/1/27-1X

1444/1/1-12

MAGAZAT

1444/7/2-10

14/1/1-1/11

1114/1/0-1

1444/4/1-1

1114/1/4-1

MUNYAN

1450/N/W-4

1144/17/10-11

1414/5/71-14

**W/X/V-Y/YY** 

1444/4/15-1

1114/4/1-0.

1444.4/17-4

1964 4/15-9

1554/4/14-17

**ነጻ**ፍሊተሚታችዮ~ት<sub>ት</sub>

31-77\7\418

111/1/1/17-7

1444,4,72-7.

1994/7/72-74

44/4/17-11

1444/4/11-41

1944/7/7:-71

1554/471-71

1994/9/77-71

1944/4/47-17

1550/5/17-17

1444/4/17-71

1955/5/75-77

HANAMA

1444/1/24-4/15

WINE VIA

1994/4/7 -- 79

ነነሄለላ

1994/1-/4-6

1994/1-74-7

1444,7-74-7

3414/1-7-1

W/1./11-1

in me

14.7.7-2

اسم المعرض أو المؤتمر

العلقة. تقيم ومتابعة الفاطر والسلامة في النظر والبتروكيماويات

ألعرض الاول المنتجعات فأسيلمية والترابية مبطردي ليجبره

معرض تبلز لانطعة للعارنات والتنب الأن وانبلية الامن مكيتوس اله

الزندر فلتمسمني السكرتيرات التنفينيات ومبراء الكائب

معرض الخليج للكومبيوش وادوات المكاتب والقرطاسية

الملقة التمليل الاستراتيجي عنامس الثماح المرجة

للطفة عظم للعليمات الإدارية وأم أي أسيم والم

معرض المفروشات والزخرفة الدلخلية السعودي الأ

معرض الشارقة النوابي

المعرض الدولي لاجهزة الصوت والصورة والأجهزة المنزلية

للؤتمر الدوليء عقود وقيديك المشاريع الانشاءات للعلية والدولية

المعرص الدولي للالكترونيات الاستهلاكية امويرن لايف ١٩٨٠

المرض الدولي الأثاث والفروهبات والديكور الداخلي والبد مبتاط الماء

المعرض الدولي للكرمبيوتر والاتصالات حكومبكس ١٨٠ -

معرض مرداتكس ١٨

معرض بيروت للطنيات ١٨

معرض ليئان للمجوهرات 13

معرض كورديتيكا شرق الاوسط ١٨

مهرجان الشريب السنوي المناسن

جولة دراسية ومؤتمر ادارة التشييد في امريكا

المؤتمر الدولي: التصميم الحضري في القرن الواحد والعشرون

دورة تدريية: ادارة التسريق الاستراتيجي باللغة الانجليزية

مؤتمر اللوامع عشر: الحدث التطورات في ادارة المشاريع والانشامات

معرض تكنولوجيا حماية البيئة والكيماويات الممناعية اكبميا ٩٨.

المعرض الخامس للقرى السياحية والإسكان الفاخر وتشانس ٩٨.

للعرض الثاني للتحف والاثاث الكلاسيكي وانتيكس ١٩٨٠

للزتمر الدولى التعليم الكيمياني وايروافه

معرض مينيكار شرق الايسطافة

معرض الشرق الاوسط للنفط وبتروتك كمهم

معرض التصميم للداخلي والمفروشات اندكس

منرين شههين المكلات التجارية طراب الجاب

معرص العليج النولي السفر والمساحة

للؤتمر الدرني: الطالبات والدعاري كينية تسريتها وتجنبها

للعرض وللوَّيْسُ التولُّي للبِّناء والتشبيد والتربيك الإه

المعرض الدولي لأمن المنشات «سيف تك ١٩٨٠

بعرض العقار والاستثمار العقاري

للعرض الدولي الول النقط والفار

الحلقة: أتخطيط المشاريع والجدولة للثالية في ادارة الانشاءات

دورة متلدمة في مجي لي أس، و مجي بي أس،

الحلقة: نظم المطومات الجغرافية حجي أي أسء

الحلقة ادارة الصحة والسلامة في مجال الانشاءات

معرش الشرق الأوسط الديلي للكوارب

معرض سوق السقر العربي الملتقي ٩٨٠

المعرض الدولي للهدايا

معرض مشروع لبنان ۹۸

معرض البحرين التجاري

معرض الليكون شرق الاوسطاعة

لمزيد من المعلومات

e muii - ja

سيطانيا - ١١٠٢٩١٠ <u>- ١٨١</u>

Que l'ALITY " LUIS

السعوبية - ١٦٤٠٢٤٥ - ١

السعوبية - ١٩٤٠٣٤٥ - ١

1 m 278 171+ + 4 44 mg 10

1 - FIFETT - COL

1 - 114.780 - Junual

Talle - insel

מועה - אוויים ני

ميدق - ۲۲۱۹۳ -

..... + 12865 - .....

مر - ۲۰۱۹۰۵۹ - ۲۰۲

- 14-710 - Jupenil

البيز - ۱۷۱۱۴۱ - ۱

111.711 - type-d

اليمن - ١٠٤١٣٤ - ١

اليمن - ۲۷٤۱۳٤ - ١

بيرون - ۲۲۲۲۱ - د

3 - TITETI - Day

بيروت - ۲۲۲۲۱۱ - ۱

יינעט - איזייזין - בעטיי

السعريية - ١٤٠٣٤٥ - ١

النامرة - ١٧٢٦٠، - ١٧٢٠٠٠

السعوبية - د٢٤٠ ٢٤ - ١

اميزكا - ٢٠٤٠٦٠ - ( الكاع)

السعوبية ١ - ١٦٤٠٣٤٥ - ١

ميس - ۴-۱۱-۲۱ <del>- ۱</del>

مس - ۱۹۰۹-۳ - ۲۰۲

معسر - ۲۰۶۱۰۱۱ - آچان

مصبو ۱۰۲۰۲۰۲۰ - ۲۰۲۰

تانيد + اللالل + عناته

علر - بttwa الشيارة

الريامي - ١٩٤٨عه ا

- 1 - 171-719 - insent

My - Min - My

Carlo Partir - An

ئائنة - ٢٢ . وه

الرياش - ١١٥١٤٥٥

المحرين ، دادداد

نېي - ۱۲۱۱۲۱ - د

اليعن - ١٠٤١٢٤ - ١

يبي - ۲۱۵۱۲۱ - ١

عني ~ ١٢١٤ - )

1 - AT.777 342

14 - 21274 - ili

السعوبية - د٢٤، ٢٤٥ - ١

يين - \$ ( ۱۹۶۳ - 14

الرياص - ۱۱۱۱۸ه:

THEY TO DELLE

بيروت - ۲۹۲۹۱۱ - ۱

T - Thirth - care

سی - ۲۲۲۲۲ - ع

شي ج ۸۲٤٩۲۲ ما څا

TATTES - LILLIE 

ر السعود . + £11 ، 112 - الموسطة

T22111 - júa

الرياض - ١٤٤٤٤٥ع

قطر - ۲۵٤۱٤۱

بية - £٨٣٢٤٥٢

بيروت - ۲۲۱۲۲۲ - ۱

النامة - ٢٣ . . ٥٥

Tillis - Neekt

النامة ١٠٠ ١٨٥ ٢٤٦

LA LATERAL - LA

TRETTAL - AN



عطرجاي ماتيولو



الخسوخ الابيض، البرغموت والليمون ثم ما تلبث رائحة فأكهة الباشن، الياسمين، الورد والإلينغ ان تنبعث وتحتوي ما سبقها من روائح عبقة الرائحة المخملية

التقليدي المكون من النجيل الهندي، خشب السنديان خشب الارز، القانيل والعنبر.

عطر «جاي ماتيولو» يأتي ضمن عبوة فريدة مختلفة الابعاد مصنوعة من الكريستال الصافي الذي يضفي على هذه العبوة ملمساً فريداً وممتعاً. وبأبعاد ثلاثية تم حفر قلبين على زجاجة العطر يتعانقن عند النظر الى زجاجة العطر ليكونا رمز جاي ماتيولو.

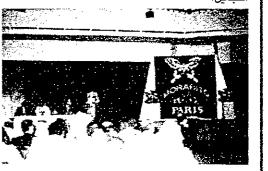
### الاسنان الصحيحة تحمى من امراض القلب

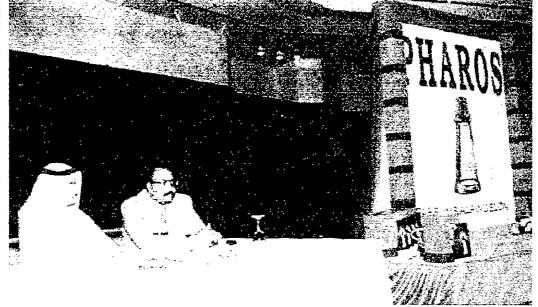
● أفاد تقرير ورد في السجل الدوري البريطاني لطب الاسنان أن على الأشخاص الذين يريدون تجنب أمراض القلب مع تقدم العصر، إعادة النظر في أساليبهم المتبعة للعناية بصحة الفم. وأشار التقرير ألى لحتمال وجود علاقة بين التهاب ما حول السن، حالة متفاقمة من التهاب الله . التهاب الله أب المالة الانسدادات القلبية الحادة وامراض الشرايين القلبية المزمنة.

ويذكر ان دراسات عدة تضمنها التقرير، ذكرت ان التهابات اللَّيَّة قد تتلف الشرايين والأوعية الدموية التي تبطن القلب. وعندما تتلف هذه الاوعية تترسب طبقات منَّ جراثيم البلاك داخل الشرايين، مما يزيد من احتمالات الاصابة بأمراض القلب. يذكر أنه قد ثم السوصل الي عدد من الادلة السائدة للنظرية التي تفترض «أن البلاك يسبب أمراض اللثة كما قد يحفز أفراز عناصر تجلط ويروتينات يعرف عنها دورها في أمراض القلب

### منتجَّات مورابيتو'

● في مؤتمر صحافي عقد في الرياض أعلن المسيد حسن العطاس، الدير التجاري لجموعة العبداللطيف للعطور ومستحضرات التحميل عن بدء طرح منتجات شركة «مورابيتو» الفرنسية في اسواق السمع ودية في خطوط انتاج متكاملة للعناية الكاملة بالوجه، وتتضمَّن العناية بجمال العيون عدا احمر الشفاء رطلاء الاظافسر والمحددات والمسكرة وأي لانيسر وكسريم الاسباس وأحمر الخدود وغيرها من مستحضرات





# بيت التوزيع الدولي "يطرح "فاروس"

■ طرح «بيت التوزيع الدولي»، احد فروع «مجموعة العبداللطَّيف للعطور ومُستحتَّضرات التَجْميل، العطر الثامن من سلسلة عطور «الان ديلون» التي حققت تحاحاً منقطع النظير في السوق السعودية منذ عام ١٩٩٤. وحمل العطر الحديد اسم «فاروس».

وتم طرح العطر اثناء مؤتمر صحافي عقد في الرياض استهله السيد خالد الدريري مساعد المدير العام لمجموعة العبداللطيف بكلمة رحب فيها بضيوف المؤتمر من عملاء المجموعة ورجال الصحافة والإعلام، ووصف عطر ، فاروس،

### لازوردي توزع حوائزها وسط سوق الذهب في حلة القصمان

 تأواصل فعاليات «مهرجان لازوردي الذهبي» الذي يبلغ مجموع جوائزه ٢٤ كلغ نهب صافي، ويستمر حتى ١٧/٥/٨٨ . وتم توزيع جوائز الاسبوع التَّالث وسط سوق الذهب في حلة القصمان في الرياض بتجمع عدد كبير من مديري معارض التجزئة في سوق الحلة وجمهور من المستهلكين، واستلم وكيل الفائزة الاولى السيدة ضحية المستهلكين، واستلم وكيل الفائزة الاولى السيدة ضحية عبدالله ناجي الحربي من الرياض الجائزة الاولى وهي عبارة عن كيلو ذهب صافي، كما استلم وكيل الفائزة الثالثة السيد عن حيو وهي تصامي، عد السم وحين المرازة الثالثة وهي هيا احمد الموسى من حوطة بني تميم الجائزة الثالثة وهي عبارة عن ربع كيلو ذهب صافيٍّ. ويذكر أن مدير مبيعاتٌ مصنع الاطقم السيد مبارك خوجلي ومدير مبيعات مصنع النواعم السيد أمير باشأ ومساعد مذير مبيعات الاطقم السيد جهاد عنبوسي ومساعد مدير مبيعات النواعم السيد معند جراب سلموا الفائزين جوائزهم المخصصة.

## جمهوركبير يحضرفرز مسابقة أيكيا



مسابقة السوق وأريح سيارة فولفوا.

وكانت الجائزة الاولى في معرضي الرياض وجدة سيارة «فولفو استيشن» التي صنفتْ كأجمل سيارة في العالم. وكانت الجائزة الثانية تذكرتا سفر لشخصين بالطائرة على درجة رجال الاعمال على خطوط لوفتهنزا الى السويد. والجائزة الثالثة ٥٠ مكنسة كهربائية Bissells اضافة

### مجموعةالشعل

الى عدد كبير من الجوائز الترحيبية.

الثَّالثَّةُ والعشُّرينَ. ويعنِّي الحسن اسم تجاري خدمات الشركة والنوعية ومكانة الشركة.

تسلم الجائزة السيد يوسف المشعل المدير التنفيث الشركة من السيد ريني كوشين رئيس اتحاد مجالس مدينة جنيف في احتفال خاص اقيم للمناسبة وحضره اكثر من ٨٠٠



بانه وراثعية من روائع عطور والان بيلون، وإن العطر بتركيبتَه وخصائصه بعد اسطورة في عالم العطور». وقال السيد طارق بحر المبير العام لبيت التوريع الدولي عندما قيدم العطر: «منذ أيام أبحرت سفينة العبداللطيف للعطور من ميناء ميدتشي الايطالي عندما قدمت عطر لورانزوري ميدتشي، والأن ترسو السفينة في فنار الإسكندرية، الشكل الذيِّ اتَّذَّـدْتَهُ قَـارُورِةَ عَطْر

الأَنْ بيلُون... ولا تَزَّال السفينة تَبِّحر وتبحثُ عَنَّ الناس والمتميز في عالم العطور.



مدعو من اعضاء السلك الديبلوماسي والتجار والصناعيين

### مؤسسة اغذية الصافى تكرم أبرز موظفيها

 كرمت «مؤسسة اعذية الصافي» ابرز العاطين لديها وتم اختيار افضل بائع واقضل مشرف وأقضل مدير على مستوى الناطق والفروع عام ١٩٩٧. وجرى احتفال بالمناسبة في «مريديان جدة» حضره كل من العضو المتدب والمدير العام وعدد من المسؤولين ومديرو الادارات في المؤسسة. كما تم خلال الاحتفال تكريم العاملين النين امضوا اكثر من ١٥ عاماً متواصلة في الخدمة، كما تم تكريم أقدم موظف في المؤسسة.

### 'المصباح' يغوز بنظارات 'هوغو بوس'

• احتفات مؤسسة المصباح البدايا والعطور وأدوات التجميل، بفورها بوكالة مفرغوبوس، للنظارات التابعة لشركة وشارمنت اليابانية وبخولها السوق السعودية في شكلها الجديد بعد غياب نحو ٦ أعوام.

وأوضح رشاد بنوى مدير قسم النظارات ني «مؤسم مصباح، عقب الاحتفال الذي اقيم في «ميرينيان الخبر، ان المؤسسية وكبيل لشركة وشيارمنت اليابانية منذ أذار (مارس) ١٩٩٦ مشريراً الى أن نظارات «موغوبوس، ستنضم الى نظارات ايرستار - وايسبريت، ووشارمنت، التي فازُت ﴿المصباح، بوكالاتها منذ غنرة. وأعلن كوجي فوجِينا مدير منطقة الشرق الأوسط في شركة «شارمنت، المسركة «شارمنت، ان شركته باعت ٤٠٠ الف نظارة في ٧٠ دولة في العالم وبتقدر قيمة المبيعات بنحو ٤٥٠ مليون دولار.



# معرض المتكولات والمشروبات للشرق الاوسط الا معرض الفنائق وللطاعم للفيرق الديسال

### معرض لاستأزمان للترسية معرض المدرسة والتعليم والكتاب ١٨ معرض ألهاتف الجوال والاجهزة الالكتريئية الأ ملتقي الاداريين العرب المطلة الهنيسة القيمية وتكلفة حيلة الشروع لتحسين فراران التس المعرض الدولي للسلع الفاخرة المرض الدولي للزراعة والاسماك طبرينكس فاله المعرض الدولي للاغذية والصناعات الغذائية ميمني فود ٩٨٠ معرش موتيسكا معرض امبيانتي ارابيا معرض الجلود معرض المبيانة ممانتيكس ١٩٨٨ الحلقة المسانة التناجية الشاملة المعرض الدولي لخدمات الجح والمعمرة والتراث الاسلامي معرس الخريف التجارين الطلقة ادارة الجودة الشاملة المفهوم والقطبيقات إماللغة العربية معوض الغنيد للغريي المنافي المنافية معرض للبثاء السعودي ١٨٠ مدرس لوريتك شرق الارتبط

عطور كارول • قدمت ومؤسسة الحمرة التجارة؛ الوكيل المعتمد لعطور «كـــــارول - باريس، عطور كارول. اثناء احتفال اقيم في نندق انترك ونتنت ال جددةً. حضره عدد من رجال الاعمال والهيشات الدييلوسات والمهتمين بصناعة العطور تمي

1,0. 1V0,0. 1W, 1W,0. 1V	ISSUE NO 12848	18-18-19-18-19-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-18-	لجمعة ٨ ايار (مايو) ١٩٩٨ الموافق ١٢ محرم ٩ أوهات	1 A 51-51	ALHAYAT 1
	الاردن سابية الد	سهم اداي اعلى سعر عندر التغين وله المعراب التغير الرقال (*) وله المعراب المعراب (*) (*) (*) (*) (*) (*)		TATE & AR.	43 STOCK MARKETS 13
	وك البنك العربي ٢٠٠ (٥٠٠٥) اللبنك الاصلي		البنوك بنك الرياض ٢٤٦ بنك الجزيرة ٢٩	نگ الاشها دانس کا اکلی بر منجرد با شهر الافتین الشاولات برخرد الاستوان (146 منفرد) (166 من	مصر
1,171	بلك تعامرةً سان بلك الربن	. 1VF 1VF 1VE 1VY VY		(c) Janes a service of the service o	
1,1. 1,1.	بنگ الشرق الأوسط ، ۲۰۰۰ ۸۸. بنگ الإنصاء الصناعي ، ۱۰ ، ۱۰. بنگ الاد على الاد على معا	· 177 177 170 Tro Tr	البنك للبريطاني .	.,A 10,10; 10,17 17, 17,.Y 0,179 .,A 16,.T 16,17 10, 15,1. 11,917	قبنوك بنك الائتمان الدولي - مصر الدنك الأعلى سوستيه جنرال بنك التمويل المصري السعودي
1,AY	بنك الإسكان 01.1۰۲ vv. البنك الأردني الكويتي - بنك الأردن والضنيح -	- Y07 707 707 707 7. 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	البنك الإمريكي ٢١٠	-,Y1 17,44 1Y,Y1 1Y,Y0 1Y,Y0 1,471 -,YA 1Y,-1 1Y,££ 1Y,0- 1Y,Y- Y.Y - 10- 0Y,1Y 0Y,0Y 0£,11 0Y, 1£-,4£1	البنك الوطني للتنمية
, Y,£Y	بنك الاستثمار العربي البنك الإسلامي الاردني 17 177	. 02V 02V 02A 020 YV. 2 177 17V 17V 177 27  Y 144 7-1 7-1 1-1 14A AE	السعودي المتحد ١٤١	1,0A- A1,VV AA,11 AA,11 AY, 1,100  1,0A- 2,17 25,47 25,40 20, 55, 0.4V	بنك مصر الدولي
1,07 - 1,07 1,07 1	بنك الإنجار الإربئي للاستثمار موه مو.	7 111 Y-1 T-Y 111 At T 120 120 120 YE	<del></del>	-, £A AY, £Y AY, 91 AY, 9- AY, £Y 0, £A, YO YO, YE YO, 77 YT, 0- YO, YE 17.7Y-	البنك للصري الإمريكي مطلحن بنك المهنس
·,·\ ·,AY ·,AY ·,AY ·	بيتنا ٧٠٠ ميتنا ١.٨٣ بنك للؤست العربية		النزف	-,11 PR,0A FR,14 £ P4 1,040	وصناعات مطاحن شرق الدلتا غنشة مطلحن ومخاير شمال القاهرة
	ا بناك فيلابلغيا	1 74 74 V. 74 1Y. 1Y. 1X. 1X. 1X. 1X. 1X. 1X. 1X. 1X. 1X. 1X		VE : Y14,11 YY1,Y-: YYV, YY0, Y0. -,A0 14,Y- Y-,-0 Y-,11 14,V0 17,17-	الإغرام للمشروبات مطاحن عصر الوسطى
	القصو للخاص الدائدين القصول المرابعة الفرنسية ا	. 11	الغاز للجبس	-,A7- Y1,Y1 F-,to F-,4- F-,-Y [.f	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة مطاحن وسط وغرب الدلتا المصرية لصناعة النشا والجلوكور
1,T. 1,T. 1,T. 1,T. 1,T. 1,T.	الأراضي المقدمة الكورباء الأردنية ( 20% ٢٠٠ عدر	-^^	<del>-</del>	7,51 07,77 77,80 75, 77, 10,770  7,51 07,7A 04,74 7-,15 07,4- 75,57V  -,17 0A,71 04,77 04,A- 07,0- 1155-	الحامة للصوامع والتخزين مطاحن مصر للعلبا
- A,74	الفنانة والساحة المعنية الحمة المعنية	- 17 17 17 0 0		-,	أنوية النصر لتبغيف المنتجات الزراعية وصناعات مصر للزيوت والصابون
- 1.44	الدولية للغادق - المخطوط البحرية - المخطوط الب	100 - 175 175 175 7	زجاج	1,55 Y4,40 T1,74 T1,55 T-, T50 -,T- 115,34, 115,45 110,: 115,44 Y	كيماوية الزيوت للستخلصة ومنتجاتها قابويات وقصناعات الكيماوية . باكين
*,*1 *,00 *,04 *,04 *	المحققة ۲۰۰۰ ه., علاركو ۵۰۰	- 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.1 1.1 1.1 1.1 1.1	الاسمنت الاسمنت العربية ١٥	1,-17 YE1,17 YE-, YE1,17 YY-,AA : 117Y 1,-7 Y1,77 YY,77 TY,77 YY,77 E,710 -,15- : 15-75 15-0- 15-0- 15-0- Y0-	المصرية الصناعات الدوائية فايزر مصر الصناعات الكيباوية المصرية ، كيما
1 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	تأخيركو المركز الأرضى ۲۳۰ ؛ ۲۳۰ المستور	101 101 107 101 'T.1	<del> </del>	*,15- 15,75 15,0* 15,0* 15,0* 70*  *,*a- 1,45 7,44 7.*0 7,4* 77,170  Y,77- YY,70 7*,*4 72,**, 74,17 YY,170	مصر لصناعة الكيماويات العربية للأنوية
. t	الكوموبور ٢٠٠٠ ه. الدولية للتغيم	107 107 107 107 1		-,47 TY,AE TY,V7 TE, TY,Y7 E.A4A -,V1 TY,AY TY,-V4 TY,-V1 TV,4- TO4	النيل للادوية الاسكنرية للادوية
1,01 1,01	الرزقاء للمثليم ٢٠٧٠ ، ٩٦٠ النقل الدي ، ١٦١ ه . ٥٠	. 176 176 177 YAT 7.1	اسدنت الشرقية ، ) اسمنت تبوك ٣٠	\$,07 47,77 1-1,12 1-1,10 17,10 01,10 -,10 07,00 07,07 07,00 07,70 0,700	ا منفيس للانوية القاهرة للانوية الدين فالخلاصة
- 1,17 1,11	تطوير الاراضى سياعة النبغ والسيائر النبغات النبغائر		التعمات الفنادق العقارية.	-, YA- TA.£4 TA,Y1 TA,00 TV,00 T01 -, T 1., A. 1., AT 1 4. 1., VA 4.1TE 1,11 V1,VV VY,AA VT,Y0 V1,7. 10.00	صناعة الإسكنورية للغزل والنسيج العربية والمتحدة للغزل والنسيج النساجون الشرقيون
7.00	الإسمنت ١٠- ٢٢ ٢٦. الفوسفات	110 110 110 TO TO	النقل الجماعي ١٤	11,7£	النصر للعلابس والنسوجات ـ كلبو العامة الصناعة الورق ـ راكتا
	البوتان العربية مصفاة الإربن/ جويفرول ١.٧١٧ ،٧٠	1   ro r1   ry r1   M.		1,20- V1,27 V2,4V V0,-1 V2,A· Y.YTY .AY 77,1A 72, 72,74 77, 120,077	الشرقية إيسترن كومباني
	البياعة - المناعات الصوفية 1,070 \$2. الإنتاج 1,000 \$1.	7 27 77 77 11.	طيبة للاستثمار	-, -r-   10-, -1   1£4,4\(\lambda\) 10-,   1£\(\lambda\) 0-\(\lambda\) 2\(\lambda\) -, \(\gamma\)	الإسكندرية للحديد والصلب المحديد والصلب المصرية الصناعات للهندسية والمعارية - ليكون
. 1,40	الإنتاج ١.٢٠٠ -٠٠ الأجواع الارشية العربية للأنوية ٢٠.١٠٠	1   14   150   1	مبرد ۱۳	-,11- V,T1 V,Y- V,Y- V,Y- AAÉ -,14 To,-1 To,Y- To,Y- To, A41 -,Y Y-,27 Y-,YT Y-,27 Y-, £.AV-	الكايلات الكهربائية للصرية العين العربية للرديو والتراتزستور - اليمصر
.1- 1,00 1,V1 1,V1 1,	الخرف الأربنية ( ٤٥٠ ٧٦ . الألبان الأربنية	1 172 170 170 172 7 2		+,VY Y1,VV YV,14 YA,1+ YV,-+ Y,1V0 +,+1- Y1,1V Y1,17 Y1,T4 Y1,++ 0.A++	عقارات للتحدة للإسكان والتعمير القاهرة للإسكان والتعمير
. Y,tA	الإناسِب الإربنية ١٠٠.١٠ ١٧. الورق والكرتون -	1- 01 0A 0A 0A 10	Brange	., 70 . £1, 74 . £7, 7. £1, 7	التعمير والاستشارات الهندسية الشمس للإسكان والتعمير
· 1,01	تعدينكو شركة النا الصناعة دار العداء ما العداء ما العداء ما العداء ما العداء ا	Y 1.6 1.7 1.7 1.5 1.1 Y 1.7 1.0 1.0 1.6 4.9	كهرباء الغربية ه	Y,TV Y.0,1A Y.Y,A0, Y.A,0. Y.Y,V0 3,Y4.  - \$TT,	مدينة نصر للإسكان والتعمير مصر الجديدة للإسكان والتعمير النيل الكبريت والساكن الجاهزة
.+Y T,VV Y,V4 T,V4 T.	دار الدواء ۰۰ الاومنيوم / آرال ۱۸٬۱۹۰ ۷۰ الاومنيوم / آرال ۱۸٬۱۹۰ ۲۸ ۸۰۰ الدولتون	1.V	كهرياء الشرقية   كهرياء الجنوبية   الله الله الله الله الله الله الله ال	-,14- Y1,01 Y1,77 Y1,01 Y.,40 13,40 3,770 -,14- Y1,01 Y1,77 Y1,01 Y1,70 40 -,21- Y1,71 Y1,71 Y1,01 Y1,11 Y1,01	السونت القومية للأسونت
	نصنع الورق الصلب	1 1/4 14 1/4 1/4 1/4		.,YA- YY,YY YY,££ YY,A- YY,YY Y0.£),A£ 71,1£ 71,4A 7V,1- 11,YY 1.4Y0	السعنت بورتلاند حلوان السعنت العامرية
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	للصناعات الوطنية عه عه المتروكيداويات البتروكيداويات البتروكيداويات	1.0 1.0 1.0 1.0 1.0		1.27 17,00 12,9A 10,00 12,40 Y.4V0	استنت طرة للصرية الإسكنبرية لاستنت بورتلاند
- 1,04 1,T0 1,T0 1,T0 1,100 1,	`/-+ - <u>`                              </u>	· Y: Y: Y: Y: 1:.1 · Y:	الحوف الزراعية ٢	- 17,17   T1,10   T1,10   T1,10   T1,10   E1,111   T1,10   T1,10   E1,111   T1,10   T1,10   E1,111   T1,10   E1,111   T1,10   E1,111   T1,10   E1,111   E1,1	زراعة النوبارية للهندسة الزراعية القاهرة للنواجن كغر الزيات المبيدات والكيماويات
. 17, 17, 17, 10,		· 17 17 17 77 7	بيشة الزراعية جازان الزراعية	+,A+ VY,0+ VY,Y+ YY,0+ VY,++ 1,74+	ابو قير للأسدة وللمساعات الكيداوية
,14 .,14 .,	الزبوت النبانية ١٠٠٠ ٨٦ ١	المنهج التي اعلى سبو التغير وله سبور سبور الافال الها	الكويت	على الأستهوا فتي أأغر منع منز أوالعنز - الاستهاد أو سند ( 1990 أواهنو ( () () - الاستهاد ( () () () السنعة ( ()	عُمان
- 1,70	الكابلات الحديثة الزي لصناعة الألبسة السحاق الدولية			·, TT · 0, · T · 0, TO · 0, TV · £, T9 · TA. 4YE	البنؤك الوطنية العدائية القابضة
.   1.1.	السجائر الدولية <u>٩.٣٠٥</u> ٢٧	0 27. 27. 27. 27. 170. 70. 170. 70. 170. 70. 170. 70. 170. 710. 71	بنك الخليج	.,14. 0,VI. 0,40. 0,40. 0,AY. F1.YVO .,17. 2,AV., 0, 0, 2, 2,AI. A1.A17	وشركات البناء الوطني العماني الاستثمار المدفقة الإملية للأوراق للالية الاستثمار المدفقة الإملية للأوراق المالية المدفقة الإملية المالية المدفقة الإملية المالية المدفقة الإملية المدفقة الإملية المدفقة المدف
	البحرين	0- T17 YIA YIA T17 EA	البيك الإشلي	*,10* 0,70* 0,£** 0,£** 0,71* , Y1,0A*  *,-7*- 7,7** 7,7£* 7,70* 7,7£* AV.VVV	ظفار الدولية للتنمية والاستثمار بنك عمان الدولي
, 101, Y.,. , A07, ,	نوك ينك البحرين الوطني بنك البحرين والكويت		البنك العقاري بنك برقان بنوقان	- 1.07.  -,17 7,1A- 7,-7. 17,1A- 7,-7. 17,751  -,-Y- 7,1T- 7,7- 7,7- 7,1- 7,0-	عمان الاستثمارات والتمويل الصلنية العالمية التنمية والاستثمار
713, 713, 113, .	البنك الأحلي التجاري بنك البحرين الإسلامي	77. 47. 47. 47. 47. 77. 47. 77. 47. 77. 47. 77. 47. 77. 47. 77. 47. 77. 47. 77. 47. 77. 47. 4	استثمار الكويت الاستثمارية ٠٠٠	*,-1 F,TA- F,TA- F,TA- F,TT- NTF.TY0	بنك عمان والاعويت وللبحرين عمان والامارات للاستثمار(ع) ٥٠٪ عمان والامارات للاستثمار(١) ٥٠٪
771, YF1,	البنك البحريني السعودي عتمار المؤسسة العربية المصرفية (\$)	0 , YV , YV0 , YV0 , X\$+		ο, Λο· 5.7V·	النامين العمانية المتحدة للتامين العمانية المتحدة للتامين المتحدة التامين مع.٠٥٪
, ,,14V ,,14V ,,14V ,,1V4 ,,1V4 ,,1V4 ,,1V4	بنك الخليج المتحد بنك البحرين النولي	. 10V	دشاریع الکویت الاهلیة لاستامار	· 1,···	التأمين الإصلية دسقط للتأمين ١٠٪
*,** T,TT T,TT714A7**714A7**7174174	ا بنك انفستكورب (S)  بنك البحرين والشرق الأوسط  شرطة البحرين القسهيلات القبارية	Y 11. 11Y 11Y 11. 11.	مستثمر دولي	-,-T 1,A0- 1,AY- 1,AY- 1,AY- Y4-	الصناعة الكروم العمانية ٥٠٪
070,. 070,. 71,1 1,17	الشركة الخليجية المتحدة المتصنيع بنك عليب (\$)	10 T.0 TY. TY. Y40 15 ET.		- Y,Y	المناعدة المناعدة المناعدة المناعدة المناعدة المناعدة المتجان الإلبان
, 1,40 1,40 ,,or,or.	مصرف فيصل الإسلامي (5) نامين شركة البجريز للتامين	10 200 24. 24. 14.	النولية للمرابحة	-,-Y T,YA- T.Y1- T,V1- 10	صناعة قرطاسية الكومبيوتر
,,TV,TV- ,,YYE -,YYE ,,482 -,482	الشرحة البحرينية الكوينية للنامين شركة التامين الإدائية	1. 01. 01. 01. 01. 01. 10.	التامن الكويت للتامين	·,\. 0,00. 0,70. 0,70. 0,00. 7.470	روب اعلاق طفار المعانية المطاحن العمانية المعانية المعان
	الشركة العربية الدولية للقامين شركة لمحاد الخليج للقامين الشركة الوطمية للقامين	A0. A A A	الأملية للتامين وربه للتامين	- T,14- T,17- T,17- T,17- YA,TAY	صناعة الكابلات العمانية السنت عمان
,	خددات شركة البحرين لتصليح السعن والهنيسة شرخة البحرين للسينما	. 17 727 100 100 122 12.24	العقارات المتحدة	- Y.YE.	الانوار للاعدال الصناعية والتجارية للخدمات العدائية لخدمات الطيران
,vv. ,,vv.	الشرنه الوطنية للإستيان والتنصير الشركة العامة الشجارة وصفاعة الأغذية	1. 21. 27. 27. 27. 27. 20. 4  1. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27	الصالحية العقارية المعارية	•,•• Y,A•• Y.A•• Y,A•• Y,A•• 17,0-7	الله المؤسسة خدمات المواني، الكهرياء الوطنية العمانية
, ,.VO ,,7Vo ,,,,,,,, .	شركة البحرين للخلاحة والتجارة البولية شركة البحرين للإنصالات (بتلتو)	1. YYA TTA TTA TTA 17.1 0 170 11. 11. 11	التمدين العقارية	1.4A.  1.15. Y. 1.14. Y. 10. Y. 10. Y. 16. OLANY	المزراع الحديثة للتولجن الاسماق العمانية
771, 191, 191,, 771,, 771,, 191, .	شركة البحرين قواقعه السيارات صناعة شرحة البحرين الطاحن النقيق شرخة البحرين للصناعات الخفيفة	10. 12. 10. 10. 12. 11.	نجيال · · الصناعة الصناعات الوطنية · ·	-,-1- Y, 1,47- Y, 1,47- YE. 0	التحدة للطاقة التعادية الطاقة التعادية الطاقة التعادية الطاقة التعادية الطاقة التعادية الطاقة التعادية الطاقة التعادية العادية
,17,17.	شركة بثون للمواجن غنايق شركة فناليق البحرين	. 270 270 270 270 170 1.770 270 270 270 270 270 270.		7.**- T,70 : T,14 : T,14 : T,14 : 1 7.**- 0,41 T, T, 0,40 TV.500 7.**- 1,TT 1,TT 1,TT 1,TT 50,47	السوق المحقظة للعدانية للأوراق المالية الموازية بيك مسقط الإهلي العداني المشترك حساب أوريكس للاستثمار للشترك
	سُرِكةَ الفَتَانِقَ الوطنية شرِكة البحرين للسياحة	1. 114 114 114 114 117 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	صناعات التبريد الخليج للكابلات اصلاح السفن	1, 1. 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	حساب أوريكس للاستثمار المسترك الخليجية لخدمات الاستثمار مندوق مؤشر مسقم لحصاب الاستثمار
, 470, 1974, 1974,	الغمارات العملي العملي العملي العملي العملان ا	· tλσ tλο tq· tv· οτ· · γ- Δγ- Δ·· Δ·· Δ·· t···	الخدمات البحرية السعنت بورتلاند	- 1,FT	المتنوق موسر معلوه لحمان السندار المشترك عبد الخليج للاستثمار الصناعي
	بنوك بنك أبو طبى الوعلى م	1. 07. 07. 07. 07. 70	الكويث لتجميع المعاين	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	العمانية لخدمات التمويل العمان للاوراق المالية المسلمان للاوراق المالية
	منك أمو فلعي الكتماري		سکب ال خرسانة ۰۰۰ ص متحدة ۰۰۰	******	بتك التضامن للاسكان مشوق مزون الاول
. W. W	مِنْكَ بِهِي اللَّوْطِئِي	[ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ]	ص متحدة ••• خدمات السنما الكويتية ••• المخازن العمومية •••	2- 1,41- 1,40- 1,4V- 1,AA- 17YTA:	النولية للاستثمارات للالية
. W. W	بنك ببي الثجاري بنك الاتعاد الوطني	1. The TYO TTO TT. 0.1V.	~ ~	7,12	ينك عمان التجاري
·	بنك بني الشياري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخيمة الوطني	1. L10 L40 L40 L4. 0.14.  44.  1. 1.0 L40 L40 L40 L4. 0.14.	مجمعات الإسواق الإصلات التنقلة	- 1,70	نسج عمان التجاري الوطنية المتجاد الالومنيوم
. VV. VV ey. ey fe. fe fi fi . TY. TE IV.e IV.e . TY. TE TY. TY TY. TE TY. TY TY. TY.	بنك بني الثنيازي بنك الاتماد الوطني بنك الشارقة الوطني	1. 710 YY0 YY0 TY. 0.1V.	مجمعات الإسواق الإنصالات المتقلة الحاسبات الإلكترونية الخدمات التطبيعية	1,10- - T,-2- - 1,	نسج عمان الوطنية لمنتجات الأومنيوم المورد عمان المورد
	بنك دبي الشياري بنك الإسادة الوطني بنك السارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك المشرق بنك المسرق	1.	مجمعات الاسواق الاصالات المتقلة الماسيات الاكترونية الخاصات الاكترونية الخدمات التعليمية المحوعة المترونية الموطنية المتطنية الم	- 1,10	ا الوطنية المتجات الاومنيوم الوطنية المتجات الاومنيوم المراب الموافقة المتجات الاومنيوم المراب المراب المراب المالية المطاحن عملالة
. VV. VV oY. oY oY. oY oY. oY oY. oY 10. 12 VV. VV	بنك ببي الشياري بنك الإتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك المشرق البنك المسرق بنك المسرق بنك الاستشار بنك الاستشار بنك بي الاسلامي	1. T10 TY0 TT0 TY. 0.1V.  TA.  . IT1. 1T1. 1T1. 1T1. 1T2. TT2. T41.0  0 TV. TV0 TV0 TV1 TT1. TT1. T. T.  1. op. of. of. ov. TYA.  V 1T0. 1TA. 1T0. 1T1. 1TA. 20  A 14. 14A 14A 14A 14T AT  0 T4. T40 T40 T40 T4. T6	مجمعات الاسواق الاصالات المتعلقة المحالات المتعلقة المحالات الالكترونية المخدمات العطيسية المحموعة المترونية الموضية المتطلق المحالات ما سلطان الاغنية بقل وتجارة المواشي المحموعة المعالية المحموعة الم	1,70 7,15 1,00-	نسج عمان الوطنية المتجات الاومنيوم تمور عمان تمور عمان أرجاج مجان مطلحن صلالة مطلحن صلالة المتحات الدولئية الوطنية للصناعات الدولئية
. VV. VV oY. oY oY. oY fe. fe fi iV. oY iV	بنك ببي الشياري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك المشرق بنك المشرق البنك المسرق بنك المسرق بنك الاستضار بنك بي الاستاد بنك بي الاستاد بنك بي الاستاد بنك بي الاسلامي	1. T10 YY0 YT0 TY. 0.1V.  TA.  TYN. 171. 171. 171. 172. 172. TY1. 0.1V.  TYV. YY0 YY0 Y1. 1  TYN. 172 TY2 YY1 TY.  1. 07. 02. 02. 01. 07. TYA.  T 17. 17A. 17. 17A. 17A. 20  A 14. 14A 14A 14T A1  TY. 17. 170 Y10 Y4. TO  TY. 17. 171 TY1 TY1 TYA. T  TY. 171. 171. TYA. T	مجمعات الاسواق الاتصالات المتعلقة الحاسيات الالكترونية الخدمات التعليمية المجموعة البترولية الوطنية الانتطيق م سلطان الاغتية بلال وتجارة المواشي الاسماك الكويتية	- 1,70	نسج عمان الوطنية المتجات الاومنيوم تمور عمان تحور عمان رجاج مجان مطاحن صلالة مطاحن صلالة العمانية المساعة المرشحات الوطنية الصناعة المساعة المعاويات العائدة المساعة المعاويات العائدة المساعة المعاويات القائدة المساعة المعاويات القائدة المساعة المعاويات القائدة المساعة المعاويات القائدة المساعة المساع
. VV. VV ey. ey fo. 40 fo. 40 fo. 17 fo.	بنك ببي الشياري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخيمة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك المسرق بنك المسرق بنك الاستنجار بنك الاستنجار بنك بي الاسلامي بنك بي الاسلامي	1.	مجمعات الإسواق الإتصالات المتنقلة الإتصالات المتنقلة الخدمات الاكترونية الخدمات التطبيعية الجموعة البدولية م سلطان الإغنية نقل وتجارة للواشي الإسعال الكوينية المتحدة للتوليد	1,10 T,-2 1, 1, 1,17 1,17 1,10 1,10 1,10 1,10-	نسج عمان الوطنية المتجات الاوسنيوم المهارة الأوجاء مجان مطاحن صلالة العمانية المساعة المرشحات الوطنية الصناعات الدوائية التعليبية الصناعات التحويلية الوطنية للارز الوطنية للارز
	بنك ببي الشياري بنك الإتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني بنك العجيرة الوطني بنك المعروة الوطني بنك المشرق البنك العربي المتحد بنك المستثمار بنك ببي الاسلامي بنك ببي الاسلامي بنك ببي الاسلامي منك الإمارات النوابي المين المواد اللغذائية	1.	مجمعات الإسواق الإنصالات المتنفة الحاسيات الاكترونية الخدمات التطبيعية الجموعة البترولية مسلطان م سلطان الإغنية نقل وتجارة المواشي الإغنية الإغنية الكونية المواشي التحديدة المواجن التحديدة المواجن التحديدة المواجن الكونية التحديدة المواجن الكونية التحديدة المواجن الكونية المواجن التحديدة المواجن التحديدة المواجن التحديدة المواجن التحديدة المواجن المواجن المواجن المواجن المواجن المحديدة المسابقة	1.70 T,-2 1, 1, 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1	نسج عمان الوطنية المتجات الاومنيوم تمور عمان تمور عمان رجاج مجان مطاحن مسلالة مطاحن مسلالة المساعة المرشحات الوطنية للصناعة المساعة المعاويات الخليجية للصناعات التحويلية الخليجية للصناعات التحويلية الوطنية للارز

ABBEY NATIONAL

ANGLIAN WATER

ARCADIA GROUP

ARGOS ARIO WIGGINS APL

ASDA GRUCE ASSD BRIT POODS

ASSO, BRIT, PORTS

BANK OF SCOTLAND

SERKELEY GROUP

BLUE CIRCLE INDS.

BOC GROUP BODYCOTE INTL

BRITAEROSPACE

BRIT PETROLEUM BRIT SKY BCAST.

BRITANNIC ASR

BRITISH STEEL

BRITISH AIRWAYS

BRITISH TELECOM

BURMAH CASTROL

CABLE & WIRELESS

CAP.SHOP.CENTS

CARLTON COMMS.

CARADON

CATTLES

CENTRICA

COBRAM

CHELSFIELD

COLT TELECOM

COMPASS GROUP

COOKSON GROUP

DAILY MAIL'A'

PUBENHAMS

DALGETY

DIAGEO

DINONS GP

EMI GROUP

ENTERPRISE OR

GALLARER GROUP

GLAXO WELLCOME

GEPORTLANDEST

GENERAL ELEC

GREENALLS GP

RADEAN

HANSON

6415

HYDER

EXCHUAP! JOHNSON MATTREY

LAPORTE LASMO

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

HAMMERSON

HILLSDOWN HDG

DIP CHALINDS

HSBC HOLDINGS (L)

IMPERIAL TOBACCO GI

LADBROKE GROUP

LAND SECURITIES

LEGAL & GENERAL

MAG GROUPHING

MARKS & SPENCER

MISTS MORGAN CRECIBLE

NAT WSTM BASK

NATIONAL POWER

NORTHERN FOICES

NYCOMED AMERSHAM OCLAN GROUP ORANGE

SORTHERN ROCK

NORWICH UNION

TINGURALL DED

PREMIER FARNELL PROVIDENT FINE. PRODENTIAL CORP

RACAL BLECTRONG

RANK GROUP RECENTT & COLM IN REED INTE

RENTOKIL INITIAL

RIOTINTO (REG) RMC GROUP ROLLS-ROLCE

SAINSBURY IN

SCHRODE RA

SEARS SECURIOUS

SEMA GROUP

SHERE

SEVERN TRENT

SLOPGH ESTATES SMITH & NEPHEW

SMITHWHAREAT

SMITHKLINE BHM

SHTHERVELEC

STAGLEDACTINDG

SCRIPT WEST WATER

ST TAMESS PLACE CA

SMITHS INOS

SOMERHELD

ROTAL & NEW ALL IN RYLBR OF SCIL. SAFEWAY SAGE GROUPCINED

SCHRODERS NY SCOT & NEW CASTLE SCOT HYDRO-ELEC

SCOTTISH POWER

SEDGMICK GROUP

SHILL TRANSPORT & TR

RAILTRACK GP

RECTERS GP

REXAM

PEARSON

PERPETUAL PILKINGTON POWERGEN

MORRISON: WHI SPAIKTS

LIBERTY IN IL. LLOYDS TSB GP LOGICA

LUCASVARITY

MIRROR GP

NEAT

GENERAL ACCIDENT

FIRST GROUP

CABLE & WIRELESS COM

CADBURY SCHWEPPES

BOOTS BOWTHORPE

AVIN EUROPE

BARCLAYS

BASS BATINDS

BILLITON

ALLIANCE & LEICESTER

ALLIANCE UNICHEM ALLIED COLLODS DEAD ALLIED DOMECO

AIRTOURS

AMVESC AP

RHB CAPITAL 2.44 ROTHMANS OF PALL MAL 27.5

TECHNOLOGY RESOURCES 3.92

TELEKOM MALAYSIA

SIME DARBY

324 1110

1720 95 1**28**0

920000

2020 1370

5000 6530

26J 1850

29000

630 1130 237

2170

5.15 12.75

12.75 5.15 33.6 14.75 3.9 9.4 10.3 20.6

32.2 4.17 10.9 8.95

9.9 32.9

45.1 18.3 47.3

540 2470

1200 1530

23 3.02

26.13 32.5 68 45.13

40 56.94 71.38

42.88

41.56

66.75 78.25 43.58

37.25 44.75 16.38 19.06

153.63

40.63 110.25

24.38 18.65 33.59 28.06 51.25 47.5 44.88

23.5 47.5 22.84 75.19

51.5

35.63 27.5 57.75

57.38 25.69

30.94 31.63 45.12 21.42 58.06 169.5 51.18 79 41.63

36.5 41.63

50.88 38.33 87.5

46.88 69.13 82.88 41.94

55 35,44 26,31 44,63 44,19 90,13 30,44 60,56 46,5 20,83

44,06

27.31 33.13

85 49.19 39 57.56 80.56

65.31 34.95 98.81 52.94 49.88 56.88 29.5

26 18.06 48.63 32.52 48.56

37.13 40.88

33 40.75 64.72 46 21.44

39.5 27.19 41.19 56.5 39.88 20.88 45 30.56 51.88 50.25 40.75 43.88 29.38

36.42 28.96 49.44 68.5 79.25 17.63 34.38 27.75 58.31

29 22.62 97.5 52.19 22.25

250.13

-! 0.5

-0.69 -1.06 -2.94 -0.5 -0.19

-0.75 -1.44 -0.44

41.88 39.25

60 82.25

56.25

41.13

77.75 44.69 118.25

45 47.88

-0.75

0 -0.1

1444	/1990	٤,٣٠	0/1	4/4	•/		
أبنى مستوى	اعلى مستوى			<u></u>	i	المؤشو	البورصة
11171.11	•ג, דרדץ	10721.77	107.1,1.	103-1,1-	۱۹۲٤۲,۸٤	ئىكاي داو	ىايان •
TV41.1.	11/7,77	1 77,77	\$4, FA+\$	1117,33	1124,04	داو جونز -	ويورك
mt. T.	31.00,80	0472,40	7-1-,4-	•1A1.0		ف. ت (۱۰۰ سهم)	بطائيا
1477	PEEY	41.4.65	عدللة	۰۲۲۲,۰۳	٠٨, ٢٢٩	داکس (۳۰ سهما)	در ج اندا
1477.11	77,4757	TAA . 47	2.lloc	741£ 41	rtiv, to	كاك (٤٠)	نسا نسا
71.5.8.	taty, YY	tiev.i.	غيلية	1714,70	17,1W:	س بی ای	ويسرا
T+,1714.	17777.70	1.747,74	1.075.71	1-107.77	1-1-9,15	هائغ سنغ	وثغ كونغ
1.47.44	14,77:27	1117,1-	عطلة	1275.77	1554.5.	س تي اي	<u>نغافورة</u>
IATT TO	14.11.47	****,1.	TA-1.Y-	74.7.0	YYAA	المؤشر العام	ىتراليا سراليا

399\_5

470 247.5 126.5 451 364 1135 727.47

500 315 583.5

1.34.75 293.75

858 630,94

301.67

379.5 152 188.5

1125

626.5 271.5 631.5 582.5

238.5 1555

465 396.5 718.5

248.5 877

1366 1298 173.5 285 760.5 363.5 136.5

\$61.5

656 230 833

873 594.5 202.5 405.5 464.5 580 674.43

1280.82 393.5 150.5 722.5 436.5

559.5 319 648.5 546

1000.6

364.5 46.5 250 116 1173.5

295.5 163 133.5

672.5 109.5

130 615.5

SAP PREF.

SCHERING

SGL CARBON SIEMENS SKW TROSTBERG

SUEDZUCKER

THYSSES

SPRINGER (ANEL) R

THYSSEN INDUSTRIE

331.5

1247.5

422 532.5

1356.5

190.25

116.25

1110.5

2542.5

601 1286

474.34 977 537.5

369 1132

2252.5 1048.5 517.5

1165 358 1155

831.5 292 761

648.5 1075 1770 282.5 1920 664.5 624

538.5 275.5 1222

089 694 835

10

18.5

51 10 S

40 -2.25 -12.5

3.5 0 -7.5 0.5

-14.5 -67

u ≤ + 5

45.5

9.22 9. -16. 0.2

4 3

-15 115

-11

42.5

349<u>5</u> 1109 1125 254.75

1743 1998 80

54<u>7.5</u>

582 8825 421.5

2407.5

414 191 75

184.3

REH

1231

482.5

646.5 236 426 190 548 566.5 239.5

326 174 75

1008 1247.5

418.75 1252.5

635 572.25 748.5

164.25

200.5

102.5 371 775

1110.5

451 2517.5

519.5 354 1067.5

185.5

945.5

430 TS 229 S

1026

826.5 268.5

685 614.5 892.5 1778 276.75

1802.5 551 541

189 \$

424.5

581.5

189 184 189

113415

452.25

57.0

342.5 952.5

13:5

015

1188.5

2.75 -1 -5.25

اعلی سعر (سنة) (القرق) UNITED KINGDOM

STAKIS 130.5 · 59 •25 •14.5 STD CHARTERED STOREHOUSE SUN LIFE & PROVINCIA 「ぬ N DEAD - DELIST TARMAC 133.5 TATE & LYLE TAYLOR WOODROY THAMES WATER THISTLE HOTELS TI GROUP TOMKINS 1.25 -11.5 UNIGATE UNILEVER (UK) UNITED ASSURANCE GRO UNITED BISCUITS UNITED UTILITIES 818.5 UTDINEWS & MEDIA

94.5 401 163.5

356.6 196.9 261 546 2325

480 1800 123.8

277.5 659 170.6

324 590 643.83 55.8 12.4 534 617 572 487 145.9

335 320.7

VODAPONE GP. WESSEX WATER WHITBREAD VILLIAMS WOLSELEY WOOLWICH YORKSHIRE WATER 2513 ZENECA **FRANCE** ACCOR AGF-ASR.GL.DE FRN AIR LIQUIDE ALCATEL ALSTHOM AXA-UAP BANCAIRE (CIE.) -[4,1 BOUYGUES CANAL + CAP GEMINI

851 619 339.5 622.51 373.5 222 473.2 CARREFOUR CASINO GUIPCHN. CASTORAMA DUBOIS -10.1 CETELEM 580 1609 550 538 2350 809 981 152.5 518 648 566 770 1435 CHRISTIAN DIOR COMM UNION FRANCE LI COMPT. MODERNES DANONE DASSAULT AVIATION 259.1 859 1168 EAUX (GENERALE DES) ELF AQUITAINE ERIDANIA BEGHIN SAY ESSILOR INTL 2490 10.3 -0.3 EURO DISNEY SCA FINAXA FRANCE TELECOM 103.66 975 365.5 353 1981 HACHETTE FILIPACCHI HERMES INTL LOREAL 333.21 156.1 575 231.3 5 2.3

-10.6

-1.7

-5 97 -32 0 -0.5 -21

-1 -1.7 -13 2.6 1.85 -25

LAGARDERE GROUPE LEGRAND LOUIS VUITTON LIMITE LVMH MICHELIN MOULINES NAVIGATION MIXTE PARIBAS A PEUGEOT SA PINAULT PRINTEMPS PROMODES RENAULT REXEL RHONE POULENC'A' SAINT GOBAIN SANOFI

SIDEL SOCIETE GENERALE SODEXHO ALLIANCE SOLLAC LIMITED DATA SUEZ (CIE.) 24 1027 SUFZ LYONNAISE DES E SYNTHELABO TECHNIP TELITY.FSE.D THOMSON-CSF TOTAL CAP (CIE.)

SETTA

USINOR

VALEO

WORMS ET CIE R

**GERMANY** 

ADIDAS SALOMON ALLIANZ HEDG. ALLIANZ LEBENS. 626.5 2070 192.55 -5 40 -5.45 343-5 1008.58 114 145 141.8 AUTANA
AMB AACH&MUNCH BET.R 209
AXA COLONIA KONZERN 233
BANKGESELLSCHAFT BER 43.3 ALTANA BASE -1.8 BAYER BAYER.HYPBK. BAYERISCHE VBK. -0.9 -3.15 -3.75 -0.7 \$2.05 66.8 71.4 37.75 BETERSTXORF BERLINER KRAFTALICHT 6HF-BANK BHW HOLDING 73.1 34 2218 75.5 54.1 205.1 112.6 -0.85 -0.25 42.55 28.7 1125 47 2010 67.3 53 205.1 102 143 -7 -13 1.1 122 COMMERZBANK 47 38.8 109.75 75 92.6 92.5 29.9 57.55 CONTINENTAL DAIMLER-BENZ DEGUSSA DEPEA-BANK 151 154.7 DELTSCHE BANK DEUTSCHE TELEKOM DRESDNER BANK ENERGIE BADEN WUERT. 3.05 -2.1 -0.7 70 326 860 50 153.5 0 -8 0 0 15 -13 -25 0.9 0.2 ERGO VERSICHERUNG FORD-WERKE FFB HOLDING FRESEN MEDICAL CARE 780 298 1107 300.5 87.5 85.05 95.3 79.5 85.4 40.6 58.5 545 565 565 565 665 665 665 FRESENIUS PREF FREKRUPP-HOESCH KRU GEHE HANNOVER RUCK HEIDELB.DRUCKMASCHIN 144 HEIDELBZEMENT .2 .28 0 HENKEL HENKEL PREF HOCHTIEF -1.4 -0.7 0 88 620 874 105.5 HOFCHST ISAR-AMPERWERKE -35*5* -21 KARSTADT 1. AHMEYER LEIFHEIT LINDE LUFTHANSA 1210 1430 43.2 684 1608 MAN MANNESMANN -11 -33 METALLGESELLSCHAFT METRO -0.5 -28 -36 43 15 99.6 019 MUNCH.RUCK.REGD 0 0 -80 -25 NECKARWERKE STUTTGAR 610 NESTLE DEL'ISCHLAND 671.5 PREUSSAG 103 85 85.8 515 .; .3.25 RWT PRET

VER'S. -5 -34.1 635 1089 502 749.5 892 2160 [445 VIAG 0 -16 -13.5 VICTORIA VERS. 2495 1572 VOLKSWAGEN PREF 1134 678.59 1061.5 WLERTT. VERS. BET 2624 2920

MITSUBISHI MATERIALS MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TSTÆ BKG

MITSUL® COMPANY

MITSUI FUDOSAN MITSUI MARÆFIRE INS

MITSUI MNG.& SMELT.

NGK INSULATORS NICHIDO FIRE&MAR.INS

NIKKO SECURITIES

NIPPON CREDIT BANK

NIPPON MEAT PACKERS

NIPPON EXPRESS

NIPPON PAPER INDS.

NIPPON TELL NETWORK NIPPON YUSEN KK

NANKAI ELECRY

MYCAL

NICHIEL

MIKON

NINTENDO

NIPPON OIL

NIPPON STEEL

NISSAN MOTOR

NISSIN FOOD PRDS.

NOMURA SECURITIES

NPN.TELG. & TEL.

OJI PAPER CO.

NPN.FIRE & MARINE IN

NTT DATA OBAYASHI ODAKYU ELECTRIC RY.

OLYMPUS OPTICAL OMRON ONO PHARM. ONWARD KASHIYAMA

ORIENTAL LAND

PIONEER ELECTRONIC

ORIX OSAKA GAS

ROHM SAKURA BANK

SANKYO (1ST)

SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEIBU RAILWAY

SEKISUI CHEMICAL

SEKISUI HOUSE SEVEN-ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK

SHIKOKU ELECTRIC POW

SHIN-ETSU CHEMICAL

SHIZUOKA BANK SHOHKOH FUND & CO.

SHOWA SHELL SEKIYU

SONY MUSIC ENTMEADA

SUMITOMO CHEMICAL

SUMITOMO ELECTRIC IN

SUMITOMO MARAFIRE I SUMITOMO METAL INDS.

SUMITOMO REAL & DEV.

SUMITOMO TRUST & BAN SUZUKI MOTOR

TAKEDA CHEMICAL INDS

TOHOKU ELECTRIC PWR.

TOKYO ELECTRIC POWER

TOKIO MAR &FIRE INS.

TOKYO ELECTRON

TOPPAN PRINTING TORAY INDS.

TOSTEM CORPORATION

TOYO TRUST & BANKING

VICTOR CO. OF JAPAN

VAMANOLICHI PHARMS

YAMAGUCHI BANK

YAMAZAKI BAKING

AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA

CHEUNG KONG INFR.

CHINA RESENTREP. CHINA TELECOM

CLE HOLDINGS LTD

COSCO PACIFIC DAO HENG BANK GP.

HANG LUNG DEV.

FRASER & NEAVE

KEPPEL LAND

GOODWOOD PARK HOTEL GREAT EASTERN LIFE KEPPEL BANK OF SING.

KEPPEL CORPORATION

OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS

SINGAPORE AIRLINE 20

SINGAPORE LAND SINGAPORE PRESS HDG.

SINGAPORE TECH INDL

SINGAPORE TELECOM

RESORTS WORLD

SINGAPORE AIRLINES

HANG SENG BANK

CITIC PACIFIC

CHINA MRCH.HOLDINGS

CATHAY PACIFIC

TOYODA AUTO LOOM WKS 2320

SUMITOMO METAL MININ

SUMITOMO SUMITOMO BANK

TAISHO PHARM.

TAKASHIMAYA

TOBU RAILWAY

TOKAI BANK

TAISEI

TAKEFUJI

TEUIN

TERUMO

TOKYU

TOSHIBA

TOTO TOYO SEIKAN

UNICHARM

TONEN

PROMISE

SHIMIZU

NISSHO IWAI

NITTO DENKO

321.5

MURATA MANUFACTURING 3930

712

393 1165

-350

-22

-**22** -9

13 -23

-40000

20 -140000

1220000

8450 10100

7850 1870 14880

922 4370

1090000

580 455 570

294 2130

41200

1925

0 10 -23

-29 -17 -25 -30 -8 -12

-4 30 -2 -21

-0.25

0.35 0.15

-0.05 0.05 0.5

-0.3

-1.3 -0.3

3130 1498 1229

HONG KONG

5.45 12.75

19.45

23.05

35.7

SWITZERLAND AARE-TESSIN R (ATEL) ABB AG R ADECCO B' ALUSUISSE B' DEAD -660 1880

349 1228 ALUSUISSE R 1219.50 1925 1526.07 354 ARES-SERONO 'B' BALOISE R BCV B BK VISION B CIBA SPECIALTY CHEMS 820° 167.75 CLARIANT CREDIT SUISSE 513 6035 EMS-CHEMIE'B 8505 8550 GOTTHARD BANK 'B' HELVETIA PATRIA R 1069 2120 1698 343.5 4325 8770 700 665 1093 221 1905 4350 482 1730 1925 1920 144 1700 761 229 1450 460 18350 12090 HOLDERBANK 'B' HOLDERBANK R JULIUS BAER B' KUONI REISEN R NESTLE R NOVARTIS B' NOVARTIS R OERLIKON-BUEHRLE R 2751 2749 286 2380 1074 379.5 2340 969 PARGESA 'B' PHARMA VISION B' PIRELLLINTL B 27000 17655 ROCHE HOLDING 'B ROCHE HOLDING GSH -215 SAIRGROUP R SAURER AGARBON R 1328 809.23 2139 1658 2450 1510 715 174.5 SCHINDLER R 1069 236.5 970 440 SMH 'B' SMH R 174.5 676.2 302 879 2405 465.5 322.24 475 1777 SULZER MEDICA SULZER R 1350 3290 SURVEILLANCE B

**JAPAN** 

SWISS BANK COR SWISS LIFE B

UNION BANK SWITZ 'B UNION BANK SWITZ R VONTOBEL B' ZURICH IN. R

SWISS RE R

ACOM ADVANTEST 8000 12363.57 AIFUL 7800 AISIN SEIKI AINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS 1208 1000 47! 1580 405 1440 406 480 399 1470 274 1220 2490 2620 1320 787 4740 AMWAY JAPAN 1020 2100 707 ASAHI BANK ASAHI CHEMICAL IND. ASAHI GLASS BANK OF FUKUOKA BANK OF TOKYO-MITSUB BANK OF YOKOHAMA BANYU PHARMS. BRIDGESTONE 2210 3340 3780 2780 CANON CANON SALES -10 CASIO COMPUTER

> **Your World Partner in** Courier,

> > **ARAMEX**

It's A Small World.

CENTRAL JAPAN RAILWA 383000 448000 454000 691 2140 1860 CHUGOKU BANK CHUGOKU ELEC.POWER 2080 1810 CITIZEN WATCH CREDIT SAISON 909 2940 2165 871 691 2480 2070 620 400 1230 230 130 624 405 1000 3640 2770 1560 910 2220 529 DAI NIPPON PRINTING DALJCHI KANGYO BK DAIEI DAIICHI PHARM DAINIPPON INK&CHEMIC 685 1430 952 909000 DAIWA BANK DAIWA BANK DAIWA HOUSE INDUSTRY DAIWA SECURITIES -6 -5000 289000 2110 509000 1240 1610 314000 DENSO EAST JAPAN RAILWAY 3060 660000 **EBARA** 1850 -30 90 -60 FAMILYMART FANUC 6120 5540 1790 4086 4016 458 300 313 4180 503000 636 997 1270 435 FUJI BANK FUIL ELECTRIC
FUIL HEAVY INDS.
FUIL PHOTO FILM
FUIL TELEVISION NETW 540 639 5500 730000 4670 560000 0 -27 FUJIKURA 1180 FUISAWA PHARM. FUITSU FURUKAWA ELECTRIC 800 6000 1079 1230 636 1360 1090 2080 2070 4960 6360 1850 512 515 7450 653 546 2400000 FUTABA GUNMA BANK HACHIJUNI BANK 4780 840 950 570 888 631 1780 1800 3350 778 189 175 5550 192 337 HANKYU RITACHI HITACHI CABLE HOKKAIDO ELEC POWER HOKURIKU ELEC POWER HONDA MOTOR HOYA INDUSTRIAL BKJAPAN ISHIKAWAJIMA-HARIMA ISEZU MOTORS ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES 1300000 30000 97000X JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO 943000 13000 1000000 810000 JOYO BANK JUSCO 704 2300 KATMA -5 -15 KANSA! ELECTRIC PWR. 1945 545 358 \$700 570 20300 KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD NEIOTEITO ELEC RAI -220 -16 -? -2 KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAJEWAY 1800 728 1230 239 KIRIN BREWERY KOSE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU 1210 3110 953 598

62.5 4.97 32.8 10.2 -0.75 -0.03 -0.7 -0.3 58.75 4.82 24.5 10.2 HENDERSON INV HENDERSON LD.DEV. HK.& CHINA GAS 15.36 HK.TELECOM.
HONG KONG ELECTRIC
HSBC HDG.
HUTCHISON WHAMP. -0.25 -0.4 -3 -1.2 11.85 22 155 279 81.5 JOHNSON ELECTRIC HDG LEADING SPIRIT CONRO 33.8 1.7 9.25 58.75 NAT.MUTUAL ASIA NEW WORLD DEV -0.1 -0.2 -0.6 NEW WORLD DEV. NEW WORLD INFRASTRUC SHANGHAI INDUSTRIAL SUN HUNG KAI PROPS. 25.05 57.5 106 75 12.7 30.5 36.4 19.9 8.11 -1.9 -0.55 0 -0.25 0.2 33.1 32.6 36.6 6.25 14.6 12.05 SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'B'
TSIM SHA TSUI PROPS. 6 8.1 10.25 6.5 WHARF HDG. WHEELOCK & CO. 6.85 SINGAPORE ASIA PACIFIC BREWS. CEREBOS PACIFIC -0.06 0.06 0.1 4.74 3.24 6.55 2.98 3.12 4.7 9.1 14.5 CITY DEVELOPMENTS 21.6 4.06 1.52 6.31 CREATIVE TECHNOLOGY CYCLE & CARRIAGE DBS LAND DEV.BANK OF SING.

-0.04 -0.01 -0.06 0.15 SINGAPORE TELECOM 10 ST ENGINEERING UNITED OVERSEAS BANK MALAYSIA

-0.1

0 -0.5 -0.06 -0.1 -0.01

0.2 0.02 -0.12 -0.15 0.05 -0.04 -0.9 0.05

4.54

8 1.58 3.14 1.2 5.45

3.62 1.69 6.75

6.65 2.3 10.73 0.89

2.05 2.05 1.11

3.72 5.4 1.7 2.12 8.2 4.02

2.39 16.6 6.9 2.02 0.95

BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. 0.029.95 4.06 4.38 KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE MAGNEM CORPORATION 0.02 0.4 0.25 MALAYAN BANKING MALAYSIA INTLISHIPPI MALAYSIAN AIRLINE SY -0.04 -0.1 0.05 6.55 21.4 10.3 14.9 NESTLE (MALAYSIA) PETRONAS GAS PROTON (PERUSAHAAN O 4.24 0.02 -0.04 PUBLIC BANK RENONG 0.99 0.04

5 1.9 6.95 5.85 1.87 TENAGA NASIONAL UNITED ENGINEERS (MA YTL CORP -0.1 0.04 2.9 2.14 3.74 AUSTRALIA 6.18 7.86 3.37 AMCOR AUS.& NZ.BANKING GRO 10.89 BORAL 22.8 12.66 13.75 BRAMBLES INDS. BROKEN HILL PTY 14.2 CMWL.BK.OF AUS COCA-COLA AMATIL COLES MYER 2.45 23.85 17.7 1.87 5.67 4.71 5.21 3.54 16.05 7.82 2.53 FOSTERS BREWING GP. LEND LEASE CORP. NAT.AUS.BANK NAT.MUT.HOLDINGS NEWS CORP. 10.63 NEWS CORP. PREF.ORD. PBL AND BCAST. PIONEER INTL. RIO TINTO ST.GEORGE BANK TELSTRA CORPORATION WESTFIELD TRUST WESTPAC BANK 2.4 6.92 4.33 8.93 3.86 WOODSIDE PTL 13.35 WOOLWORTHS **NEW YORK** ABBOTT LABS. 70.69
AIRTOUCH COMMUNICATI 52
44.13 58.25 24.5 33.63 ALLSTATE CORP. AMER EXPRESS AMER.GENERAL 98,94 107.06 68,88 48,81 34.59 86 24.19 31.19 45.94 39.56 39.5

93.31 99.5 67.13 AMER.HOME PROS 127.44 88 43.38 58.13 AMERINTLIGP. 140.19 AMERICA ONLINE DEL AMERITECH AMGEN AMOCO ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS.
AT&T CORP.
ATLANTIC RICHFIELD AUTOMATIC DATA PROC BANC ONE BANK MONTREAL QUE. 53.38 58.06 BANK OF NEW YORK BANKAMERICA BANKBOSTON BAXTER INTL. BELL ATLANTIC 104.81 68.25 70950 58.72 96.5 BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY BEST FOODS BOEING BOSTON SCIENTIFIC BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN SANT 109.31 106.75 CAMPBELL SOUP CARNIVAL CORP.A 60.94 36.19 41.38 CATERPILLAR 34.5 24.13 CENDANT CHASE MANHATTAN CHEVRON CHRYSLER 85.69 48.81 CHUBB 77.25 CIGNA 209.63 CISCO SYSTEMS 76 180.5 CITICORP -1.69 COCA COLA COCA COLA ENTS. COLGATE-PALM. 88 325 COLUMBIA/HCA HEALTHC 40,31 COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL CONAGRA CORESTATES FINL DEA **CVS** DAYTON-HUDSON 44.81 DEERE & CO. DELL COMPUTER 63 88 127.13 DISNEY (WALT) 124.19 DOW CHEMICALS DUKE ENERGY EASTMAN KODAK ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP.MASS. 43.56 64.38 48.25 52.63 89.88

EMERSON ELECTRIC EMMIS BROADCASTING: ENRON CORP EQUITABLE COMPANIES EXXON FANNIE MAE FIFTH THIRD BANCORP. FIRST CHICAGO NBD FIRST DATA FIRST UNION PLEET FINL GP 82.5 -1.88 57.31 49.94 74.69 51.81 87.75 228.06 FRANK.RES FREDDIE MAC -0.19 -0.44 -0.13 55 45.56 66.5 51.31 83.06 222.06 GANNETT GEN.ELEC. GEN.RE GENERAL MOTORS 67.94 114.38 58.56 55.25 124.56 62 62.69 GILLETTE GTE . HALLIBURTON -0.75 HEINZ HJ HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT 75.38 72.25 146.75 70.5 100.5 74.38 69.38 130.5 HOUSEHOLD INTL ILLINOIS TOOL WKS. 68.38 81.38 117.25 -0.75 -0.5 -0.56 0.56 INTEL INTL.BUS.MACH INTL PAPER JOHNSON & JOHNSON 69.31 41.31 KELLOGG 43.13 KEYCORP 38.13 -0.38KIMBERLY-CLARK -0.88 58.94 72.19 117 76.5 LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LUCENT TECHNOLOGIES 70.88 MARSH & MCLENNAN -2.06 -0.94 -1.75 -0.25 -0.88 93.94 65.88 MAY DEPT STORES MBNA CORP. 62.69 32.88 61.44 38 63.5 MCDONALDS 52.81 57.75 78 132.38 MCI COMMS 48.94 MEDTRONIC MELLON BANK 50.38 78 115.5 -0.25 8.13 -0.44 -1.5 -2.19 -1.38 -2.44 MERCK MERRILL LYNCH 85.63 75.31 MGST.DN.WITTER & CO MICROSOFT 98.88 103.5 86.38 93.68 MINNESOTA MNG & MNFG 82.56 57.13 148.69 89.94 77.5 80.75 40.38 43.44 79 53.63 132.88 55.75 67.94 -2.06 -2.31 -1.69 -0.44 MOBIL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA NAT.CITY -1.56 -2.06 -1.56 73.94 33.44 38.44 26.31 70.63

52.19 52.06 64.88 89.56 60.69 39.5 63.19 RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS -0.63 0.25 0.13 59.81 42.75 81 83.5 57.44 25.13 46 85.75 94.19 64.69 SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER -1 -0.63 SEARS ROEBUCK SOUTHERN 28.38 73.56 55.31 82.19 34.44 63.63 70.5 79.94 51 73 56.56 72.44 99.56 -0.94 0.13 -1.96 68 41.94 SUN MICROSYSTEMS SUNTRUST BANKS
TELE COMMUNICATIONS 0 -0.56 TEXACO TEXAS INSTS. 5→ 78.56 44 TIME WARNER TORO DOMINION BKINEW -0.25 TRAVELERS GP. 59.88 -1.25 -1.13 TYCO INTL UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES -0.75 -1 130 38.56 57.44 59.13 123 78.56 52.5 56.88 -1.94 US BANCORP DEL 0.5 -1.19 0.75 MINCON B. WACHOVIA CORP.
WAL MART STORES 89,94 \$3,88 82.88 49.94 37.13 189.38 74.94 35.13 387.25 WALGREEN WARNER LAMBERT -1.95 -1.34 WASHINGTON METUAL 59.25

34.96 370.31

42.55

0.96 -7.19

-0.38

45.19

114.38

NATIONSBANK

ORACLE CORP.

PHILIP MORRIS

WASTE MAN.

WORLDOOM INC.GA.

PENNEY (J.C.)

NORFOLK SOLTHERN NORWEST

PEPSICO PFIZER PHARMACIA UPJOHN

PHILLIPS PTL.
PTTNEY-BOWES
PNC BANK
PROCTER & GAMBLE

10

4

10200 10200

454) 9256 7=70

1490

372 1503

1+40 412 719

(840)

1999

1100

S.7. 137 288

KUBOTA

KERARAY

KYOCERA

MARE BENI

MAREL

395

280 130 67.5

16<sup>95</sup> 1650

447.5

-25

43 -21 -24 -1

.5 5.5

<del>103</del>

425.5 3e7

311 152

KYUSHU ELECPOWER

LONG-TERM CR.BK.OF I MASUCHE MOTOR

MATSUSHLKOTOBUKI ELT MATSUSHITIA COMMIS IN MATSUSHITIA ELECTINDI

MATSI SHITA ELEC WKS

MITSCEISHI CHEMICAL

MITSURISH! ELECTRIC

METSUSSISSISSE SEAVY IND

WHISUSISPLE DOGISTICS

MITS LEISHI ESTATE

MAZDA MOTOR

SUNFEELA

211 F110 74

 $i_{R_{\ell}^{g-g}}$ 



# معركة يمكن ان نكسبها: القضاء على الجوع في العالم

### جورج ماكغفرن \*

■ خلال الفترة التي قضيتها كطيار في ايطاليا بين عامي ١٩٤٤ و ١٩٤٥ الثناء الحرب العالمية الثانية. كنت ارى الجوع كل يوم. وإحياناً، عند الاستيقاظ استعداداً لشن غارة جوية مبكرة فوق اوروبا، كنت وبقية ملاحى الطائرة نسمع اصوات نسأء وهن ينشن في كومة النفايات بجوار موقعنا بحثا عن فُتات طعامً لاطفالهن. وكانت هناك التعاسيات لا تتقطع من وجوه طفولية مثيرة للشفقة في القرية المحاورة لقاعدتنا: وهاي، جو. هات قطعة شوكو لاتة،

هذه المشاهد لاطفال في جنوب ايطاليا ايام الحرب ظلت راسخة في مُخَيِّلْتي عَلَى مَدى السنيّنُ. وها انا، بعد انقضاء نصف قرن، اعود الى روما الزيهرة الرائعة - دالمبينة الخالدة، - كسفير للولايات المتحدة لدى وكالات الامم المتحدة المتخص بالاغنية والزّراعة. وتتركز مهمتي على اعطاء بفع جديد لدور الولايات المتحدة في مكافحة الجوع حول

لا أرى اليوم مظاهر للحوع في ايطاليا أو في جاراتها: فرنسا، النمسا، سويسراً. لكن أجده في براسات موثقة اعبتها الوكالات البولية الموجودة هنا: منظمة الاغنية والزراعة مفاوء، برئاسة جاك ضيوف، وهو اداري موهوب من السنغال، و برنامج الغُذَاء الدولي الذي تتولى أدارته كاترين برتيني، الاميركية للبِّدعة دَّات الارادة القوية، والصيندوقُّ الدولي للتنمية الزراعية «ايفاد» بادارة فوزي السلطان، وهو مصرفي كويتي واسع الاطلاع وتو نزعة عملية. ولدي اهتمام شخصي خاص ببرنامج الغذاء العالمي، اذ لعبت نوراً اساسياً في اطلاقه عام ١٩٦٢ خلال عملي كمدير لبرنامج «الغدَّاء من اجل السلام، الاميركي. ووجّهت برتيني واسلافها هذا الجهد النولى بشكل بناء ويحكمة ليتحول، حسب وصف احد نقَّاد الامم المتحدة، الى «الطريقة التي ينبغى للمنظمة الدولية ان تعمل بها بعد اصلاحهاءً. وَيِسُعِّى صَيوف في مَنظَمة «قَاوْ» وُالسلطان في «ليقاد» الي تحقيقِ للستوى ذاته من الكفاءة والإبداع فى وكالتيهما المهمدن.

ROSS

Alkar.

The Million of والمربه

1150/E

ويجمع بن هؤلاء الموظفين الدوليين وشركائهم اقتناع قُويَ بِأَن وجود ٨٠٠ مليون انسان في العالم

يتضورون جوعاً هو امر شنيع وغير ضروري على السواء. وعملوا على توثيق الإكلاف المبصرة للجوع على الصعيد الإنسائي والاقتصادي والسياسي والاخلاقي - خصوصا اكلافه الناجمة عن تشوية عملى للتسويق والتورّيع. وإعاقة حيّاة الاطفال وامهاتهم الشابات وتدميرهاً. أن الامهات الحوامل أو المرضِّعاتِ اللواتي يعادِّين

سوء التغنية في الوقت الحاضر يُنتجنّ الحواجرّ التي ستعترض في الغد تنمية القدرات الشخص والآجتماعية والأقتصائية: اطفال يعانون سوء التَّغَنْية ويتصفون بالبلادة والخمول. ومن يحالفه الحظ منهم سيحيا في قلق ويفتقر دائماً الى مقومات

> احسب أنّ روماً تملك احسن مطاعم في العالم، وتعرض متاجرها وفرة من الفاكهة والتضَّفيرواتُ واللحوم الطازجة والاجبان وانواع الضبز المغذي. وتعتبر الاطعمة والنبيذ والطهاة البارعون من ميًّاهيَّج هذا الكثر للهيب والتاريخي الذي يسمى روماً. لكن عندما يقوم خبراء الأمم المتحدة وموظفوها الذين يعملون في روما بريارة القوات النولية في ميدان العمليات فيّ افريقياً وآسيا واميركا اللاتينية ومناطق ضربتها كوارث مثل رواندا وكوريا الشمالية، يرون عالماً مختلفاً على نحو مؤلم. فهم لا يشاهدون الوجوه الكالحة والاجساد الملتوية التي تعانى الشلل من جراء سوء التغنية والحوع فحسب بل يشاهدون ايضاً حقولاً تعانى الجفاف أو تغمرها مياه الفيضان، وأراضي فقدت تربيتها من جرّاء العواصف أو السيول، وطرقاً بدائية في الرَّراعة، ومستوى متدنياً من تصنيع الغذاء، ومستودعات

حياة منتجة وسعيدةً.

غير كافية، وغَيابُ نُظام لتورِّيع الغَدْآء. وعندما يعودون الى روما كي يعدوا تقاريرهم يتساطون لمآذا يُسمح باستمرار مثل هذه الحواجر التي تعيق التمتع بحياة لائقة ومنتجة في عالم يمتاز بقدرات منهشة في مجالات العلوم والتكنولوجيا

ويدرك كل خبير في مجمع الامم المتحدة في روما ان ما يتوافر من الغذاء والقدرة على تصنيع الغذاء والخبرة في توريعه يكفي لإنهاء الدوع في العالم. ويدرك كل واحد منهم، أياً كانت ميوله الأخلاقية والروحية، أن كل الاديان في العالم تامر باطعام الْجِاثُعِينَ. ويدرك كل شُخص مطلعَ في اعماق ضميره انه ليس هناك ما يبرر وجود طفلٌ وأحد يعجز عن

الدوم من شدة الجوع. كما يدرك كل شخص مطلع ان

العالمية التي هي بيننا؟

عام ١٩٦٠ اول مدير لبريامج والغذاء مقابل السلام، - وهو منصب اتاح لي الاطلاع بشكل مياشر على المناطق التي تعاني الحوع في العالم. لقد احرزناً الكثير من التقدم منذ ذلك الحين. على سبيل المثال، اشرفت في مطلع الستينات علي ارسال ملايين الاطنان من الحبوب الى الهند سنوياً للحد من الجوع في هذا البلد. اليوم، اصبحت الهند قادرة على إطعام نقسها وتحولت الى مصدر للحبوب، ويرجع الفضل في ذلك لذرجة كبيرة الى المساعدات التي تلقتها من الولايات المتحدة والامم المتحدة لتطوير الغذاء والزراعة. ويستند الاقتصاد الصناعي والتجاري المردهر للهند على هذه القاعدة السليمة للزراعة. وفي السبعينات، عندما كنت عضواً في محلس

بليون من الجياع؟ جئت الى روما لتمثيل مصالح الولايات المتحدة في الاجابة عن هذا السؤال لاني مقتنع بان الوكالات الدولية التي تعمل هذا تملك الحواب - وهو جواب يمكن أن يحقِّلي بتأييد كل الاميركيين تقريباً اذا قُدمتُ

أولاً، لا يشكل انهاء الجوع المهمة الاعثر الحاحا امامنا فحسب، بل انه هدف نطك القدرة فعلاً على تحقيقه. هناك بالتاكيد بعض المشاكل التي لا توجد

ليس هناك مبرر لأن يضيع اي مزارع عصارة جهده نتيجة استخدام خاطىء للعياه والتربة وغياب نظام

غُاذا يُسمَح اذاً لمثل هذا العند الكبير من البشر ان يعانوا الجوع ويكابدوا في حيّاتِهم، ناهيك عما يلحقه ذلك من الآدى برفاهنا جميعاً في هذه الاسرة

· طرحت هذا ألسؤال منذ أمد بعيد. وهو السؤال الذي دفع الرئيس الراحل جون كتيدي الى تعيينى

الشيوخ، تعاملت مع مشكلة الجوع وسوء التغنية وسط الْفئات المحرومة في الولايات للتحدة. ولم تلعب اللجنة الخاصة بالتغنية والحاجات الانسانية التابعة للمجلس، التي توليت رئاستها بتعاون وثيق مع السناتور روبرت دول من كنساس، دوراً ريابياً فيّ زيادة الغُدّاء المثوافر للمحتاجين فحسب، بلُّ طورنا ايضا قواعد تغنية عامة لكل الاميركيين حظيت بقبول و أسع. ولا شك ان تقدماً مدهشاً قد تحقق داخل الولايات المُتَحَدة وَخَارِجِها على السواء بريادة معدلات التغنية والانتاج الزراعي في العقود الاخيرة. لكن السؤال يبقى ملَّحاً: لماذاً لا يُزال هناك حوالي

لها حلول على المدى القريب، من ضمنها انهاء النزاعات بين البشر وعدم التسامح والتعصب الاعمى. لكنِّ الجوع ليس واحداً من هذه المشاكل المستعصية، اذ يمكن التوصل الى حل له خلال جيل، وينبغي ان يوضع في مقدم اولويات المجتمع الدولى. تُسْعَى ٱلْوَكَالَاتُ ٱلتَّابِعُةَ لَلْأَمْمُ الْمُتَّدِدَ فَي رَوَمًا الى هدف ازالة الجوع بالنسبة الى نصف الجياع

في العالم النين يقدر عددهم ب ٨٠٠ مليون شخص بحلُول السنة ٢٠١٥. أنه هدف عملي. ويتبغي أن يُحققٌ بزخم متصاعد من شانه أن بضعٌ نهاية سريعة لمعاناة من تبقى من الجياع بعد الوصول الى هذا الهدف المُرحلُي. لا يمكن ان نعلَم الاطفال حتى نملاً بطونهم. ولا

يمكن أن نكافح المرض والتخلف العقلي والبلادة الخانقة حتى نكون قد قضينا على الجوعُ. ولا يمكن ان نحصل على عمال منتجين وعائلات مستقلةً وشركاء تجاريين مربحين قبل أن سنشىء اجساما وعقولاً لبِشر اصحاء يحصلون على تغنية جيدة. ثَانياً، يتطلب التصدي للجوع مقومين اساسيين:

(أ) على المدى القصير: توريع مباشر للغذاء على الفئات التي تعاني الجوع والمجاعة في الوقت الحاضر بسبب الاختلالات الناجمة عن الحروب او الاصطرابات الداخلية او الجفاف او الفيضانات او الاوبئة. ومن الامثلة الحالية رواندا وكوريا الشمالية. (ب) على المدى البعيد: تقديم المساعدات الفنية والاستشارية والمالية لتعزيز الانتاج الزراعي وتوزيع الغذاء بهدف تحسين نوعية الحياة في الريف، في المزارع وفي القرى، حيث يقيم معظم سكان العالم كما نُحَتَاج الى تُعزيز وحماية الفايات، ومناطق صيد

السمك والإراضي والمياه والهواء هذه ليست مهمة الاميركيين وحدهم، فهي ضمن دائرة اختصاص الامم المتحدة. لكن الولايات المتحدة، بوصفها البلد المضيف للامم المتحدة في نيويورك وعضوأ مهمأ في جهازها الخاص بالاغذية والزراعة في روما، تواجه مسؤولية وفرصة ستخدم مصلحتنا القَّومية وترضى ضمائرنا: القيام بدورنا في القضاء على أفة الجوع التي أبتلي بها مثل هذا العدد الكبير من اخوتنا من البشر.

\* سناتور ومرشح سابق الرئاسة الاميركية عن الحزب

والتي تقع تحت السيطرة الكاملة للسلطة الفلسطينية

(ونسبتها ٢ في المنة من الاراضى المحتلة) وتلك بموجب

مرحلة «ب» التّي انسحبت منها القوات الاسرائيلية

انعا مع الاحتفاظ بـ «حق العودةِ» اليها (ونسبتها ٢٤.

في المنة)، فهي مسالة حيوية جداً في السعي الى اقامة

التواصل يغلب في اهميته على انسحابات بفارق

- الادارة العامة

🗷 مكتب واشغطن:

■ مكتب نيو پورك:

■ مكتب موسكو:

🛎 مكتب باريس:

٢٤٣ (٣٠٠ خطأ) - الفاكس: ٢٠١٩٠٨

- التوريع

الدُّولة الْفَاسْطِّينية. لذلك لا تريدها خُكومة نَّتانيآهو.

### واجهته من مصاعب ورغم كل التضخيم العربي لحجم حركة «حماس». بعد كلَّام هيلاري كلينتون، يفترض في «بيبيَّ» أن يتوجه الى واشنطن وأن ينفذ ما تقوله له الإدارة الأميركية، ذلك أن رهانه على أن الرئيس الأميركي لن يتجرأ على مواجهته سقط... وقد

أشياء كثيرة لم يفهمها «بيبي» ولنَّ يكون قادراً على فهمها لأن عقله لا يزال اسير مرحلة ما قبل مؤتمر مدريد، ولكن ربما كأنت لديه رهانات أخرى تقوم على تفكيك المنطقة. ومثل هذه الرهانات يمكن أن تكون مغرية لو استطاع نتانياهو أن يتسبب في حرب أهلية فلسطينية. لكن فشله الحقيقي هو في عدم قدرته على ذلك وفي صمود السلطة الوطنية الفلسطينية رغم كل ما

رخان اسقطته. . . امرأة!

■ عندما تتحدث هيلاري كلينتون عن أن «دولة فلسطين، في مصلحة الشرق الأوسط في المدى البعيد، فهي تعطى دليلاً أخر على أن لا مجال لتفادي قيام دولة فلسطينية الى جانب دولة

اسرائيل على أرض فلسطين، رغم الظلم التاريخي الذي لحق بالشعب الفلسطيني. وما تقوله

الأميركية الأولى هو ما عجز زوجها عن قوله السباب عديدة في مقدمها النفوذ أالسرائيلي

شمعون بيريز الذي زار «أبو عمار» في غزةً ليقول له أنه يؤيد الدولة الفلسطينية.

بصفة كونها رنيسة الاتحاد الأوروبي.

يتبين حالياً كم ان ياسر عرفات كان بعيد النظر عندما قال منذ عام ١٩٨٩ في آحد الأحاديث التي أعطاها الى «الحياة» أن من يوجد على الخريطة السياسية للمنطقة لا بد أن يوجد على خريطتها الجغرافية. وأن هيلاري كلينتون تؤكد هذه النظرية بعدما اكدها قبل ايام

باختصار أن الدراة الفلسطينية هي المستقبل، فيما فكر بنيامين تتانياهو هو الماضي الذي عفا عنه الزمن. ومشكلة «بيبي» تتلخص بأنه لم يتعلم شيئاً من تجربة مؤتمر مدريد وما تلا مُؤتَّمر مدريد رغم أنه كان تأمَّقاً باسم الوفد الأسرائيلي في المؤتمر. وهو أراد عملياً الانتقام من كل مرحلة ما بعد مدريد خصوصاً من خروج الفلسطينيين من تحت مظلة الوفد المسترك مع الأربن، وتوقيع انفاق أوسلو الذي يشكل عملياً حجر الزاوية لقيام الدولة الفلسطينية. ففيّ النهاية أن «بيبي» غير قائر على أن يكون أكثر من الابن الشرعي لاسحق شامير الذي اصطحبه الى مونتمر مدريد، والذي وعد بأن تستمر المفاوضات مع الفلسطينيين ما لا يقل عن . عشر سنوات يستطيع خلالها بناء واقع جديد على الأرض لا تعود بعده حاجة الى مفاوضات! يرفض بنيامين نتآنياهو الاعتراف بالواقع الجديد الذي استطاع الجانب الفلسطيني اقامته وهو الوصول الى مرحلة تتعاطى فيها الولايات المتحدة مم الجانبين الاسرائيلي والفلسطيني بطريقة شبه متساوية. فهو لم يفهم معنى دخول «أبو عمار» البيت الأبيض ولم يفهم معنى . الاستثمار الأوروبي في عملية السلام، وهو لم يفهم معنى أن يقول وزير الخارجية الفرنسي ان الكرة باتت في ملعيه. ولم يفهم حتى أن بريطانيا تتخذ موقفاً متوازناً على صعيد عملية السلام

### ميلوبين باراك ونتانياهو

 بمجرد الاعلان عن انشقاق روني ميلو عن ليكود، واتجاهه الى المنافسة على رئاسة الحكومة، تخوُّف بعض المراقبين على.. أيهود باراك! فنتائج انشقاق رئيس بلدية تل أبيب عن حزيه تظهر سلباً على الحزب الأخر: حزب العمل.

انها مفارقة غير مألوفة كثيراً في السياسات البرلمانية، علماً بأن «تفكيكها» لا ينطوي على صعوبة قصوى: فباراك العسكري السابق الذي صعد في حزبه في مواجهة اليسار (بيريز، بيلين)، مهتم بتأكيد صورته كزعيم لـ «الوسط». وهذا تلتقي اعتبارات اسرائيلية اهمها تعاظم نَفُوذُ اليمينُ ونجاح نتانياهو في صُوغ الاجندة والسجال السياسيين، مع اعتبارات كونية ابرزها اتجاه الاحراب الاشتراكية والآشتراكية الديموقراطية الى مزيد من الوسطية ومزيد من التنصل من المواريث والسياسات اليسارية.

غير أن رقعة الوسط التي يعمل بأراك على احتلالها هي بالضبط ما يطرح روني ميلو نفسه المعبّر الجديد عنها. وإذا كان من علامات تحول البسار إلى ألوسط ابلاء الاولوية لـ «الاجتماعي» و«الثقافي، و«الحياتي» على «الاقتصادي، البحت، فميل عثر انفسه على المناسبة الرمزية الدالة الى صلته بهده الاولوية الجديدة: انحيازه الصريح للعلمانيين والشبيبة الاشكنازية، ومن ثم لبدأ الحرية والتعبير الفرديين، ضد الدينيين في تل أبيب. انه، انن، في قلب «الجديد» مثله في ذلك مثل باراك، وقد لا يكون عديم الدلالة أن الجمهور الذي وقف ميلو الي جانبه في المُواجِهة الاخيرة، بشبه الى أبعد الحدود الجمهور الذي قُتل اسحَق رابين، استاذ باراك، فيما كان يخاطبه ويشاركه الاحتفال بالسلام.

فمواقف القطب الجديد، الاقليمية والخارجية، العربية والاميركية، لا تختلف اختلافاً نوعياً عن مواقف زعيم حزب العمل. فهو عاكس الاجماع الليكودي المناهض لاتفاقية اوسلو، وتحفظ عن سياسات نتأنياهو الاقل اكتراثاً بالسلام وبالصلة مع الولايات المتحدة. وهذا يعني، من الناحية الاخرى، ان ميلو لا ينافس نتانياهو على ارضه، او على ارض ليكود، او على أرض نقاط التقاطع القومي - الديني الذي تنهض عليه حالياً السلطة الاسرائيلية.

وهذا مجَّمَعاً نقَّطة قوة اخْرى للّزعيم الليكودي الذي سبق له ان استِفادٍ من تحولات عدة بينها الانتخاب المباشر لرئيس الحكومة، بعد سقوط القيادة التقليدية السنة لليكود، وجنوح السياسات عموماً الى التطرف (الهوية، الاستيطان) والى المباشرة (التلفزيون) في أن.

وفي هذه المعاني جميعاً ما من شك في ان التطور الذي اطلقته ولادة النجم الجديد، روني ميلو، سيكون نتانيا هُو في أمس الحاجة اليه، خصوصا آنه يتهيا لمجابهة بيبلوماسية مع الولايات المتحدة بعد لقاء لندن ومهلة اولبرايت. فمعسكر اليمين القومي - الديني موحَّدُ ومتماسك وراءه، اما الآخرون، في اسرائيل أم خارجها، ف ... ليتسلُّوا! وهذا التماسك الحديدي هو، في آخر المطاف، ما يهمّ نتانياهو ومؤيدية من بناة القلعة الأمنية غير العابئة بما يجري فيّ العالم من حولها.

حازم صاغية

خيرالله خيرالله

### نتانياهوقد يوافق. . ليطلب الثمن في سورية ولبنان!

🗷 ثمن موافقة رئيس وزراء اسرائيل، بنيامين نتانياهو، على المقترحات الاميركية الداعية الى انسحاب بنسبة ١٢ في المئة من الضفة الغربية، قد يكون مكلفاً ليس فقط للطرف الفلسطيني وانما أيضنأ للطرفين السوري واللبناني. فإذا وافق نتانياهو، فإن قائمة التنازلات الاميركية وتلك التي ستعمل واشنطن على أستنصالها من الاطراف العربية ستكون جوهرية ومعقدة. اما اذا لختار والطفل المدلل، لليمين الاسرئيلي والكونغرس الاميركي ان ينتهج اسلوب احراج الرثيس بيل كلينتون فإنه سيرفض العرض الاميركي وسيعمل لوثيعة مدروسة بين كلينتون ونائبه أل غور في عقر دار الحزب الديموقراطي، كما بين التنظيمات اليهودية والحرب الماكم بما يجعله رابحاً في اي حال من الاحوال. لذلك فإن تتانياهو سيدرس خيارات بمقدار من الاسترخاء وسيتخذ قراراته على اساس العابلة السياسية الداخلية في اسرائيل. فالمعادلة السياسية الاميركية ورقة مضمونة في جبيه.

ظاهرياً، تبدو ادارة بيل كلينتون كأنها تسترجع هيبتها ونقوزها وهي تبحر في اتجاه الضغط العلني على اسرائيل من خلال اشتراط موافقة الحكومة على المقترحات الاميركية عند توجيه الدعوة الني نتانياهو المضور الى وشنطن في غضون سنة ايام. تبدو وزيرة الخارجية مآدلين اوليرايت كانها تأخذ الديبلوهاسية الى منعطف جديد غي قولها وامامنا قرصة أستراثيجية لاعادة عملية السلام الى السار الصحيح، ومعلينا عدم خسارتها، و إلاً، فإننا سنعيد النظر في اسلوبنا ه. ُجوهرياً، وعَملُياً، تَاخرت ادارة بيل كَلْينتون في لتخاذ مثل هذا المنهج. وقد يكون قات الاوان على الرهان عليه. فقد ماطلت مده الادارة وترددت كشيراً قبل ان تتبنى الحزم مع اسرائيل والعزم على انقاد صدقيتها واستعادة رعايتها لعملية السلام. وخلال فترة الافراط في الحذر والتردد، رسخ نتائياه و الدعم لنفسه في الكُونغرس الاميركي، وعالج الى حد كبير الاتقسام في صفوف اليهود الاميركيين حياله، وهيأ نفسه كلاعب في السياسة الاميركية الدلخلية وفي المعادلات الانتخابية في الولايات المتحدة. يضاف الى نَّلُك أن توقيت شد العضلات بأتى على عتبة الاستعدادات للحملات الانتخابية. ومأ اسراع ممؤتمر رؤساء التنظيمات الاميركية اليهودية الرئيسية، الى مطالبة مادلين اولبرايت

في برنامج طويل. على رغم هذا، لا تجور الاستهانة بأهمية وقوف الادارة الاميركية والسلطة الفلسطينية في خندق واحد ورقوف حكومة اسرائيل في خندق أخر. أنَّه تطور جنيد وان كانت له سابقة. فالاميركي الرسمي والاميركي

بعقد مؤتمر هاتني معها من لندن، في اعقاب

تصريحاتها الذي وضعت العبء على نتانيامو وليس

على الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات، إلا صورة عابرة

فيه الطرف الاسرائيلي ليس فقط المرف العربى وانما الرأى الاميركي الىحدُ الاستعداد لانخال عنصرَ التوثر في العلاقة الأميركية - الاسرائيلية. بينها: اولاً، أن النظيمات اليهودية الاميركية، على رغم اي تفاوت في تقويمها لأي حكومة اسرائيلية، تتبنى موقفا اساسيا واضحا هو دعم الحكومة الاسرائيلية

والولايات التحدة الاختراق الجوهري الذي حصل في العلاقة العربية

بغض النظر عن شخصية رئيس وزرائها أو أنتماء تانياً، أن المساهمة العربية في صنع السياسة

هامشيا في معادلة العلاقة العضوية بين اسرائيل

التطورات او شاؤوا عدم الاكتراث والنسيان.

العادي اعتادا على شراكة اميركية - اسرائيلية في مواجهة الطرف العربي. وها هو امام مشهد نادر يتحدي هذا المشهد النادر لن يدوم طويلاً لأسباب عديدة،

حكومتها الي اليمين او الي اليسار. الاميركية لا تزال مهمشة على صعيد التنظيمات العربية – الاميركية، وشي خجولة جداً على صعيد الحكومات العربية. ويتصور بعض السؤولين العرب أن مخاطبة التنظيمات اليهودية لها تنتير كبير يساعد الادارة الاميركية في ممارسة الضغوط على اسرائيل. ما يجهله هذا البعض هو عنصر الرأي العربي، مهمٍا كان اساسياً في معادلة التطبيع للطلوب بين اسرائيل والدول العربية خصوصاً الخليجية، إذ انه كان ولا يزال وسيبقى

ثالثاً، أن الرأي العام الأميركي ليس عنماً بموضوع الشرق الاوسط وعملية السلام بين العرب واسرائيل. فهذا مجتمع اعتاد النسيان السريع لما لا يدخل في صميم حياته اليومية. ثم أن النمط الذي اعتاد عليه في ازدراثه وريما كراهيته العرب واعتبارهم الطرف الذى «اعتدى» على اسرائيل ويسعى الى درميها في البحر» ترسيع في ذهنه لعقود. أما تطورات التسعينات، أي الاسر أنياية من حرب الخليج الى مؤتمر مدريد السلام، فلم تنخل صميم الفكر والعاطفة الاميركيين. لذلك، فليس غي صفوف الرأي العام الاميركي الوبي، لانجاح عملية السلام واعتبارها مصلحة اميركية وطنية. وياسر عرفات، كما أظهر استطلاع للرأى، لا يزال «ارهابياً» في رأي كثير من الاميركيين الذين فاتهم الاطلاع على ""

ورابعاً. أن توغل الحكومة الاسرائيلية والتنظيمات اليهودية الاميركية في الكونغرس الاميركي مذهل ليس فقط بسبب رقى مستواه وانما ليضأ بسبب رقي مستوى ٨١ عضواً في مجاس السيوخ الشهر الماضي بتوقيع رسالة حذرت ألرنيس كلينتون من الضغطعلي أسرائيل من أجل التوصل الى حل وسط مع الفلسطينيين. هذا الكونغرس حليف اسرائيل تحت اي ظرف كان وبغض النظر عمن يكون رئيس وزرائها، يعرض المطحة الاميركية العليا للخطر، وهو مدمن على مَقليد النعم

لكل هذه الاسباب، فإن اقصى ماتهدد به ادارة بيل كلينتون لجهة اضطرارها الى اسلوب جديد في التعامل مع اسرائيل، لا يشمل ابدأ احتمال تعليق جزء من المساعدات الأميركية أو عرقلة المساعدات التي يقدمها اليهود الاميركيون للمستوطئات الاسرائيلية غير الشرعية، وانما يتوقف في خانة الكشف العلني والرسمي عن الخلافات مع ألسياسة الاسرائيلية.

. على الصعيد الفلسطيني، ادركت ادارة كلينتون

ان لا مجال للمساومة مع الرئيس ياسر عرفات على

موافقته على الحل الوسط الاميركي في شأن نسبة

الانسماب. فالجانب الفلسطيني طالب بد ٢٠ في المنة

ووافق على ١٣ في المئة، فيما رَفض الاسرائيلي اكثر

من ١١ في المئة. وقد تردر ان المنهق الاميركي لعملية

السلام، تنيس روس، استطلع امكان مشاعدة

الاسرائيليين على القبول بالنسبة الاميركية المقترحة

من خلال داعادة تعريف معنى الانسحاب، بما يشكل

سلطة مثانوية، فلسطينية من مناطق تبقى عملياً في

تَبِضَةَ القوات الاسرائيلية. فدنيس روس، كعادته، يحاولُ

«المستطاع» بغض النظر عن افتقاد نلك ادنى درجة من

اخلاقية نزاهة الراعي او اي درجة من عدالة الشريك

جيداً، «عقرب بادغ ليقتل ويختبئ في انتظار الظروف

المناسبة. والظرف مناسب الآن للقفز فوق مسائل

جوهرية من اجل تسويق والاقتراحات، الاميركية التي

تضم الاميركي والفلسطيني، ظاهرياً، في مواجهة

الاسرائيلي. المسائل الجوهرية تتضعن للستوهنات،

والتواصلُ بين المناطق، والانتقال الفورى الى بدء

المرحلة، ليس هناك في القترحات الاميركية المعروفة ما

ينص على ضرورة وتقفها . فحتى تعريف التعبير الشهور

وتايم أوت، أي التوقف الموقد عن بناء المستوطنات،

مات فابلا للمساومة والتفازلات، وليس في صدارة

خرجت منها القوات الاسرائيلية بعوجب مرحلة وأه

أما مسالة التواصل بين المدي الفلسطينية التي

المقترحات حيث كان يجب أن يكون.

بالنسمة الِّي المستوطناتُ، وهي الأهم في هذه

الفاوضات على الوضع النهائي للأراضى ألحتلة.

الأنكى، أن روس، كما وصفه أحد الذين يعرفونه

في عملية السلام.

يبلغ نسبة ٤ في المنة، ولهذا فأنه رئيسي في اي طروحات جدية، فخريطة الإراضي الفلسطينية التأبعة للسلطة لكن تحميل اسرائيل مسؤولية اغشال عملية السلام الفلسطينية تشبه اليوم به والجبنة السويسرية، في وتعريض العلاقة الاميركية - الاسر انبلية للتوثر ليس افضل الحالات وبالكانتونات المنفصلة كواقع بالامر البسيط. لذلك، فإن كلينتون وغور، بموافقتهما سياسى، فإذا كانت الادارة الاميركية تنوى تقديم جزرة على قيام اولبرايت بإعلان «الموعد الاقصى» للفرصة منع التراصل الى الطرف الاسرائيلي فإنها تكون كمن يضع مسلة ويدعو الطرف الفلسطيني الى الجلوس المعطاة لنتانياهو، قررا المغامرة كضرورة مرحلية، ذلك ان انقاذ الدور الاميركي في رعاية عملية السلام بلغ درجة ملحة، أو أنهما على علم مسبق بأن نتانياهو سيوافق على المقترحات الاميركية انما بعد استتصال

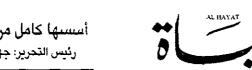
الخطر الاوضح هو في موافقة الادارة الاميركية على طروحات نتانياهو بإطلاق عملية التفاوض على الوضع النهائي للأراضي، شرط ان ياتي الى واشنطن بالشروط الاميركية، اي موافقاً على مقترحاتها.

هذا يعنى بدء للفاوضات على الوضع النهائي قبل استكمال الانسحابات الاسرائيلية من الضَّفة الغَّربية كما نصت اتفاقات ارسلو وهذا يعني قيام الفلسطيني بالتفاوض على مسيائل قيام الدولة الفلسطينية، والحدود، واللاجئين، والقنس، من موقع ضعيف جداً وتحت سيف الاحتلال الاسرائيلي لما يزيد من ٦٠ في المنة من الاراضى (هذا بعد موَّفقة نتانياهو على ١٢ في المئة). بكلام أخر، أنه الامر الذي توليه اسرائيل بالغ الاهمية لأن الطريق اليه يضمن لها نتائج الامر الواقع. فهي الطرف المستقوي الذي يفاوض المطرف الفلسطيني وهو

اما على الصعيد الأوسع من عملية السلام، فإن · انجاح، تتأنياهو لهذه المرحلة من المسار الفلسطيني - اذا وافق - فانه سيؤدي الى تمجيده مجدداً كماً جرى تمجيده بعد اتفاق الخليل. وما يترتب على ذلك لن ينحصر في المسار الفلسطيني، فنتانياهو سيطالب واشنطن بقائعة مكثفة على رأسيها تبنى طروحاته وشروطه للانسحاب من لبنان تحت عنوان تتفيذ القرار ٥٤٢٥ بما تنطري عليه من تقليص للاهتمام الاميركي سورية، والعمل على عزل سورية بدلاً من مراعاتها

في عملية السلام. فبنيامين نتانياهو طائش وغير حكيم على مستوى مصلحة اسرئيل الاستراتيجية الدائمة، أذا كانت مبنية على السلام، لكنه حنق وقنير في اللعبة السياسية وتسويقها على الساحتين الاميركية والاسرائيلية. لذلك فإنه اللاعب الرئيسي، اليوم، والكل في انتظاره.

راغدة درغام - نيويورك



أسستها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 SYT الهاتب | 0171-602998S | العاكس | 0171-3714215 | 0171-3714225 | 0171-602998S | التاكين: 925746

الهاتف \$896-0171 لفاكس: 0171-6024963 بيتكس. 925751 الهائف. 0171-6052124 الفاكس 0171-6024514 AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC.

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bidg. New York

10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619 Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254

162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

مكتب بيروت: الحمراء، شارع السادات، بناية شائيلا، الطبقة الرابعة.

الهاتف/ر الغاكس: ١٤٢٢-١/٣/٣/٤/١ (١٠) ■ مكتب الرياض: حرير بلازا - اندور الرابع - شارع العليا العام ص ب ١٠٨١، قرياض ١١٥٣، قهانف ١٤٦٥٢ / ٢٩١٤١١ / ٢٠١٥١١ ، الفاكس: ١٦١٥٢١

🖪 مكتب چدق شدارع صداري، عدرب طريق المدينة. ص.ب. ٢٦٥٦٨، جدة ٢٦٤٢٦، الهانف: ٢٢٩٢٢٩٦ الفاكس:

 مكتب الكويت: شارع فهد السكام - مركز المشاري والخترش - الميزانين. مكتب رقم (٦) الهاتف: ١٩٥٧،٢٤٦ الفاكس: ١٩٥٦/٢٤٦ 🗷 مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، معارين سيتي، الملم السفارة البريطانية، يور ٣ - شفة ٩

🗷 مكتب الجحرين: انتحرير ٦١٠ بناية سيني سنتر شارع المكومة. الثنامة من ب. ٢٦٢٨ الهائف (۲۱۲۸۱۳ الفاكس) ۲۱۲۸۱۳

- الثرارة شقة ٨. بيت ١١١٤، طريق ٢٣٦٥ (الجنير)، محمع ٢٥٣، النامة الهاعب ۱۳۸۸ - ۱۲۸ اتفاکس ۱۴۵۸۷ - ۲۰۴ 🗃 مكتب الرباط: ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شالة. الثامة شالة. شقة ١٤. الدور الرابع الهاتف ٧٠١٥٨٣ الفلكس

 مكتب صفعاء: صنعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبة للعفروشات وقم (١) العور الثالث. تعانف تـ ۱۲۲۹ (الفاكس) ۲۲۲۲۲ - مين پ ۱۹۲۳ م ■ مكتب دهشق: مزة ~ فبالأن غربية - برح أثاله ما النور الناسع. مكتب رقم ارد.

الهائف: ١/٠٠٠٠/١ ، الفاكس: ١٦١٥٠٠ - ص. ب. يعشق ٢١٧٢٥ النسودان: الخرسوم - عمارة برح النيل - الدور الرابع - شارع القصر شرق سينما كاريوم الماته: ١٠٠٠/١٠ (١٩٢٩٨، ١٩٤٩٨، ١٧٠١٧٠ (الفاكس): ١٠٠١٧٧ - عن ب. ١٤٤١. ر - الإعلامات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق الركز الرئيسي: جدة - الحمراء، شارع الإنبلس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعوبية، الهاتف: 2021

> تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تعبع في مطابع مؤسسة الايام للصحافة والنشر - الجحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, German Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office

http://www.alhayat.com

محمد سنتلا \*

■ تشهد التقنية اليوم

تطورات مذهلة تجعل العلم أقرب

الى السحر منه الى أي شيء آخر.

فقد حققت في زمن قيباسي

نجاحات عظيمة في كل المياسن

مكنت الإنسسان من الشعرف على

الدقائق المكونة للمادتين الجامدة

والحسية، ومن التعرف على

مجاهل الكون البعيدة، وعلى بنية

ومحتويات شعور الانسان ولا

شعورهُ، واكتسبت قدرة على

معرفة ما حدث في تاريخ الكون

منذ ما يسمى بالبيغ بانغ الى

والميادين التي طالها التقدم

- تكنولوجيات المادة الصغرى

(النرة - المواد المركبة الجديدة...)

السياحة الفضائية – محض

مكونات الكواكب والمجسرات

الحية، وتتمثل في استكشاف

مُحْتَلُّفَ ثُنَّامِا الكائنَّ الحي، والتي

قادت نقائجها الى الاشراف على

التحكم في عناصس ومكونات

الحبياة أدرجة تصوباها

واستنساخها والى تطوير

- تكنولوجــيـــات النكـــاء

التكنولوجيات الطبعة.

- تكنولوجيات الحياة والمادة

وحركية الكون اللانهائية...).

والمادة الكبرى (الفيضياء -

التكنولوجي شناسسسة يمكن

اجمالها في ألميانين التالية:

العلم والتقنية بين السيطرة والتحرر

العملاقة، والطائرات التي تنافس

هذه المخترعات التكنولوجية،

بل التقنية لم تغير فقط وجه

العالم، بل غيرت علاقة الانسان

بالاشبياء، مثلصا غيرت الانسان

تفسه. وهذه التغييرات متعددة

الأوحيه، وذلك اذا منا نظرنا الى

العلم، التقني باعتباره قوة. فهي

وعلاقة الانسان بالطبيعة وعلاقة

الهائلة ليس اداةً محايدة بل هو

أداة سيطرة. ولذلك فالشحوب

التي شهدت تطور العلم والتقنية

شي التي تتحكم اليوم في العالم

وتسيطر عليه، فقد أرتُبطُ التطور

العلمي والتقني دوماً بالسيطرة.

فالاستتعسار هوشكل السيطرة

الكونسة الملائم للشورة العلمسة

والتكنولوجية الاولى التي حدثت

اصطلاحا بالعصرالعلمي التقنى

عند المنعطف المقصلي بين القرن

السابع عثير والثامن عُثيرٌ. ونظام

السيطرة الكوكبي اليوم (سواءً سـمـيناه بالمصطلح الماركـسي

الكلاسيكي: الاستربالية أو

بمصطلحة العصري: العولمة) هو

شكل السيطرة المآلائم للشورة

العلمية التي حدثت في منتصف

هذا القَرن وقد تحت، بقعل تطور

الاعلام والمعلوماتية، والأهمار

الإصطناعيية (التي هي عيون

في أوروبا خسلال مسايس

فالعلم التقنى المعاصر بقواه

تطال عبلاقية الإنسيان بالإنسيار

الإنسان بتقسه.

سرعتها سرعة الصوت...

والمعلوسيات. وقد تطورت هذه

الصناعات المعرفية تطورا لاحدود

له في العقود الأخسرة، ومكنت من

تخسرين وتوزيع المعطيسات

- تكثولوجيات الصورة

والمعلومات والمعارف على نطاق

والاعلام أذ أصبح العالم أم أصر

عالمأ تسيطر فيه الصورة بمخدف

أنواعها وأحجامها واشكالها على

العُسلاقسات بين الناس، وعلى

العلاقات مع الأشياء، ومع المعرفة،

والحنث، والمتخيل والأخبار خالقة

ما يدعى بمحتمع المشهد. ولعل

أخطر ما انتجته هذه التكنولوجيا

التركيب والعوالم المضمرة أو

الكامنة. فيهي تمكن من خلق

سفاعيل سينسا توغرافية،

وتركيبات اشهارية، وفضاءات

لهو، مثلما تنقلنا إلى فضياءات

رْمنية ومكانية غير معهودة، كسا

تمكن الناس من القيام بتجارب

غير معهودة في المعرفة والتعبير

والله سياس. وهي بصدد خلق عوالم ممكنة موازية لاحد لها.

التكنولوج ليسات الرائدة في كلّ الميادين. ففي اطارها وفي حضنها

تم لخشراع الانشرنيت وتطويره

لحد أن اكتمل فتم نقله الي

المجالات المدنية. ومخترعات هذه

الميدان تتجدد باستمرار وبسرعة

تفوق سرعة تطور التكنولوحيا

الاخسرى. ومن أهم منتسجسات

التكفولوجسيسات الحسربيسة:

المسواريخ العسابرة للقسارات

التكنولوجيات الحربية: وهي

رداً على ضياء الكاشي:

# حساسية القمع حين تكون انتقائية ثأرية

### عبدالسلام الوابل \*

■ المقالة التي كتبها ضياء الكاشي في «افكار» عن رحلته الى اسرائيل وجهوده في تأسيس جمعية الصَّداقة الإسرائنَّيَّة - الْعُرَّاقِيةُ تَرِكَتَ فَي نَفْسَى انفعالات متباينة. فمن جهة، تأثرت بشدة بما قراته عن المعاناة الشَّحَ صَعِيَّةً والعائليَّة للكاتب تحت ساليب القمع البشعة واللاانسانية المارسة بدرود ولادسوُولية تُجاه حرمة النفس البشرية.

إن نُصّاً بِتضْمِن كُلمات من قبيل ،وسَجنوا ١٣ من أفراد عائلتي بمن قيهم جدتي ذأت الـ ٩٣ عاماً وإبنة خالتي ذات السنة اشهر، مؤثر بلا شك. وبالنسبة الى، كَان بالتقاصيل التي تضميها عن اعمار للعنقلين وأسباب اعتقالاتهم كافيأ لانفعالي تحاه ماساة البشر النبن تحولوا انوات رخيصة لتحقيق اهداف وغايات شهوانية ومنحطة من جاه وتسلط

إزاء تُحِرِية قاسية ومؤلمة كهذه، ليس للمرء، من موقع المشاهدة، إلا أن يتعاطف مع الميتهم المنتهكة. لكن، وللأسبساب ذاتهما التي هيسجت انفعسالاتي وتعاطفي تجاه تُجربةُ الكاتبُّ، لم أتمكن أبدأ من منعً نفسى مّن الاستسفاض، بل والإزدراء تجاه الشقّ الثاني من المقالة. ذلك الذي تضمن الناتج التصنيفي لمعاناته الشخصية، اضفاءً تقسيمات طائفية وعرقيةً على أعمال القمع: العرب السنيون في دور الجلاد

وبقية طوائف العرّاق واثّنياته فيّ نُور الّضيّحية. أتفهم أن يكونُ للصَّحية تشُّوهُ أَتَها، لكن ليس للمرء ان يقبل بالبيات تؤسس لتبالل الوار الضَّحيا والجلاد، وللأسف، فإن الكاتب أرفق بمقدمته النظرية نُمُونُجِاً رَبِّينًا لِلخَلاصَاتِ النِّي أَوْصَلتِهِ اليها حَالَ القَمْعُ المؤسفة وضياء الكاشي، حين زار اليهود العراقيين ليؤسس معهم جمعية لصداقة العراق، لم يزرهم في مهاجرهم في البرازيل أو الولايات المتحدة أو غيرها لنتمكن من النظر اليهم كيشر وضحايا طردوا من بلادهم، العراق، وجسردوا من ممتلكاتهم، بل زارهم في اسرائيل، وأسس معهم جميع لصداقة للعراقيين باسم استرائيل. استرائيل التي بنت كامل حيزها الجغرافي على أرض اغتصبتها من أربعة مالايين انسان، تركتهم بين مقتول ولاجئ ومحتل ومحاصر وعائش كاقلية في بلده. اسرائيل التي لا ترى استتباباً لامنها إلا، في أحسن الاحوال، بإقامة معازل عنصرية لمليوني أدمي يسجنون في مدنهم وقراهم كاشبياء خطرة لا يحقّ لها أنّ تتّواصل، جغرافياً ويشرياً، كما تقتضي مصالحها وعواطفها. أسرائيل التي يفتح جنودها النار على عمال عزل، فقراء وبائسين فيقَتلون ثلاثة منهم، في تراجيديا تذكرنا برواية «الغريب، لالبير كامو، فلا تقوى سلطاتها على الإنكار أن جنوبها «تصرفوا حسب التعليمات، وتطلق القبتلة يعد سباعات قليلة من احتجازهم وتعيدهم الى أعمالهم. اسرائيل، الدولة التي شبرعت محكمتها النستورية، أعلى مراتب لسَّلَطة القضائعة، لأجهزتها الأُمنَّية ان تُحتَجِزُ البشر من الدول المجاورة، من دون تهم محددة، من أجُل الاستقواء بهم في مفاوضات تبادل الاسرى في سابقة قضائية على المستوى الدولي. وضياء الكاشي، للأسف، لم يشر، بل حاول ان

يطمس جَانب الجِلادُ من أولئك الْبِشْرِ النِّين التَّقَّاهم، وكل ما نظر اليه كان شيئين كونهم مثله ضحايا لَقَمْعَ السَلْطَاتُ العَرَاقِيةُ، وكُونَهُمْ عَرَاقِييَ الأَصَلُّ. مقتصراً بحاسبته تجاه القمع، التي يقول ان تجربته الدائمة أكسبينه إياها، على ضحابا السلطات العراقية. وهذا المنظور، فضلاً عن بعده الانتقائي والشَّارَى، أوقع صاحبه في النظر بعين السَّفهم والاستَشْهَادُ الايجابي اليُّ رجِل مثل... اسحاقُ

موردخاي، فقط لأنه من أكَّراد العراق. ولست ادري كسيف امكن لرجل هزني بكتسابته

الشفافة عن القمع ان يرى اعتدالاً يستشهد به في

مُصْرِأً بامن أسرائيل، وكان الذين يُقطنون الصَّفة وغزة مجرد اشياء يمكن برمجتها بحسب متطلبات فوبيا الأمن الاسرائيلية، لا بشيراً تضمن السانات والقلسفات والأعراف والشرائع الدولية الحد الأبني من حقهم، في أن يتملكوا أرضهم، بلا مصادرة جيش محتل أو اغتمانات مستوطئين متعصبين، وفي ان يتنقلوا بين مننهم وقراهم بالاحواجأ تفتيش وُانوناتُ مُعادِرة وُدُخُولُ (في تحقيق له «المُوند» الفرنسية، يقطع الفلسطيني المساقة بين نابلس والقَّدْس (٧٠ كَيلُومَتْراً) في سُبع ساعات، اي المدة التي يمكن اللانسان، ان يقطّع بها السافة بين القيس وباريس)، وان ينعموا بخيرات أرضهم (أسرائيل الَّتِي لا تَشْكُلُ الرِّراعِيَّةَ إلا لا قَي المثِّيةِ مَنْ نُاتحِيهِا القومي تستولي على ٨٠ في المُّنَّة من مياه الضفة)، وان يقيموا أفراحهم من دون اذن الحاكم العسكري وحالاته المزاجية المتقلبة (يبين فيلم ،عرس الجليل، لْمُشِّال خَلَيْفَي مَاسَاةَ الْفُلْسَطَيْنِي فَي أَبِسُط صَوْرَهَا، إقَّامة حفلةً زواج) وأن يصدروا مُنتوجاتهم الى

السُلُوكُ العنصريُ لاسرائيل، تَجاه البِشَ الأمنية الصارمة، الامهات الحوامل من الوصول الي

اليهود، هو الفرق بين حالتنا قبل الهزائم والإذلالات، لبنان، وبين النظر الى الصهاينة بوصفهم شركاء مقبولين في صنع مستقبل واحد.

\* جامعي سعودي.

شخص صبرح بانه يكره، من قلبه، أتفاق أوسلو لا باعتباره مجحفا بحق الفلسطينيين بل باعتباره

العالم مباشرة ويستوريوا منه مباشرة. المحيطين بها، لا علاقة له باسم المؤسسة الحاكمة من عمل او ليكود او يمين او يسار، انما هو مرض كامن في العقيدة التاسيسية لها، الصهيونية، ولا حل له إِلَّا فِي تَفْكِيكِ اسرائيل بنفسها لتلك الْعَقَيدة. العقيدة التي ّحين تنتج صفّورها فإنما تنتجهم على شاكلة استُّحاقَ شيامير الذي انكر في مقاوضاته مع جيمس بيكر، حول ترتيبات الوفد الذّي سيّمثل الفلسطينيين ني مؤتمر مدريد، على شخص مثل سري نسبيه الذي تقَيم عَـَائلتَـه في القيس منذ ١٤٠٠ سنة بشكل متواصل بوصفها حاملة مفاتيح كنيسة القيامة، أي حق في تمثيل المدينة فيما يستطيع من يقدم للمدينة لأولُّ مَرَّة في حياتُه وحياةٌ أسلافُّه، أنْ يُحِصُلُ عَلَى كافَّة الْحَقُوقُ القَّانُونَيَّة وَالسياسية بشرط واحد: انَّ يكون يهودياً. وحين تنتج، الصهيونية حمائمها فَإِنَّمَا تُنْتُجُّهُم عَلَى شَاكِلَّةُ شَمِعُونَ بِيْرِيرَ الذي قال، بعُد ان طوحت به أصوات الاسرائيليين خارج الحكم، أنه يشعر بالعار كونه اسرائيلياً بعد رؤيته الإطفال الفلسطينيين البائسين يبحشون في قسامات المستوطئين عما يمكن أكله أو ليسه. وتغَّاقل، بنفاقه، عن أن أعنف فشرات الإغلاق والشجويع وحرمان الفلسطينيين من العمل نمت في عهده، وعن حقيقة ان ١١ رضيعاً فلسطينياً توفُّوا حال والانتهم على حواجز جيشه حين منع جنوده، بناء على سياسته

المستشفيات التي كانت على مرأى ابصارهن. ضياء الكاشِّي لم يفعلُ مثلُ جُدتهُ التِّي كانت، إنسانيتها العنَّنبة، ترسله ايام السبت لأساعدة جبرانها البهود في اعمال المنزل لامتناعهم الديني عن ممارسة بعض المهام المنزلية. الفرق بين ضياء في تعلطفه وتواصله مع الاسترائيليين توي الاصلّ العراقي وبين جدته في اهتمامها بمساعدة جيرانها حين كنا، بعكس الأوروبيين، قادرين بطبيعتنا على هضم اقلياتنا والتعايش معها دونما عنف، وبين حالتنا الراهنة، أذ تفقدنا انكسأراتنا وتيهنا الفعل الصائب والمخيلة المبدعة فننتقل بين رقض مزايد وشعاراتي لأي حضور يهودي في فضائنا الثقافي، حتى لو كأن القراد قضوا أعمارهم في النضال ضد الصهيونية وكشف عنصريتها، كُما حصل اخيراً في

مسعود ظناً منه أن عداوة مسعود

مع حزب العمال ستحميه كاحد

المعارضين، ناسياً ان العداوة هذه

هي ليست مع حرب العمال، يقير

ماً هي عداوة للقصية الكردية

يرمتها، وال حزب السيد البرزاني

تجاوز الخطوط الصمراء ومنذ

حسن الجوار، وناطق باسم وزارة

لأخسلاف ادن على تسليم

۸ أيار (مليو) ١٩٠٦

مؤتمراً في عاية الأهمية في ذلك الحين، لأنه كان سيناقش تجرية ثورة العام ١٩٠٥ ويستخلص منها النورس. كما أز انعقاده قبل أيام قليلة من افتتاح القيصر لجلس النواب والدوماء الأول، كان يلقى عليه مهمات اضافية. فالحال أن ذلك المجلس كان من ثمار ما حدث في العام ١٩٠٥، بمعنى ان القيصر رضى بتأليف مجلس نيابي، كواحد من الطالب غير الباشرة لثوار ١٩٠٥، وأمله من ذلكَ أن يمتص جزءاً من النقمة الشعبية، وأن يسحب البساط من تحت أقدام «الأحزاب المتمردة» - كما كانت الأحزاب الثورية تسمى في أدبيات السلطة في ذلك الحين -، ما يؤدي في رأي القيصر الى شق بعض أهم تلك الأحزاب وفي مقدمها حرب العمال الاشتراكي - الديموقراطي. والحقيقة أن فال القيصر لم يخب، إذ أن مؤتمر الحزب المنعقد في ذلك الحين كشف عن عمق الهوة التي باتت تفصل بيز تياريه والمنشفياء و البولشفيك، لأسيما في ما يتعلق بالموقف من الدوما،

السابقين أكثر من أي فريق أخر. ونِلك لأن بجوعَ أَسْفَيلي، الذي سيحمل اسم سمّائين الاحقاً، كان أعلن منذ بداية المؤتمر الرابع للحزب كم مشخص غير مرغوب فيه، لا سيما من قبلُ «النشفيك، الذين استندوا في موقفهم منه الى كونه يغش. كيف؟ بكل بساطة لأن بجوغات فيلي حين أعلن مشاركته في المؤتمر أعلنها بوصف مندوب الجناع «البولشفي، في مدينة ومنطفة بورشالو. لكن المنشفيك لاحظوا بسرعة أن الحرب وتياره

■ في الثامن من أيار (مايو) ١٩٠٦ افتتح حزب العمال الاستراكي - الديموقراطي الروسي مؤتمره الرابع، وكان وبتقويم الأداء الثوري خلال ثورة ١٩٠٥.

المناسبة التي رسمت في ذهنه مجموعة الأحقاد التر

وُلِينَ الْمِرْنُ الْصَثَرِيثُ

# ستالين غير مرغوب فيه في المؤتمر الرابع للحزب

ومن ناحية ثانية، كنان المؤتمر المناسبة الأولى التم اظهرت يوسف دجوغاشفيلي كمتمرد على الاستقامة الحربية، وكمساجل من طراز عنيد، وربما كان المؤتمر أيضاً ستتحول أوأخر سنوات العشرين، وبعد تسلمه السلطة كخليفة للينين، الى ممارسات قمعية رهيبة تطاول رفاقه

هذا لا وجود لهما في تلك المنطقة. إذن فإن مجوعات فيلي لا

ومع هذا تمكن الرجل - وكان يومب ا لا يزال غي



السادسة والعشرين من عمره، كبير النشاط شديد الطموح. غامص العلاقات، كما سيصفه تقرير للشرطة السرية - من أن ينضم الى المؤتمرين، وذلك بف ضل ارتباطه بلينين والغريب أن أول لقاء بين لينين وذاك الذي سيحمل الحقا اسم «ستالين، لم يتم إلا قبل المؤتمر بشهور قليلة، أي في الأسبوع الأخير من العام السابق، حين تمكن دجوعاشفيلم بعد هزيمة ثورة العام ١٩٠٥ من الافلات من قبضة البوليس السري والوصول الى قرية تامرفورس الفظندية حيث انضم الى لينين في مؤتمر عقده البولشفيك في تلك القرية. وهناك تعرف الى الرعيم (اللوحة المرفقة تصور اللقاء الأول بينهما) وقرر الا يفارقه ابدأ، وهو مدرك ان ملازمة لينين سوف توصله الى أعلى المناصب الحزبية. وبالفعل، كان لينين هو الذى سياند دجوغ اشفيلي وارغم النشفيك (وكذلك البولشفيك الذين كان بعضهم لا يخفي حذره منه) على قبوله في المؤتمر رغم انكشاف غشه.

وهكذا كان ذلك المؤتمر نقطة الانطلاق الصقيقية في البداية طلب منه أن يغادر القاعة. وكان المؤتمر

منعقداً في استوكهولم في السويد. وهذا ما جعل زعماء البولشفيك يرفضون، إذ قالوا: ان طرد الرجل سيكون ظلماً بعد أن تكبد مشاق السفر. وهكذا تقرر أن يحضر ومن دون ان يكون له حق التصويت. ومهما يكن، فقد كان المنشفيك صارمين في رغبتهم

سوف لن ينسى أبدا للمنشفيك موقفهم منه، وكذلك سوف لن ينسى موقف البولشفيك الذين ابدوا تجاهه عداء وسوف ينتقم من الجميع بعد ذلك بعقدين، ولكن هذه المرة تحت اسم

بالتخلص من بجوغائسفيلي، لأن المؤتمر في الأصل كان

يهدف الى مصالحة فريقي الحزب وتوحيدهما، لكن

دجوغاشغيلي كان من البولشفيك المتصلبين، حيث عرف

برفضه أي توحيد بين الفريقين، ومن هنا كان حضوره، حتى

من دون حق التحمويت، يعتبر نكسة للرغبات التوحيدية.

وكانت الرغبات هذه مطلوبة بعد هزيمة العام ١٩٠٥ وبعد ان

تشكل حزب جديد هو «الكاديقي» بدأ يستُقطب مناضلين

كانوا في السابق من مناصري "آلحزب الشيوعي، وهذا ما

كان يجبر هذا الصرب على أعادة النظر في سبياست،

خصوصاً أن ليذين كان يرى أن مقاطعة الحرب لمجلس

الدوما ستكون وبالأعليه، حيث أن حزب الكاديتي، المنافس

تمكن من أن يوصل عدداً من ممثلية إلى المجلس تما اعطاه

وهكذا انشهى الأمر بلينين الى أن يصمون، الى جمانب

المنشفيك، ضد مقاطعة مجلس الدوما في الوقت الذي راح

فيه بجوغاشفيلي يناخسل في الكواليس ضد ذلك، ولا سيما

ضد المنشفيك... وسحيح أن تخارية دجوغات فيلى هزمت لكنه

ايراشيم العريس

بالضرورة تسويقها على نطاق

ألتوكب كله فتستفيد منهاكل

والتكنولوجي بعض ألامران

المستعصبية وأطال معدل العس

وخفف الالم، وزاد من قدرة العين،

ومن الطاقة الادراكسة للدساء

وقلص المسافات، واحدث تسارعاً

مهولاً في الزمن، ولسير الانصال

الاني بينُ مختلف أرجاءً المعمورة

ه استُنشف مجاهل التون البعيديّ

والتكنولوجيا، بشكل ربيع. بعد

أن لا يمكن القصل بينهما: بعد

التحرر، وبعد السيطرة تصاد

الإضر، تجنأه الطبيعة. وتجناه

الذات. وهذان البعدان متلازمان

بل انهما وجهان لنفس العُملة ۗ

لدرجية انه لا يمكن تصبور امكان

وجَـود أحددهما من دون الأخر.

وتلك احبدي السيسات الاساسية

لحداثة تقنية بلغث اقصى برجات

الكشافة والتخمية والتي أطلق

عليها السوسيولوجي الفرنسي

المعسروف جسورج بالانديية. G. المعسروف المسروب بالانديية. Balandier

(Surmodernite) التي يتـــوازي

فيها بشكل حتمى بعدا الحربة

\* كاتب واستشاد جامعي من

سدائلة الراشدة،

شكدًا يندعم في كل من العلم

وأسرار المادتين الجامدة والحبة

المنطقة المنطقي العلمي

الفئات وكل البلدان.

يقيقة تراقبنا وتقرأ حتى لوحات

ارقام سيباراتنا)، باب السيطرة

عن يعيد. فبالغيرب البيوم يراقب

ويشحكم في كل الدورات الكونية:

الدورة المالية في العالم. الحركية

الاقتصادية، الدورة الإعلامية

والمعلوماتية دورة انتقال المعارف

والخبرات، دورة حركة الجيوش

والمعتدات الحسريسة والمداخل

والمضارج الاستراتيجية بحبث

بتابع بتفصيل دبيب أصغر نملة

من أقصى وأناى بقعة في العالم.

والغرب. بالإضافة الى ذلك أصبح،

بّو اسَّطَةً تحكمـــه في دورة راس

أَلْمَالُ العالمية. قادراً عَلَى السَّحِكُم

في درجة وكسفية تطور بقعة

الشعوب فهو بتحكم في الاسواق

العالمية لبيع وترويح المواد

الاساسية ومختلف البضائع

المطلوبة عالميا ابتداء مرسواد

الطاقة الى المواد الاستهلاكية الى

صناعات الفرحة. كما انه بندنج

السوم لأنماط السلوك واللباس.

والتُـقَّافَة والذوق، والمتخميل،

تتجلى مظاهر سيطرة الغرب

المتقيم تكنولوجيا كناك في القيرة

التى يمارسها اليوم على التوحيد

الشكلي لانماط الحساة وطرائق

التفكير والتدبير وعلى مستوي

خط الانتاج والاستهلاك الثقافي

تتبرى أشكال التحبرر وتنصية

قدرات الانسسان كنوع، وذلك من

لكن بجبانب انصاط السيطرة

حيث ان الثمار التكنولوجية يتم المغرب

واللذة. والمتعة....

(الجماهيري).

# اعتقال شمدين صاقيق مسرحية فاشلة لخرجين فاشلين 7 ٣٣٧ الكردي في كردستان الشمالية (في

■ أبرز حـــدث في الأونـة الأخيرة على الساحة الكردية فرار القائد العسكري الكردي شمدين صاقعيق من حرب العمال الكريستاني، ولجوءه الى حرب مسعود الدرزاني لحمايته. صاقيق كان معروفاً بتشنده

وصلابته كقائد عسكري، وكان

تُكر اسمه كافياً لانخال الرعب في نفوس الجنترمية التتركيية (وبحسب شهادات الأقراك انفسهم). ويعيداً عن التصريحات الحزبية والرسمية حول فراره، أو خلافه مع حزيه، فإن الصراع كان في الدرجَّــة الأولى عــائداً الى الخسلاف بين رؤيتين داخل حسرب العمال الكرنستاني، اذ أن صاقبة كان احد النين لا يؤمنون بجدوى للبسادرات السلسيسة التي كسان يطرحها حزبه بين الحين والآخر ويعلن عن وقف العسمليسات العسكرية من جانب واحد، والتي لم يحترمها الطرف التركي، بلُّ على العكس تماساً يفسسرون مبادرات الحوار التي يطرحها السيد عبدالله اوجلان رعيم حرب العمال على أنها نتبجة وضعف وهن لدى مقاتليه، وهنا كان صناقيق يرد عليهم بتشنيد الصبريات العبسكرية، وهذا سا أوقع الضلاف بينه وبين قيادة صربه، ولم تفلح معه مصاولات تيانته للمهادئة، فما كان منه إلا أن قر من موقعه لاجئاً الى حرّب البرزاتي، بعد أن أحس أن حربه يضيق عليه الخناق.

وبعد فراره بايام قليلة تحدث السيد عبدالله اوجلان الى محطة تلفريون صيدتى في، الكردية مقللاً من شبان الفرآر، موضحاً الاستراتيجية التركية الجديدة في حربها النفسية للتاثير على المعنوبات القتالية لدي مقاتلي حرّب العمال الكريستاني، وقالُ ان الاتراك قرروا ومنذ عام ١٩٩٥ تغيير خططهم الحربية بالتركير على الجانب النفسي، واحتواءً مشاعر القاومة لدى الشعب

ومهما يكن من أمر فإن تقدير ساقيق كان حاطئاً حن لجا الى حزب مسعود، في الوقت الذي كان يعرف الى أي مستوى من التعاون الأمنى والمضابراتي وصلت الأمور بين مستعبود البسرزاني وبين الأتراك، ولربما اعتقد في لحظة ما بأن مسعود «الكردي، لنَّ يقدم على

صاقيق للأتراك، وقد طالت قضية التسليم حوالي اسبوعين والسبب تسليحسه للأتراك الذين اكسانوا يبحثون عنه في السماء، كمَّا كان لتحضير سيناريو العملية، يقال، وتناسى ان البرزاني لا يزال والإفان الإكراد سيتصمون البرزاني بالخيانة مرة اخرى أن يعسمل هو ورجساله ادلاء لدى جـــري الأمـــر من دون حـــبكة الجيش التركي في حربه ضد سرحية، اذن، تقرر ارسال الشـــعب الكردي، وان حــــزب صاقيق الى منطقة اخرى أكثر البرزاني يتسلم من الاتراك مقابل داماناً، وفي الطريق كان هناك كل جئة من مقاتلي صافيق نفسه بضُعْ مسلَّات من الدولارات، فكيف أذا سلم الاتراك قسائداً من وزن كوماندوس تركي يرتدي ثيابأ كربية وسرقها، مَن بيشمركة مسعبود، وعلى طريقة أفلام صاقيق. نسي صاقيق كل هذا بين عشية وضحاها وتوجه لحزب هوليسوود الاسيسركسيسة، ينقض البرزاني. ان أمسئلة من هذا النوع في الكوماندوس التركي على صاقيق في الطريق، ويتم اعتقال «المجرم وقّتال القّتلي، كما يصفه الأعلام تاريخ الحسركسة الكردية تكاد لأ تحصى، وعلى سبيل المُثَال تذكر التسركي، يصدر البرزاني بياناً وشييند اللهجة، كان قد كُتِّب قيل بمقتل التكتور وشفان، على يد أكثر من اسبوع على الاعتقال، والد مسعود نفسه وكذلك استعيد يحتج ويندد بالعطية التركية الجي، في ظروف مـشابهـة، ويلقن الأتراك درسا حول علاقات والاثنان من أكسراد كسريسستسان

الشمالية، وكذلك تسليم سكرتير

صاقعيق نفسه أحد المقاتلين

الشرسين ضد هذا التحالف، بعد

خلافه مع حزبه يلجأ الى حزب

الخارجية التركية بصرح: «ان الحرب الديموقراطي الكردي (في الاحتُّجْـَاجِ هِوَ شَكِلَيْ... وآلام ر ايران) السيد أحمد توفيق، حين المهم أن هذه المسألة أن تتخذ بعداً تم اعدائه في بغداد وتسليمه الي ايران التي طافت بحسسته في شوارع مدينة مهاباد معلنة يمكن أن يؤثر في الصلات الودية الحالية (مع البرزاني)». شمدين صاقيق نسر الجبال نتصارها على الأكراد. هذه بعض العالية ينتظر الاعدام في سجن والمأثر الجليلة، التي قام بها حرب البرزاني في السبعينات، واليوم ديار بكر، المدينة التي قل لمدة ثمانية عثىر عاماً يطرز لها وشاح بستمد البرزاني الابن من هذه الوقائع قدوة حسنة له، وبالطبع الحرية ولم يكمله، ومـقــاتلوه حــزينون على نهايتــه. والنين ان تلك الاحسداث حسرت أنذاك بسيناريوهات أكثر يقة مما حدث باعوه بدراهم محدودات، ينامون قريري العين تحت مظلة الأغتراب في سيناريو تسليم صاقيق، الذي الكُرْدَيّ، وليله الذي يطول وكانما جسرى على الشكل الآتي: حسرب قدر هذا الشبعب أن يكرر حكايا العمال الكريستاني قي حرب طاحنة مع الاتراك ومع حسرب الخيانة الى ما يشاء الله، وما تشيآء الضيمائر الميشة أمام عيق مسعود البرزاني الذي يساعد السلطة والدولار. الجندرمة التركينة بكل منا لديه.

کائب کردی۔

# عمر کیلائی \*

■ تبلغ احستفالات إسسرائيل الذروة

اجتماع مجلس جامعة النول العربية في القناهرة في الضامس والعشيرين من أذارً (سارس) المأضي اعتبار عام ١٩٩٨ عاماً إعلاميا عربيا عن قضية اللاجئين الفلسطينيين، والتخطيط لحملة إعلامية واسبعية ومستمرة تركيز على حقهم في العبودة إلى اراضييهم ورفض كافية المخططات الرامية إلى حل قضيتهم عن طريق توطينهم في النول العربيـة. كـصـا قرروا إعلان عام ١٩٩٨ عام تضامن عربي مع الشبعب الفلسطيني بمناسبة منزور خمسين عاما على نكبة فلسطين وعقد مؤتمر دولى موسع حاول قضية فلسطير وكفاح الشعب الفلسطيني. وقرروا في هذا الإطار السعى عبر الجمعية العامة للأمم المتحدة من أجل إحباء لجنة التوفيق

بعناسبة مرور خمسين عامأ على اقامتها ونلك في الضامس عشير من أيار (سايو) ١٩٤٨، وَفِي الْمُقَــابِلْ، تَبِلْغُ النَّشْــاطَاتُ الفلسطينيَّة نروتها في السبعي لإحبياء نكرى مرور خمسين عاماً على النكبة التي حلت بفلسطين وشعبها نتيجة إقامةً إسرائيل على الأرض الفلسطينية. أسا الدول العربية فشقف حائرة بين الدلالات المتناقضة للنكرى، فلسطينياً وإسرائيلياً وأحياناً تبدو غير مبالية أو معنية بالإس. قرر وزراء الخارجية العرب في ختام

قرارها رقم 195 لعام ١٩٤٨ من أجل القبام بِالْمُهِــَامِ الْمُوكِلَةِ إِلْيِسَهُــَا فَي نَصَ القَــرار، خصوصناً أن هذه اللجنة ما تزال قائمة من

وجهة النظر القانونية ولم يصدر قرار بحليا، بل على العكس تضمن الجمعية العامة قراراتها سنوياً نصا ببين أن اللحنة ما تزال قائمة وما تزال موكلة بالمهام ذاتها التي حندت لها عام ١٩٤٨. ولكن حتى الأن فإز قرار وزراء الخارجية العرب المشار إليه ما زال حبراً على ورق، ويبدو انه سيستمر هكذا كمعظم القرارات العربية. فالعواصم العربية التي تقرر فيها تشكيل لجان وطنية لإحياء ذكرى النكبة

تكاد لا تنجاوز عدد أصابع البد الواحدة.

كيف تتذكر العواصم العربية اليوم نكبة فلسطين؟

وفي مقابل هذه العواصم ثمة عواصم أَحْرَى ممن أقامت حكوماتها عبلاقات مع إسرائيل. تشهد تصركات في الإنجاد المعاكس فالسفارات والممثليات الإسرائيلية في هذه العسواصم تقسوم بنشساطات وأنصالات موسعة وتوجه دعوات لعدد كبير من الشخصيات الرسمية والفعاليات الاقتصادية والثقافية لمشاركة السفارات في الاحتفالات الكبيرة الني ستقيمها في هذه العاصمة العربية أو تلك بمناسبة نُكرى (استقلال إسرائيل) ويوبيلها النشبي، أصا بأقي العواصد فهي لم تظهر حسي الأن أهتشاما كبيرا بعشاركة الفلسطينيين في إحسياء نكرى النكية. ويبدو أن هذه العواصم في موقفها من هذه الذكري -المناسبة بما تمثله فلسطينيا وبما تمثله إسرائيلياً عالقة في النقطة دَاتُها التي

علقت فيها عملية السيلام. فلا هي تتقدم نحو السلام بنفس قوة الدفع السأبقة ولأ شي تتراجع إلى ما كانت عليه قيل مؤتب ستريد، وتتبيجة لذلك تتريد العواصم العربية في النشاب بعيداً في إحياء نكرى النكبة، خوفاً من أن يفهم ذلك سلبياً من قبل تل أبيب وواشنطن، وخوفاً من أن تظهر وكانها ليست راغبة أو مستعدة للاعتراف بإسرائيل والسلام بعها.

أُ فُنْكَرَى النكيةُ المُستثمرة تشدها إلى الخلف، والجمود المسيطر على عملية السلام يمنعها من تجاور النكرى باتجاد المشاركة في الاحتفاء بالمناسبة ولو من باب المحاملات الديبلوماسية. بين هذه وتك، بتجلى الموقف - الأرمة وتظهر العواصم العربية وكأنها ترصد الموقف الفلسطيني وتترصده لمعرفة الاتجاد الذي سيسبر نبية والمدى الذي سيصله في إحياء ذكرى النكبة وَفِي المُوقِفَ مِن المُناسِيّة، ولمُعرِفَةُ مِلْ ينفذ الجنائب الفلسطيني برنامجه الطموح لإحياء ذكرى النكبة والذي سبق وأن أقرت الهيئة الوطنية الفلسطينية العليا يرناسك الرئيس الفلسطيني في الموتمر الذي عقدته في رام الله في الثاني عشس من شباط (فُجِراير) للمُضي، وهلُ ستجادر السلطة الْغَلْسُطِيْنِيةَ. معتَّلةَ برنيسها، إلى ارسال برقية تهنئة إلى بنيامين نتانياهو رئيس الحكومية الإسترائيليية أو إلى الرئيس الإسترائيلي عيسزرا وايزمسان بمناسبة احتفالات أسرائيل باليوبيل الذهبي على اقتامتمها ونلك انطلاقناً مما (تغرضيه) الاتفاقات الموقعة ومما (يفرضه) الاعتراف

لاتفاق أوسلو ما أتاحه من فرصة لفك الارتباط بين العرب والقضبية الفلسطينية فالاتفاق الذي تم التوصيل الته سيرأ دون أن يعلم أحد من العرب به، والذي جاء تتويجا لمسار زمني طويل تحت رابية الحرص على القرار العلسطيني المستقل، كنان من أبدر مدلولاته ومعانيه أن الفلسطينيين قد أخذوا على عانقهم مسوولية حل قضيتهم بأنفستهم عبر التفاوض والاتفاق مع إسترائيل. وكنان من أبرز تَسَائحَ ذلك اقتناعَ العواصم العربية بأنها أصبحت قادرة على فك الارتباط بهذه القصية، وأصبح مناها الم لها الاعتراف بإسرائيل وإقامة علاقات معها. ونظراً للصارق الصاد الذي تواجهه المغاوضات على المسآر الفلسطيني ومجمل عطية السلام المهددة بالانهيار، أنمة تحه كبير يواجه الطسطينيين والعرب مع حلول الذكرى الخمسين لأغتدساب إسرائيل ويتسمثل في ضرورة عبودة القبضية الغلسطينية إلى ما كانت عليه باعتبارها قضيية العرب الأولى وجوهر الصراع العربي - الإسرانيلي. الأصر الذي سيتيج الفرصة لهم في الجمعية العامة من أجل احياء لجنة الشوفيق لإستنعادة سهنتا وبورها بشيان تنفييد القرارين رقم ١٨١ و ١٩٤٤. فيهل تكون نصري النكيلة مناسبة

المتبادل لقد كان من أبرز النتائج السلبية

And the second s

» كاتب ف<del>لسطي</del>ني

لعودة القضية الفلسطينية إلى ما كانت عليًّا: تضية العرب الأولى

غازي القصيبي

(في وداع نزار)

کتبت إسمك فوق الغيم بالمطر ويالجدائل في سبورة القمر يا للوسيم الدمشقيِّ الذي هُرمتُ دنياه... وهو على عهد مع الصغر تجيئنا كلماً باحت قرنقلة وكلما اصطبغ الرمان بالخضر وكلما وشوشت سمراء عاشقها وكلما إجتمع الاصحاب للسهر

تجيئنا يا أمير القلِّ... منشحاً أُ بكلُ ما في صُمير الفلِّ من صور تدرى المليحة أن العطر زائرها إذا أطلُّتْ من الشبَّاك في السحر

ترکت فی کل

مُن الزهرِ فمار كالد

كلُّ الصبايا جميلاتُ... وكلُّ هو العسروس.. وكل الكون للسمر عنجبيت للكلمنة الخضراء... تزرعها فتترقص البيند في بحر من الشجر

يغري العين بالنظر

تموت؟! كيف؟! وللأشعار

تعطى ونأخذ أوراقا ملونة تطير منها فراشات من الشرر في كل حرف عصافيرٌ مشاعبةً ووميجنا، وتقاسيم على الوتر إذا قرأناك عشنا رحلةً عيرتٌ بكل شوق جميل في دم البشر

لندن - أيار (مايو) ١٩٩٨

أن يعوض المرأة بعض ما ضاع

من حقوقها. إن المحرك الذي كان

يوجُّه الْعقل الباطن – أو شبَّطان

الشعر - عند نزار قداني لم يكن

# واجه ضربات التقليديين والحداثيين

TO PERSON DESCRIPTION محمود السيد الدغيم \*

العاليات

45.

4 may 2 1 1 mm

الدائين الأوراد المي بيشاء

ا المس حد الم

الماري المعادم سينكأ يؤد

رسال در تعلیم سال کیستان

" it was " .... " we

 $s_{p,s_{2,2},2,\ldots,p_{2,2,2}}$ 

مائذ نأس العرب والقصية "

ير الدولة العومل في

العرب ألعرب منا والتوالد

المعالى المعالى المعاد المعاد

الفاسطين المستقرعة

يمه وبعالمة أد الطلبطة

ماملية يستووني المرا

Market man him

معل وعادين بالمالية

ومسراف ماسوليوني

وسند فالمنا شيء ر

Marke Warle Williams

بعا المستعلى الما عد

The same of the sa

who has in march

: دسراستی:

، نعمت السويعق أ

The same of the sa

منصيب المعول الأولو

مسعارتين فتستحق ويمخرة

the said and the

4

المام الم

مين العديد عائد We was some start

ابراهيدك

🗷 ادهش الفريقين، التقليديين والصداثيين. ومن جراء الدهشية صنرت أحكام قاسية على نزار قباني من دون الإلمام بحيثيات القيضيية التي تبناها الشباعين الراحل، رائ بعضيهم شيعر ترار بمنظور الجنس، فاعتبروه اخترق الحرمات، ولم يدركوا مسلمة من مُسلَمات القطرة الإنسانية: إن الرجل مصمكر ستعادة للراقه والمرأة مصدر سعادة الرجل، ويما أن الرجل حار الكثير متجاورا حقه في القسمة، فقد حاول نزار

المطر الأخير

THE RESERVE OF THE PROPERTY.

أحمد مرتضى عبده \*

جنسياً بقدر ما كان إنسانياً. كستب عن المرأة الأم والاخت والحبيبة والزوجة والابنة حتى أصبح شاعر المرأة بامتياز، وخلف عمر بن أبي ربيعة الذي لم يمدح

أما الحداثيون فقد عجزوا عن فهم واستيعاب الظاهرة النزارية فالشاعر الراحل انتصر لعزة المرأة ودعا إلى المحافظة عليها ككائن بشري يكمل الرجل. وهذه النظرة تخصيلف عن نظرة الداعين إلى

روحَ السُنبلةُ..!!

\* كاتب سوري مقيم في لندن.

إلى قطعة أثاث بإنعاء تحريرها.

ولما عجز الحداثيون عن استيعاب

نظرية نزار قباني هاجموه ورموه

بالغرور والتكبر لأنه ترقع عن

الترهات ورد عليهم فاعتبرهم من

أكلةٌ أقمأر الشعر، وهل أقمار

إن مسدرسسة نزار قسباني في

حاجة إلى براسة علمية تتجاوز

تعالى التسرائيين وإستفاف "

الحداثيين، لوضعها في السياق

التاريخي والاجتماعي والسياسي

والاقتصادي لأن الشعر تحصيل

لمَّا يعانيه الشَّناعر من آلامٌ وآمال.

الشعر إلا النساء؟

# ابتذال المرأة وإذلالها وتحويلها

على شجر الغناة..!!

كان يمشي وحده

وعن الهواء

لوقتنا

ىين عينيە

وأسماء ألمطر

عيون مُقَفَلَةً

لاترىفي

او ترى في الناس

القنيلة

حين كان ألاخرون يفتشون عن

ويسالون عن الطريق...!

ولَّكُلُّ مَا فِي اللَّهِلِّ مِن لُّغَةٍ

وُحدُهُ كان الصنيق

ينادمها الحريق..ً!!

(الى كبريائنا الشعرى المرتحلة نزار قباني)

 ين عينه وأطراف الحَجَر مطر خانف أ ومرايا .. راجفةً وبقايا وردة عَلَقت على شوك

بين عينيه. بداياتُ الحريق وأشتعالات الصدى المهور

والسنينِ الواقفةُ..!!

كان يمشي راكضاً كالوقت ممشوقاً كرمج ومحتدماً كغابة ظله لا يحتويه ولاً.. تغادرهُ الصبابةُ كان يركض ماشيأ

تلمعُ.. مثلَ حدَّ السيف او تُخبو كنجم الليل في غُرَف الفضاءُ وعلى يديه قواقع الحلم

كان شعباً.. وحدهُ والأخرون.. منمنمات في أراجيف الشحوب وحدم كان الغصب ووحدُهُ.. كان الشعوبُ..!!

أيّ ريح سوف تركبُ أيها المطر الأخير ير حر محير ومِنْ الذي سيعيدُ للشرقِ نساءهُ

من الوأد ومن لغة القبائل ومن الذي سيطرز النجوى الغصون الكبرياء وينير في دمنا الشاعل ومن الذي سي عيد روح الياسمين لبيونتا الملاى بأوراق البياس الاا!

السعوبية.

\* شاعر مصري مقيم في

العرب، انها نافئة على عالم من العشق والاخوة والرسالة ومليئة بالوحدة والتلاحم. العالم العربي مرّ خلال نصف القرن الأشير في اصعب واعنف مرحلة في تاريخه... كان في مشناكل وحروب وسفك للدمناء

ــعــوبات يقف وراعها

موجوداً وسط صعت العشاق.

ايران وقتذاك. وفي احدى المرات، قرأت ترجمة لقصينة من نظم نزار قريب... كان نك في بيروت، قدم اليها من باريس تلبية لدعوة قباني في مجلة تابعة للمعارضة معرض بيروت للكتاب لسوقع ىيوانه لمحبيه... ومكث في بيروت الشورية خارج ايران، ولا أنسى انني نسخت هذا الشعر عن المطة ليلة واحدة... لم اكن اعلم انه كـــان في وثهبت الى مدرستى وقرأته على للعرض، ولم اكن أعرف وجهه... رُملائي. وهناك، أعلنَّ الجميع في

ذلك العالم الشباب تضيامنه مع طبعاً كنت أقرأ شعره، وعرفت اسمه وشعره منذ الأيام الأولى شيعسر نزار ومع الشيعب القامعطيني. اشعاره المليشة بالصنفاء التي تعلمت فيها العربية. من شارع الحمراء، ثلك الشارع الخيبالي والرومانسي في بيروت والمصيحة، تتريد على لسيان كل والذي لا يمكن لمن مسريه مسرة

واحدة ان ينساه، نظرت ألى قاعة مُعرِضُ الكَتَابِ... لاحظت طَابُوراً طويلاً من الشنبان والشابات، كل واحد كان يمسك في يده كتابأ.. تُوجِسهتِ الِّي المُكانِ، ورايت رجِسلاً مُسْسَناً يقف بينهم... كسان نلك الرجل الذي اقتصم بقلمة كل القلوب يضمّع توقيعه على بدوانه. تقسيمت منه، وطلبت منه ان يتحدث الى التلفزيون الايراني ويضاطب من يعرف شعره أو ترجمة قصائده في ايران، فقال بمروءة: إن اصدقائي ينتظرون ان أوقع لهم كتبهم، ثم سأسافر ألى باريس عند الصباح.

لكنني لِن أنسى حلاوته أبدأ. وأنا ايضاً، معثل الاف العرب الذين يريدون اشعاره وسيستمرون في نَلْكَ بِعَد وفاته، أحسَّ أنْ جُسَّ نزار غساب عنا، لكن مسا زالت وسنتظل أشبعباره رسبالة حب ورابطأ بين القلوب التي تتهامس وتشمتم الحب عبر اشعار نزار قباني... رحمه الله.

\* مدير مكتب الرئيس الايراني

# أردد شعر نزار كآلاف العرب

سید محمد علی أبطحی

■ تألت قلوب كل من يدرك معنى العشق إثر سماع نبأ وقاة الشاعر العربي الشهير والمحبوب نزار قبياني، ذلك الشباعير الذي عُـاش حـيثاته الى جِـانب الطفّ وأجمل لحظات جيل عاشق هتف

سمعت اسم نزار قباني للمرة الأولى قبيل انتسصسار الشورة الاسلامية في ايران... خيلال كل السنوات التي ناضلنا فيها نحن الشبان الثورين ضد نظام الشاه كنا تذكر اسم فلسطين والماساة الفلسطينية ومنعناناة الشنعب الفلسطيني والشربين. وكانت قلوبنا تنبض لفلسطين على عكس ما كان عليه النظام الحاكم في

القلسطينيين وتوسعت وتمددت الى دول عربية عدة، وسببت الامسأ قلبية ونفسيلة للأملة العبربينة... وسُط كل هَذا، طفت الى السطح أشبعبار درار قباني وبرزت كرسالة عظيمية فيتحين للعبالم العسربي زاوية من المصبسة أعماق العنف والألم والعذاب لجمل عناصر العالم، أي الحدُّ وألم عية ... لُهنذا بَخُلُ نُزَارِ كُلُ البيوت، ولذلك أحس الجميع أن شعسره بات جسزءاً من

الشباب العربي، واينما اقيم مجلس آئس، کان بیوان نزار شاهدت نزار مرة واحدة من محمد خاتمي.

ومع ان لقاعنا كان قصيراً

# لا ينسى القضية

الشيخ محمد الشيخ

محمود صيام \* ■ مِن أَينَ مِثلُك فِي الصمود!

ت. ليس يَعرِفنُ الحدودُ.

مودُ اليعربيَّة، عَبَقَٰتُ رُوائُحُكَ الرَّكِيَة.

شعرك الأفاق، صيعات ظليلات، خمائلَ سُنىسيَةُ. وطفقت تزارُ كالأسودُ،

تعطى بشعرك في مقاومة الغزاة لنأ الوقود، لا صلح لا تطبيع لا استخذاء، في وجه البهود

في القدس، في لبنان، حبيت المقاومة الأبية، وطَفْقت تكتب في القَصْية، وتريدها حربة حمراء صافية

حتى قصائنك التي للحُبِّ، كنت بها تجود، وفؤانك الولهان لاء ينسى القضية بل يعود، يُعطي لنا نَققاتِهِ الحرى، ويطمعُ أن نسودٌ.

يا شاعراً حذرتنا، مَّن أن نَهْرُولُ أو نُسامُ او ان بسوقونا سيايا، ة بهاليز السلام مقارعة اللثام، بلساننا ويراعنا، والمسرفية

حتى يعود لنا وجود، ولك التحية والخلود، وإليكَ في مِثواكَ طيبُ الفلِّ، او طيبَ الورودُ، ولنا العراءُ، بأن تجود الامهات لنا بمثلك

\* خِطيب المسجد الأقصى، والقائم بأعمال رئيس الجامعة الاسلامية في

لا شيء سـوى الغـضب الآن:

سنقود التضرع نرنم التأبين.

هل تجود!

## مهجة خلف \*

تنحوا ايهأ الرجال.

على الرجال التنحي والصمت

المتحدة، والقصيدة كتيت اساساً بالانْكليزية.

# سبر بعدها للرجال.

لكى نكون

هذه المرة

الجمال قد راح.

الى نزار قبانى ■ على الرجال التندّي الآن، أول من يندب، أولُ من يتكلم.

على الرجال التنحي الأن. ليتسركوا لنا كل الغناء، كل رجل الحب قد مات. رجل

حامعية اركنسو في الولايات

### لا من يكتب الشعر غيرنا بعد انه من نذر مجده للنساء، قدم لهن هديته الضارية:

# حزننا سيكون وحشيا، وإن

عبدالله محسن فضل بن طويل \*

💂 اوراقي جاهزة عندي\_ اقلامي. تفتر اشعاري، لكنى أعان للبنيا أنّي خانتني افكاري.

الحزن يخيّم في صدري... وجلست وحيداً مي داري، أنظرُ الشاشة في هلع... واتابع نشرةً اخبار. اليوم حزين مكتنب والطير تنوح باشجاريء وزهور النرجس قد ييست

من فعل مرور الاعصار

\* شاعر سعودي.

اغنية لم تكمل بيروت اصحت ارملة.. لن تسبع ضد التيار وبمشق بكاملها تكلى،

والشام عميق الاسرار. الناسُ جميعاً في حزنُ... والحزنُ غريب الأطوار، و (سعاد) ذابلة حيري.. انعلها (سرُ الأسرار). ما ضاقت بفسي في يوم لكني صقت بزواري، واقول لحزني لا تطّغي... فالموت رسول الأقدار. أنعي للدنيا (اغنية) لم تُكُمَلُ، في ديوانِ نزارِ.

(جدة - ٨ محرم ١٤١٩هـ.)

ونوافذها الامامية والجانبية، والطريق الجبلية الصاعدة، حتى إصبحت عجلاتُ السيارة تدور على نفسها، وتسمرت السيارة في مكانها... كانت الثلوج تزداد كشافة، وألسيارة تختفي تحت الثلج تدريجياً، وإنا جالسُ في مقعد القيادةً لا أرى من حولي شيئاً .. سوى الموت القاسم بردائه

الابيض.. ولا أسمع سنوى ضمريات قلبي.. وارتعاشات جسدي الذّي بدا يتجعد... بدأت اقرأ أيآت من القران الكريم بمسوت مرتجف، وأدعو الله أن يكون معي، ويلطف بي، ويخرجني من تحت هذا الكفن الابيض...

ولِم أكد إنتهي من ضراعتي، حتى سمعت ضرباً شبيداً على سقف السيارة فتحت النافذة، فإذا بي امام دركي لبناني يوجَّه مصباح بطاريته الى وجهي.. ويصرخ بدهشة

ظاهرة، وأفراد الدورية من حوله: - لا أصبيَّق.. لا أصبيَّق.. هذا الاستثاد نزار قباني ... تحاصره الثلوج، يا الله .. يا الله ماذا فعلتُ بنفسك يا أستاذ؟ وكيف صعدت الجبل في عزَّ العاصفة؟.. ألم يخبروك في مخفر الدرك بالمديرج، بأن طريق (ضهر البيدر) مقطوعة؟...

والتَّفت الى رفاقه الثلاثة في الدورية وهو يربد:

لا حول ولا قوة إلا بالله... لا حول ولا قوة إلا - استاذ نزار: ليس هناك وقت للكلام. إفعل ما تطلبه منك إبق خلف المقود، واحلل فرامل البد. ونحن سنقوم بدفعك الى (منهر البيدر)... اجبت: حرام عليكم يا اخوان. فالمسافة الي ضهر البيدر تبلغ عدة كيلومترات. والعاصفة على

أشدها... والرؤية متعنّرة... فكيف يمكنكم سحبي أجابني رئيس الدورية بصوت حاسم وأمر: - لا تَضَيّعُ الوقت يا أستَاذ نزار، فألموقف خطير، ولا يمكننا أن نتركك وحدك الأن الثلوج ستدفنك بعد ساعات. ونحن مسؤولون عن حياتك، لأن حبياتك ليست ملكك وحدك.. وأكنها ملك الملايين من العرب واللبنانيين النين كتسبتُ لهم

أجمل الشعر، وكنتُ صوتُ وجدانهم... فكيف نتركك تموت. أنتُ الذي أعطيتُنا بشعرك أملُ الحياة؟؟ هذه أوامر الشعب اللبناني، يا أستاذ، فأطع

... وأخذ رجال الدورية الأربعة ينفعون سيارتي، وأنا في داخلها أشعر بعذاب النفس ورجع الضمير... حتى رأيت بعد ما يقارب الساعة اضواء مخفر (ضهر البيدر) تتلالا ورايت الضابط المسؤول عن الخفر يتقدم نحو رجال الدورية الذين يجرون السيارة قائلاً:

- شو القصة يا شباب؟ ظننتُ أن العاصفة قد ابتلعتكم.. من معكم في هذه السيارة؟؟ فتقدم منه رئيس الدورية، والتعب والكبرياء تقطران من عينيه، وقال له بعد أخذ التحية

- يا سيدي الرئيس: مسميح اننا تأخرنا... ولكننا حملنا لك معنا أجمل هدية... انه الشاعر

تقدّم منّي رئيس المخفر، واخنني بالاحضان...

- مش معقول .. مش معقول ... كم أنا فخور أن رجال الدرك اللبنانيين أنقدوا تاريضاً من الشعر كاد يذوب تحت الثلج... تفضُّل، یا استّاذی، لنشربَ الشای معاً،

وتستريح من عناء رحلتك السندبادية.. والنفت إلى رجاله قائلاً: - شكراً يا شباب على بطولتكم.. وابتداءً من الغد سرف أصدر التعليمات بترقيتكم وزيادة

لأنكم جمعتم بين حماية الامن.. وحماية الثقافة... بعد ان شربتُ الشاي، واسترحتُ قليلاً لدى

رئيس مخفر (ضهر آلبيدر)... طلب من أحد معاونيه ان يرافقني الى مدينة شتورة حيث طريق الشام أمنة... ومفتوحة... ودَعتُهُ.. وودَعت رجاله الشجعان الذين وهبوني عمراً جديداً... وواصلت طريقي الى دمشق، وفي طريقي اليها كانت يموعٌ صامنةٌ تترقرق من عينيّ،

وکَنَّتُ اَسْاَلُ نفسی: ای مصیر کان پنتظرنی یا تُری لو لم اکُن علی أرض لبنانية؟ ولم أقع محسانفة بين أيدي درك لبنانيين

مثقفين.. يقرأون الشعر، ويحفظونه... ويرضعونه مع حليب أمهاتهم؟؟ ماذا كان مصيري يا ترى، لو وقع الحادث على جبال الألب. أو البيرنيه. أو على المرتفعات السويسرية أو السكوتلاندية؟...

أكيد انهم في محضر التحقيق. سوف يسجلون رقم سيارتي وجواز سفري... ومحتويات ولكنهم لن يعسرفوا تاريخي الشعري.. ولن

ينقذوني من حصار الموت الأبيض كما ضعل

اللبنانيون!!..

ولكن ما أن تجاوزت منطقة (المديرج) صعوداً الى قمة (ضهر البيدر)، حتى ازدانت العاصفة قُوَّة، وبدأ التَّلجُ الكِثْيف يغطَّى سفف السيارة،

من أوراقي المجهولة.

(سيرة ذاتية ثانية) الجزء السابع

بديوان (الرسم بالكلمات) بخلتُ مغامرة النشر

فقد كتبتُ هذا الديوان خلال اقامتي في

اسيبانيا، وكانت كلماته مشتعلة ومتوثّرة كلّعبا

مصارعة الثيران الاسبانية بكل ما فيها من عنف،

وقسوة، ودماء، ورمال.. وكمشهد الراقصة

الاسبانية وهي تضرب الارض بكعب حذاتها،

فيتطاير الشرر الاصمر ليصرق الصالة

وكان فيه ايضاً ايقاعات أوبرا (كارمن)

للموسيقار بيزيه بكل دراماتيكيتها وتطرفها

ولأن بعض قصائد الديوان كانت معجونة

بالشَطّة الحمراء.. وتوابل الجنوب الاسباني،

وشراسة الثيران المقاتلة، فقد أثار لدى صدوره

ضجة نقدية عنيفة، وقَرعَ اجراس الفضيحة

الشعرية.. ولا سيما القصيدة الاولى في الكتاب التي حملت اسمه، واستعملها نقاد السوق

السنوداء ليؤكدوا ساديتي ونظرتي الجاهلية الى

المراقد باعتبارها شيئاً من الاشيّاء، وبميةً من

هذا البيتُ من القصيدة، اصبح وثيقة جنائية

في ملفّي الأدبي والاجتماعي، يستعملها أنصافً

التقاد وأنصاف الصحافيين للتشهير بي، فما ان

أنخل الى مكان عام، حتى يشيروا الى قائلين:

(هذا الذي فصلُ من جلد النساء عباءةً..) وما ان

وبما أنه لا يصح في النهاية سوى الصحيح،

قضيتهم.. ونفذ ديوان (الرسم بالكلمات) من

قصيدة (الرسم بالكلمات) من اجمل قصائدي صياغةً، وأكثرها جراةً واقتحاماً. بل هي قصيدة

اخلاقية، ولم يكن الجنسُ فيها سوى قناع خارجي

انها وحدة ابداعية لا تتجزأ على طريقة (لا

انها مسرحية بثلاثة فصول تتداخل مع بعضها

اما المتفرجون الذين شاهدوا الفصل الاول من

السرحية، ونهبوا الى المقهى ليمارسوا الثرثرة

والنقد العشوائي، فإنهم بشهادتهم أشبه (بالشاهد

شيئاً.. فليس من مهمة الشاعر أن يلبس ثوب

المحامين، للدفاع عن قصيدته. فالقصيدة تعرف

وخلاصة القول، أن كل قصيدة يكتبها شاعر،

ان الناقد التطفل على المهنة، كالصيدلي

الدجال الذي يركب الدواء دون أن يعرف شيئاً في

علم الكيمياء وطبيعة وخصائص المواد التي

يستعملها، فينسف المختبر... ويقتل مرضاه، ويقتل

وكم في مختبرات النقد العربي من كُتِّاب

بالسخرة. أو بالقطعة .. لا يحملون شبهادة أو

ترخيصاً بمزاولة العمل، حوكوا مهنة النقد الى

كل يوم في لبنان كان يحمل لي مفاجأة جديدة،

فبالاضافة الى حادثة ألعشق الاولى التي جرت

تعرضت لحادثة عشق أشد إثارة، وأكثر

دراماتيكية فوق تلوج (ضهر البيدر) خلال فصل

الشبرًاء من العام ذاته، وتشبه في قصولها احداث

(ديسمبر) ١٩٦٦ ركبتُ سيارتي الصغيرة

وانطلقت باتداه بمشق لقضاء عطلة نهاية

كان التَّاج في ضاحية (عاليه) و(بحمدون)

و(صوفر) يهمل بشكل خفيف ومعقول. فواصلت

ففي يوم عاصف من ايام كانون الاول

المسرح الإغريقي، ومسرحيات شكسبير.

السير على أمل انحسار العاصفة،

لي على مرفأ بيروت في ربيع عام ١٩٦٦، وكان

فيها كثيرٌ من دهشة الحلم، والوان الفانقازيا.

يمكن استعمالها ضدُّه.. وضدُّ الشعر... وضدَّ

آنني لا أريد هذا أن أنفي شيئاً أو أن أثبت .

تقربوا الصلاق.) بل تُقرا كعمل درامي بكل

أجلس في أي مقهى، حتى تتربد الأغنية نفسها.

فقد خسر الانكشاريون وبائعو النقد المتجوأ

الخُزُف أتسلَّى بها لبعض الوقت. ثم أكسرها...

(فَصلَّتُ مَن جلد النساء عَبَاءةُ

ويننيتُ أهراماً من الحلمات.)

الاسواق خلال ايام معدودات.

تداخلاً عضوياً ولغوياً وشعرياً.

اللي ما شفش حَاجةً...).

دائماً كيف تدافع عن نفسها...

مهنة تُشبه مهنة حفّاري القبور!!

ابطالُها رجال الجمارك اللبنانيين.

الاسبوع مع أهلي.

حادثة حبُ على الثُّلع

وروحها الغجرية...

كان الديوان يحمل نكهةً اسبانيةً حارقة...

الفساد أيضأ وأيضأا

كتبت عدة مرات عن أفة الفساد التي يعانى منها معظم

العرب بعد أن استشرت في مجتمعاتهم وعملت على تدمير كل

ما تمم بناؤه خلال عقود كاملة، وأشرت إلى قرار للامم المتعدة

صدر أخدرا لمعالجة هذه الأفة ومحاربتها على صعيد العالم

وقد استغرب آحد الأصدقاء ما ورد في خبر نشر أخيراً

عن اتهام مايكل إيسى بقبول هدايا بطريقة غير مشروعة بقسة

٣٥ ألف دولار فقط لا عير من مؤسسات تتعامل مع الحكومة

ومصدر الاستغراب لم يكن أن الوزير السابق يواجه

أحكاماً بالسجن مدى الحياة ولا لأن هذه الهدايا مسخيفة، في

نظره لا تستنجق كل هذا العناء والمحاكمات، وهي تشضيعنّ

بطاقات لحضور دورة لكرة المضرب وكرة السلة وكرة القدم

وأغراضاً شخصية وأسوالاً نقدية لصديقته، ولكن لأن كلفة

التحقيقات في الاتهامات الموجهة إلى الوزير السابق قد بلغت ٩

قلت للصديق الذي قال ساخراً إن الدولة خرجت خاسرة

وكان من الأفضل ان تلفلف القضية وتوفر على نفسها هذه

الخسائر، إن القضية لا تتعلق بشخص هذا الوزير ولا بقضية

فردية، بل هي قضية مبدأ تنطلق من إطار العدالة وتطبيق

القوانين على الجميع وتكريس عرف فيكون عبرة لكل من يفكر

ولا يعنى هذا أنه لا يوجد في الولايات المتحدة أو في الغرب

والعالم كلُّه فساد، ولكن هنأك فرق بين أن يكون المسؤول

عرضة للمحاسبة والمحاكمة والسجن مهما كان موقعه، وأن

تكون هناك جهات تقف بالمرصاد لكل فاسد ومفسد، وبين أن

يتحول المسؤول والموظف الفاسد والمرتشى إلى نجم وبطل لا

يحاسب ولا يعاقب ولا يستطيع أي إنسان أن يقول له: من أين

الفساد مرض عام مثله مثل أي جريمة، ولكن عندما يطبق

القانون يحصن المجتمع من هذه الأفة ويعد كل مسؤول للألف

قبل أن تحدثه نفسه بالأنحراف وسرقة أموال الشعب والإساءة

ومن ينظر حوله يصاب بالذهول من فرط انتشار الأفة

وظهور المرتشين والمفسدين والفاسدين يسرحون ويمرحون في

كل مكان ويعاملون كأنهم أبطال أو نجوم من قبل المسؤولين

ومهما تحدثنا عن انجازات وتنمية وحاضر وغد وأجيال،

عرفان نظام الدين

وعامة الناس والإعلام الذي يفترض أنه عين الشعب ولسانه.

فإن سوسة الفساد تنضر في الجسم وتهدد المستقبل وتصبيب

الناس بالاحباط واليأس.

دعاء اليوم

يا رب: لا تؤاخذنا

يا رب: رحمتك وعطفك

ومغفرتك ونصرك

يا غفور يا رحيم.

على ما يفعله السفهاء منا

ولا تحاسبنا على ما نحن براء منه

أنت مولانا وما لنا مولى سواك

للمال العام أو المشاركة في أي عمل بلحق ضرراً بالشعب.

ولو لحظة بمد يده لقبول رشوة أو الساهمة في قضية فساد.

دراسة أكاديمية مصرية هي الأولى من نوعها

# خطة اسرائيلية مبرمجة لسرقة الفن العربى

🖵 القاهرة – «الحياة»

■ في دراسة اكاديمية تُعد الاولى من نوعها في المكتبة العربية، اعدها الباحث محمد الغيطى عنءاسرائيل وبراما الاغتصاب للهوية والتارِّيخ والحضّارة والأبداع، أكد في مقدمها «ان الصراع العربي - الأسرائيلي تحول الى صراع وجود لا حدود، وان وجودناً يتوقف على مدى الوعي بهويتنا، وأن اسرائيل وما تفعله حالياً يدخل في عداد النهب العلني والسرقة مع سبق الاصرار والترصد للهويأ العسربيسة. وإن المخطط امستند الى التسراث وتشويهه في أبشع صوره، وان المشهد الاخير يؤكند أستمرار المآساة لتمتد الىكل فروع

والمخطط الاسرائيلي لنهب التراث العربي لم يبدأ حديثاً بل انطلقَ قبل نصف قرن. فقدّ تحسولت الأورك سنتسرا الفلسطينية الى الاوركسترا الفلهارمونية العام ١٩٣٦ بقيادة اليهودي ارتونوسكاتنيي.

واستمر بعد هذا التاريخ - كما يؤكد الباحث - المخطط الرسمي للسرقات الاسرائيلية للموسيقي العربية، ومنها فرقة اوركسترا القدس السيمفونية واوركسترا الحجرة في بئر سبع، وتغيرت اسماء الفرق الى حيفاً ونتانيا ورامات. وكل هذه الفرق تعرف الموسيقي العربية المسروقة.

ولم تكتف اسرائيل بنلك بل امتد النهب الي أغاني فسريد الإطرش وام كلتسوم. ومسرح الاسرائيليون كورال اطفال فلسطين. وانسأوا كورال ثل أبيب. كما نهبوا مبنى أوبرا فلسطين، وستحبوا اعضاءها بعد عرض اوبرا عابدة العام ١٩٦١. وتم تشييد دار اوبرا اسرائيل خصوصاً

عقب حريق أوبرا القاهرة. ولكن لعدم وجود به ود موهدين للفن الاوبرالي في اسرائيل، اغلقت الاوبرا الاسرائيلية في أوائل الثمانيات. ومع ظهور بوابر اوبرا مصبرية جنيدة، عادت الاوبرا الاسرائيلية لتحتل مسرح فلسطين القومي في القدس الذي جرى تحويله

على العائلات اليهوبية. ولوحظ أن النهب الاسرائيلي للتراث كان يبدأ بعد العمليات العسكرية، كمَّا تم في العام ١٩٦٧ ـ ومسرح السرقية كنان في سيتناء، إذ ارسلت أسرائيل بعشات لجمع الأغاني والرقصات والموسيقي الشعبية وسجلت ٢٠ ساعة من القولكلور الشعبي لبدو سيناء جرى بيعها لاحقاً لمؤسسة اميركية.

بل سجلت مجموعة من الابلة الدامغة ومنها: استوحاه من التراث التسعيبي اذ اثبت ان اللحن كان شائعاً بين بحارة السفَّن العاملة ما

وعن اسبباب الاهتمام الاسرائيلي غيير ولم تظهر الابعد وفاته عبر اذاعة اسرائيل فقط... فكنف تسريت البها شائها شبان مكتبة



متحركة ومسرح عرائس، وهي توزع مجانا

ولم تكتف الدراسة بعرض الاتهامات فقط في العام ١٩٨٢ بثت اذاعة تل ابيب حبيثاً لْمُؤْلِفٌ اعَانِي اسرائيلي من مواليد القَاهرة قَال فيه أن عنداً من الملحنين المصريين اقتبسوا مقاطع كاملة من لحن الموسيقار اليهودي المصري داود حسني ،قولوا لعين الشمس، من دون أنَّ يشيروا الىَّ مصير الاقتباس. وعلى الفور رد المؤرخ الموسيقي فرج العنشري على الإذاعة الإسرائيلية قائلاً أن لَحَن فقولوا لعين الشــمس، نغم قَــولكلوري، وان داود حـسني

بين تونس والاسكندرية. العادي بالموسيقار الراحل فريد الاطرس، يقول الباحث ان اليهود يعتبرون الموسيقار فريد الاطرش الاب الروحي للصدرسة الموسيقية العبسرية - الشرقية، بينما يعتبرون داود حسنى الملحن اليهودي المصري هو الجد. ولا نعلم بالفعل العلاقة بين فريد الاطرش واليهود النين يدعبون ان جنوره يهودية لجنته بالاضافة الى انهم يدرسون جميع اغانيه ومـؤلفـاته في المعـاهد والكليـات اليـهـودية المتخصيصية؛ ولم تكتف استرائيل بذلك، بل أعلنت اذاعتها رسميأ عن حملة لتجميع تراث فريد الإطرش في تل ابيب، وخصصت الإداعة سهرة كاملة عن تراثه الفني والغنائي، واخذوا يؤكدون على عبارة رددها شقيق فريد الإكبر فؤاد الاطرش في احد الاحادث الاذاعية: وأنَّ اليهود يقدرون تراث فريد الإطرش ويقولون ان ترآث قريد يساوي الكثير، وهم يحرصون دائما على آخذ صور تاريخية من مقتنباته للاحتفاظ بهاء. ويضيف الباحث أن المتتبع لإذاعية استرائيل ستيلحظ انهنا تذيع لقبريد

اسمهان الغنائية النادرة؟ ولم تكتف اسرائيل بأغاني فريد الاطرش، بل وصلت الى اغاني المطرب الشعبي احمد عدوية. وتم افـتـــُتاح ديسكو باسمه في قلب القنس. وحققت البوصات عدوية اعلى المبيعات أذ بحد قيها اليهود الحكم والمواعظ التي تحولت الى امثال شعبية يهودية.

وتستصر اسرائيل في مسلسل النهب من الإغانى العاطفية الى الشبعبية واضيرأ الشبابيَّة التي ظهرت في بداية الثمانينات، اذ قام المطرب اليهودي يعقوب سغيف بعملية سرقبة منظمة للانتآج المصري الغنائى ونقله كما سرقت شركة اسرائيلية اغانى محمد

منير وعمرو دياب وايهاب توفيق ومتصطفى قمر وهاني شاكر وحسن الاسمر. وادعى احد الموسيقيين اليهود ان اغنية «قارئة الفنّجان» ملكه وسجلها في هولندا وتقاضى عنها حقوق الاداء العلني. كمَّا أعلنوا أن تراتُ ليلي مراد ومنيسر صرآد وزكى مىراد القنى ملك لهم على اعتبار أن عائلة مراد عائة يهودية الأصل، وبالتالي يحق لهم ترجعتها الى العبرية من



جميلة الوجه والصوت وتغنى بالعامية والفصحى

# نورا رحال: متى وجد المغنى هويته يكرس نفسه فنانأ حقيقيأ

🗖 بيروت - ليليان يميّن

■ المطرية الشسابة نورا رحال تجمع بين هويتين وجمالين: فهي البنانية الآب (من مشغرة) وسورية الأم والسكن. وهي تقصير كخلك بثنائية جمال الصوت، وجمال لافت في الشكل، الى درجــة يمكن الاعتقاد بأنها أجمل مطربة شابة الأن. وليست الإشارة الى جشالها سوى تأكيد على أن الجمال بات عنصراً بالغ الأهسية في شهرة المغنيات والمغنين، في عسصر الأغنية للرئية ألتى قرضها الانتشسار الهائل للتنفريونات ارضية وفضائية. نورا رحال من المطربات الشادرات السواشي لمم يصرفهن جمال الصوت والصورة عن ستابعة التحصيل العلمي والشيؤون الشقافيية. وفي حينً تغيضل قسراءة الشبعس قلديمه

وبعضها الأخر بالعامية كأغنية

ما بعرف كيف، التي كتبها جورج

غاذا الغلبة للعاسبة في

شريطها الصادر حديثًا عن شركةً ووتاناً وللإنتاج فتجبب المناب

وحـــقـــيـــقي، وأرى أن الغناء

بالعامية، أقرب ألى الحياد في

متعناها اليسومي والذاتي. وأنا أوافق الشباعر جّورج يميّن على

لحتمال وجود عاسية مشرقية.

فاللهجات في المشرق متقاربة على

رغم بعض التصابرات فبعامية

المساحل السوري، على سبيل

المثال، قريبة جداً من العامية السائدة في لبنان...، ولكنها تؤكَّد

اعتجنابهما في المقتابل باللغَّية

الفحسحي التي تراها عنيسة

وواسعة الأفاق،

أن أغنى كل مسا هو مست

والحديث على سواه من كتب، إلا أنها تتجه الى اختيار نصوص لشعراء الحداثة يغيبة التلحين والغناء. ويعدما غنت في شريطها الأول. قبل نحو سنتين، قصائد الشعراء سوريين، قصدت لينان هذه السنة، واقتطفت نصبوصناً الشمعيراء لبنانيين بعيضها وصادًا عن الفيديو كليب تقول: المغسيب، لجسورج جسرداق،

«انه فن قبائم بذاته، ويحسَّاج الي الوقت الكافي والخبرة اللآزمة وإلى المال. ويؤسسنفني أننا لا تعطي في الوقت المساطِّس هذا الفن حُنِيَّة، وبالنسبة الى ثصة خسرورة في تصسوير أغنيساني تلفسريونيسا لأننى لا أغني في المطاعم، كمَّا أن أجواء الحفَّلاتُ المناسسة لا تشوافير دائماً. فيانا بحاجة لله فيديو كليب، ليقدمني بعلمل متصبور يعطى هذا الفن

المغيبّ، تتميز الحان وجدى شيا الذي بمزج بين الاصسالة والرقسة، ولا تخلو بعض جمله اللحنية من حزن شفاف يمنح الصوت بعدآ

ونورا رحسال من المطربات أما الشبركة المنتجة، فقد قدمت تسجيلاً جَيداً، لكنها لم تنجح النائرات اللواتي يرف ضن في المطلق الغناء في المطاعم أو احياء كفاية في نشر الشريط والدعاية له الحسفسلات في المناسسيسات

الشخصية. وتبدو مقلّة في اقامة الحفلات الغنائية العامة على المسارح، وتقول أنها تعيل الي التنصشيل الذي يأتى في الدرجية

الثانية لديها بعد الغناء. وتوضح رحسال أنهسا ترغب بالعسمل في المسسرح الغنائي ألذي يحسناج الى شبروط فنيلة عباليبة، وتسبعي الى نصبوص غنائيسة للأطفسال وءهذا ليس

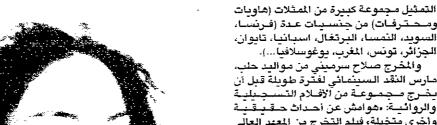
وعن الرحابنة والهوية الفنية تقول: «من صغري أدمنت سماع أعصال الرحابنة، وطالما أعجبني هذا التعالم التساحير من الشبعيرُ والألصان، وأحب صوت السييدة فيروز. ان جو الرحابنة، بِدَخل إليسك ويؤثر فسيك من دون ان

إنَّني أستمع الى الكثير من الإصـــدارات الغُنائيــة لأنه من الضروري أن أبقى على مشابعةً وصعرفية بالفنانين وأحسانا تعجبني أغنيلة لدى فنان لا تعجبني مثَّلاً سائر أغنياته، وقد تكون المُشكلة في الهسوية التي تَصَرُّز أغانيه. فمنْ الصعب أن يجد الفنَّان لنفسه مثل هذه الهبوية. ومتى وجدها يكون قد كرس نفسه

ألى الْجِـمَهُورِ. غَيِرْ أَنْنَيُّ اتَمَنَّى أَنْ آقَـومِ في المُستَـقَـبِلُ القَـريِبِ

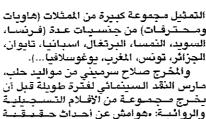
وفي شريطها الجديد «أشواق داخلياً.

حتى الآن.



وأخرى متخيلة، فيلم التخرج من المعهد العالى للسينسا بالقاهرة، اقصبيدة موت، فيلمّ تستجيلي متوسط الطول بالتعاون مع التلفريونُ السورى، والذاكرة والقلب، ضيلم تسجيلي قصير، «أوهام على أعتـاب مدينة خرافية، فيلم روائي متوسط الطول عن فكرة للصَّحَافية السَّورية هدى الزين، وكمنتج انجز مجموعة من الأضلام القصيبرة لمضرجين فرنسيين شبان.

وتستعد حالياً لانصار الجزء الثاني من محكاتيات الف امراة وامراة،، ووضع اللعسّات النهائية على سيناريوهات افلام قصيرة تمزج منا بسين المسترح والسينفيا عن قنصص قصيرة من مجموعة «الاعتراف الأول، للكاتبة السورية كنوليت نعيم بهنا. كنمنا تجسري مباحثات حول انتاج فرنسي - سوري مشترك فالتسعاون مع المؤسسية العيامة للسينسا بنصشق لانتاج فيلم روائي طويل بعنوان النزوة الموتى، عن رواية لشناكسسر نوري. ومشروع فيلم أخر بعثوان محكايات من سفر برلك، عن مسرحية لعبد الفتاح رواس قلعة



وفي الفيلم تقتطع كل اصراة جبزءاً من ساعأت يوسها لتحكى حكاية الى جمهور افتقد صنعة الاصغاء والانتباء الى الوقائع البومية البسيطة: سلمي التي تبكي صا يمُدُّتُ فَى الجِيزَائِرِ، سارتين التي تَعاني من وحدتها وتختلق اساليب لكسرها، سعيدة التي تُحتلق لنفسها شخصيات مختلفة، مودلي التي لا تعرف كيف السبيل لتغيير مجرى حياتها والحصول على السعادة... تتوالى القيصص والحكايات، وتتشكل دورات تتسع وتضيق، تلتحم وتنفصل، تتباعد وتتلاقى... لتكون في مجملها وثيقة كشبهادة عن المراة وعلى لسبَّانها في أواحُسر القبرن

، شهرزاد، في «الف ليلة وليلة، كانت

الشخصية الوحيدة التي قصت حكاياتها

للأمدر شهريار، وفي الفيلِّم فإن «الف أمرأة

وامراة، هن الشخصيات الحاكيات والكاميرا

حلت محل شهريار ومن خلفها المخرج وفريق

العمل، ثم المتفرج أمام الشاشة.

صور الفيلم الجرائري عبدالرحمن بن عروس، وهندسة الصوت جوسلان بيلييه، كما سأهمت المثلة المغرسة الشابة سعيدة جواد بالشحاون الفني مع المضرج، واشتسرك في



حدى نساء ، <u>حكايات الف اعراة واهراة</u>،

### عنذبه وأرشاء ادخله الجنه، بكة للكرمة لقيس المحتلة 10.17 11,17 1,17 ابو ئلبي المنامة 14.10 11,50 1.07 7,11 2..2 الحزائر 17.17 17,27 0.11 الخرطوم £ . - T 11.04 11.25 7,71 1.04 الكويث 11.24 الرباط T.48 اأرياض 14,11 T. TY 7.77 القاشرة بيروت بغداد 11.70 :,£ $\mathbf{v} \cdot \mathbf{v}$ 7.77 a . . 1 0.10 7.73 ثونس 17.17 0,17 جببوتي عشق 17. . 0 11,17 1.17 ىپى تىنغاء t . 1V 17. . 1 طرابلس ۲,۲۸ 10,27 17.0 ۲.1 14,11 14,11 ىمان س**لط** 1.1T 11,77 1..7 10.44 17. -1,17 13,07 0.17 لنقرة طهران اثبنا برلين 4,75 ٠٠٣,٥٢ T. 11 41.13 . 7.19 4,14 17.17 17.71 4+5,-4 بروحسيل 1,10 \*\* 2.15 باريس جنبف روما 11,17 14,41 17,25 وروش 3,-4 W.Tr - T. Y1 ساراييفو 17,27 12,51 •• Y , #T ستوكهوك 17, 17 11,17 ••**τ**,ττ حوبتهاعن 4,1 17,11 11. . . . .

- T.Tİ

.-0,50

- t.15

ميريد

ليكوسنا

0.17

8.57

0.43

تقويم المركز الاسلامي عني أهدر، أناسها ٥٠ برعني مراعاة النوقيت الصبغي.

17, 12

14. 1

17.5

11,74

Y+,+V

11.10

17.94

15.17

17.27

17.42

# « حكايات ألف امرأة وامرأة ؛ للسوري صلاح سرميني: فيلم تلفزيوني تسجيلي يسرد واقع النساء!

🗆 لندن - والحياة،

■ انتهى المخرج السوري صلاح سرميني المقيم في باريس من تصوير فيلمه التلفزيوني التستجيلي الروائي الطويل محكامات ألف اصراة واصراقً، من انتاج شركة «شهرزاد للانتاج السينمائي والتلفَّريوني، التي يشرف عليبهنا المنتج التنونسي منصمد التليلي

تتلخَّص فكرة الفيلم بأن مخرجاً يبحث عن ممثلات من جنسيات مختلفة ليشتركن في تصوير فيلمه المقبل، وخلال عطية الإختيار تبدأ كُلُ واحدة بقص حكاية سا، فيسترج جميلي بالروائي وتتداخل الحكايات والأهلام والطموهات والأهران والأفراح، وتتوضح بشكل أكيد الحاجة الملحة والرغبة

وخلال المدة الزمنية للفيلم تتحدث كل واحدة الى الكاسيسرا بموضوع اختسارته بنَّفسها، حَكَانة حَقَّيْقَيَّة أو مَتَّخَيِّلةُ، حَيْثًا مُعاشَناً أو مستوحى من صياة الآخرين، انطباعات أو تساؤلات، افتراضات عما يحدث في هذا العالم قبريباً أو بعيداً، عصا حدث مآضياً أو ما سيحدث مستقيلاء

لتقرير مساعديه رغم أن الثلاثة من منن أسوان والاسكندرية والمحلة وكتب كل منهم تقريره في مكان وُّزَمان مَخْتُلُفَيِّن عن الأَخْرِ. وطالب الزمالك الصاً باستدعاء الحكم اللولي

النئماركي كيم ميلتون نيلسين لادارة لقاء القمة في

القاهرة ضَّماناً لاكبر قدر من العدالة في المباراة التي

تحدد بطولة الدوري. وكان نيلسين حقق شعبية

كبيرة في الاوساط الكروية الممرية بعد نجاحه في

ادارة ثلاث مباريات للمنتخب المصري في نهائيات

الامم الافريقية ضد زامينا والغرب ويوركينا فاسو.

وسيق له أدارة اللقاء الفاصل في التصفيات

الاسيوية بين قطر والسعوبية وهو احد الحكام الْحُتَارِينَ لَنْهَاتُيَاتَ كَاسَ الْعَالَمَ فَي فَرِنْسَا.

ماليَّة كَبيرة على اللاعبين حسام حسن وابراهيم

حسن واحتمد عبد المنعم لسقيرهم للي الإسارات

والمشاركة في مباراة وبية من دون الحصول على انن

مسبق بالإضافة لتخلفهم عن مران الاهلى يومين.

وهي المرة الثانية التي يتعرض فيها اللاعبون الشلَّانة لهذه العقوبة هذا الموسم وسبق لهم اللعب

في القاهرة في مباراة ودية من دون انن الاهلى قبل

ايام من مباراة اسوان التي خسرها الفريق في

الكامل بالدعوى القضائية التي اقامها نأبيه ضد

مجلس ادارة اتحاد الكرة لضم لاعب الاسماعيلي

الدولي احمد حسن الى صفوفه. وكشفت ادارة الاهلى

واعلن صالح سليم رئبيس نادى الاهلى تمسكه

الدوري على ملعبه (صفر/٢).

وفي الإهلي وقع ثابت البطل مدير الكرة غرامة



رونالنو تخطى ماركيجياني لتسجيل الهدف الثالث... ورفع الكاس. (رويترز)

# كأس الانتحاد الاوروبي

مندد البدايا وسخيتهن

النسات بيمونتف

ومحارة السطة وكحرة فلخور

سنست ولكن الأكا

ثن يعيد السيليق قل بلغ: ا

ألدوك حرجتا خار

» » تسار على نفسها إ

م. هيداً العنظر ولأغفر

والمار العدال يقر

بيلعن عدوة لكرمزية

ر. أهست عي فحصية فسار

لأب المتحدة الرفي ألبر

ا ماي الم يكون المسنو السنوان يكون المسنو

سنهسأ كأن مولكن

عائست ويعسنان

ئ سىنى ألى تجديم

سارا د يغول له ي

دبريست ولكن علمابع

٠ - بعد كل بستان كا

> حدال الشعروالي

حو صارا التر

س مرط الشنب ال

ال سيرجول ويفرهم

معدد مان قعل السناي

للمعان السيف ولساة

🛂 - احرز انترمىلان الإيطالي كساس 🦊 الأنصاد الاوروبي لكرة القدم بفوره على مسواطنه لاتسسيسو رومسا (٣-صغر) في المياراة النهائية أول

من امس الأربعاء على ملعب بارك دي برانس في باريس امسام ٤٨ الف متفرج. وسحل النسيلي ايفان رامسورانو (٥) والارجنتسيني خافيير زانيتي (٦٠) والبرازيلي رونالدو (٧٠) الأهداف الثلاثة.

إحرم لاتسيو من تحقيق اول لقب وكأن الترسيلان فاز في المرة الاولى على مسواطنه رومسا، وفي

واللقب هو الثالث لانترميلان

يُعِمد عسامي ٩١ و٩٤، وهو بثلك

أالثانية على سالزبورغ النمسوي، وخسر المباراة النهائية العام ٩٧ أأمسام شسالكه الالمائي بركسلات الترجيح. سيطرة ولا اهداف

واذا كأن الاستحواذ على الكرة للاتسحب فبإن الخطورة والتسميل كانا من جانب انتر الذى استطاع لإعياه النيجيري تاريبو وست والهولندي ارون فينتر تنظيف المنطقة من الكرات الخطرة، في حين تكفل المدافع الشاب اليسأندرو نيستا بتحييد مهاجم انتر البرازيلي الشهير رونالدو، الذي سيجلّ الهددّف

الثالث لفريقه من تسلل واضح. وانتهت فترة جس النبض بهدف جسيل لزامورانو الذي انطلق خلف الدفاع بعدما رفع له زميله الارجنتيني تبيغو سيموني كرة عالية من قبل خط المنتصف سيطر عليها الاول وانفرد بالحارس ماركجياني وغمزها بقدمه اليمني داخل الشباك (٥).

> دون ان پشکل علیـــه خطورة مساشرة، واستغل الارحنتيني بيبغو سيميوني كرة مرتدة ومسددها في احتضبان حيارس لأتسيو لوكاً ماركجياني (١٥)، وافلت رونالدو من نيستا لكن نيغرو تكفل بابعاد الكرة من امامه (١٦) وسند غراندوني راسية خاطفة من كرة رفعها فنتورين فمرت بجانب القائم الايمن لإنتر

> واخترق زانيتي الجهة اليمني لدفاع لاتسيو واعاد كرة ارضية خلفية الى الفرنسي دجوركابيف ومده الى رودالدو الذي اطلقها صاروخاً ارتد من الزاوية اليمنى

راحقة ارتدت من الإقدام (٢٨). امام مرمى الخصم واستبسل لاعبوه في الدفاع والهجوم وكانوا اكشر سرعة وانقضاضاً على بهدف الشرف.

٢١ تسييدة و٢٢ نقطة).

لمرمى ماركجياني (٢٥)، وحصل اليوغوستلافي يوغوفيتش لاعب وسط لاتسيو على ركلة حرة قريبة

من خط المنطقة نقذها بنفس

وبعد ذلك هاجم لاتسيو فاقلق الحارس (٤٤). ً وفي الشوط الثاني، استمر راحة الحارس جائلوكا باليوكا من

دون ان يستطيعوا تنفيس فورتهم

وتلاعب قائد لاتسيو ببيغو

من قبل لاتسيو ومصاولات من جانب انتر، وافلت زامورنو من الرقابة وساق الكرة امامه وبخل منطقة لاتسيو وسدد بيسراه كرة قوية ارتدت من القائم الإيمن الي خارج الميدان (٥٤)، وسند فوزر كرة راحقة بين يدي باليوكا (٥٧). وخسلافسأ لمجسريات اللعبء

وصلت الكرة المرفوعة من النفاع الى زامورانو الذي اعادها برأسة بذكاء الى زميله زانيتي المندفع من الخلف فسندها بيمناه وقبلت العارضة من الاسفل وهرت الشباك معلئة الهدف الثائي لانتر وبعد الهدف ارتفعت حرارة

اللعب واستعر الصراع بين الطرفين وحمي وطيس المعركة وانطلق جميع لاعبي لاتسيو الى الهجوم فتركوا مساحات خالية فاستقبلت شباكهم هدفاً ثالثاً من

ونفذ فوزر ركلة حرة على راس فوزر بأكثر من مدافع وسند كرة عرضية كاد يوغوفيتش يدرك منها التعابل لكنها سبقته الى خارج الميدان (٤١)، ورفع مانشيني كرة عالية امام مرمى باليوكا حاول المدافعون والمهاجمون التصدي لها قبل ان تستقر في احضان

لاعتدائه على رونالدو (٨٩) بعدما لعب ٤٠ دقيقة فقط

ماركجياني وسند بيمناه داخل الشباك مضيفاً الهدف الثالث النسج علَّى المنوال ذاته: هجوم والاخير للانتر (٧٠).

وقال زفن غبوران اريكسون محرب لاتسيسو: ءمن الصبعب السيطرة على مباراة بعد تلقى خصوصًا أن أنتر قوي جداً في هذا السيناريو، وانا نادم لاننا لم

غوتاردي فنهبت الكرة فوق العارضة (٦٤)، وانقذ ماركجياني مرماه من هدف اكيد عندما تصدي لكرة فينتسر على دفعستين (٦٥)، وابعد بالبوكا تسبيدة مانشيني الجانبية (٦٦)، ومرر مورييروَ بعد نقيقة من نزوله ارض الملعب بديلا لدجوركاييف كرة الى رونالدو المنفرد في وضع تسلل فاسرع بالكرة وراوغ الصارس

وسيطرت الخنشيونة في النقائق الاخيرة، ونفع مدرب انتر جيجي سيموني بالمدافع لويجى سارتور بدلا من ألمهاجم زامورانو للمحافظة على تقدم فريقه (٧٣)، ولخطأ غوتاردي مرمى بالبوكا (٧٤) ثم تسديدة راسية للاعب ذاته فوق العارضة (٧٥)، وطرد وست لاعتدائه على كبازيراغي (٨٢)، وتسعيدة قلوية لمورييارق ابعدها ماركجياني الى ركنية لم تشمسر (٨٣)، ثم طرد الارجنتيني ماتياس المدا لاعب وسط لاتسيو

نتنبه الى أحت سال أن يدخل

الخشبات مرتين واعتبران لاتسسيو يملك أفضل فريق في

مرصانا مثل هذا الهدف، حباولنا

الرد في الشسوط الشَّاني، لكننا لم

نكن في موقع مناسب للتسديد إلا

ناسراً وكل منا اتبح لنا هو نصف

فرص وليس فرصاً حقيقية. لقد

احرزنا كأس ايطاليا ونافسنا على

لقب البطولة حنى اسابيع خلت

اما جيجي سيموني سدرب

انتر فقال: العينا مباراة كبيرة

وفردا بها من دون لبس مقابل

خصم جيد جداً. خلال ١٠ دقيقة،

سحطنا ٣ اهداف واصحنا

واعتقد بان موسمنا كان حيداً.

بطولة الدوري الإيطالي، ولكن بعد احرازهم كأس أيطالياً، لم يكونوا هذا المساء مستحمسين بقسر حساسنا، ولا اعتقد أنَّ الهدفُّ المبكر وضبعنا على الطريق المسحيح وكسان له اثر على النتيجة النَّهائية، وقد فضلت اشراك زامورانو على مورييرو من بداية اللقاء لانني قررت خوض المباراة بثلاثة مهآجمين لنستطيع التسفسوق على خط وسسط الخصمي

اما رونالدو الذي اختير افضل لاعب في اللقاء فقطق: ﴿لَعَيْنَا بشكل جُيد واعتقد انه كان لدى حميع اقراد الغربق دافع للقور. الآن علينا أن نركسز على بطولة الدورى لاننا مسا زلنا نملك الامل حنثيّ المرحلة الأخسيرة (بقست مرحلتان فقط) وأمل ان تحمل لي فرنسا حظاً سعيداً في المونديال،



عقوبة جديدة لحسام وابراهيم

🗇 القاهرة – علاء موسى:

في الإلعاب العربية اللاضية.

الزمالك يتهم لاعبى الاهلى بالتنشط

ويطلب من الاتحاد فتح تحقيق

اكد النكشور اسماعيل سليم وكيل

لفحص عينات من لاعبي الاهلي في

نادي الزمالك في تصريحاته لدالحياة، ان ناديه سيتقدم رسمياً

مراحياه، ان عاديه سيتقدم رسميا الى اتصاد كرة القدم لتشكيل لجنة

مباراة القمة ضد الرمالك في ١٥ ايار (مآيو) الجاري وهو امر ضروري لتفادي تعاطى العفاقير المنشطة

بعد أن كشف الأتصاد الأفريقي عن تعاطى محمد

عُ مارة لاعب الاهلي للعقباقير في نهائيّات الامم الافريقية الاخيرة، وسبق ايضاً الكشف عن تعاطي

لاعب اهلاوي احْر في الكرة الطائرة للعقاقير المنشطة

وفي حال استجابة أتصاد الكرة لطلب الزمالك

تتولى مهمة الفحص لحنة محايدة من الأطباء

التابعين للجنة الاولمبية المصرية وتقحص العينات

في باريّس. ولم يسبّق مطلقاً تطبّيق هذا التّحليلّ في

المُبارِيَّاتَ المُحليَّة في مصر. ولا تَشْكل لوائح اتصاد الكرة حتى الآن اي عقوبة ضد اللاعب الذي يتعاطى

وتقدم الزمالك امس باستئناف الى اتصاد كرة القدم ضد العقوبة التي انزلتها لجنة المسابقات

بلاعبه ايمن عبدالعزيز بالوقف ست مباريات بتهمة

شتمه الحكم محمد عبد المجيد بعد مباراة المقاولين

العرب في الدوري وطالبت ادارة النادي بالتحقيق مع

امتدح النجم البرازيلي السبآبق بيليه محرب المنتخب ماريو زاغالو لكشفه اسماء اللاعبين المشاركين في المونديال قبل اكثر من شهر من

بداية السابقة ويذكر ان اللائمة الاولية ضمت المدافع مارسيو سانتوس ولاعب الوسط جيوفاني وغاب عنها لاعب الوسط

أما المفاجئة فكانت تسمية اللاعبين الاساسيين للمباراة الاولى ضد اسكتلندا وهي الافتتاحية في المسابقة وهم تافاريل، كافو والداير وجونيور بايانو وروبرتو كارلوس، دونغا وسيزار سامبايو وجوفائي

وريفالدو، رونالدو وروماريو. وقسال بيليسه: «للمسرة الاولى يتسحلي م بالشَّجاعة ليعلن اسماء تشكيلته في وقت مبكر جداً. هذا ما نحتاجه لنضع حدا للتسأؤلات ولتملك هذه

التشكيلة الوقت الكافي لتندرب ونوهت الصحف بضم جوفاني ومارسيو سانتوس عضو منتخب ١٩٩٤ الذي خرج من التشكيلة بعد الخسارة امام النروج (٢٠٦) ألعام الماضي والذي استعاد مستواه العالى في صفوف فريقه ساو باولو، واسفت لعدم ضم جونينيو.

\* اختار مدرب اليابان تاكيشي اوكادا لاتحة لوليه للمونديال الفرنسي تضم ٢٥ لاعب منهم كازيوشي ميور (٢١ عاما) الذي سجل ١٥ هدفا في التصفيات الاسيوية فضلا عن لاعبين جديدين همًا المدافع دايسوكي ايشيكاوا (١٧ عاما) ولاعب الوسط شينجي اونو (١٨ عاما).

واعترف أوكادا بان المباراة الاولى لمنتخبه فم المونديال مصحبة وسنلعب مدافعين على املُّ استغلال المرتدات، واللاعبون هم: للمرمى: كاواغوتشي (يوكوهانا مارينوس)

ونارازاكي (يوكوهاما فلوغًلز) وكوجيما (بلمار هيرانسوكا). للنفاع: ايهارا واومورا (مارينوس) وسوما

واكبيتنا وناراهاشي (كاشبيما انتلرز) وسايتو وايشيكاوا (شيعيزو بولسه) وناكانيشي (جف يونايند ايشيهار!). للوسط: ياماغوتشي (فلوغلز) وموريشيما

(سيريزو اوساكا) ونانامي (جوبيلو ايواتا) وهيرانو (ناغویا غرامبوس ایت) وُناکاتا (بلمار) وکیتازاوا (فيردي كاواساكي) وهاتوري (ابواتا) وأونو (اوراوا ) وايتو (شيميزو). الهجوم: ميورا (فيردي) وشوجي جو (مارينوس)

واوكانو (رد اوراوا) وواغنر لوبييز (بلمار) وناكاياما

\* حقق منتخب جامايكا نتيجة ضعيفة بتعالله ومانشستر سيتي الإنكليزي الذي هبط الى الدرجة الثانية (صفر-صفر) في حضور ١١ الف متفرج، وكان تعادل بالنتيجة ذاتها الانتين الماضي ونظيره السعودي في كان بقرنسا. الى ذلك، هزم كوينز بارك رينجسرز الانكليسزي (٢-١) وتعسادل سلبًّ ومنتخب ويلز قبل ان يحل في المركز الرابع الاخير

في دورة ايران الرباعية. وخاض الجامايكيون نحو ٢٠ مباراة هذا العام، وقال مدربهم البرازيلي زينيه سيمويش مكان اداؤهم فريداً وسانجاً في الماضي لكنه لم يعد كذلك بل صار اقرب الى اداء المحترفين».

سميسون ٢٠ لاعبا للنهائيات الفرنسية وترك الباب مفتوجا امام المقعدين الاخبرين، واعتبر جون هاركس عضو المنتخب منذ ١١ عاما والذي خاض مونَّديالي ٩٠ و٩٤ وسبق أن لعب في انكلترا أنه أهل لآحد القعدين. واكد سمبسون أنَّ فرصة هاركس في العودة الى المنتخب كبيرة وأن الخلافات بينهما

\* سناعب الارجنتين وبياً ضد البوسنة في ١٤ الصالي في كوردوبا بعدما الغيت الباراة فسد الكاميرون التي كانت مقررة في اليوم ذائه. وسبق للارجنتين أن هزمت البرازيل بهدف وأحد ضمن استعداداتها لمونديال فرنسا وستلعب ايضا ضد تشيلي وجنوب افريقيها في ١٩ و٢٥ الحالي. وسينضم المحترفون في الخارج وعددهم ١٥ الى النتك خب في ١١ منه وقم ايالاً وسنسيني ويار



امام عمالقة ليكرز فكان فين بايكر افضل المسجلين (١٣) تلاه غاري بايتون وسام بيركنز (١٢ لسكل منهما) وهيرسي هاوكينز

وانتسهى الربع النسالث في

التالثة اليوم الجمعة على ملعب

امام لاعبي سياتل فتقدموا في الربع الشأني (٢٥-١١) لينتِّهيّ الشُّــوط الاولْ في مــصلحـــــهم

مصلحة ليكرز (٢٠-١٢)، والربع الأخير ايضاً (٢٨–١٩). وظهر نجوم سيساتل اقراما

اونيل لاعب ليكرز يخدع مراقبه، (رويترز)

و١٠ ستابعات) وادي جونر (٢٢) ونيك فان اكسيل (١٦) جميع المنافذ

لعب استوا مياراة له هذا الموسم عندما هزمه في عقر داره بفارق كبير وصل الى ٢٤ نقطة (٩٢-١٨)، عَلَمْ أَ بِأَنَّهُ تَخَلِّفُ فَي الربِعِ الأول وسد شاكيل اونيل (٢٦ نقطة

بفارق نقطتين (٧٠-٧٨). واقتص ليكرز من سياتل الذي

انطونی سایسون (۱۵ نقطة و۱۲

متابعة) وغلين رايس (١٤ تقطة)

في حين تألَّق دايل بيفاتش في

في الشوط الاول (٣٦-٣٠)، وبقارق

٨ نقاط في نهاية الربع الثالث

(٥٧-٤٩)، ثُم تخلف في الربع

ألاشير (١٩- ٢٩) فقسر المباراة

وتقدم شيكاغو بفارق ٦ نقاط

المُتَّادِقُات (١٩ منها ١٥ دفاعية).

محاولة من اصل ٧٥ أي بنسبة

# الدورات الدولية لكرة الضرب

في ألمباراة الثالثة.

ف ب - خرج المغربي كريم العلمي من الدور التَّساني

النولية في كرة المضرب اثر خسارته امام الاستباني البكس 

وفاز ايضأ الاسباني سيرجي بروغيرا الثالث عشر على القرنسي نيكولا اسكوديه (٦-صنفس، ٦-٢)، والسلُّوفَ الَّي كارول

السبباني ألبرت كوستا على الجنوب

خروج العلمي وتقدم ارازي في بطولة هامبورغ افريقي واين فيريرا (٦-٣، ٦-٣). وكان فيريرا أسقط التشيلي مارتشيلو

كا لدورة مام بورغ الالمانية

وفي البور الدائي، قار البريطاني غريغ روسينسكي المصدق تانيا على الاسباني اسليو الفاريز (٧-٦، صفر-١، ٦-٣)، في حين خسر الاميركي مايكل تشانغ الحادي عشر امام الإسبائي قرآنشيسكو كلافيت (Y-F, Y-F, Y-F)

كوتشيرا على الاسترائي ريتشارد فرومبرغ

17-3, 7-7). ريوس المصنف اول (٣-٢، ٢-٤، ٢-٣) أول من امس واخترجته من النور الشاني

> كافلت كوف الثالث امام التمسوي توماس موستر (٤-٦، ٢-٦) في الدور الثاني أيضاً، وقاز الاسباني فيليكس مانتيا التاسع على التــشــيكي بـُوهدان اوليــراك (٦-٤، ٣-٢)، والفرنسي فابريس سانتورو على الالماني طومي هأس (٦-٤، ٦-٤)، والبسراريا غوستنافو كويرثن على التشيكي سلافآ دوسييل (٦-٤، ٦-٤).

وخسسر ايضا الروسي يفخيني

كظك فاز الاسباني البرتو ببراساتيغ على السويدي ساعتوس غوستتافستون (٣-٦، ٣-٦)، والاسباني البرت كوستا على الإلماني اوليـــفــر غــروس (٦-٢، ٢-٢)، والهولندي ريتشارد كرايتشك على مواطنه سَيِينغ شيالكن (٧-٦، ٦-٢)، والالماني ينز نييشيك على البلجيكي فيليب بيفولف

وفساز المغسربي هشسام ارازي علم البصريطاني تيم هنمسان (٦-٣، ٦-٣)، والكرواتي غوران ليفائيسيفيتش المصنف سايس عشير على الاكوادوري نيكولاس لايونتي (٤-٦، ٢-١، ٢-٤).

زوما

وفازت السويسرية مارتينا هينغيس على الصبينية لي فانغ (٦-٣، ٦-مسفر) وبِلَغْت الدور الثالثَ من دورة روما الدولية. وفي الدور الثاني، خسرت التشبيكية بانا نوفوتنا الثائية امام الفرنستة الكسندرا فوسييه (٦-٢، ٢-٧، ٣-٩)، والجنوب افريقية اماندا كوتزر الثالثة امام الرومانية روكسانس براغومير (٢-٦،

وفازت الفرنسيَّة ماري بيرس الرابعة على سواطنتها ساره بيتكوفسكي (٦-١، ٦-٢)، والاستانية ارائتشا سائشير الخامسة على بواطنتها كريستينا تورنس

فالبرو (٦-٣، ٧-٥)، والأميركية موتيكا سيليش السادسة على الأيطالية سيلفيا فارينا (٦-٢، ١-١)، والإسبانية كونشيتًا مارتينير السابعة على الإيطائية فلورا بيرفينيّ (١-١، ٤-١، ٦-٣)، والْكرواتية ايّقًا مايولي الشامنة على الالمانية يانا كاندار

ويلتقي الفريقان في المباراة

وفازت ايضا الاميركية فينوس وليامس التأسعة على انطونيا سانشيز فالبرق (١-١، ٢-٤)، والرومانية ايرينا سيبرلياً ألعاشرة على الاسبانية فيرجبنيا روانو باسكوال (٦-٣، ٧-٦)، والفرنسية ساندرين تستو الثانية عشرة على النمسوية بربارا شبيت (٤-٢، ٢-٢، ٢-٣)، والبلد مكسة يوسينيك فأن روست الثالثية عشيرة على السابانية ناوكو ساواباتسو (١-٤، ١-٤). والاميركية ليزا رايموند الضامسة عشرأة على مواطنتها أنَ سيلر (٦-٢، ٣-٦، ٧-٦)، والاميركية سيرينا وليامس على الجنوب أفريقية جوانيت كروغر (١٠٠٥) ثم

\* اختيار مندرب الولايات المتنصدة سنشيف

اللاعب وتنظيم مناظرة مع الحكم في وجود شهود عن عدَّم صدق ادعاءات اتحاد الكرة الخاصة بوجودً الواقعة، ولكن اتصاد الكرّة رفض قبول الاستئناف قبرار من الاتصاد الدولي (فبيضا) باصقيمة نادي شكلا ومنضموناً واكبد ان تقرير الحكم نهائي ولا الاسماعيلي في ضم احمد حسن وضرورة تنازل يمكن مناقشته. واعلن محمد السياحي رئيس لجنة الإهلي عن دعواه القضائية المسابقات ان تقرير الحكم جاء مطابقاً ١٠٠ في المئة

ويبنيدا وزانيتي وتشامو وغيرون وسيميوني والميدا واورتيغا ولوبيز وباتيستوتا وكريسبو.

\* اعلن لاعب وسط برشلونة جوزيب غوارديولا انســــابه من المونديال بداعي الإصابة وانه ابلغ مدرب المنتخب الاسباني خافيير كيلمنت بذلك. وغاب غوارديولا عن معظم مباريات الموسم للسبب ذاته. وكان غوارديولا (٢٧ عاما) عضواً في المنتخب الفائر باولبياد برشلونة ١٩٩٢ ودافع عن الوان بلاده في مونديال ١٩٩٤. ويعاني اسبانيآن دوليان أخران منَّ الأصابة هما الحارس اندوني زوبيزاريتا والمدافع

ابيلاربو فرنانديز. \* منعت الشرطة الانكليانية ٤٠ من انصار المنتخب المعروفين بشعبهم من التوجه الى فرنسا الحضور المونديال شاغباً (هوليغنز). في الوقت ذاته اعترف مسؤولو الشرطة بصعوية لخضأع الشجعين المراقبة الدقيقة لان المنتخب سيلعب في ثلاثة اماكن

مختلفة في الدور الاول هي مرسيليا وتولوز ولنس. \* باتت مشاركة ظهير كرواتيا الايسر وفريق بيتيس اشبيلية الاسباني روبرت يارني في الونديال صعبة اذا لم تكن مستحيلة بسبب أصابته خلال المساراة ضد برشلونة (٢-١). وقال يارنيك مبدأت العلاج ولا اعرف متى ينتهي، لكن من المؤكد انني لن العب أي مباراة مع بيتيس حتى نهاية الموسم . وهي ضربة قاسية لدرب كرواتيا الذي تتضمن لاتحة المصابين عنده ايضنا مهاجم لاتسيو الإيطالي الن بوكستيتش والاعب وسط بأرما الايطالي مأريو ستانيتش فضلا عن روبرت بروزينتشكي.

\* خلافا للتوقعات، اعلن مدرب بلجيكا جورج ليكنز انه ضم لاعب وسط اندرلخت المعسروف انزو شيفو إلى اللائمة الأولية لمنتخبه وهي تضم ٢٥ لاعباً. وسبق لشيفو (٣٢ عاماً) أن أكد عدم استعداده للدفاع عن الوان بلجيكا عندما وضعه ليكنز على مقاعد الاحتياطيين في اللقاء ضد الولايات التَّحَدة في شباط (فَبرايَّر) ٱلمَاضي. وقال ليكنز: «انها صفّحة جديدة واحتاج الى شيغو بفضل خبرته، وهو الذي شارك في كأس العالم ثلاث مرات

وضمت اللائحة:

للمرمى: دي فيلده وفاندي فاله وفرليندن. للدفاع: فأن مير وفيرستراتن وكراسون وبوركيامانز ودي بوك وفيليب ليونار ودوفلاندر وكيلمان ونيدونينس

للوسط فأن در ايلست وبوقان وفان كيركهوفن وستايلنز وشيفو وكلايسنز وفيرهاين. للهجوم: نيليس واوليفيرا واميل مبنزا ومبو مبنزا وغوسنز وفيلموتس.

\* وعد مدرب المانيا بيرتي فوغتس بلقاء قائد المنتخب السابق لوثار ساتيوس بهدف اقناعه بالانضام الى التشكيلة الشاركة في المونديال. وقال: •اريد أن أمثلك أفضل منتخب حتَّى نخوض دورة ناجحة وخاض مانيوس (٢٧ عاما) مباراته الدُولية ال١٢٢ الاخيرة في اواخر ١٩٩٤ وكان قائد حملة الظفر بكاس العالم ١٩٩٠. وفي حال اقتنع بالشاركة في المونديال للمرة الرابعة فانه سينفرد بالرقم القياسي لعدد المباريات التي خاضها لاعب في النورة. والرقم الحالي وهو ٢١ مباراة يشاركه فيه مواطنه اوفه زيلر والبولندي زمودا والارجنتيني

وسبق لماتيوس أن صرح أنه غير مهتم بخوض مونديال فرنسا علما أن صحيفة «بيلد» أجرت مؤخرا استطلاعا للراي ايد فيه ٨٥ ٪ مشاركة ماتيوس. من جهة اخرى تأكد بصورة نهائية أن نجم المانيا في بطولة الامم الاوروبيسة ١٩٩٦ لن يشسارك في المؤننيال لانه لم يتعاف من العمليات الجراحية التي

\* هاجعت المحجف الفرنسية مدرب المنتخب ايميه جاكيه لانه لم يعلن بعد اسعاء لاعبى المنتخب الاساسى (٢٢ لاعبا). واختار جاكيه قبل أيام قليلة لائحة أولية ضمت ٢٨ لاعبا. وقالت منحيفة وليكس، الواسعة الانتشار ديبدو أن جاكيه ليس رجل المرحلة الراهنة، انتظرنا منذ شهور طويلة قائدا يشجيعنا

فوقعنا على شخص يتنهد من دون انقطاعه اما

صحيفة الرانس سوارا فكتبت فشل جاكيه في

مصالحة الرأي العامء.

- ثأر تشسارلوت

هورنتس ولوس

انجليس ليكرر من

شبيكاغو بولز

الماضيين هزيمته الثانية مقابل

والعروف ان تشارلوت يعتمد

اسلوب التستنيد من بعيد اكثر من

وكذلك في الرميات الحرة فحقق

فوراً غَالَياً على شبيكاغو الذي

سيحل عليه ضيقأ اليوم الجمعة

ونجح تشـــارلوت في ۲۰

وبغارق سلة واحدة (٧٨-٧١).

عرفان نظادك سلة: ليكرز وتشارلوت يفرضان التعادل

وسياتل سوبر سونيكس فتعابلت كفة القرق الأربعة وبات كل منها بعلك فورأ وخسارة بعد الجولة الثانية من الدور ربع النهائي في البلاي اوف للنوري الاسيسركي لكرة السلة. والحق تشارلوت بمضيفه شيكاغو حامل اللقب في الموسمين

٢٢ فوراً ضمن البلاي اوف على ملعبه ستتر فيل في شبكاغو الفرق الاخترى، وقد نجح في ذلك

W.ta

وفي اولى مباريات الدور الثالث، فاز

11.00

المدرب الفرنسي الاعتماد على

كوكبة من اللاعبين المصترفين

لقيادة فريقه الى الدور الثاني أو

حتى معادلة انجاز الكاميرون

التي بلغت ربع النهائي العام ٩٠

ويساعد وجود لاعبين

محترفين المدرب في مهمته لأن

المغربي عروضاً جبيدة لاسميا

وباتَّت اول فريق افريقي ببلغ هذه

المرحلة المتقدمة.



الافريقية وسط موجة كبيرة من

الاصسابات والمرض التي طالت

بالخصوص المهاجم صلاح الدين

بصير لاعب ديبورتيفو لا كورونا



كأس العالم لكرة القدم - المجموعة الاولى

# هل تزأر «اسود الاطلس» في فرنسا؟



🛎 يستعد المغرب لضوض مصعامينه، الرابعية في العرس

الكروى الكبسيسر واضبعنا نصب عينيه محو صورة الهزائم التي لازمته في المونديال الاخدر العاء ٩٤ في الولايات المتحدة عندما خرج من الدور الاول بثلاث هزائم أمام السعويية ويلجيكا وهولندا. ويسعى المنتخب المغربي الى اعادة امجاد الفريق الذي فاجا الجسيع في متونديال المكسيك عندما تصدر مجموعته في الدور الاول على حساب فرق عريقة مثل بولندا (ثالثة مونديالي ۸۲ و۷۶) وانكلتسرا (بطلة العسالم ٦٦) والبرتغال بعد تعادلين سلبيين مع انكلترا وبولندا وفوز مدوي على البسرتعسال (٣-١) قسبل ان يصمد ٨٨ نقيقة في النور الثاني أمام المانيا الغربية ولم يندن الآ بهدف من ركلة حدرة للوتار

وأوقعت القرعلة الفريق المغربي في النهائيات الي جانب البسرازيل المرشدة الدائمة والنروج القسوية واسكتلندا الساعية الى اجتياز الدور الاول للمرة الاولى.

وتبدو المجموعة للوهلة الاولى قوية لا سيما بوجود البرازيل حساملة اللقب والنروج التي هرمتها العام الماضي، لكن بعد ىرس الوضع وتحليله يتسبين ان المركسن الشاني خلف البسرازيل مفتوح بفرص متساوية امام كل من النروج واسكتلندا والغرب. ولان النروج حققت فوزها

المشهود (٤-٢) العام الماضي على ابطال العالم يرشحها كثيرون لمرافقتهم الى الدور الثاني، لكن عنصر للفاجأة قد يساند الفريق المغسربي في مسبساراته الاولى ويساعده على انتزاع قوز او حتى تعادل امام الفريق الاسكندينافي، ما قد يرفع معنويات اللاعيين قبل لقاء البرازيل في مباراتهم

وفي خستام الدور الاول ضد اسكتلندا كل شيء ممكن لان الفريق البريطاني عادي ولا يضم في صفوفه أسمأًء كبيرة وتأهله الى المونديال بعد حلوله ثانياً في محموعة ضعيفة لا يدل عن قوة. كما أن اسكتلندا لم تنجح في تخطى الدور الاول في الموتنيال رغم تأهلها مرات عدة وخسرت ضد فرق ضعيفة مثل كوستاريكا (العام ٩٠) وتعادلت مع ايران

ويؤكد المدرب هنري سيشال الذي استلم الفريق العام ١٩٩٥ ان منتخبه قادر على تحقيق المفاحاة في فأرنسا ويقول: د نريد تخطي الدور الاول. المركز الاول للبرازيل في المجلم وعلة ولنبدا امل في منافسسة النروج على المركسن

وظن كثيرون أن طريق المغرب الى فرنسا لن يكون سيهالا خصوصا أن قرعة التصفيات اوقعته مع منتخب غانا القوي، لكن واستود الإطلس، فترضيوا تمطهم على المباريات التي خاضوها وتأهلوا بسبهولة الي المونديال بعـد تعادلهم في غــانا (٢-٢) وقوز على الخصم نفسه (١-صفر) في المعرب.

وفي الضِّريفُ الماضي قسدم المغرب عرضاً مقبولًا امام البرازيل وخسر بنتيجة مشرفة (٢-صنفر) في بيليم (البرازيل) بهدفين متأخرين.

وفي شياط (فيراير) الماضي خسرج الفسريق من ربع نهائي مسابقة كناس الامم الافريقية على يدٌ جِنُوبِ إِفَرِيقِياً (١-٢) بعنما قدم عروضاً مقبولة.

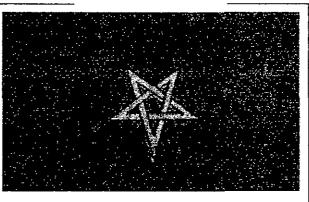
ويؤكد ميشال أن الخسارة في بطولة امم افريقيا قد تفيد اللاعبين كثيراً لأن الفوز باللقب كان اصابهم بغرور ودفعهم الى التراخي في المونديال واسا بعد الخروج بريد اللاعبون اثبات ان ما حصل في بوركينا فاسو لا يدل تواهم الحقيقي، والمونديال افضل فسرصية لهم لاتبات قدراتهم،

يذكر أن المغرب خاص البطولة

الإسباني الذي سجِل ١٢ هدفأ مع المنتخب في الآشهر الـ١٨ الاخيرة. وبعترف منشال انه منتخب يعانى من قلة الاحسساطسين الجيئدين لذلك يطوف انصاء اورويا بحثاً عن مواهب جديدة يطعم قبها المنتخب ويجعل التنافس على المراكز محتدماً ما يدفع كل لاعب الى تقديم افضل ما لديه للحفاظ على المركز الإساسي. ويعلق ميشال على السفر: ممّن

الصعب متابعة كل اللاعبين لانهم يلعبون في بلدان مختلفة مثل البرتغال واسبانيا والمانيا وفرنسا، واحباول قدر المستطاع متابعة اخبارهم عبر وسائل الاعلام او من خلال الاتصال بهم او بمدربي فسرقسهم. ويواجسه اللاعبون مشكلة في احيان كثيرة وهي عدم لعبهم أساسيين في

ويأمل المغاربة ان يقودهم



### البطاقة

🖫 الساحة: ٦٦٠ ألف كلم مريع عدد السكان: ۲۹,۲۰۰ مليون العاصمة: الرباط تأسس الاتحاد العام ١٩٥٥ وانضم الى فيفا العام ١٩٥٦ ورئيسه حسني بن سليمان

اللّاعبون: ۲۰۸، ۲۷ ألاف عدد الاندية: ١٠٨٠ السجل: بطولة افريقيا العام ١٩٧٦ السجل في المونديال: ثلاث مشاركات، ١٠ مباريات، فوز وثلاثة

### الطريق الى فرنسا

المغرب - سييراليون (٤-صفر) سييراليون - المغرب (صفر-١) المغرب - غانا (١-صفر) غانا - المغرب (٢-٢) المغرب - الغابون (٢-صفر) الغابون - المغرب (صفر-٤)

تعادلات وست هزائم له ۷ أهداف وعليه ۱۳

أفضل نتيجة في المونديال: الدور الثاني ٨٦

# خبرة ميشال في تصرف المفرب



\_\_\_\_ الانحاد الدولي.

وسيشال ليس

غريباً عن نهانيات المونديال أد خاصها كلاعب مع المنتخب الفرنسى العام ٧٨ قبل ان يقود المنتخب مدرياً الى المركز التَّالث في مونديال ألَّم في المكسيك. وغي الولايات المتحدة اشرف على تدريب منتخب الكاميرون لكن التجرية لم تكن ناجحة اذ خسر الفريق ثلاث مباريات وعاد محطمأ الى ياوندي. لكن اللوم لا يقع على المدرب لأن البرنامج الاعدادي القصير لم يسمح للاعبين بلوغ قمة لياقتهم البدنية.

واعطى ميشيال لاعبي المنتّخب المغربي ثقة افتقدوها في السابق، واعطى القرصة للجيل الجديد من دون الشخلي عن لاعبي الخبرة فعرف كيف يمزج بين الاثنين ليخرج بقالب صلب. وسيكون ميشال احد ثلاثة فرنسيين يعودون الى فرنسا مع فرقهم لخوص النهانيات، لكنه عكس فيليب تروسييه مدرب جنوب أفريقياً

وكلود لوروا مدرب الكاميرون، يملك سجلا حافلا من الانجازات. وَاحْرَدُ كَلَاعْبِ مِع فَرَيْقُ نانت الفرنسي لقب الدوري الفرنسي ثلاث مرات اضافة الى القب واحد في مسابقة الكاس. وخاض ٥٨ مباراة دولية مع المنتخب الفرنسي ألاول من العام ٦٧ وحتى ٨٠. وبعدها حصل على شهادة للتدريب وتطور حتى استلم دفة المنتخب الاوليى وقاده الى دهيية اولمبياد لوس انجليس.

وعندما قرر ميشال هيدالغو الاعتزال لم يتردد الاتحاد الفرنسى نى تعيين ميشال خلفاً له فقاد القريق الى ألمركز الثالث في مونديال المكسيك ٨٦. لكنه ترك ادارة الفريق الفرنسي بعد فشلة في بلوغ نهائيات كأس الامم الاوروبية العام ٨٨.

ضــد هولندا (١-٢). ومما لا شك انجازهم في مونديال ٨٦ عندما باتوا اول منتخب عربي وافريقي فيه أن اللاعبين تعلَّمُوا كثيراً من المونديال الاضيس وسسيحاولون قطف الثمار في فرنسا. يت خطى الدور الاول. وبامكان كما يمتأز الفريق بسرعة

لاعبيه في الهجمات المرتدة بفضلة تقنية مرتفعة مكتسبة من خسسلال اللعب في البطولات الاوروبية. ويقود خط الدفاع نور النين نايبت لاعب بيبورتيفو لا كورونا

صاحب الشبرة الواسعة الذي لا

يتوانى في مساندة خط الوسط

والمهاجمين عندما تدعو الحاّجة. هؤلاء بعرفون معنى الانضباط واكتسب ناييت خبرته بعدما لعب الخططي ويحتكون بفرق قوية كل مع نانت الفرنسي ثم سبورتنغ اسبوع ويتحملون الضغوطات الشبونة البرتغالي قبل الانتقال عندما لا تسير الامور في مصلحة والى جانب نُجد نكرور الذي وتضمير التشكيلة المغربية يلعب في الدوري الإيطالي أقـوي بعامل التضامن بين اللاعبين أذ

**يوري في العالم مع فريق بارى** يلعب كل واحسد منهم من اجل ويرقب لأعبين من طراز البرازيلي الاخر والامر يصبُ في مصلحة رونالدو والإيطالي لل بيسيسرو الفريق العامة والالماني بيرهوف والارجنتيني ورغم الهـــزائم الـثــــلاث في باتيستونا، ما يعنى انه جاهزً المونديال الاصيركي قنم الفريق للعب على اعلى المستويات.

ويعتبر الظهيران عبدالاله صابر وعيدالكريم الحضريوى مصدر خطورة على الجبهتين لقدرتهما على تخطي مراقبيهما بفضل سرعتهما وبالتالى تزويد المهاجمين بكرات متقَّنة.

وفى الوسط يبسرز مسصطفى حدجي لاعب ديبورتيقو الاسبانى انضأ الذي بملك خبيرة واسعبة ويخوض المونديال للمرة الثانية ومُستَّلُ نايبت لعب حساجي في فرنسا مع تانسني ثم مع سبورتنغ البسرتغيألي قسبل الانضيميام الى ديبورتيفو. ويملك لاعب الوسط قندرأت تقنسة هائلة وقنادر على زعزعة اي ىفاع بتمريرة بينية مستقنة، واثبت أنه مستجل من الطراز الاول في بوركبينا فساسسو عندمــا ســجل أحــمل هنف في البطولة في مرمي مصر من تسديدة مأقصية وظهره الى

والى جانب حاجي في الوسط نجد لاعبين جيديين هما سعيد شببا من كومبوستيلا الاسبان ويوسف شيبو الذي توج اخيرا ت.. بطلا للبرتغال مع بورتو.

وفي الهجوم يبرز صلاح الدين بصيس لاعب ديبورتيفو ايضًا والذي لعب سابقاً مع الهلال السعودي، والى جانبه قد يلعب الوكيلي الّذي يمرُ في قترة جيدة مع فريقه ميونيخ ١٨٦٠ الالماني ويسجل اهدفأ تساعد فبرييقته في تجنب الهبسوط الي الدرجة الثانية، أو احمد بهجا لاعب الاتصاد السنعودي صباحب الموهبة العالية اغير المسقلة، حسب ميشال، او كاماتشو لاعب النادي الأفريقي النونسي.

ترك المغرب انطباعات طبية اركاته الاربع في النَّهَائيات، سواء على صعيد النتائج او العروض. ففي العام ٧٠ شيارك لاول مرة في المونديال في المكسيك وتعادل في سباراة وخسر اثنتين، ورغم خروجه من الدور الاول ترك نكرى طيبة. وعاد المنتخب المغربي الى النهائيات العام ٨٦ في... الكسيك ايضاً وكان مفاحاة الدورة باستلاله المركز الاول في مجموعة تضم انكلترا والبرتغال وبولندا ثالثة مونديال ٨٢. وحقق تعادلين وفوز وخسر في الدور الثاني بصعوبة. ورغم حُسّارته ثلاث مباريات في الولايات المتحدة العام ١٩٤، لم يلقّ انتقادات لاذعة لان تشكيلته ضمت لاعبين صعاراً في السن كانوا في حاجة الى الخبرةً.

تحسسنت نتسائج المنتخب المغريي منذ استلم سيشال تدربيه العام 8، بشكل لافت حتى بأت عاشرا في تصنيف المنتخبات الذي يصدر شهرياً عن الاتحاد المدرب الفسرنسي لم يخسس الفريق سوى مباراة رسمية واحدة ضد جنوب افريقيا وثلاث ودية امسام البسرازيل والامارات واخيرأ أمام بلغاريا. ومن المتوقع أن يصل الفريق الي فيرنسنا في قيمية عطائه بعيد احستكاكسات قسوية مع فسرنسسا وانكلتسرا وبلجسيكا في دورة الحسن الدولية التي ينظمها نهاية الشهر الجاري.

وفي حال حافظ اللاعبون على مستواهم ستزار ءاسود الاطلس، على المسارح القرنسية هذا



🗷 قبل حُمس سنوات رفض مصطفى حجى عندما بدأ نجمه يسطع وهو مع فريق نانسي الفرنسي، الانضمام الى صفوف منتخب فرنسا للشباب دون الـ٧١، ولبّي نداء منتخب المغرب الاول وخاص معه نهانيات كأس العالم ٩٤ في الولايات المتحدة.

ومن يعلم، ريماً لو فضل حجى الانضمام الى صفوف منتخب ناشئي فرنسا لتطور وكان يستعد لتمثيل فرنسا في المونديال المقبل. وفى المقابل يستعد حالياً لحوض نهائيات كأس العالم للمرة الثانية على التَّوالي وآمال النجاح المغربية في العرس الكروي تعتمد كثيراً على

ولم يكن الاختيار سهلا على حجي (٢٦ عاماً) لانه ولد في المغرب لكنه نشأ في منطقة لورين الفرنسية، وحلم خوض المونديال رجح كفة المغرب فاختآر اللاعب بلده الاصلى على بلد الهجرة ولم يندم حجي على قراره، لأن مستواه تطور بشكل لافت وترك نانسي الضعيف بعدماً خدمه ثماني سنوات، الى سبورتنغ لشبونة البرتغَّالي قبل أن ينضم في منتصف المَّوسم الحالي الي فريق ديبورتيفو

واستفاد حجي كثيراً من اللعب الى جانب لاعبين كبار في ديبورتيفو مثل البرازيليين الدوليين فلافيو كونسيساو ودجالمينا والاسباني الدولي سابقاً قران اصحاب الخبرة العالية.

ومما لا شك فيه أن وجود حجي ويصدر ونايبت في فريق واحد طوال الموسم سيساعد المنتخب المغربي كثيراً في المونديال لان كل واحد منهم يعرف طريقة لعب الأخر.

وسيقود حجي الشهر القبل بلده الاصلي في المنافسات التي تقام على ملاعب البلد ألذي ترعرع فيه، ويقول عن الامر: «العودة الي فرنساً امر رائع لانها البك الذي برزت فيها وحيث املك عندا كبيراً من واضاف: «يعيش عند كبير من المغاربة في فرنسا وسئلقي دعماً

ولا يبدو حجى واثقاً من حظوظ المغرب في المجموعة الاولى القوية التي تضم البرازيل والنروج واسكتلندا. ورغم هدف رائع في صرمي منصبر لم يبترز حنجي في كناس الامم الافريقية الاخيرة وخرج الغرب من ربع النهائي، ويأمل في ان تكون عروضه افضل في المونديال الفرنسي: «هدفنا أنَّ نقدم عروضاً ترفع

اسم المغرب وافريقيًا عالياً ه.



المغربي في المونديال لانه صاحب مرهبة عالية وخبرة واسعة حمسها مِن لعبَّه في بطولات فرنسا والبرتغال واسبانيا في السنوات المعس وَلَدُ نُورِالنَّذِينَ (٨٣ /م ١٣٥ كَلْمَ) في ١٠ شَسْبَاطُ (فَبِيرَايِير) ١٩٧٠ في وكانت بدايت الكروية منك مثل اترابه غي المعرب. في السوارع

ويطولات الاحياء قبل أن يكتشف الوداد وتطور نورالدين في فذات نريق الوداد وهسقل مواهبه التقنية التي شساعده لأحقا في تخطي العقبات التي يقرضها الأحتراف في اوروبا

الكتشف بانشو غونزاليس (أحد كشافي الاندية الفرنسية) عندما كان لاعباً في صدفوف النائسين في الهداد وتابع تطوره اربع سنوات قبل أن ينصب به مساويلي نانت لعب مباراته الأولى مع الفريق الإول وهو لا يزال في صفوف الذاشمين ويعدما فرض نقسة اساسيا في الفريق الاول قادد الى احراز لقب كأس ابطال الأندية الافريقية العام ونيبت هو محترف بكل ما للنظمة من معنى ولا يخشى اي خصم

وهو بعد رفضه عرضاً من فريق كان العربسي انضم الي نائت ويعد يومين من انضمامه الى النادي العرضي خاص مبارأة ،كبيرة، ضد مِونِاكُو من دون أن يتذَّمر من تعيير النَّمَاخِ ... وَلَمُ يُواجِهِ مُشَّكَّلَةٌ فِي التأقلم مع زملانه الجدد أو مع مع خطط الدرب جان كلود سويويو. ولأنه خلف الكرواتي زولينس الذي قدم الكنير لنانت، كَانَ مطالباً بسدُ الشَّفرة بسرعة ومَّذا سا حفقه. إذ غرض نفسه بفضل توقيته المتازفي الاعتراضات وإجادت النعامل بسهولة مع الكرات العالية حملس بأت من المسعب تخطيه وإضافة الى كل المواهد الشقنية المطلوبة من مدافع برز نورالنبر ببرودة احصابه وهدونه في الاوقات

لم يبق في نانت إلا ١٠ انسهر لأن الغرق الكبيرة في القارة الارروبية بدأت تهتم بموهبته الكبيرة، فانخسم الى سبورتنغ لشبونة حيث احضى موسمين قبل أن ينتقل الى غريقة الصالي نيبورتيفو لا كورونا



من المتوقع أن يترك فريقة في نهاية الموسم الحالي وسيكون المونديال خير مسرح لهذا المدافع الكبير الإثبات قدراته واقناع كشافي الفرق أنه يستحق اللعب على أعلى المستويات.



كَسُبِّتُهُ بِالْجَهْدِ الْطُولِلِّ الْمُضَّنِي.

الْمُحَسِّورُاءِ (٥/٢١ - ١/٢٠):

اترك اللعبة تاخذ مداها وتنخل

وبمساعية الشريك للُسُمّعد للد يَدُ العونَّ بلا مُريَد. `

■ الحسمل (۳/۲۱ - ۲/۱۹): خوضها. المفاوضات قد تنتهي فجاة بعد ■ العنراء (۹/۲۲ – ۹/۲۲): قد تستدعى اليوم لقول تبسمل في المواقف بصب في كلمة فصل في خلاف بين صديقين بريدان أن تكون كلمة فصل في خلاف بين صديقين بريدان أن تكون حكما بينهما... فاعدل. منصلحتات ويجلعك في موقع ــور (۲۰)؛ ۲ - ۱/۳۰)؛ ۲

🗷 المسرطان (۲/۲۱ – ۲/۲۲):

والترآخي عندما يكون لك دور القيادة. العقرب (١٠/٢٣ - ١١/٢١): انت الموحيد المؤهل تهمل التفاصيل والأرقام النفيقة العقرب (١٠/٣٢ - ٢٠/٢١): انت الوحيد المؤمل اليوم لشلا تخسر في سرعة ما بين المجموعة لتولي التنظيم والتنسيق، واليوم فُرْصة لِإثبات ذلك. س القبوس (۱۱/۲۲ - ۱۲/۲۱): قد تتكشف جنفائق ومعطيات تُقلب موقفك راسا على عقب... ■ الجدي (١٢/٢٢- ١٦/١٩): تُستُعيد اليومك حماسة حَبِتُ نَارِّهَا فَيُ السَّابِقُ بِسُبِبِ بَخَّـولَ شُّخُص سَيئَ النَّنِةُ عَلَى الخَطْ

إبن مستقبلك على أساس منين 🕻 العلو (١/٢٠ - ٢/١٨): تسمع الدوم كالم نقس وعليك أن تعتبره مديحا لأنه صائر عن حاسد ﴾ الأسيد (٢/٣٢ - ٨/٢٢): سيناريو هُذه المرحلة ﴿ النَّجَوْتِ (٢/١٩ - ٣/٢٠): تبحثُ عن التالق في يتضمن مغامرة عليك أن تحسب نتائجها قبل مناسبات اجتماعية... والمطلوب ليس هذا.

■ الميسرّان (١٠/٢٣ - ١٠/٢٣): لا يحق لك التحصائل

:				
.j ,k	السطب ال	الحاا	. ئة	. =
	سابع ا			
	ىكة، آپ			
يستارا	يمينا او	وتريا	بية او	عمو
	2. لي ا			
	الاعترف			
	<u> </u>			
	حرف الم أركضة ،			

الكلعبة الضبائعية من ١٠ حروف: قنان تشكيني مغربي.

طوع	نصه
	فوارزم نيشوم
į.	فسوو
غ غزوات غصب	1
غمى	
غميب غفيد	يون جعة
غضيئن غطة	يون
	حص
غفير	عيم
غنثرة	مرة فورات
-	فه، لت
	-35-

نفدق زین العا

طبيب طجن طحن طخي طويد طويد

ة ي م ة والفح البطوع

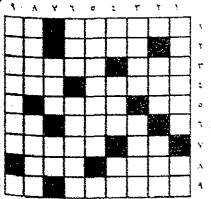
	د إ	Ε	•	ادا	کي ا	•	٠		<u>ر</u>	-5	_=:	-	
افقيأ	ي	ت	ن	ی	Ė	مذ	Ξ	مر	نړ	زز	è	Ξ	
۱- مجة أ	,	7	Ė	کن	1 =	خر	÷	٠	ص	1	٤	÷	
۲- فطرت -					3								
ا ۲- منز ا :- عمد	ذ												Ξ
ا ند محک	12	ځ	نړ	ب	-	ب	ś	•	ب	٠,	۵.	J	
ہ۔ تندر ۔													
- عليلي - ع		•	ر	٠	;	1		ئن	J	ف	ڒ	ور	
ا ۶- شند جاه	35	J	Ξ	Ė	ت	è	تې	Ξ	ي	T	ŧ	Ξ	
ا ميد	زا									ž.	زز	ض	
المنصة	<u></u>	<u> </u>			<u> </u>					_	_		-

د غ د ع ك ي م د د د د د د د د د د د حل العدد السابق: رينشارد فاغذر

افقيأ	\$- شقع « أهفأر وفصل » للمدي	,					- }
 ١- مَجِكَةُ النِيةِ تَرِنْسَيَةً - فَرُقَ	عربا ا	7	1127				_
بر حرب ر کل ۲- فطرت - مقیاس	≏- ئىنىق - ساھة						
۰۰ میٹرن ۱۰ میپائن ۲۰۰ میٹن - میمون	√- عادت - اهل	٣	•				]
عبل - مبدئ : - عسهاد السلطان للولاة -	٨ سباهم منحط	١.				_	×
	٩- هجرتهما	1					
<u>ضد</u> صحکت							7
٥-ئلمر - راسخ	حل العند السابق	1			L	L	
<ul> <li>٤- عليل - مادة فائلة</li> </ul>	العقية ١٠ كوليوا - بد ١٠ رشع - نبلان	٦,					-
٧- ضد باكل – متشابهة	٣- كَمُنْفُسُهُ * لَهِي (- لُح * الْمُسْبَيُ * الْ	Ì				<u> </u>	_
٨ - اعبر - طعلم لثائبة	شمالا 1- عشق - سهير ١- به - عدر ر	Ÿ					1
٥٠٠ اللمبة - دار	٨ - الشرعية ١ - عديني " حد		-	-			-
	عمدينية: أ - هركنات مناع ٢٠. وشناع	Λ				٠.	į
عمونية	عالم ٢- لحط ~ غُينة – شي أذ - دشوش ح	4					
١- إُطَّيْم خصد في أبو شبي	وي أدرقة - في ع الله السميل أ		 		<u>.                                    </u>	L	إ
ء متشابهان - متشابهان	الْغَاهِيةُ ٨ - نَعْيِعُسُ - يَا ٦ - رَبْي _ يَرْيُعُسُ						

in such

عديد



سلتسيك الصالي وبوروسيها

لكن في نظر براون الفريق هو

الاستاس واللعب الجنمناعي هو

مفتاح الفون لذلك سخر قدرات كل

لاعب حسب متطلبات الفريق

ونجح الى حد بعيد اذ بني فريقاً

ومنذ تسلم براون قاد المنتحد

الى نهائيات كأس الامم الأوروبية

منَّ... الدور الإول ايضـــاً. وعــرفّ

كانت تصفيات المونديال على

بتعادله في فيينا مع النمسا احد

المنتخبات المنافسة على الناهل،

قبل أن يهرّمها في اسكتلّندا. كما

اكرم ضيافة منتخب السويد

المصنف إول في المجموعة بعدمًا

حلَ ثالثاً في مونديال (ميركا ١٤.

وربت السويد التحية بالفوز في

ستوكهولم وانتزعت اسكتلندا

انتصارات صغيرة لكن عزيزة على

فحرق النبل مثل استونسا

وبيلاروسيا وليتوانيا... حتى

انهت التصفيات في المركز الثاني

وتأهلت مساشرة كونها افضل

فريق بحثل المركس الثاني في

واثبتت التصفيات ان المنتخر

الاسكتلىدى صلب اذلم بحجل

مسرمساه الأهدفين فسقط في ١٠

مباريات، لكن في المقابل لم يكن

خط هجومه فعالا اذلم يسجل

المجموعات الاوروبية.

وحقق الفريق انطلاق قوية

الكبيرة ورعزعت زعامتها.

كونينز لاعب موناكو الفرنسي..



*FRANCE 98* 

🔳 ببخل منتخب اسكتلندا نهائيات كأس العالم لكرة القدم نى فرنسا واضعأ نصب عبنيا تخطى النور الاول للمسرة الاولى في تأريضه بعدما اقترب من تحقيقه مرات عدة.

وتعبود اسكتلندا الي النهائيات بعر غيابها عنها العام ٩٤ في الولايات المتحدة علماً أن تاهلت الى مسونىيالات ٧٤ و٧٨ و٨٢ و٨٦ و ٩٠ اصباقسة آلم. خـومــهـا مــونديالي ۸۶ و۸۵. وخاضت في النهائيات ٢٠ مياراة ففازت في ٤ وتعاللت في وخسرت ۱۰.

وسستحساول اسكتلندا في تجربتها الثامنة أن تنجح حيث فشلت في الماضي لكن القرعة لم ترحمها هُذه المُرةُ اذ أوقعتها في مجموعة قوية ضد البرازيل اقوى المسحين لاحراز اللقب والنروج للنظمة والمغرب اقسضل فسريق افريقي حسب التصنيف الذي

خَلَفَ النمسا متفوقة على السويد، يصدره الاتحاد النولى شهرياً. ولا تعود اسباب فقسل للنتخب الإسكتلندي في تخطي الدور الاول ضلال تجاربه السبابقة الى خلو تشبكلاته من مواهب كبيرة بل لعدم ثبات مستواه من مباراة الى لخرى، فما الفائدة من الفور على هولندا التي احتلت المركثر الثانى في مـونّديال ٧٨ اذا كـَـانٌ القريق سيخسر امام البيرو وايران، كما حصل في مونديال الارجنتين العام ٧٨؟

واحتاجت اسكتلندا وقتأ طويلا لتقتنع بانها ليست قوة على ساحية كرة القييم، ذلك أن مدربها السابق آلي ماكلويد رفع توقّعات الجسسيع في بلاده مسؤولين كانوا او مشتجعين عندما اعلن ان منتخبه قادر على احسرار لقب الموتديال العسام ٧٨. وضم الفريق يومها لاعبين كبار استبال جو جوردان في الهجوم وكينى دالغليش وغريآم سونس في الوسط.. لكن كل ذلك لم يمنع وقوع الكارثة بالمسارة امآم كل من الران والبيسرو وطرد اللاعب ويلي جونستون من البطولة

لتعاطيه للنشطات.. ويعدهده الانتكاسية تمكنت دا من التسساهل الي النهائيات في كل مرة باستثناء العبام 14 علمناً إن الحظ لم يقف الى جانبها ابدأ، اذ خرجت من كـؤوس العـالم ٧٤ و٧٨ و٨٦ و٨٦

و ٩٠ بفارق الاهداف فقطأ والفسريق الحسالي لا يضم اسماء كبيرة ولا احد يعطيه فرصة للعب دور في النهائيات او حتى التقيم الي الدور الثبائي، وربما هذا ما تحقاجه اسكتلندا لتحقق هدفها، اذ سيكون بوسع المعرب كريغ براون التحضيير للمباريات بهذوء بعيدا عن الضوضاء التي ترافق مستلآ تدريبات البرازيل.

والتحضير للمباريات هو اضتصاص براون الذي يدرس الخسصم تماما ويزود لاعبيه معلومات بقييقة عن كل لاعب سيواجهونه ما يسهل مهمتهم فوق المستطيل الإخضير، وقد يكونَ هذا العامل اقوى سلاح في ايدي الاسكتلنديين في فرنسا. ورغم أن التشكيلة الاسكتلندية لا تضم لاعبين قادرين على حبس

قلوب الجمهور، يعتبر براون ان الفريق يضم بعض النجوم وينكر مثلا لاعبين من طراز المدافع كولن هندري لاعب بالكسيسرن روفسرد الانكليازي وكسيفن غالاكس من

الفريق نفسه وبول لامبرت لاعب سوى ١٥ هنقأ يمعنل ١٠٥ هنة في المباراة الواحدة وهي نسبة دورتموند الالماني سابقا وجون

ويواجه براون ازمة حقيقي في حسراسية المرمى، اذ لا يبيشير الستقيل القريب بظهور حراس مرمى جند في البناد لضلافة سرمى جند في البناد لضلافة ﴿ العجورُينَ عِيمَ ليتونَ (٣٩ عاماً) من هيربنيان واندي غورام (٣٤ منظمأ يقدر على مفاجأة الفرق عاماً) من رينجرز. ويتالق الأخير منذ عاد من الإصبابة مع ضريقه رينجسرز لكنه لا يواجسه هدافين محنكين في الدوري الاسكتلندي في انكلترا العام ٩٦ حيثُ خُرج وقد يختلف الوضع عندما يواجه بين من طراز روناً النو براون كيف يجد الحافز للأعييه اذ

وبني براون خط النفاع حول كولن هندري الذي يتمتع بصفات القائد ويوجه لأعبي هذا الخط تماساً. ويساعد هندري لعبه في الدوري الانكليزي الصعب ويتبمر بقدراته الهائلة في الجو وعَالَباً ما يتقدم الى منطقة جزاء الخصم عند الركلات الركنية والحرة علي

والى جانبه يلعب حاليا كولين كولدروود لاعب توتنهام الانكليزي لكن بروز مات ايليوت من ليستر سيتى هذا العام قد برجح كفته. والمداقعان متميزان لكن ايليوت يتفوق بقدرته على مسائدة خط الهجوم خلال الاوقات الحرجة وقد يرجح نك كفته على حساب كولدروود. وعلى الصائبين نصد تومى بويد (٣٢ عاماً) من سلتيك وتوش ماكييلي (٣٣ عاماً) من سلتسك ايضاً. وللدلالة على قوة هذا الخطالم تتلق الشب الإسكتلندية الا ٩ أهداف في أخر

وسيفتقد خطوسط المنتخب جهود قائد القريق غاري ماكاليستر الذي تعرض لإصابة في اربطة الركبية حرمت من المُسْارَكة في النَّهائياتُ. وسنقع مسؤولية مندسة هجمات الفريق على لاعب موناكو جون كولينز (۳۰ عـامـاً) وستقيد خيـرته الفرنسية الفريق كثيراً في حملته.

والى جانبه نجد ماكثمارا (٢٤ عاماً) من سلتيك وبورلي (٢٦ عاماً) من سلتيك ايضاً وماكول من رينجرز (٣٤ عاماً) ولامبرت (٢٨ عَامَاً) من سلتيك. وخاص ألاخيس تجسرية ناجسه مع دورتموند الالماني واحسرز مسعسه كساس الابطال ألعسام الماضي،

ويقود خط الهجوم كيفن غالكر من بالكبرن الانكليزي الذي سجل ١٧ هدفاً هذا الموسم. ورغم أن هذا اللاعب بدا اللغب بوليك ضيد كولومبيا العام ٨٨ الا ان الإصبابات المتكررة حسرصته من تقسم خساته للمنتخب وهو الان في قَمَّة لياقته ويامل في تعويض

ماً فاته، في فرنسا هذا الصيف. وسجل غالاكر ستة اهداف من اهداف فريقه الـ١٥ في التصفيات، وهو الذي يتمتع بنكآء حاد دأخل المنطقلة ويعسرف كسيف ينهي الهجمات من أوضاع صعبة.

ويصنار براون في اضنيار زميل لغالاكر في الهجوم اذ ان المرشيحين الشلاثة غوردون بيوري

جون كولينز. ويعتبر الاسكتلنديون كولينز اللاعب

وقد لأيبلغ كولينز مرتبة لاعبي الوسط السابقين

كيني دالغليش وغوردون ستراكان... لكنه يقوم بواجبه

النادى يعرف فيها اسوا ايامه ولم يحرر سوتى لقب

بول ماكستاي وشكلا ثنائياً معتازاً حتى اضدر براون

وتفاهم كولينز تماتما مع لاعب الوسط في سلتيك

ورفض كولينز مرتين عروضاً من اندية انكليزية

وفضل البقاء مع سلتيك عله يحصل على فرصة الحراز

لقب بطولة الدويري. ورغم عسروض من ايفسرتون

وميدلزيره وتشلسي أختار كولينز الانتقال الي فرنساً وقبل عرض موناكو في بعد بطولة الامم الاوروبية ٩٦

وتاقلم بسرعة في مونتي كارلو ولم تواجه زوجته

كنس أسكتلندا الا مرة واحدة العام ١٩٩٥.

التي تألق فيها رغم خروج اسكتلندا الباكر.

. الى الاتكال عليهما في المنتخب.

. الوحيد في التشكيلة القادر على تقديم شيء مختلف.

وقد تستغل اسكتلندا عنامل المفاجاة في المباراة الافتتاحية اد لم يتمكن بطل العالم من الفوز في

ايفرتون الذي يتحتع بقدرات جسدية وتقنية شائلة لكن الاخبر حـزيران (يونيـو) المقـبل اي يوم تواجــه بلاده المغــرب في ثالث الزُّفاف الأ أن اللاعبُ اصر على الموعد ومن المتوقع الا يكون ضمن لشكدلة الأسكتلنبية في

اميركا قبل اربع سنوات. ويعرف اللاعبون انها الفرصة اعمار الفريق ٣٠ عاما.

المنافسة من اللاعبين الاحباب في

دانكان فرغيسون (٢٦ عامـاً) من عين مـوعـد لحـفلة رفافـه في ٢٣ مباراة لها في الدور الاول. ورغم توسل للدرب له لتناجيل مبوعد

مباراة الافتتاح (منذ بدأ العمل

بالنظام العام ٧٨) الا سرة واحدة العام ٩٤ عندما فازت المانيا على بوليفيا. فيفي العيام ٧٨ تجابلتُ المانيا وبولندا سلبأ وعام ٨٢ واعتمد براون في السابق على فازت بلجيكا على الارجنتين وفي

٨٦ تعادلت انطاليا وبلغباريا، وفازت الكاميرون على الارجنتين وتأمل اسكتلندا ازيكون بورشا هذه المرة للعب لتسخطي الدور الاول وربما لعب دور كبير، لان بلغاريا قبل مونديال ١٤ لم تتــخط الدور الاول في خــمس محاولات قبل ان تبلغ الدّور نصف النهائي وتحتل المركز الرابع في المونديال:

الاختيرة لهم لتقديم شيء على المستوى الدولي علماً أن معدل

وسيكون اساسياً الى جانب (۲۲ عـامـاً) والي مـاكـويـست (۳۰ كولينز في حين يدور تنافس على عسامساً) من رينجسرز ودارين جاكسون (٣١ عاماً) من سلتيك لا المركزين الأخرين. مفتاح الدور الثاني في جعبة كولينز ■ تبدو حظوظ اسكتاندًا في تخطي الدور الاول في المونديال الفرنسي، مرتبطة كلياً بمستوى لاعب الوسط



اسكتلندا - السويد (١-صفر) السويد - اسكتلندا (٢-١) اسكتلندا - لاتفيا (٢-صفر) لاتفيا - اسكتلندا (صفر-٢) استُتلندا – استُونياً (٢-صغر) استونيا- اسكتلندا (صفر-صفر) اسكتلندا - بيلاروس (٤-١) بيلاروس - أسكتلندا (صفر-١)

# النطاقة

■ المساحة: - ۷۸ ، ۷۷ ألف كلم مربع عدد السكان: ٩٥٧. ٤ مليون العاصمة: انتبره تأسس الاتحاد الاسكتلندي العام ١٨٧٢ وانضم الى فيقا العام -١٩١ ورئيسه جُون مأكفين اللاعبون: ١١٤ ألفاً

السجل: بطولة اوروبا للصغار ٨٢ السبجل في المونديال: سبع مشساركات و-٢ سباراة واربعة انتصارات وسنة تعادلات و١٠

أفضل نتيجة في للونديال: الدور الاول

الطريق|لىفرئسا اسكتلندا - النمسا (٢-صفر) النمسا - اسكتلندا (صفر صفر)

# براون الجندي المجهول

يعول المنتخب الاسكتلندي كثيرا على خطط مدريه كريغ براون في سعيه الى القضاء على الفرق الخصمة، ذلك انه لا يضم لاعبين الخطة التي يرسمها المدرب.

سيواجهها فريقه ريمضي ساعات وهو يحلل شرائط الفيديو أو يسافر رحلات طويلة لمتابعة الفرق، ويقول: دانها فرصتنا الوحيدة لتحقيق نتائج قوية، من المهم أن نعرف كل شاردة وواربة عن الخصم». ويتمستع المدرب الاسكتلندي

بالواقعية ولا يتوقع الكثير لفريقه في النهائيات: واعتقد أن الاسكتلنديين سيقبلون بأي نتيجة نحققها في النهانيات طالماً أننا تقدم كل ما لدينا. وهذا ينطبق على المدرب أيضاً لفلك من الاقصل أن أتفك من كل تقصيل،



الفريق.

فهل ينجح براون بواقعيته في قيادة منتخبه إلى

وأحسرر مسعسه بطولة الدوري الاسكتلندي ٦٢ قبل ان ينضم الي فالكيرك. وألده كان لاعبا محترفاً مع فريق بارتيك تيسل واخوه جوك جو مدير نادي سلتيك الحالي. وعرف براون كيف يستخرج الافتضل من لاعتبيت الذين لا يعتبرون نَجوماً حتى في نظِر المشجعين الاسكتانديين، وسنخر جهدكل واحد منهم لمطحة

ويعتبر براون من مناصري اسكوب لسعب (٢-٥-٢) اللذي يعتمده الالماني ببيرت فوغتس علماً أن الاول غلب الثاني (٢-١) عندما كانا مدريين لمنتخبي دون ٢١ عاماً. بعد رحيل المدرب السابق اندي

روكسيره العام ١٩٩٢ اراد الاسكتلنديون اسمأ كبيرآ مثل اليكس فيرغيسون مدرب مانشستر يونايتد أو جورج غراهام (مدرب ليدر الحالي) أو كيني دالغليش (منرب نيوكاسلُ الحالي)... حتى أن براون نفسه قال: «سيحصل على صوتي ايضاً»... لكن الاختيار وقع على براون الذي تمكن من قيادة المنتخب الى نهائيات بطولة امم اوروبا العام ٩٦ التي اقيمت في انكلترا، ثم الى نهاتيات المونديال.

\* توقيت غرينيتش



للدوري الفرنسي العام ٩٧ وبلغ نصف نهائي كأس الانتماد الاوروبي وبرز كمولينز بعطائه في وسط الميدان وبتمريراته المتقنة الى المهاجمين. كما كان احد ابرز عناصر الفريق الذي بلغ نصف نهائي دوري ابطال اوروبا هذا الموسم، ويقول «اقرأ المباريات بشكل افضل وارتفعت لياقتي البدنية منذ انضمامي الى موناكوء. واسلوب منوناكو ليس بعيداً عن الاسلوب الذي اختاره كريغ براون لمنتخب اسكتلندا اذ يعتمد

وخاض كولينز ٤٠ مباراة دولية وسجل ثمانية

الطرفان على الدفاع مع التركين على الهجمات

محمد حمادة

🗖 يرى كثيرون أن الاندية

البرتفالية والاسبانية، لم

تضم عددا من بوليي المغرب

الى منفوفها لسواد عيونهم

وانما لرفعة مهاراتهم، وأن

المطلوب من مدريهم الفرنسي

هنري ميشال أن يجعل منهم

منتخبأ يخشى باسه في

المونديال الفرنسى، وهذا مأ

فشل فیه من قبل عندما کان

مسؤولا عن منتخبي فرنسا

وسيحاول فنرى ميشال

بالطبع، من دون أن ينسى

ألاشارة الى ان انضما

لاعبي المغرب الى اندية الروبية عمالة عد يكون

عاملاً ايجابيا كما قد يكون

عاملاً سعوقاً، لانهم ريما

يتحولون هناك من اساسيين

الى احتياطيين. والاحتياطي

لا يكتسب الخبرة اللازمة

والكافية وهوجالس على

وابرز دليل على ذلك هو

صلاح الدين بصير. كان

يوما ما من افضل الاحانب

في الدوري السعودي ومن

نجوم نادي الهلال العنبد آلى

ان انضم الى ديبورتيفو لا

كورونا الاسباني ف «فطس»

فعلاً. ولم يأخد مصطفى

حجي فرصته كناملة في

سبورتينغ لشبونه فانتقل الى

ديبورتيفو من دون ان يتغير

ويشكو هنرى ميشال

ايضا من الاصابات وعدم

قدرته على رؤية دولييه على

الطبيعة، فيتابع اخبارهم من

الصحف واحسانا من

التلفزيون او المراسلات مع

مدربي انديتهم، وهذا كله لآ

يمكن ألتحكم فيه ولاينسى

التنويه بالمهأرات العبالية

لاحمد بهجا وإبداء الاسف

لمزاجسه الصبيعب وعسدم

انضباطه اللنين تسببا له

بمشكلات كئيرة مع ناديه،

قصير جداً لصّهر لاعبيه في

بوتقة واحدة، فاذا نجح

سيكون ثمة أمل كبير في

تكرأر النتائج الجيدة التي

سبطت في مونديال ١٩٨٦

وأكثر، ربمًا، باعتبار أن

المنتخب المغربي سيلعب في

فرنسا وكأنه يلعب على ارضة

وبين جمهوره. وهي فرصة

في الجانب الاخر قد

يكون كل طمسوح اسكتلندا

مركزاً على كيفية الخروج من

عنق الزجاجة اي فسخ العقد

الدائم الذي يتنص على

خروجِها من ألدور الاول. لكن

احداً لا يعرف كيف، وحتى

عندما كان منتخبها يضم

دينيس لو وكسيني دالغليش

وجو جوردان وغرايام سونس

وارشى غيميل وغوردون

ستراكان فإنها ودعت مبكرأ

من دون ذكري عطرة.

وامام هنري ميشال وقت

الاتحاد السعودي.

و الكاميرون.

بارزين في صفوفه وأمله الوحيد في تصقيق نتائج قوية يكمن في ولا يقصر براون الصاضر السابق في الْجَامِعة من هذه الناحية، إذ يدرس الفرق التي

وهذه الفلسفة سمحت لبراون في تصويل اسكتلندا الى كتلة متراصة حتى بات منتخبها فريقأ منظماً عيبة انه لا يسجل المدافأ كثيرة لكن في الوقت نفسه من الصعب الغور عليه.

اعب براون مع فريق دندي في عقد الستينات

٢٣,٢٥ أجندة (اعادة)، ٢٠.٢٠ السهرة التلفزيونية، ٢٠,٥٠ القرآن الكريم.

and the state of t

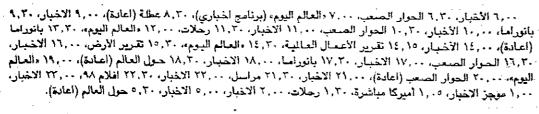
الدور الثاني لأول مرة؟ ٢,٢٠ . شيمة المعلومات، ٥٠,٧٠ القرآن الكريم، ٧٠٠٥ دين ويثياً، ٧,١٥ فقرة أطفال/ ضحك ولعب وجد وفن، ٥٠.٠٠ حليث الجمَّعة، ١٥، ٩، ١٥. تقلُّ صلاة الجمعة من مكة المكرمة، ١٥. ١٠ بالهنا والشقاء ٤٠. ١٠ برنامج وثائقي، ١٠.١٠ عناوين

وابنتاه أي مشاكل في الحياة اليومية. ووجد كولينز ضالته في نادي الامارة اذ توج بطلا

٣٠.٠ فيديو كليب، ٢٠,٥ روبن هود، ٥٠٠٠ كرتون، ٣٠.٥ مسرحية للاطفال، ٦,٢٠ كاميرا وين، ٧٠٠٠ كيف وليش، ٨٠٠٠ نهاركم سعيد، ٢٠,٣٠ صحون وفنين، ١١,٠٠ ستوديو الفن ٩٦، ٢٠,٢٠ كيف وليش، ١٤,٤٥ صار وقت النوم، ١٥,٠٠ بتخسر

ریاضة، ۲٤,۳۰ نهارکم سعید. Au- ١١,٠٠٠ Brand New Life" ١٠,٠٠٠ مسلاة الجمعة، ١٠,٠٠٠ Bonkers ٤,٣٠٠ Ducktales ٤.٠٠٠ ،Magic Snow Man" فيلم اجنبي ۱۲.۲۰ ،Buddies ۱۲.۰۰ ،Golden Girls ۱۲,۰۰ ،Empty Nest ۱۱,۲۰ ،tomobile .... Cocktail ١٥,٠٠٠ Ushuaia ١٧,٠٠ Adrenaline ١٦.٠٠. ... .. ... ... ومدولود في ألوقت الغمانعة، ١٨.٣٠ ويعد سِبِار، ١٠٠٠ فيلم عربي اصراع الزوجات، ٢٢،٣٠ كاساندرا.

اذا مأ بتلعب، ١٧,٠٠ اخر صرعة، ١٧,٣٠ تيلي اوتو، ١٨,٠٠ الأخبار، ١٨,٤٥ طني ورني، ٢٢,٠٠ ماريا ويس، ٢٢,٠٠

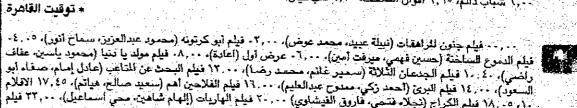




. . . . فيام جنون للزاهقات (نبيلة عديد، محمد عوض)، . . . ٢- فيام أبق كرتونه (محمود عبدالعزيز، سماح أنور)، ٥٠ . ٤٠ ١٨٠٠٠ منام الكراج (تخلام فتحي، قاروق القيشاوي) ٠٠٠ فيلم الهاريات (إلهام شاهين، محي اسماعيل)، ١٠٠ فيلم الفارس الأسود (كوكاء يحيي شاهين)

- , ٩ القرآن الكريم، ٩,٢٠ برنامج طبخ، ١٠,٠٠ مسلسل «شارع الايام»، ١٠,٠٠ برنامج مقابلة شخصية، ١٢,٢٠ برنامج الضواء (مسرحية)، ١٥,٣٠ برنامج مبدون رقيب، ١٧,٢٠ مسلسل الشوكة السوداء، ١٨,٢٠ برنامج مقابلة شخصية، ١٠,٠٠ اضواء (مسرحية)، ١٥,٣٠ برنامج مبدون رقيب، ٢٠,٠٠ وَرَامِج كُلُمة وعود، ١٠,٠٠ يَرِنامج كَان رَمان، ١٣,٠٠ يَرِنامج الْجِائبُ الْأَحْر، ٢٤,٠٠ سهرة مع أم كلتوم، ١,٢٠ مسلسل





التخيار، ٥٠ ، ١١ برنامج يعيداً عن السياسة (إعادة)، ١١٠٠ مسابقات سندياد، ١٥ ، ١١ فيلم هندي، ١٠ ، ١٥ نشرة الاخبار،

٥٠, ١٥ السلسل للعربي «الشراقي»، ١٦,٣٠ حديث الساعة (اعادة)، ٧٠٠٠ السهرة للفتوحة، ١٨,٠٠٠ الساعة الاخبارية،

. . ١٩ جوائز على الهواء (إعادة) ١٠٠٠ نشرة الاخبار، ٢١,٢٥ الفيلم العربي «العابقة والدريسة». ٢٠,٠٠ نشرة الاخبار،

من (٧ منباح الخيريا مصر، ٢٠ ما شياب دائم، ١٠ . ١١ السلسل العربي، ١١ .١٥ شعائر صلاة الجمعة، ١٢ لعب عيال ١٠ . (٠ منباح الخياري، ١٥ . ١٠ من أغاني الأفلام، ٢٠ الفيلم العربي

التلامدة، - وزار التشرة الاخبارية، ١٥,١١ سباق الأغنيات، ١٠,١٥ للسلسل العربي، ١٠,١٠ احداث ٢٤ ساعة، ١,١٥

العبينات واقرى من المياة» - مره - نشرة التخبار، ١٥ ، ٥٠ ، مطار ٨٠ ، ٥٥ ، ٥ لعب عبال، ١٥ ، ٦ . السلسل العربي، ٧٠٠٠ سيكولوجيا،

العنائية مزيكا في العي الشرقي، ١٠,٠٠ النشرة الاخبارية، ٨,٢٠ موازيك، ٥,٨٠ امراة عصرية، ٩,١٥ الفيلم العربي وإحنا

الناصروبية السلامية مع بررا المستحة تعاقبية ، ٢٠ / القيام العربي والبحث عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، ورزايت، ٢٠ / ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٢ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٣ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٢ ، ٤ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، عن سيد مرزوق» - ٢ ، ١ أغنية غربية طويلة، - - ، ٥ للسلسل الديني، القالم، عن سيد مرزوق» - - ، ١ أغنية غربية طويلة، - - ، القالم، -

والشوكة السوداء، ٢٠٢٠ القرآن الكريع، ٢٠٠٠ الختام \* توقيت غرينيتش

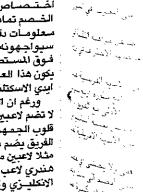


\* توقیت غربنیش

المران الكريم، ٢٠,٢٠ الأخبار، ٤٤.٠٠ مراة الصحافة، ١٤,٠٠ زينة، ٢٠,١٠ الأخبار، ١٥٠٠ أخبار الرياضة، ١٥,١٥ صور، ١٥,٢٠ الأخبار، ١٥,٤٠ برنامج وثائقي، ١٦,٢٠ الأخبار، ١٦,٤٠ نشرة داو جونز الاقتصادية، ٥٠,٧٠ أخبار الزياضة، ١٧.١٥ مراة الصحافة، ٧٠,٣٠ الأخبار، ١٨٠٠ مراسلو الجزيرة، ١٨،٢٠ الأخبار، ١٨.٤٠ أكثر من راي، ١٩.٢٠ "الإخبار، ١٩,٤٥ نشرة داو جهتز الاخبارية، ٢٠,٠٠ أخبار الرياضة، ٢٠,٠٠ حصاد اليوم، ٢١,٢٥ بين السطور (اعادة)، ٣٢٠٠٠ شاهد عيان، ٢٢٠٠٠ موجز الاخبار، ٢٠٠٠ نقطة ساخنة، ٢٠٠٠ الأخبار، ٢٠٠٠ أفاق، ٢٠٠٠ الاخبار، ١٠٠٠٠ المقبار الرياضة، ١,١٠ نشرة داو جونز الاقتصادية، ٢٠٠٠ الاهبار، ١,٥٠ صور، ٢,٠٠ مراسلو الجزيرة، ٢,٢٠ الاهبار، ٥٤ ، ٢ برنامج وثائقي، ٠٠ ، ٢ اخبار الرياضة، ٢٠.٦ الاخبار، ٢٠.٤ الاخبار، ٤٠٠ ؛ نقطة ساخنة، ٣٠ ، ٥ الاخبار، ١٠٠٠ الخيار

. . . . -

\* توقيت غريتيش



ووليعاعف

. .... كن السنوات المع

المن سنعاد

الرياد والمائين فكرمه

رأز ويستيع فم المحافظة

المراجع المناوة الما

🗷 أول الكلام:

الأمير الخرافي... مات

نبجر الشمس: مات

الكواكب: مات

● للشاعر العصر برار قباني في رثاء آبنه توفيق:

أحساول أن لا أصسدق أن

وأن الجبين المساقر بين

وأن الذي كسان يقطف من

و أن الذي كان يضرن ماء البحار بعينيه: مات!!

● فنجس الضمنيس ٣٠ نيسان (ابريل): كان موعد

رواج للضُّوءَ على العَسَمَة... رُقْبُصُ الظُلام وهُو يطعن

الفجر والشروق ليوم جديد يحمل في اطلالت شهية

`هكذا تحول نلك النهار الى

رصيف محطة الننيا التي

غابرها شاعر بحجم الزمان،

كان اسمه نزار قب أني فع فشرينا للقهوة المرة التي نفع

ومن خيلال الدموع... كيان

والفاكس، الخاص بي: ينوح مثل قلبي وهو يتلقي رسائل من قراء اعزاء يعرونني في

حَبِيبِي نزار... البِكم مَّا تَشُمَجُّ به مسلحة هذا المكان:

● كتبت صييقة ،نقطة

- سـ قط القلم، ورحل مَنْ

حوار، السيدة سورّان مرشد

رسم لوحات بكلمات لا شبيه

يوماً بشعره: الله الاولى... وما

يَبُقَى من نساء الارضَ نرآت

دين الهوي!

بساتير الغرام.

. ماتّ مَنْ أمن بالتوحيد في

بصصارة... وها قد تحطَّمت

بعده منارة الحب، واحبرقت

الحب، شريكُ العشَّاق في مَنْ

عمره ليجيب على السبؤال

الكبير وهو بالأحقه دوماً: هل

القصيدة أصلها امرأة؟!

مات مؤسس جمهورية

.ب. برا مُــاتُ الشــاعــر الذي أفنى

● ويكتب لنا زمسيلنا في

- الأستناذ الفاصل ابو

مكتب والحسيساة، في الرياض

بالظم وشعرت برغبة جامحة

في الكتَّابة الَّيك - انت بالذات

أم أواسي تقيسي، أم أواسي

ملايين العرب الذين حكسهم

هذا الرجل ليس بالقسوة

العسكرية انما بورقة وقلم

هي كل اتواته انه حقاً كماً

كان يحلو له ان يسمي نفسه:

المتحدث الرسمي باسم مئة مليسون عسربي، وأنا أولهم اعطيته صوتي لأنه استطاع ان يقول ما لم يقله احد غيره

من الشُعراءُ في السياسَة

كما يفعل الكثير من الشعراء

اليوم بمدحون الزعماء في

حسساتهم ويلعنونهم بعسد

اِنْ نزار قباني عكس هؤلاء فقد انتقد جمال عبدالناصر في حياته بعد هزّيمة ١٩٦٧، ورَثاه بعد موته بقصيدة: الهرم الرابع مات وهده هي شجاعة قباتي الذي منتقد الأحياء ولايشمت بهم

أو فيهم عند المات، كما يفعل

الْكَثَيْرَ مَنَ الشَّعْرَاءِ.. الْمُأَحُونَ في الوجِـه الشَّسَـامِـونَ في

أمًّا في الحيد فقد أسس

هذا العملاق مدرسة الحبِ في

القرن العشرين لقد علَّمناً

كسيف يكون ألحب وكسيف

الحب من بحر شعره المتدفق.

الفراشة مآجدة الرومي اليوم

عندما قالت: وما أحب اثنان الا

اليوم وحدنا كبشر النين

سنبكى هذا الرجل، وانما

ستنكبة معنا: غوطة بمشق،

ورمسال بيسروت، واشرامسات

مسر، وشسواطئ تونس،

سيبكون معنا ومع ملايين

عبدالله الجفرى

البشس النين علمهم منزارهم،

كنيف تكونُ الحسِناةُ، وكنيفُ

الإستاذ الفاضل: اننا لسنا

لإحدى القنوات الفضائي

وبينهما نزارطا

ومقاشي باريس.

وليس هنأك في هذا المج أجلمل من كلمات الفنانة

لقد اسمعنا اعنب كلمات

انه في السياسة لم بقعل

والحب

موتهم

تعند سنعساعي خبير وفياة الشاعر – العصر برار قباني؟! ولا أعرف هل أواسيك أثته

محمد نجيب سعد... فيقول:

مِات مَنْ طِمان حبيبته

حسابها الحزن

الجمعة ٨ أيار (مايو) ١٩٩٨ الموافق ١٢ صحرم ١٤١٩هـ/ العدد ١٢٨٤٨ AL HAYAT FRIDAY 8, MAY, 1998 ISSUE NO 12848

حديقة هولند بارك في لندن ملتقى الفنون

# مهرجان الحب والخيانة في الهواء الطلق

■ تشهد لندن حالياً انتشار

الاوبرا على المستوى الشعبي، فمنذ اغلاق دار الأوبرا مكوفئت غسارين، للتسرمسيم والتسوسسيع وتطوير مرافقها انتقلت العروض الى مسارح اقرب من الجمهور سواء من حيث المكان، او من حيث اسعار التذاكر المخفضة هذا الانتشار يأتى بالطبع على حساب القيمة الفنية للعروض التي يري البسعض انهما تنهب الى حسد والأساءة، لاوبرات شهيرة... مع ارتفاع اصوات تتساعل هل هناك مساجسة الى الاوبرا على هذا المستسوى: عسايدة وكسارمن ولاترافياتا في مراكر كبرى للمعارض التجارية. يحضرها الآلاف لكن لا تشناهد الجنميه ور سبوى الاستعبراض والديكور والازياء مسن دون روح، الا اذا كانتُ الضخامة تعتبرُ ابداعاً. وبهذا تتحول الاوبرا ألى مجرد مسعرض تجاري. هذا الرأي لا ينطبق على مشاهد الاوبرا التي تعسرض في حدائق لندن لانهــــاً تلتزم الطرق الكلاسيكية، ولأن الإجواء الضضراء الفسي تضيف انعاشاً الى تلك العروض. مهرجان هولند بارك للاوبرا يضتلف قليلاً عن مواسم اخرى تُحرى الصيف اللَّقبلُ في الهواء ` الطلق. فهو يجمع بين الفرق اليافعة والمحترفة. واد يعتمد في برنامجه الرئيسي على الاوبرات الأانه يقدم عروض الباليه الي

جانب معارض للفن التشكيلي. ويتضمن المهرجان الذي يبدا عن ١٦ ا<del>لشبه</del>ـر المقبل الى ٢٢ أب (اغسطس) ثماني اوبرات تؤبيها فرق اوروبية وبريطانية ويركز البريامج هذا العام على داوبرات: نابراً منا يتم تقسيمها، منها إلباغلياتشي لروميريو ليونكافالو التي عسرضت للمسرة الاولى في ميلَّانو في العام ١٨٩٢، وهيَّ عنَّ الخيانة والانتقام وتجري وقائعها

ويعاد تقديم ،ايريس، للنجاح الذي لقيبته الموسم الماضي، وهي ايضاً عن الخيانة والاستغلال مع موسيقى رفيعة وتتميزدي فليندرماس اشتراوس بحيوية الموسيقي وتصسمهم الارياء وبالقصة التي تدور عن الانتقام الى جانب بهرجة حفلات الرقص.ٰ كما تعتبر لوتشيا دي لاميرمور من اقدوى اعدال دونيدزيتي وأحدثها عن الحب والسياسة في أجواء اسكوتلندية. ويعاد تقديم لاترافياتا لفيردي في الموسم بعد النحاح الذي لقيته في مهرجان العام الْمَاضي.

ويضم المهرجان اسسيات خَـاصَّـة بُالمُوسُيِّـقَى وعروضًا تقدمها فرقة الباليه الملكية على مسرح حديقة هولند بارك

وللمسسرة الاولى منذ بداية المهرجان في منتصف الثمانينات قىامت فنانة عربيسة شي سنعاد العطّار برسم لوحات تعبُّر فيها عن رؤيتها لمواضيع اوبرات في



لوحة اويريث صقلية.

# علامات مصرية في مهرجان كان

🛘 القاهرة – محمود على

➡ أعلن الغنان حسين فه مي رئيس مه رجان القاهرة السينمائي الدولي أن مهرجان كان، الذي يقام في الفترة منَّ ١٣ إِلَىَّ ١٤ آيار (مايو) الجاري، يشهد نُشاطأ مكتَفأ من إدارة مهرجان القاهرة، إذ يوزع كتالوغ مهرجان القاهرة على رواد مهرجان مكان، الذي يضم انجازاته المختلفة على مدى دورات انعقاده السابقة. اضافة الى اللائصة المنظمة للمهرجان في دورته المقبلة والشعار الجديد الذي منفعه القذان يوسف فرنسيس

وقال فهمي إنه سيتم كدلك الاتفاق في عكان، على عرض الافلام العالمية ذات الانتاج المتميز خلال الدورة المقبلة لمهرجان القاهرة.

وأشار الى أن مقر مهرجان القاهرة في كان، سيكون في جناح وزارة الثقافة المصرية الذيّ يقيمه

صندوق النبضة التقافية برئاسة السيد سمير غريب ويحوي نشاطات الوزارة المختلفة.

واضَّاف فهمي أن الدورة الـ ٢٢ لمهرجان القاهرة السينمائي الدولّي التي تنعقد في القاهرة من ٢٥ تشرين الشَّاني (نَوفَـمَـبِر) اليَّ ٨ كـانون الأول (ديسمبر) المقبلين سنشهد احتفاءُ كبيراً بعدد من الفنانين المصريين معن أثروا المجال الفني في كل محِالاته. وسبيكرم المهرجان ٣ عبلاميات من ألفن المصري عبر تاريخه، هم الفنانة سعاد حسني التي تعتب من ابرزُ الفنانات في السينما المصرية وصاحبة عطاء متميز عبر عشرات السنين. وتكريم الراحلين عزالتين دو الفقار وحسن الإمام عرفاناً من المهرجار بدوريهما في اثراء الحركة السينمائية

المصرية والخروج بانفيلم المصري الى أفاق واسعة رسخت مكانة مصر الفنية في العالم العربي وعلى الرشئوة للحنصول على منوعات مناسب لجلسة المصاكمة وأدى

محكمة شندية أمس باطلاق كاتب المحامى المتهم بدفع رشوة صغيرة تسع سنوات. قدرها خسس روبيات (۱۲ سنتاً)

بعد محاكمة أستعرت تسعة وذكرت صحيفة عمندوستان لحساب رئيسه. تايمز، ان قاضياً صحلياً ضبط جابيش كاتب الماني وهو

يعرض المبلغ على أحد مساعدي القاضى في قضية تتعلق بتعويض عز حانث سير. وقبال جنابيش آنه عبرض هذه

دفع رشوة ١٢ سنتاً

وافرج عنه بعد ٩ أعوام

■ نيودنهي - رويترز - أمرت اعترافه هذا الى تسجيل الشرطة للقضية واجراء محاكمة امتدت

وأفرجت المحكمة عن المتهم أول من أمس على أسساس انه لم يتصرف من تلقاء نفسته بل عمل واعتبرت القضية غريبة في

الهند التي تعساني من تفسي الفساد الذِّي كثيراً ما يتورط فيهُ مسؤولون كيار. ويواجه عشرات الساسة وكنا

الموظفين الحكوميين قضايا رشي تصل قيمتها الى مثات الملايين من



كنت كتبت في هذه الزاوية قبل اسبوعين أن اجتماع لندن سيفشل. ثم كتبت متمنياً فشلَّه، لأن «التنازلات المتبادلة، في حال النجاح، ستكون منْ الجانب الفلسطيني وحده واكتب اليوم منوقعا فشل اجتماع واشنطن القادم، هذا إذا عقد

كأن يفترض أن يعقد الاجتماع بعد أسبوع، إلا أن أخبأر الصحف الاسرائيلية أمس كشفت أن وزيرة الخارجية الأميركية السيدة مايلين اولبرايت لا تمانح في تأخير انعقاده اسبوعاً أخر لشمكين رئيس الوزرآء بنيامين نتانياهو من ترتيب الوضع داخل حكومته للموافقة على الماروة

غير أن منتانياهو رد بصفافة أنه لن يذهب الى واشتملن، إذا كان هدف الاجتماع فيها الضغط عليه لقبول الانسحاب من ١٣,١ في المنة من أراضي الضفة وحليف الاسأسي في الحكومة أريل شارون أعلن رسميا

أنَّه ضدَّ الانسحاب من هذه النسبة التَّي لا يريدها نتانياهم أَصلاً وكان نتانياهو رفض ان يقدم اليّ السيدة اولبرايت في لندن شيئاً سوى شروطه على الفلسطينيين وعندما عاد الى اسرائيل قال في تصريح على راديو الجيش «اننا نرفض ان يملي أحد علينا، هم لا يستطيعون انَّ يملوا في قضايا نقررها نجن وحبناء.

ونتأنياهو مصيب في عناده فالكونغرس الأميركي كله في جانبه ضد الإدارة. وبعد رسالة ٨١ عضواً في مجلس الشيوخ وفضت الضغط على اسرائيل الشهر الماضي، وجه رئيس مجلس النواب نيوت غينغريش اسرائيل المنيس كلينتون مع اختتام مباحثات لندن حفره فيها من

واختار من الرسالة بعض عباراتها، فغينغريتش يقول: الشعر بقوة بأن سلاماً حقيقياً ودائماً في اسرائيل لن يتحقق إلا عن طريق حوار طوعي بين الفرقاء، وليس عنَّ طريق الضَّعْط الخارجيّ الأميركي، ويجب أن تقرر اسرائيل حاجتها الامنية وأن تضع شروطها بمعزل عن أي ضغط أسيركي ... وإذا استخدمت ادارتكم نفونها لفرض حل من طرف واحد أو لارغام اسرائيل على التفاوض رغم مضاوفها المشروعة إزاء الارهاب. فاننا تلغى أي حافز للسيد عرفات والسلطة الفلسطينية للتفاوض ... اسوا من هذا فالنسغط الأميركي سيرسل اشارات

وإذا كان ما سبق لا يكفي فان غينغريتش، وهِ و يمثل حِضيض الانتهازية السياسية في أي بلد . عقد بعد ذلك مؤتمراً صحافياً اتهم فيه الإدارة الأميركية بابتزاز اسرائيل

خاطئة الى مؤيدي الارهاب هي أن أعدالهم الاجرامية ترغم اسرائيل على

ولم يكن غينغريتش يتحدث باسم الغالبية الجمهورية التي يمثلها في مجلس النواب، بل باسم نواب من الحربين الجمهوري والديموقراطي تسابقوا الى الدفاع عن أسرائيل وتهديد الإدارة. ما يعني أن التسوية مع " الفلسطينيين صعبة الى مستحيلة، وما يجعل الحديث عن مفاوضات بعد تلك مع اللبنانيين والسوريين نوعاً من العبث.

الإدارة الأميركية، باستثناء الرئيس كلينتون نفسه، تكاد تقتصر على أعضاء من اليهود الاميركيين في المراكز المعنية بالشرق الاوسط، ومع ذلك فأعضاء مجلسي النواب والشيوخ من الوقاحة أن يتهموا يهودأ أميركين بالضغط على اسرائيل أو ابتزازها، ويدافعون عن رئيس وزراء عنصري متطرف سيقود المنطقة الى حرب جديدة تدفع المصالح الأميركية فيها

ونتانياهو يعرف كل هذا، وبما أنه محاط بمن هم على شاكلته من المتطرفين أو مجرمي الحرب، فهو لن يسلم بشيء حتى والنين يطالبونه بالمضى في اتفاقات موقعة هم من المسؤولين اليهود الاميركيين الذين وصلوا الى مناصبهم عن طريق تأبيد اسرائيل.

في مثلٌ هذا الوضِّع لا يمكن لمفاوضات واشنطن القادمة إلا أن تفشل. بل أن فشلها رحمة بالعرب، لأن «النجاح» لن يتحقق إلا بتنازلات، وبما أن نتانياهو لن يتنازل، ولا يحتاج أن يتنازل في عقر داره، فإن التنازلات المطلوبة يجب أن تأتي من الجانب الفلسطيني. غير أن هذا الجانب يصنع من الضعف قوة، وأبو عمار لا يبدو في مناخ متنازلي، فهو قدم كل ما يستطيع تقديمه، ووصل الى نقطة وعلي وعلى أعدائي يا ربه.

ومع ذلك أريد أن اختتم بشيء أيجابي انشزعه من نكد السطور السابقة. فقول الاميركية الاولى هيـلّاري كلينتوَّن عبر الاقمار الاصطناعية لأطفال عرب واسرائيلين في سعيسرا أن قيام دولة فلسطينية ترعى شوون شعبها مهم للسلام في الشرق الاوسط، آثار أنصار اسرائيل في اميركا وأزعجهم إرعاجأ شديدآ

وكانت السيدة كلينتون نجت قبل بوسين من توجيه قرار اتهام اليها في فضيحة وايتووتر، وهي قريبة جدا من فكر زوجها، تذكّرني شخصياً بزوجة جيمس بيكر التي اعتادت ان تلصق له على المراة في الحمام قصاصات عن اخبار الفلسطينيين وحقوقهم ليقرأها وهو يحلق شغر ذقنه

ولم نسمع أن السيدة كلينتون على هذه الدرجة من الاهتمام، غير أن تصريحها الأخير سهم جداً، وهو استطرار الدسوة «واشنطل بوست، في الفتناحيات عدة أن تغيد الادارة الاميركية قيام دولة فلسطينية، ومن يعشُّ

جهاد الخازن

ا . ي

. . .

ا د

لحدي ، .

على . وي

...

الشيئيلية أنه



المغربى سنيدي محمد، ندرة تناولت • المعرب في محيطه الجغرافي -السياسي في ظل العولة». نظمت الندوة جمعية موزاييك - طلاب،

التي تضم عدداً من الطلبة المغاربة في فرنسا، ويتراسها هشام بيالي بمعاونة نأنبه طارق الملكي. ومن الذين أبلوا بمداخلات خلال الندوة التي حضرها

صحيفة «تيويورك تايمزّ ، أول من

أمنن ان مسدساً صغيراً على شكل

حاملة مضاتيح يباع حالياً في

جنوب اوروبا يمكن ان يمر من

دون أن ترصده الأنظمة الأمنية في

العالم العربي وبرعاية ولي التهد

■ نيـويورك - أ ف ب - أكست المطارات التي تعمل بأشعة اكس.

والاسبوع الماضي ضبطت

قطعية عراهذا السيلاح المعيني

الصفيل الذي لا يتجاور سعره ٢٠

دولاراً. في مطار اثبينا بعد از مر

من اجهزة اشعة اكس من دون ان

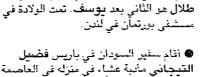
المتوسط جورج قرم والوزير المغربى المعوض عبدالسلام رئيند والوزير السابق حسن أبو أيوب ورئيس غرفة التجارة الفرنسية - العربية ميشال حبيب دولونكل • يدعو السيد عبدالمجيد فريد رئيس مركز الدراسات العربية في لندن الى حضور ندوة

سفير المغرب في باريس محمد برادة،

الستشار الاقتصادي الاختصاصي بشؤون

يتحدث فيها السيد كمال الشاذلي، وزير شؤون مجلس الشعب والشورى وألامين العام المساعد للحزب الوطني الديموقراطي، وذلك التلثاء المقبل ١٢ من الجاري في قاعة «وستمنستر، تتركز على مشاكل الديموقراطية

• أجري السيد عيسى مارو الستشار الاعلامي في سفارة فرنسا لدى السعودية



• رزق السيد رمزي يوسف ريشاني

وعقيلته دالية المولودة سلام، مولودا سمياه

التيجاني منبة عشاء في منزله في العاصمة الفرنسية ضعت عدداً من ألصحافيين الفرنسيين والعرب

جِراحة نَاجِحة في عينه الينني. ويقضى عيسى فترة نقاهة بعد مغادرته مستشفى الك خالد الاختصاصي في طب العيون.

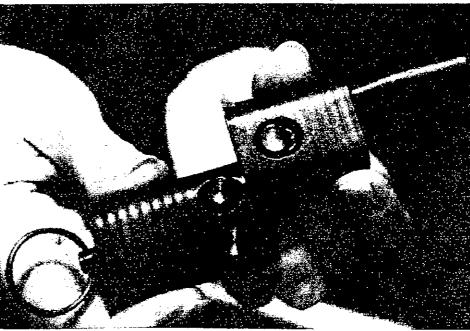


(الانتربول) حنرت النول الاعضاء الد ۱۷۷ من وجسود مسئل هذه المستنسات موضيحة انه من السهل شراء شذا النوع من السملاح في جنوب اوروبا. وتابعت الصحيفة ان مكان انتياج هذه الاسلطة لم يحدد الاانة تم العشور في استراليا على كتيب لتعليمات الاستخداء باللغة البلغارية.

ونقلت صحيفة ونيويورك تايمز، عن براين هاريل المسؤول في الجمارك الاسترالية قوله ان والمستص الصغير قد يبدو للوهلة الاولى غير خطيرًا، واضَّافَ «أَنَّهُ لا يشبه السلاح وادا ما عرض على رجال الامن فسيعتقنون على الارجح أنه ليس فعلا سوى حاطة مفانيح،

ويمكن لهذا المسنس الإبلغت الانتباه عندما يغرغ ركاب الطائرة محتويات جيوبهم قبل المرور عبر ألات كسشف المعساين وقسالت العسطيفة از تسرطة الانشربول فكرت أن هذا السلاح وحتى أن مر عبركاشف المعادن فانه لز بطلق جهاز الانذار الااذا كان العهاز مبرسجنا على اعلى مستوى





تتعكن من كشفة. وهو ثاني مسدسٌ من هذا النوع يضبط فيَّ المطار نفسه. وقالت الصبحنفة انَّ مستسات صغيرة اخرى ضبطت في بريطانيا واستراليا.

# شعاع مادونامن نور

💭 لنس - «الحناد»

🛎 أعلنت المغنية مايونا انها تريد من العالم ان يعرف ان والد طُفَلَتها «قد لا يصبح زوجي لكنه جزء كبير من حباتي ، واضافت في مقابلة مع دليلَ التلفزيون الأمياركي الاستوع الماضي: «كذت في حبّ صعه كثيرون يعتقدون

نيسويورك، وهي البسوم تصنفي

أني مشيئ في الشارع ونظرت ينجاوز عمرها سنة وثلاثة أشهر المسه وقلت هذا هو الذي سيعندني.. الجعلء. وسادونا التي سائت أمها شاية، أنجيت طفلتَها لورد (ريكس) من كارلوس لويون المدرب الذي الشقيشية في بنجاح البوبها الغنائي الطفولي «شعاع من نور» مع ابنيها التي لم

ولا تحبُّ الطُّهِ ور في التَّلْفُ رَبِينٍ وقالت انها تريد شقيقاً أو شقيقاً لها. وكانت مانونا أبرمت أخيرا اتضاقساً مع شسركسة وسسوني مبوزيك لنسجيل اغنية يصاحبها العينار مع فرقة موسيقي البوب أسركية أبريسة - استانية 4 ألتى البيانو والأورغ

http://www.alhayat.com المسعودية ٢ ريال - الكويت ٢٠٠ فلس - الامارات ٣ مراهم - عمال ٢٠٠ بيزا - قطر ٣ ريالات - البحرين ٢٠٠ فلس - اليمن ٥٠ ريالا - نيشل ١٠٠٠ نيرة - سورية ١٨ نيزة - الارس ٢٠٠ فلس - مصر ١٠٠ فيس - نعيس ٢٠٠ منيد - نغيب ٣ ريامه - السعودان ٢٠ جنيهة Howard Social Belgium Prings of the Assessment of the December 14 D. France for Prince for Prince and Prince and Prince for the States of the